

DIARI DE GIRONA

LOS SITIOS



Edita: Editorial Gironina, S.A.

Director: Jaume Sureda i Prat

Número: 13.427

Miércoles, 8 de octubre de 1986

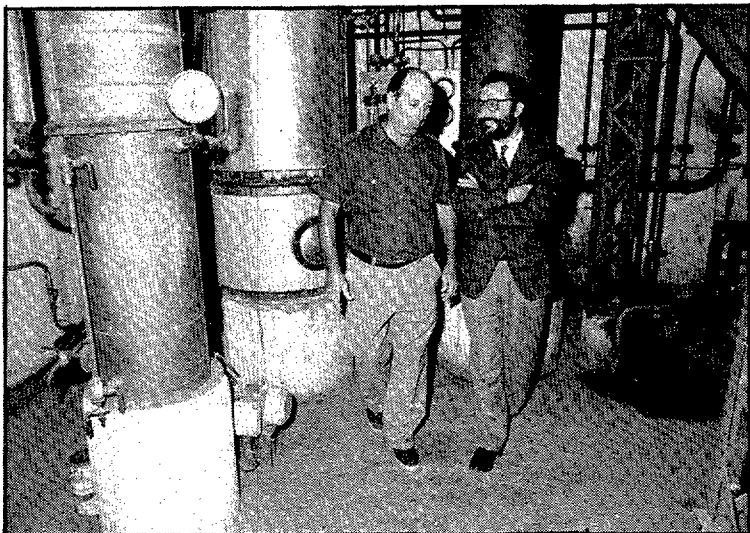
Precio: 60 pesetas



Las termitas amenazan la «Girona vella»

Una amenaza se cierne sobre la «Girona vella». Las termitas están causando estragos en muchos edificios, entre ellos la iglesia de los Dolores. También puede haber problemas en la del Carmen, Casa Carles y el Teatro Municipal. (Foto CARLOS SANS).

Página 3



El gobernador civil de Girona visita Vilajuïga.

Pere Navarro efectuó ayer una visita a la fábrica alcoholar de la Agrupación de cooperativas vinícolas de l'Empordà en Vilajuïga, al objeto de mantener un asiduo contacto con las cooperativas del sector. El gobernador civil de Girona se interesó vivamente por la cosecha de la actual temporada a la vez que informó de la ayuda que pueden recibir por parte de la CEE y también de la política que sigue la Comunidad Europea. (Foto DANI DUCH).

Página 14

Festa major de les Preses

Pàgines 18 i 19

Quadern escolar

8 pàgines

Cuevas duda hasta última hora en el Figueres-Sestao de hoy

Página 36

Olot: Irsquieta puede sustituir a Palma que ayer fue cesado

Página 37



Goteras y falta de espacio en la estación de autobuses de Girona. Después de dos años de su inauguración, empiezan los contratiempos. De un lado, las goteras. De otro, el buen funcionamiento genera problemas de espacio. Son dos temas a solucionar. (Foto DANI DUCH).

Página 5

Patrocinat per:

Dietari



CAIXA DE PENSIONS
"la Caixa"

Santoral: Santos Brígida, Demetrio, Néstor y Artemón.

El sol sale a las 06,18 y se pone a las 17,47 (hora solar).

La Luna sale a las 11,54 y se pone a las 20,48 (hora solar).

MIERCOLES

8

OCTUBRE

GIRONA

Policia	091 o 205050
Policia Nacional	201637
Guardia Civil	208650
Guardia Civil Tráf.	201381
Guardia Civil (COS)	201100
Policia Municipal	
Girona	092 o 204526
Salt	239980
Sarrià	202929
Gims. Sàbat	213315
Font Pòlvora	219466
Bomberos	233380
Cruz Roja	200415
Telègrafos	202000
Amb. Jesús	232122
Banco de Ojos	(93) 2005953
Taxis S. Agustí	203302
Taxis Pont de Pedra	202980
Taxis Renfe	203287

OLOT

Ayuntamiento	260000
Bomberos	233380
Policia municipal	265000
Guardia Civil	260120
Cruz Roja	262318
Ambulancias Garrotxa	267652
Ambulatorio Seg. Social	261816
Hospital Sant Jaume	260012
Correos	261581
Telègrafos-Telèfonos	262000
Autocares TEISA	260196
Autos Güell	260480
Coches Guerrero	590010

SANTA COLOMA DE FARNERS

Ayuntamiento	840808
Policia Municipal	840920
Bomberos	233380
Cruz Roja	841602
Resid. geriàtrica	840287
Guardia Civil	840122
Correos	840465

RIPOLL

Ayuntamiento	700600
Policia Municipal	700600
Bomberos	233380
Cruz Roja	700601
Guardia Civil	700082
Correos	700760
Ambulatorio	700168/700159

LA BISBAL

Ayuntamiento	640975
Bomberos	233380
Policia Municipal	640292
Guardia Civil	640930
Consultorio Médico	641919
Correos	640837

Farmacias de Turno:
A. GAY. Balandrau, 5 (Sta. Eugènia)
ALSINA. Pujada St. Feliu, 5
(de 9,15 mañana a 10 noche)
A. GAY. Balandrau, 5 (Sta. Eugènia)
(de 10 noche a 9,15 mañana)

SALT

Farmacias de Turno:
GELI. C/. Major, 157

FIGUERES

Bomberos	233380
Ambulatorio	500365
Ayuntamiento	500100
Policia Municipal	510111
Cruz Roja	501799
Hospital	501400
Policia	500929
Guardia Civil	505043
Taxis	500008

Farmacias de Turno:
PERXAS. Rambla, 36


PUIGCERDA

Ayuntamiento	880650
Bomberos	233380
Policia Municipal	881972
Guardia Civil	880146
Cruz Roja	880547
Hospital	880150
Correos	880814



CAIXA DE PENSIONS
"la Caixa"

CUPON














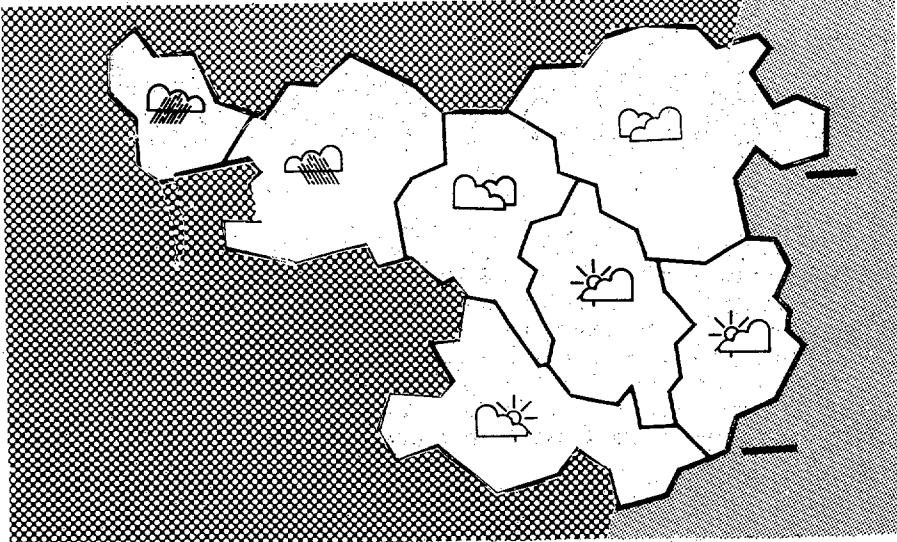
O.N.C.E.

100.000 ptas.	8275
5.000 ptas.	275
500 ptas.	75
50 ptas.	5
1.250 ptas.	

8274 8276

EL TIEMPO

-  SOLEADO
-  P. NUBOSO
-  NUBOSO
-  LLUVIA
-  TORMENTA
-  NIEVE
-  VIENTO
-  NIEBLA
-  CALIMA O BRUMA
-  LLANA O RIZADA
-  MAREJADILLA O MAREJADA
-  F. MAREJADA



Temperaturas	Máx.	Mín.
Girona	26	15
Montseny	17	10
Ribes	25	7
Camprodon	24	15
L'Estartit	25	18
Sant Feliu de G.	26	17
L'Escala	26	18
Santa Coloma de F.	28	15
Peralada	27	16
Olot	27	10

Cielos despejados

Previsión para hoy:

Permanecerán los cielos despejados con buenas temperaturas en el litoral y prelitoral. Algo más nuboso con chubascos de origen tormentoso en la zona montañosa y algún amago de lluvias muy aislado en Cerdanya y alrededores. Vientos flojos y mar llana.

Previsión para mañana:

Continuará la inestabilidad en las alturas con lo cual el buen tiempo será un poco engañoso ya que puede variar en cualquier momento y puede suceder que aparezcan lluvias o chubascos de origen tormentoso inclusive en la zona costera. Temperaturas suaves y la mar llana.



METGES D'URGÈNCIA A DOMICILI LES 24 HORES DEL DIA. TELS. 217251-218698-428005

HACE 25 AÑOS EN LOS SITIOS

GERONA. La plaza Mercado cumple años. Y puede hacerlo presentando una serie de mejoras, ya que los ventanales construidos en los propios talleres municipales, dan a la misma mayor empaque. La plaza se halla asentada sobre antiguos y viejos muros de nuestra ciudad.

PALAFRUGELL. Importantes funcionarios de distintos ramos del turismo alemán están pasando unos días de descanso en los maravillosos parajes de la Costa Brava. Todos ellos trabajan en exclusiva para el turismo alemán que visita España.

ANGLES. El pasado domingo esta localidad celebró con fervor religioso la Fiesta de la Virgen del Remedio, Patrona y Alcaldesa de la Villa, acudiendo un número considerable de personas de toda la co-

marca, para postrarse a los pies de la Virgen e implorarle una vez más sus fervores.

BUENOS AIRES. El español, Miguel Poblet, y el argentino, Jorge Batiz se hallan en cabeza de los seis días ciclistas que comenzaron anoche en el Luna Park bonaerense. La pareja compuesta por ambos corredores cuenta con 71 puntos y ha realizado una gran exhibición en los primeros sprints de la competición, adjudicándose la mayoría de ellos.

ALEMANIA. Un helicóptero del ejército de los Estados Unidos se estrelló ayer en el campo de maniobras de Hohenfels. En el accidente han perecido seis personas, según han revelado hoy oficiales norteamericanos. El helicóptero, modelo «H-34», llevaba a bordo a un general de brigada.

EFEMERIDES

1886. Muere en Madrid el pintor José Casado del Alisal cuyos cuadros históricos, de grandes dimensiones, entusiasmaron al público.

1913. Llega a Madrid el presidente de la República Francesa, Raymond Poincaré.

1917. Trotsky es elegido presidente del Soviet de San Petersburgo.

1922. Italia se anexiona el archipiélago del Dodecaneso.

1966. Muere el grabador Juan Battle Planas, muy vinculado a los movimientos de vanguardia.

1973. Fallece en París el filósofo Gabriel Marcel.

1979. El Rey Juan Carlos pronuncia un discurso en la Asamblea Parlamentaria del Consejo de Europa, en Estrasburgo.

1983. Atentado contra el presidente de Corea del Sur, Chun Doo, en Birmania, cuando realizaba una visita oficial. El presidente resultó ileso, pero murieron nueve personas de su séquito, entre ellas cuatro ministros.

1984. La Policía portuguesa detiene a Maria Branco dos Santos, llamada de la banquera del pueblo, acusada de estafa y de asociación criminal.

1985. Visita oficial de dos días a España, de la reina Beatriz de Holanda y su esposo.

BON DIA

BERGÉ

Belluga't! Fes esport!



Les termites s'estan menjant les bigues i cairats de la Girona vella

Una bona part de la Girona vella, tant si es tracta d'edificis monumentals com casolans està amenaçada seriosament per un enemic implacable, i malgrat la seva petitesa, és capaç de destruir, a causa del seu nombre, tota mena de ferrenyes edificacions, si en el seu conjunt hi forma part la fusta. Endevinarà el lector que ens referim a la termita. L'amenaça d'enderrocament del temple dels Dolors i la preocupant situació que hem vist dels teulats del temple del Carme confirmen aquest mal implacable.

J. VÍCTOR GAY

Girona.— La biga mestra que haurà de substituir l'eix principal del temple dels Dolors, val, només de construcció, ja que s'ha de fer «in situ» a causa del seu tamany, dos milions de pessetes. Tot el projecte de recuperació ja redactat pot ser més del doble d'aquesta xifra.

La situació actual de l'esmentat temple es pot fer extensible a molts d'altres edificis de la Girona vella, siguin o no monumentals, i sempre la causa és la mateixa: la termita que, com és sabut, s'alimenta de fusta, especialment si aquesta és molla.

Ha estat el doctor Jaume Marqués i Casanovas, admirat col·laborador de les nostres pàgines, gran especialista en el tema de la Girona vella, qui ens va alertar del greu perill que aquests animalons estan portant a Girona.

«La Catedral ja es va construir amb voltes de rajol per evitar l'acció de les termites. L'insecte habitualment circula per terra i cerca qualsevulla ratlla d'humitat, una caiguda d'aigües per les parets, per enfilar-se vers als teulats, on sap que trobarà fusta. És capaç d'obrir tota mena de passos i passadissos, per les parets, rodejant materials resistents, fins arribar a la fusta. Aleshores comença la seva feina destructora, en realitat alimentícia, menja la fusta, i sempre ho fa a les fosques, és a dir, destrueix bigues i tota mena de material de fusta per l'interior. Això fa que sia molt difícil de detectar, ja que una peça exteriorment no presenta cap símptoma alarmant fins que la

seva estructura interior està totalment desapareguda».

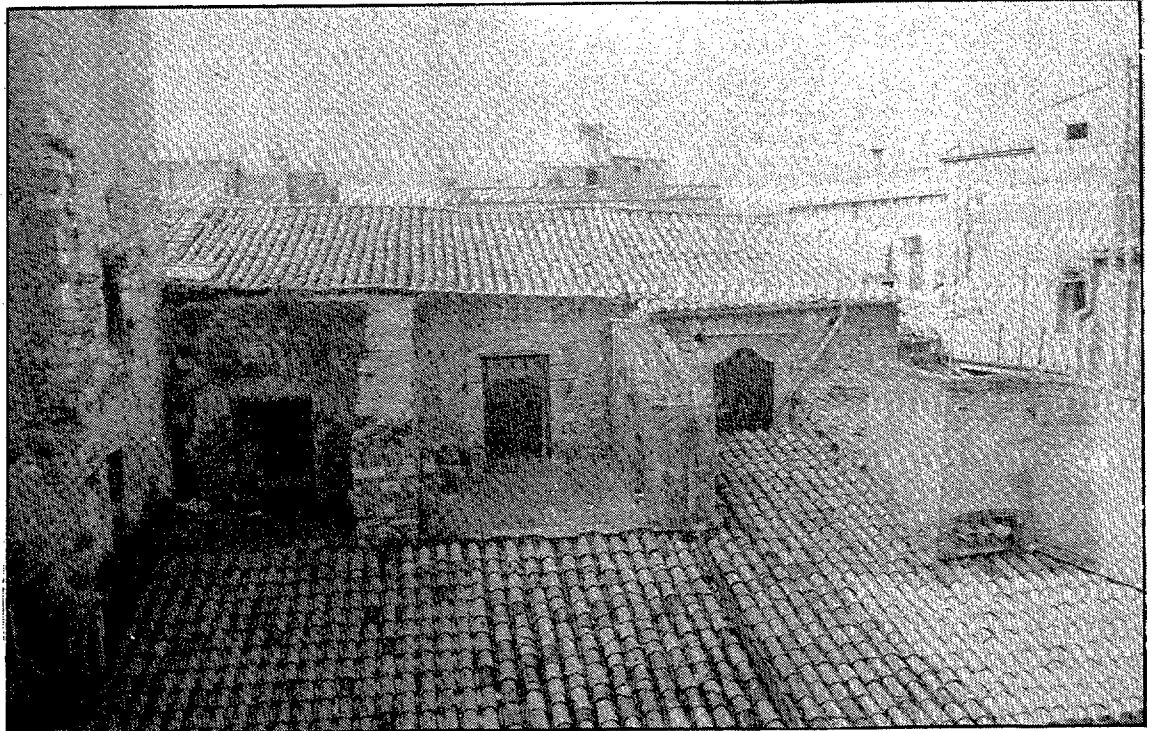
Procés irreversible

El doctor Marqués opina que estem en un procés irreversible, i solament un control seriós dels teulats pot evitar enfonsaments lamentables com el ja produït als Dolors, les amenaces que han obligat a reformes urgents al sostre del Teatre Municipal (on també han intervingut altres elements) i el que no ens sorprendria que també amenacés al temple del Carme, que exteriorment, almenys, presenta un aspecte prou preocupant.

Totes les estructures dels teulats de la Girona vella, com és normal, estan fetes de fustes que han rebut l'impacte dels temporals i són un veritable convit per a les termites.

Certament, un teulat de teules mal controlades, trencades o simplement no repassades a temps, pot ser fatal. A partir de les esmentades humitats, que ja per si mateixes són prou dolentes per als edificis, es creen les condicions més favorables per «convidar» a les termites a que pugin a menjar.

Cal insistir en la conveniència de repassar regularment totes les vigues dels edificis vells de la ciutat, per no trobar-se amb sorpreses prou desagradables i cares. Una biga menjada per les termites no es veu exteriorment diferent de les sanes, però simplement fent-la sonar amb un martell o qualsevulla altra eina, es podrà comprovar que pot estar buida, una petita incisió ens pot confirmar l'estat en què es troba realment. La simple presen-



La Girona vella, en perill. (Foto CARLOS SANS).

cia de la llum natural ja fa fugir a les termites.

També és molt difícil que un cop començada la feina, les menjadores de fusta ho deixin córrer.

Cal dir que els insecticides normals són prou eficaços contra elles, però també es prou difícil d'arribar-hi, si estan, com quasi sempre, amagades a l'interior de les bigues o altres elements de fusta. Per fugir de la llum —que no resisteixen— comencen sempre per les parts més internes de les bigues i van menjant vers l'exterior, fins que la transparència de la llum les fa plegar. És aleshores quan s'evidencia que el que era una gran biga s'ha convertit en un no res.

Aquesta combinació d'humitat i termites pot ser el més greu perill per la Girona vella i, curiosament, són els edificis monumentals els més amenaçats. Es veu que la qualitat de les seves fustes és més bo i gustós.

Poques defenses

Què s'hi pot fer davant d'aquesta amenaça, d'aquesta realitat? La veritat és que poca cosa. En tot cas, un control rigorós de la situació de bigues, cairats i teulats. Especialment són més perillosos aquells edificis, pocs a Girona, que utilitzen bigues de fusta per a les parets laterals. És un sistema més utilitzat a Castella, on s'han trobat amb edificis que es pleguen com castells de cartes, a causa de l'acció de les termites en aquests vigues laterals.

Finalment no queda altre remei que procedir a canviar les bigues de fusta per les de ciment; també substituir els sistemes de teula sense lligar per la de teula fixada per evitar les filtracions, però tot plegat suposa sempre una despesa molt considerable.

Ara mateix es prepara una operació d'aquestes a Casa Carles, igualment amb uns teulats malmesos per humitats i, per tant, qui sap si ja amb la presència dels terribles insectes.

Segurament si féssim un repàs de molts dels teulats de Girona el devessall de milions necessaris per refer-los seria esgarrifós. Recor-

dem que una bona part d'Isaac el Cec ha estat declarat, fa anys, amb teulats ruïnosa per l'Ajuntament, malgrat que no s'han reformat, que sapiguem.

Per a molts propietaris, una reparació d'aquest nivell, i sempre s'ha de començar pels teulats, és impossible i, per tant, els edificis inicien un procés de degradació que arriba fàcilment a la ruïna total.

Si certament l'espectacle dels teulats de Girona és bonic i perfecte, no cal dir que pot canviar totalment a mesura que es converteixi en un espectacle ruïnós.

De moment, les ajudes són ben poques i les reparacions només les poden fer aquelles corporacions o entitats que disposen d'uns pressupostos respectables, però insistim en que és molt més difícil per als propietaris del barri vell, amb unes rendes o lloguers generalment petits, fer-se càrrec d'unes despeses moltes vegades difícils de pressupostar, fins que s'ha començat a veure què hi ha al darrere de les teules i, generalment, l'espectacle és desolador. Les termites han fet la feina, s'ho han menjat tot, s'estan menjant Girona.

Un insecte voraç i destructor que viu fins a 10 anys

Les termites no són formigues, malgrat que són uns insectes socials i que per tant, en viure amb multitudinàries colònies, fàcilment es prenen per formigues. Són insectes isòpters, de color blanc perquè no s'exposen a la llum solar, ja que una simple i breu sortida els és fatal.

Comencen sempre la seva «feina» per terra i s'enfilen seguint humitats. La fortalesa de les seves mandíbules és excepcional. Poden obrir-se camí per murs de ciment o formigó, sempre que hi trobin humitat. Un altre perill és la seva proliferació. La reina pot posar fins a 4 mil ous per dia i la seva vida és llarga,

fins a 10 anys, és a dir que tenen temps de menjar-se una casa.

Hi ha termites dels països calids, molt més perilloses encara, però s'han adaptat pràcticament a tots els climes, per tant la defensa més vàlida és la utilització d'aquelles fustes prèviament tractades per combatre-les. Igualment és recomanable situar arran de terra productes insecticides forts, que filtrin per acabar amb els insectes, atès que la termita és molt resistent i està generalment ben amagat, DDT, arsènic i plom s'han d'utilitzar per lluitar contra els tèrmits.



Les termites en tenen la culpa. (Foto CARLOS SANS).

DIARI DE GIRONA
LOS SITIOS

Edita: Editorial Gironina, S.A.

Redacció, Administració, Publicitat y Tallers: C/. Comerc, s/n
Tels. 47 62 77/78. Telex: 93.988 EDGI
FORNELLS DE LA SELVA (GIRONA)Publicidad de 8 a 15 h.: Ctra. Barcelona, 29
Tels. 20 18 82 - 20 20 42
17 001 - GIRONA

Delegación en Figueras: C/. St. Llätzer, 35. Tel. 50 99 09

Difusión controlada
porDepósito legal
GE-2-1958-Año XLIIIDirector: Jaume Sureda i Prat
Subdirector: Narcís PlanasRedactor jefe: José V. Gay
Política: Susanna Quintana
Comarcas: Rosa M.ª Mestres
Reportajes: Ramon RoviraLocal y opinión: Félix Bousó
Deportes: Jordi Xargayó
Sucesos: Jordi Grau
Fotografía: Dani Duch

Administrador: Josep Vila i Mont

Distribución: Enric Culléll

Suscripciones: M.ª José Cinca

Jefe Sistema: Sergio Biondi

Talleres: Horacio Zaro

Jefe de Impresión: Santos N. García

REDONDO Y LAS DERECHAS

Comprendemos que el señor Redondo esté nervioso ante las elecciones sindicales que están en curso. Y lo está, más que por nada, por las arremetidas que está sufriendo por grupos que están, sin lugar a dudas, a su izquierda.

Principalmente son las CC.OO. las que más se quejan de la sospechosa esplendidez del gobierno al entregar, precisamente ahora, en pleno período electoral, un buen montón de miles de millones de pesetas, de las que el sindicato de Marcelino Camacho no percibirá ni un real. También, tal como señalamos en su momento, la CNT está disconforme con tal decisión entendiéndola que es un favoritismo hacia el sindicato afecto al poder que gobierna. Todo eso no pasa desapercibido al señor Redondo y tiene que buscar argumentos para, por una parte, justificar a sus amigos en el poder y, por otra, tratar de descalificar a quienes con tales argumentos se le enfrentan.

Dijo que quienes le acusan de ser un sindicato de derechas están equivocados y dijo también que la izquierda es él. ¿Conformes? Que cada cual opine como mejor le parezca. Lo que el señor Redondo no podía decir es que la derecha, entendida como tal, envía el país al desastre, cuando sabe que sin el respaldo de esa derecha que ahora quiere ignorar, sin el apoyo

de los empresarios e incluso de los mismos bancos España estaría abocada al desastre.

Muy bien que intente defenderse de los ataques que le vienen de la izquierda, al fin y al cabo todo el mundo tiene derecho a señalarse una etiqueta y no seremos nosotros, ni nadie, que osemos decir que la UGT es un sindicato de derechas, pero de eso a intentar descalificar a los demás va un trecho muy grande, tan grande que llega a desconcertar.

Siga UGT su camino y si el gobierno le entrega buenos dineros suyos son, ya que el gobierno recibió el refrendo del pueblo, entre los que a buen seguro están gentes que hoy critican tan dádioso proceder. Cuando la protesta es efectiva es a la hora de las urnas y escrutinadas las mismas poco se puede hacer. Eso deberían saberlo bien los de CC.OO. que en muchos envites no dudan en dar su refrendo a los socialistas, y seguirán dándose mientras no se opongan frontalmente a sus intereses, como en el caso de las elecciones. De ahí que toda oposición tenga una importancia relativa y siempre hay que mirar de dónde viene. Si la UGT se queja de que por la izquierda le acosan debe saber que por la derecha se la está mirando con cierto estupor, sobre todo por lo que está diciendo el señor Redondo.

NORMALITZACIÓ I DESENVOLUPAMENT TECNOLÒGIC

Narcís Verdguer i Pujadas

Professor de la UPC

LA NORMATIVA tecnològica té cada dia més pes específic en el món industrialitzat. I altament industrialitzats són la majoria de països que conformen la CEE. La incorporació efectiva d'Espanya al Mercat Comú és, doncs, un repte que cal afrontar no solament a nivell sectorial sinó també a nivell de col·lectivitat.

Com totes les activitats que intervenen en el procés productiu, la normalització va néixer i s'ha consolidat com una activitat tècnica pels beneficis econòmics que se'n deriven:

- reducció de les varietats a produir
- disminució d'estocs
- facilitat d'intercanvis

però a més d'aquestes conseqüències diguem-ne directes o aparents, la normalització produeix una sèrie d'avantatges que potser no es veuen al primer cop d'ull i que es tradueixen també en beneficis econòmics.

Les exposem seguidament

Creació d'hàbits tècnics de qualitat

El personal de les indústries acostumades a treballar d'acord amb normes adquireix uns hàbits tècnics de qualitat. Sap que els productes han de complir les especificacions que la norma, ja sigui d'empresa, sectorial o nacional, imposa i s'acostuma a satisfer els nivells de qualitat exigits.

Laboratoris de verificació. Centres d'assessorament i d'investigació

La normativa va acompanyada inevitablement de laboratoris de verificació, l'existència dels quals és molt beneficiosa per la qualitat; tant perquè permet controlar-ne el grau de compliment, com perquè, sovint, en aquests laboratoris es va creant un patrimoni de coneixements dels productes de diferents empreses que els permet esdevenir centres d'assessorament i d'investigació.

Prestigi. Promoció comercial

El conjunt de normes d'un país, d'un sector o d'una empresa, constitueix la millor mostra del seu estat de desenvolupament i maduresa tecnològica, i això és també un actiu a tenir en compte per la promoció del comerç d'un país o sector.

Sistema de defensa industrial

Al temps que la normativa pot ésser una eina de promoció comercial, és també un sistema de proteccionisme no declarat, però convenient en certs casos, per exemple, front a la invasió de productes manufacturats en països menys desenvolupats i per tant, més barats però sovint amb nivells de qualitat inferior o, cas més corrent i del que aquest país ja en té bastants experiències, l'entrada de productes procedents de països més desenvolupats que els han rebutjat per no assolir els nivells de qualitat requerits o per obsolets.

D'altra banda, l'absència de normes en alguns camps fa avinent l'ús de les normes d'altres països o internacionals afavorint la penetració dels productes provinents dels països d'origen de les normes.

Presència en la normalització internacional

La participació en els comitès tècnics dels Organismes supranacionals de normalització, ja sigui l'Organització Internacional de Normalització (ISO) o en organismes regionals Comitè Europeu de Normalització (CEN), és d'importància capdal.

Conclusió: Normalització - investigació - desenvolupament

De tot l'anterior es desprèn que hi ha una interrelació activa entre el nivell d'una normativa, el grau de desenvolupament d'un sector industrial, la investigació, la qualitat i el comerç.

Així ho entenen els països capdavanters a nivell industrial que sense excepció disposen d'un cos de normes ample i evolucionat.

UN MAL AEROPUERTO

Cátulo

EN NUESTRA EDICION del pasado día 26 de septiembre, figuraba la noticia de unas declaraciones del President Pujol, entre las que resaltaba su alusión de que el aeropuerto de Catalunya era un mal aeropuerto.

Suponemos que al referirse al aeropuerto de Catalunya, lo hacía al aeropuerto del Prat, que sin duda alguna es un mal aeropuerto en cuanto a instalaciones. Apuntemos el detalle de cuando llueve, en que el remojón es inevitable para los usuarios de aquel aeropuerto, no sólo al ocupar el autocar que ha de llevarlos al avión, sino al abandonar el mismo para subir al aparato o viceversa.

A través de nuestro peregrinar por estos mundos de Dios, hemos conocido un buen número de aeropuertos españoles y extranjeros; pero en cuanto a los últimos pocos son los que el remojón forma parte del importe del billete.

Pero no es esta la parcela de la noticia que deseáramos destacar, sino aquella de que en Catalunya hay otros aeropuertos más que el de Barcelona, y por lo visto, son ignorados por la Generalitat, y nos referimos al de Girona, «infrautilizado», y al de Reus (base militar con uso civil), así como otros de menor importancia, cuales pueden ser los de la Seu d'Urgell y Puigcerdà, y los estrictamente deportivos de Sabadell y Empúria-brava.

De todos los mencionados, el que cuenta con unas excelentes instalaciones incluidas las técnicas para el aterrizaje y despegue de aviones, y el tamaño que de los mismos admite, es precisamente el de Girona-Costa Brava, al que por eso de hallarse «en provincias», no le ha sido dado el tratamiento que merece, ni por lo visto se le tiene en cuenta, según aquella noticia.

Ha habido intentos de su promoción a través de la Diputación Provincial de Girona, para despertar de este letárgico sueño al que se le somete una

vez finalizada la temporada turística. Pero creemos —sin dejar de valorar la buena disposición—, que no era éste el camino al que debían dirigirse las gestiones.

El único viable para aliviar el intenso tráfico al que está sometido el aeropuerto de Barcelona, pasa por la utilización del de Girona-Costa Brava. Y las gestiones han de canalizarse para que parte de este volumen de tráfico sea desplazado a nuestro aeropuerto.

Para ello, habrían de conseguirse, a nuestro entender, dos situaciones clave. La primera, que líneas regulares que salen del aeropuerto de Barcelona lo hagan desde el de Girona-Costa Brava, incluidos algunos puentes aéreos de la mañana y tarde, tanto para la ida como para la vuelta. Estas comunicaciones deberían dirigirse al Levante, Andalucía y Norte de España, en que la incidencia de viajeros gerundenses es más notable.

Somos clientes asiduos a los desplazamientos en avión por tierras españolas, y no hay vuelo que hagamos en que no nos encontremos con buen número de gerundenses en el interior de los aviones, y estamos seguros de que debe también haberlos con residencia en poblaciones barcelonesas cercanas a la nuestra, que utilizan también estos vuelos, y que para ellos representaría una mayor comodidad el desplazamiento a nuestro aeropuerto que al de Barcelona, que tiene el gran inconveniente para los que residimos en la parte norte de la Ciudad Condal, el tener que traspasar de punta a punta aquella capital, y que nunca sabes lo que puedes tardar ante la problemática de las malas comunicaciones interiores de Barcelona. Para hacer viable aquellas líneas regulares que hemos mencionado, debería pasarse por la previa renuncia de intereses por parte de Barcelona, como son los de ejercer el sistemático control de toda Catalunya, a través de su indeseado centralismo.

Si bien ésta debería ser la principal gestión que podría realizar nuestra Diputación Provincial, habría que añadir una segunda situación, que sería la de contribuir a una bien dirigida campaña de marketing a través de TV, prensa y radio, en la que se explicaran las ventajas del aeropuerto Girona-Costa Brava y sus comunicaciones, a fin de que todo este colectivo que reside al norte de la capital catalana pudiera valorar sus ventajas. Ah! y todo esto, debería programarse con una antelación mínima de un año, en que podría tardarse en poner en marcha aquellas líneas regulares y puentes aéreos.

Sería un gasto mucho más rentable que aquel de pagar el déficit de un vuelo regular con Madrid, en aviones lentos y horarios inaceptables para sus usuarios.

De conseguirse todo esto, quizás, en una futura referencia del President Pujol al aeropuerto de Catalunya, podría también hacerlo del de Girona-Costa Brava, que gusta recordar, que si bien el de Barcelona lo ha pagado el Estado, en cambio el de aquí tiene el mérito de haberse creado con aportaciones gerundenses en su etapa de construcción inicial. Y este «mérito», que es necesario recalcar, sólo pueden tenerlo los pequeños, aquellos que hemos denominado a la mitad de este trabajo, como «de provincias».



El mes que viene cumple dos años

La estación de autobuses de Girona, con goteras en salas y despachos



Antes de los dos años, goteras. (Foto DANI DUCH).

Si nuestros datos son exactos, el próximo día 15 se cumplirán dos años desde que el conseller Bigatà inauguraba la flamante estación de autobuses de Girona. Una importante obra, no cabe duda, en la que se había puesto mucha ilusión y cubría una vieja aspiración de todos los gerundenses. Han pasado dos años y poco a poco se va haciendo palpable lo que alguien apuntaba el mismo día de la inauguración. La estación se está quedando pequeña...

F. BOUSO MARES

también en los despachos de expedición de billetes.

Girona.— Pero no es solamente eso. Desde hace meses, el tormento de quienes tienen que pasar horas y horas en la estación, son las goteras. En cuanto caen cuatro gotas, hay que colocar cubos. Así. Como suena.

— Efectivamente tenemos en la estación problemas de goteras. Pero no en pequeña escala, sino en gran escala. Se trata de poner cubos y de irlos vaciando porque se llenan rápidamente.

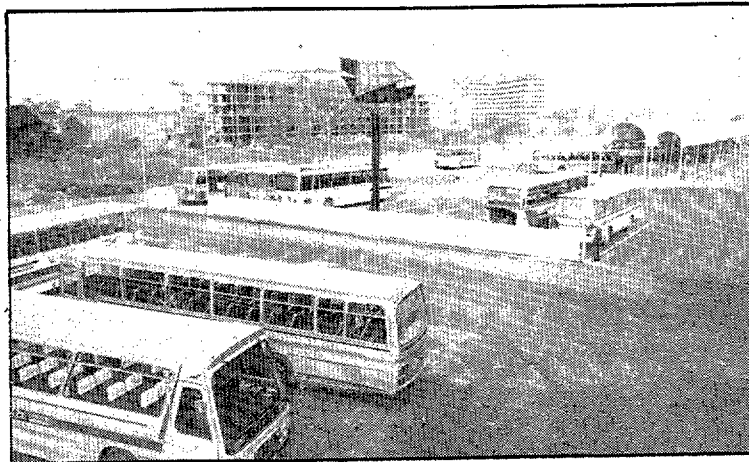
Es mucha el agua que cae. Y no sólo en las salas generales, sino

Como anécdota podemos señalar que un día uno de estos empleados tuvo la humorada de ponerse a despachar los billetes, cubierto con un paraguas...

Desconocemos las condiciones de los contratos de obras, pero es muy posible que el edificio esté todavía en período de garantía. Responsables de la estación, han elaborado hace tiempo los correspondientes informes denunciando estas anomalías.

Porque no se trata solamente de las salas, sino también de los andenes. Se llenan de agua y char-

Se ha quedado pequeña en servicios y en andenes



Hace falta más espacio. (Foto DANI DUCH).

cos en cuanto llueve. Al parecer, las marquesinas que los cubren no tienen la amplitud suficiente y dejan caer sobre los que van a subir a los autocares, agua a raudales.

Según hemos podido saber, el Ayuntamiento aún no ha recibido la obra, aunque este extremo no se ha confirmado oficialmente. Deducimos esto en razón de que se nos informa que el Ayuntamiento no puede realizar obras sin pedir permiso al Departament correspondiente.

Otro de los problemas que algunos empleados nos comunican es el mal olor que existe en algunas dependencias. Un problema que no se puede solucionar porque habrían de abrirse unas ventanas y eso no es posible sin el correspondiente permiso.

La estación se ha quedado pequeña

No tratamos, ni con jucho, cargar sobre las espaldas de nadie responsabilidades graves. Si que

queremos exponer una solución que debe llegar, porque la obra, en líneas generales, fue un acierto. La prueba de ello la tenemos en que se está haciendo pequeña. Si no fuera necesaria, si no cubriera un importante servicio, no se generarían estos problemas. Pero lo cierto es lo que afirmábamos. La estación se está quedando pequeña.

Por ejemplo, en el primer semestre de este año, se ha producido un aumento en el número de viajeros, del 17 por ciento con respecto al año anterior. Los autocares de servicios discrecionales, van todos a parar allí. Y todo esto origina una serie de problemas que vienen dados por ese aumento de servicios y por esa falta de espacio.

La falta de consigna, otro problema

Otro de los problemas detectados es la falta de consigna. El criterio del ministerio del Interior, en previsión de posibles atentados,

es el de no tener consignas. Ello crea un importante problema según nos informaba un empleado de la estación. «Los hoteles obligan a los alojados a dejar la habitación a primera hora de la mañana. Los autobuses internacionales suelen aprovechar la noche para el viaje. De ahí que los extranjeros hayan de pasarse el día entero en la estación vigilando sus maletas. Y eso no es bueno».

Este verano la estación ha tenido un movimiento diario de viajeros que puede cifrarse entre los 8 y los 9.000. Estos números han bajado un poco, y ahora se está alrededor de los seis mil diarios. El lunes, por ejemplo, comenzaron sus servicios los autocares que salen para Bellaterra. Nueve autocares. Sumen ustedes los internacionales, los discrecionales, las líneas regulares... Hay momentos en que los autocares no tienen andén... Y, encima, las goteras. Digo yo que hay que poner solución a esto. Porque la obra es importante y no hay que abandonarla...



EDICTE

Als efectes previstos per l'article 9.1.b) de la Llei 3/1984 de 9 de gener de mesures d'adequació sobre l'ordenament urbanístic de Catalunya, s'exposa al públic, pel termini de quinze dies, el Projecte de subministrament d'aigua potable al Barri de la Creueta, redactat per l'enginyer industrial Sr. Xavier Plana i Bassols, que es compon de memòria, plànols, plec de condicions i pressupost per un import de 16.933.755 pessetes.

Girona, a 3 d'octubre de 1986

L'ALCALDE
Joaquim Nadal i Farreras

Grupos de conversación en catalán

Girona.— El Ayuntamiento de Girona, en convenio con el Departament de Cultura de la Generalitat, començarà el próximo mes de noviembre dos grupos de conversación en catalán, para los alumnos que no sean catalanoparlantes.

Las clases se darán simultáneamente en el Centre Cultural de la Mercè, los lunes de 3 a 5 de la tarde, y en la Escola d'adults, de Can Gibert del Pla, los martes de 8 a 10 de la noche.

Los interesados pueden acudir en solicitud de información al Centre Cultural la Mercè.

DIARI DE GIRONA
LOS SITIOS

el primer
bon dia

ALMINAR

No somos nadie

F. BOUSO MARES



Deben ser las casualidades que se dan en la vida. Que lo miras bien y no son tantas. Pero hay que admitirlas. Porque casi el mismo día y casi a la misma hora que estábamos escuchando las explicaciones del conseller de Comerç, Turisme i Consum y del alcalde de Girona sobre si se iba a estudiar el que unas oficinas de información, municipales y del Departament, pudieran funcionar conjuntamente para conseguir mejores recursos y por tanto una mejor presentación, en Lloret creemos que era, se descolgaban inaugurando una oficina de información con ordenadores y todo. Una cosa «guay».

De lo que se deduce e infiere, como dirían los clásicos latinos, que vale más pájaro en mano que ciento volando y que más vale un toma que un dos te daré.

Y no es que digamos que los del Ayuntamiento de Girona no corran para solucionar sus problemas, que sí lo hacen y bien. Pero esta vez, los de Lloret han ganado por la mano. Debe ser que están más acostumbrados a lo del turismo y a los turistas. Que debe ser así porque por aquí, por mucho que Girona enamore y por mucho que haya que ir, vienen con cuentagotas. Y si empleamos esta palabra es porque vienen los turistas generalmente cuando el tiempo está para llover.

Claro es que estamos como siempre. Con lo de la gallina y el huevo. Que no sabemos si no vienen porque no se les ofrece nada, o no se les ofrece nada porque no vienen. Total, que hasta que viene Miguelsanz, que hasta que se habla y se ponen de acuerdo, han llegado ya los perros a Lloret y se han comido los conejos de una buena oficina de turismo.

Y encima vienen y empatan en el Nou Estadi jugando con diez, que es como dice Helenio que se juega mejor. Lo dicho. No somos nadie.

La muerte de las carpas del Onyar

Se culpa a una sociedad deportiva de pesca

F.B.M.

Girona.— Ayer dábamos la noticia de la aparición de unas carpas muertas en el cauce del Onyar a la altura del Pont d'en Gómez. E intentábamos averiguar las causas, cosa que no nos fue posible. Sin embargo, en la tarde de ayer nos llegaban dos explicaciones. La primera venía del Ayuntamiento, donde un grupo de ciudadanos, afiliados a la sociedad deportiva de pesca la Canya, aseguraba que la causa de los peces puede encontrarse en un concurso que el domingo había efectuado en ese lugar del río una sociedad de pesca deportiva de Anglès. Dicen los de la Canya que el concurso fue irregular y

que la causa de la muerte de esos peces está en que no devolvieron a las aguas las carpas a su debido tiempo. Nos confirmaban que piensan presentar denuncia ante la sección del Medi Natural de la Generalitat, que es quien tiene a su cargo estos temas.

Por otro lado un vecino de Girona nos llamaba para comunicarnos que en la mañana del lunes, a eso de las once y media, unos chavales estaban maltratando a unos peces a la altura del Pont del Rei, significando el vecino que «tomaban a las carpas y las arrojaban contra la tierra».

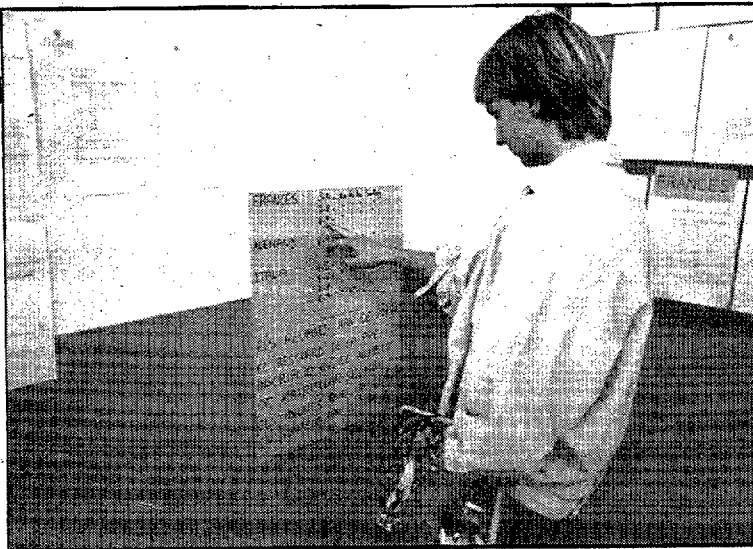
Sea lo que sea, esto es lo que hay sobre la muerte de los peces en el Onyar.



Ya hay pistas sobre la muerte de las carpas.

El «boom» de la Escola d'Idiomes

Mil setecientos alumnos oficiales y dos mil libres



El inglés, el más demandado (Foto DANI DUCH).

La Escola Oficial d'Idiomes iniciará el curso escolar el próximo día 13. Será este su cuarto año desde que se inició aquí en Girona. Las lenguas que se imparten son las de inglés, francés, alemán e italiano, predominando, sobre todo, el inglés. Para hablarnos de la escuela nos hemos entrevistado con su secretaria y directora, Patricia Ferrando y Margarita Tejado, respectivamente.

DAVID CESPEDES

Girona.— Nos hablan del inicio y nacimiento de la escuela: «Este será el cuarto año desde que se puso en funcionamiento, y el tercero aquí en la Casa de Cultura. El primer año, nos cedió unos locales la Cambra de Comerç, en los cuales pudimos impartir nuestras primeras clases, para pasar ya, el segundo año, a nuestras actuales dependencias».

— ¿Cuál es el número de alumnos en la escuela?

— Tenemos aproximadamente unos 1.700 alumnos oficiales con matrícula, y, por otra parte hay unos 2.000 alumnos que se presentan libres a examen en las convocatorias de junio y septiembre.

— ¿Qué idiomas se imparten y cuál es el cuadro de profesores?

— Los idiomas son: inglés, francés, alemán e italiano. De estos idiomas el que tiene una mayor aceptación es el inglés, que tiene el número más alto de alumnos y profesores. Respecto a estos, tenemos actualmente 19 profesores que se cuidan de dar las clases de los diferentes idiomas de la siguiente manera: nueve profesores para inglés, dos para italiano y cuatro para cada una de las lenguas de francés y alemán. Los profesores son todos licenciados en Filología y tenemos cuatro profesores nativos. A causa de la gran demanda de clases de inglés, se ha tenido que habilitar unas horas de clase por la mañana, para poder atender a todos los alum-

nos.

— ¿Las clases...?

— Se imparten por la tarde y por la noche, a excepción de las que hemos mencionado anteriormente, y con un total de cinco horas semanales, de lunes a viernes, para cada idioma y grupo.

— ¿Cuáles son las salidas que tiene un alumno cuando finaliza aquí sus estudios?

— Bien. Por primera vez este año vamos a impartir los cuatro cursos de que se compone el ciclo y se acabará una promoción. También por primera vez hay la posibilidad de que los alumnos que acaben el tercer curso, tengan la oportunidad de hacer un examen especial y, superado este, se les concede un título reconocido en toda Europa y que certifica unas aptitudes por parte del alumno en cuanto a conocimiento del idioma tanto escrito como hablado. En cuanto a los alumnos que superen el cuarto año, para la obtención del diploma, se ha de hacer un certificado de aptitud, que equivale a un quinto curso. Se está pendiente de normalizar el que este examen se pueda realizar aquí, sin necesidad por parte del alumno de trasladarse al país del idioma estudiado, para obtener el título. Una vez superado este examen se pueden impartir clases del idioma de que se trate, por ejemplo a nivel de EGB.

Nos sigue comentado su directora que «el curso dará inicio el próximo día 13 cerrándose la matrícula mañana, día nueve. El coste de las mismas es de 5.000 pesetas aproximadamente para los alumnos que se matriculan por vez primera, y de 3.500 para los que ya están iniciados en diferentes cursos. Este precio incluye toda la duración del curso. El programa que tenemos previsto es que las clases acaben el mes de junio con examen final teniendo el alumno la posibilidad de otro examen en septiembre».

DESDE MI CIUDAD

Un récord

J. SUREDA PRAT



ME PARECE que se va a establecer un récord en las obras que se están llevando a cabo en Platería y Rambla. Las brigadas van a un ritmo poco corriente en nuestra ciudad, y que si se hubiese aplicado, por ejemplo, a la Força haría meses que por allí subirían los coches.

Sabemos que cuando el Ayuntamiento se decidió a autorizar que se abriera media Platería y media Rambla se hizo con dos condiciones; primero, que todo estuviera terminado para antes de Ferias; y segundo, que la empresa que ordena los trabajos, que es Gas Girona, se comprometiera a dejar las aceras en perfecto estado, cosa que ha venido muy bien, puesto que más de la mitad de las losetas estaban rotas.

Como que parece que no volverán, al menos por el momento, las lluvias, todo hace suponer que para Ferias ya se transitará normalmente tanto por la Platería como por la Rambla, que es el objetivo previsto.

Se están abriendo les Voltes y se está cubriendo ya la parte de la acera, es un trabajo bien acompasado que, dentro las naturales molestias que ocasionan siempre las obras públicas, esta vez están bien compensadas. Y no lo decimos nosotros, sino muchos de los que acostumbran a transitar por allí.

Ojalá la rapidez que se impone en la marcha de aquellos trabajos sirviera de estímulo o de ejemplo para otras obras que tenemos que soportar. Girona que, desgraciadamente por ser una ciudad vieja, precisa de constantes remiendos, sabe de trabajos que parece que no conocen el final. De ahí que cuando surgen sorpresas como ésta que estamos comentando tengamos que recogerlas. Y lo hacemos con mucho gusto.

Instituto de Formación Profesional Sant Narcís

Girona.— En relación con la información publicada la semana pasada, referente al inicio del curso en los centros de BUP y FP, el instituto de Formación Profesional Sant Narcís señala que el centro ha debido ampliar sus grupos al objeto de poder atender todas las demandas de plazas para delimitación y administrativo de primer curso.

Nuevo director general de Nestlé

Girona/Barcelona.— Don Francisco Castañer Basco ha sido nombrado director general de la sociedad Nestlé, sustituyendo en este cargo a don Ramon Massip, que, a la vez, ha asumido el puesto de responsable global de Nestlé en Europa.



FIRES DE SANT NARCÍS A GIRONA 1986

Concurs d'aparadors
d'establiments comercials

Del 23 d'octubre al 5 de novembre 1986

Organitzat per la
CAMBRA DE COMERÇ, INDÚSTRIA
I NAVEGACIÓ DE GIRONA

150.000 pessetes de premis

Bases i inscripció prèvia (gratuïta) abans del dia
15 d'octubre, a les oficines de la CAMBRA,
Gran Via Jaume I, 45. Girona.

Salvador Sunyer l'inaugurà, ahir al vespre, al pavelló de Salt

Bones perspectives per al centre de medicina esportiva

Col.laborarà amb el centre de la Direcció General d'Esports a Girona



Salvador Sunyer inaugura el centre de medicina esportiva de Salt. (Foto RICARD CAMÓ).

Ahir al vespre l'alcalde de Salt, Salvador Sunyer, inaugura el centre de medicina esportiva que, a partir d'ara, començarà a funcionar a les dependències del pavelló d'esports de Salt i que és el primer de caire públic que existeix a la comarca del Gironès i el segon a nivell provincial. A l'acte, hi foren presents diverses autoritats locals i representants del patronat municipal d'esports, així com el delegat territorial d'Esports de la Generalitat, Josep Micaló, i diversos presidents de federacions i de clubs esportius.

M^a JOSEP BOUIS

Salt.— Amb paraules plenes de poesia, com és habitual en ell, Salvador Sunyer inaugurava ahir al vespre el centre de medicina esportiva que ha promogut el patronat municipal d'esports de Salt i que funcionarà a les instal·lacions del pavelló polisportiu d'aquesta vila. «Es pot aconseguir que Salt torni a ser una vila com abans de la seva annexió a Girona però per això cal la unió dels ciutadans com en una família on cadascú té la seva personalitat però es treballa conjuntament», afirmava l'alcalde de Salt, que lloà la creació del que qualificà com a «petits serveis ben muntats que facilitin i facin agradable la vida als ciutadans».

Salvador Sunyer parlà de la persona que és el responsable del centre, l'especialista en medicina de l'esport Dr. Pere Vila, assegurant que el coneixia i que «s'hi dedicarà amb ganes». Finalment, acabà les seves paraules manifestant la seva esperança que el centre augmentés i es multipliqués: «Espero que es facin moltes cues de gent i que d'aquí poc vingueu a dir-me que necessiteu un local més gran perquè no doneu l'abast». Felicità així mateix el patronat municipal d'esports per la tasca que porta a terme, «penca, funciona i treballa».

Tot seguit, el Dr. Pere Vila explicà als assistents el funcionament del centre, així com els aparells i l'utilitatge que s'hi pot trobar per

dur a terme les revisions i controls que, de moment, s'hi faran.

Josep Micaló parla de col.laboració

A l'acte inaugural hi destacava la presència del delegat territorial de la Direcció General d'Esports de la Generalitat, Josep Micaló, que manifestà que el centre que s'inaugurava a Salt mantindrà una estreta col.laboració amb el que la Direcció General té a Girona, «al centre de Girona s'hi atendran els esportistes d'èlite o alt nivell, mentre que la resta s'enviaran a Salt per als seus controls i revisions. Així mateix, quan a Salt es detecti el que pugui ser un cas d'atleta d'alt nivell, s'enviarà a Girona amb el corresponent informe». Malgrat aquesta col.laboració, Josep Micaló afegia que, de moment, no n'hi haurà cap de tipus econòmic i ressaltava també la gran importància de la creació del centre saltenc així com el gran potencial d'esportistes que té Salt.

Després de l'acte d'inauguració se serví un vernissatge als assistents.

Propera posta en marxa d'una aula taller

Comença a funcionar l'aula annexa de la Farga

M.J.B.

tota normalitat.

Proper funcionament d'una aula taller

Salt.— Ahir començava a funcionar al col·legi la Farga de Salt l'aula annexa construïda aprofitant l'espai del laboratori del centre i que acull 23 escolars saltencs que havien quedat sense escolaritzar. Si bé aquest tema va dur una forta polèmica que enfrontà pares, mestres, Ajuntament i Serveis Territorials d'Ensenyament, ara sembla tot ben resolt i, com ens confirmava ahir la directora de la Farga, Ester Calvet, «aquest tema va ser un problema en el seu moment però s'ha solucionat de manera satisfactòria. L'aula construïda reuneix les condicions necessàries perquè els nens estiguin bé i això és el que ens interessa».

Malgrat tota la polèmica que aixecà en el seu moment el fet d'encabir d'alguna manera aquests nens dins l'organigrama de l'escola la Farga, la seva directora ens manifestava que «aquests nens no són un bollet dins l'escola sinó que se'ls inclou totalment dins la problemàtica i els grups de treball del cycle inicial. Això suposa un enorme esforç per part del professorat del centre, però com a educadors professionals que som no podia ser d'una altra manera. Ja que són aquí, intentarem que siguin realment un curs de nens de la Farga».

L'aula annexa s'ha construït aprofitant part de l'espai del laboratori del col·legi que estava infrautilitzat, malgrat que el laboratori ha quedat considerablement reduït, es pensa que serà suficient per a l'activitat que s'hi desenvolupa. Mentre s'estava construint aquesta aula, els 23 nens de cycle inicial han rebut les classes a l'aula d'ètica i religió, combinant horaris amb d'altres professors del centre. Ara ja tot torna a la seva normalitat i els 23 nens tenen ja el seu espai establert per poder seguir el curs amb

Ester Calvet ens parlava entusiasmada de la imminent posta en marxa d'una aula taller al col·legi que complementa els estudis de la gent de segona etapa del centre.

Ens parlava també de la necessitat creixent de potenciar amb classes pràctiques l'interès per les classes teòriques intentant així solucionar el palpable problema de desmotivació i desinterès dels nens. «La programació d'aquesta aula taller s'està fent a poc a poc, pas a pas i molt estudiada per possibilitar la integració a les activitats que es desenvoluparan tant dels nens que pateixen algun tipus de retard com dels que segueixen normalment i sense problemes les classes». Es preveu que el material necessari per a aquesta activitat arribi del Departament d'Ensenyament a mitjan mes de novembre. De moment i amb l'objectiu d'iniciar al més aviat possible el funcionament de l'aula taller, l'equip de l'escola la Farga està recaptant material de comerços i establiments saltencs.



Ahir començava a funcionar l'aula annexa construïda a la Farga. (Foto RICARD CAMÓ).

A la sala de lectura de l'Escola d'adults

1er. cycle de videocinema social a Salt

REDACCIÓ

Salt.— Després d'un seguit de reunions entre els representants dels organismes abans esmentats, s'ha arribat a confeccionar ja un programa força engrescador que tracta temes socials diversos. S'ha procurat en tot moment aconseguir pel·lícules totalment relacionades amb el tema de la sessió i es preveu així mateix que alguna personalitat relacionada amb la problemàtica de cada sessió pugui ésser-hi present i intervenir en el debat posterior a la projecció.

Els objectius d'aquest cycle són realment ambiciosos. D'una banda recuperar «la funció cultural i social que en els seus temps suposaren els teleclubs i cinema-fòrums. Complementar l'Escola d'adults en la seva funció d'element coordinador d'activitats envers la població. Apropar el contingut de les programacions escolars de l'àrea de ciències so-

cial a la realitat quotidiana. Promoure activitats i donar elements d'anàlisi crítica de fets que són notícia a diari, però que passen desapercebuts a la majoria de ciutadans. I finalment recuperar per a les entitats cíviques la funció promocionadora d'activitats culturals que majoritàriament monopolitzen les institucions».

Temes i pel·lícules programats

El tema a debatre en la primera sessió, la del dia 28 d'aquest mes, és «La dona, avui», amb la projecció de la pel·lícula «¿Qué he hecho yo para merecer esto?». Pel dia 4 de novembre s'ha programat el tema de la intervenció estrangera a l'Amèrica llatina amb la pel·lícula «Bajo el fuego». L'11 de novembre es parlarà de la cursa armamentista i el film escollit per aquest tema és «Juegos de guerra». Pel dia 18 de novembre s'ha previst la projecció de «Al vuitè dia» per il·lus-

trar el tema de les conseqüències d'una guerra nuclear. El 25 de novembre es tractarà La destrucció dels recursos naturals i s'ha triat la pel·lícula «La selva esmeralda». El 2 de desembre es projectarà el film «Mon oncle» per parlar de la vida urbana i del consumisme. El 9 de desembre es tractarà el tema dels drets humans amb la projecció del film «Missing». I finalment, el dia 16 de desembre, el debat serà sobre el tema «Mitjans de comunicació: l'únic poder» i el film que l'haurà d'il·lustrar encara no s'ha determinat.

A cada participant o entitat interessada se li lliurarà un dossier amb un tractament complet de cada un dels temes programats que anirà des de la fitxa tècnica de la pel·lícula i la sinopsi, documents fotocopiats relacionats amb el tema a debatre i retalls de premsa relatius al mateix tema. A més, a tots els assistents a la sessió se'ls facilitarà gratuïtament una informació bàsica per facilitar el col·loqui.



GENERALITAT DE CATALUNYA

Departament de Política
Territorial i Obres Públiques

INSTITUT CATALÀ DEL SÒL

**ALINEACIÓ MITJANCANT SUBHASTA
PÚBLICA DE 18 LOCALS COMERCIALS**

SITUATS AL POLÍGON

«FONTAJAU» DE GIRONA

Les proposicions per poder participar en la subhasta dels 18 locals comercials es poden presentar a la seu de l'Institut Català del Sòl (carrer Còrsega, 289, 6è. 08008 - Barcelona) o al Servei Territorial d'Arquitectura i Habitatge a Girona (Carrer Beates, núm. 2), de la forma que determina la clàusula tercera del Plec de condicions que regirà la subhasta, exposat a l'Institut Català del Sòl i al Servei Territorial esmentat.

El termini d'admissió de proposicions finalitzarà el dia 17 d'octubre de 1986 a les 13 hores.

La subhasta se celebrarà a l'Ajuntament de Girona, Saló de Descans del Teatre, a les 12 hores del dia 23 d'octubre de 1986

Barcelona, a 29 de setembre de 1986
EL GERENT

S'haurien de complir condicions perquè repetís d'aquí quatre anys

Joaquim Nadal veu plausible un tercer mandat a Girona

Girona.— Joaquim Nadal, que ha estat proclamat per l'agrupació local del Partit dels Socialistes de Catalunya candidat a l'Alcaldia de Girona, veu plausible la «perspectiva d'un tercer mandat».

Joaquim Nadal, que fou elegit alcalde a les municipals del 79 i va repetir en el càrrec a les eleccions del 83, ha assegurat però que té la voluntat clara de no presentar-se «prou vegades per a perpetuar-me en el càrrec». Tot i que no ho ha afirmat rotundament aquesta podria ser la darrera vegada que es presenta com a candidat a les municipals, ja que ha assegurat que «hi hauria d'haver unes condicions molt específiques perquè d'aquí a quatre anys em tornés a presentar». Segons Joaquim Nadal això no presuposa que hagi tingut ofertes per ocupar altres carteres. «Mai no hi ha hagut cap oferta concreta per anar a cap altre càrrec que no sigui el que ja tinc».

Tantmateix, si es resol el tema de la compatibilitat, pot repetir

l'experiència al Parlament de Catalunya «en el marc d'una llista per Girona». El que sí que deixarà és la presidència de la Federació de Municipis de Catalunya. Joaquim Nadal fou elegit com a president l'any 81 i considera que no s'ha «assajat cap altra fórmula que la de Joaquim Nadal, president».

Joaquim Nadal va ser proclamat unànimament per l'agrupació de Girona del PSC com a candidat en l'assemblea de dilluns.

Andreu Otero, primer secretari de l'agrupació, assenyala que ara la proposta ha de passar pel consell de federació i pel consell nacional en darrera instància. L'assemblea d'agrupació també decidirà la comissió de llistes.

Tantmateix s'ha impulsat la creació d'una comissió de treball que s'encarregarà de preparar el balanç de la gestió socialista i l'oferta electoral pel «maig del 87», segons que assenyala Nadal.

Joaquim Nadal remarca el que el procés d'elaboració de les llistes «neix de l'assemblea de militan-

ts d'on s'ha de presentar. L'oferta global és per aconseguir el màxim número de regidors». L'actual alcalde de Girona ha assenyalat que l'objectiu del PSC és repetir els quinze regidors actuals a l'Ajuntament i superar la majoria absoluta «perquè l'elecció de l'alcalde no sigui discutible ni tampoc la disposició de les línies programàtiques». Joaquim Nadal assegura, però, que ara el que cal «és acabar i complir el mandat pel qual vàrem ser elegits. Aquesta és la responsabilitat bàsica de l'alcalde i dels regidors. La campanya per les municipals serà de vint-i-un dies i fins que comenci hi haurà un procés de discussió interna del partit i s'entendrà un context concret de pre-campanya. Qualsevol altra cosa es convertirà en un factor de distorsió».

Joaquim Nadal ha apuntat la repetició de la majoria dels regidors actuals del seu equip de govern a la llista, tot i que serà la comissió de llistes qui ho decidirà finalment.



Andreu Otero i Joaquim Nadal explicaren els resultats de l'assemblea de dilluns. (Foto CARLOS SANS).

Alguns regidors han expressat que no volen presentar-se a la reelecció, no obstant això, Joaquim Nadal ha indicat que caldrà «veure si aquesta voluntat és de fer-se pregar o si realment volen pregar».

Marcant el propi ritme

Joaquim Nadal també ha assenyalat que malgrat que s'ha començat a parlar de les municipals just el dia després de les eleccions del 22 de juny i que la campanya «s'anuncia amb duresa», ells aniran

marcant «el nostre propi ritme. No interessa la confrontació electoral radical sinó accentuar en positiu la nostra oferta».

Respecte a la baralla de candidats de CiU ha assenyalat que «el que facin els altres procurarem que ens preocupi poc. No cal que ningú es posi nerviós perquè després repercuteix sobre els ciutadans. Val a dir, però, que la forma com es van presentant els rumors sobrevalorava el paper de Girona i ajuda a considerar el model de la ciutat com l'alternativa de Barcelona i com la segona prioritat».

La primera assemblea es farà a la Casa de la Punxa

Divendres es constituirà la Crida del Gironès

Girona.— Aquest divendres es constituirà a Girona la Crida del Gironès. L'assemblea constituent començarà a les vuit del vespre al saló d'actes del Col·legi d'Aparelladors, a la Casa de la Punxa, i és previst que hi assisteixi Jordi Sánchez, membre de la Comissió Permanent de la Crida a la Solidaritat.

Aquesta primera assemblea de la Crida del Gironès s'ha convocat gràcies al treball conjunt de diversos col·lectius, entitats i movimen-

ts que volen «oferir una plataforma cívica a tots els ciutadans que sintonitzen amb el nacionalisme d'alliberament i que volen defensar la llengua, la cultura i la nació catalana amb una estratègia pacífica, però exigent».

En el transcurs de l'assemblea es llegiran les adhesions a l'acte, es ratificaran els sis punts programàtics de la Crida i s'explicaran les propostes d'actuació immediata a la comarca. La Crida ha programat una campanya de repoblació fo-

restal amb arbres autòctons la tardor i l'hivern vinents, i diverses iniciatives en el camp de la normalització lingüística. Entre aquestes destaquen la preparació d'un estudi sobre el nivell real de catalanització de la ciutat de Girona i el començament de la campanya «Per Fires, en català!» adreçada als expositors de la Fira Comercial i als firetaires en general perquè normalitzin els rètols dels seus taulells, els impresos que donen als visitants i les parades de Fires.



Sectorial d'administració pública de CDC.— Alfons Casas, Joaquina Alemany i Manel Feu, de la sectorial d'administració pública de Convergència Democràtica de Catalunya de Barcelona varen reunir-se ahir amb representants de la sectorial de Girona per discutir fórmules de col·laboració de cara a la propera campanya de les eleccions municipals. A la reunió, que a més va tractar temes de partit, hi assistiren representants de la sectorial jurídica de Girona també. Manel Feu, responsable de la sectorial d'administració pública de CDC i secretari general del Departament de Treball de la Generalitat, va assenyalar la necessitat que s'elaborés un programa d'actuació per les municipals que contemplés la visió dels funcionaris d'ajuntaments. Així mateix informà a la sectorial de Girona sobre els grups d'estudi que funcionen a nivell de tot Catalunya. Aquests grups es mantenen autònomament i treballen temes concrets com, per exemple, el funcionament de l'escola d'Administració Pública de Catalunya. (Foto RICARD CAMÓ).



CAIXA D'ESTALVIS PROVINCIAL

BORSA DE BARCELONA

AIGUA, GAS I ELECTRICITAT	Anterior	Dia 7	CIMENTS I CONSTRUCTORS	Anterior	Dia 7
Catalana de Gas	473	471	Asland	377	397
Aigües de Barcelona	435	430	Sanson	-	-
Eléctricas de Zaragoza	165	162	Dragados y Construcciones	404	403
Enher S/B	95	95,50	Fomentos y Obras	885	890
Fecsa	89	87			
Fenosa-Unión Eléctrica	110	106	SIDEROMETAL·LÚRGIQUES		
Hidruña	90	90	Altos Hornos de Vizcaya	66	65
Hidroeléctrica Española	124	125,75	Citroën Hispania	D-565	585
Iberduero	177	172,50	Fasa Renault	422	435
Sevillana de Electricidad	135,50	134,50	Finanzauto	-	565
BANCS			Material y Construcciones	107	112
Bilbao	1.210	1.210	Metalúrgicas Santa Ana	D-346	363
Central	855	870	Motor Ibérica	145	146
Comercial Transatlántico	-	D-754	Duro Felguera	510	505
Banesto	680	695			
Exterior	400	400	PAPERERES		
Hispano Americano	489	484	Sarrío	414	405
Popular Español	1.350	1.320	Torras Hostench	1.000	1.040
Santander	829	820	Papelera Española	232	228
Vizcaya	1.520	1.520			
Zaragozano	590	580	DIVERSES		
QUÍMICQUES			La seda de Barcelona	415	405
S.A. Cros	153	150	Tubacex	140	138
Industrias Aragonesas	184	180	Campsa	-	-
Española Carburos	-	-	Telefónica	189,75	184
Española Petróleos	369	363	Sniace	163	161
Explosivos Río Tinto	227	221			

Cambio de divisas facilitado por



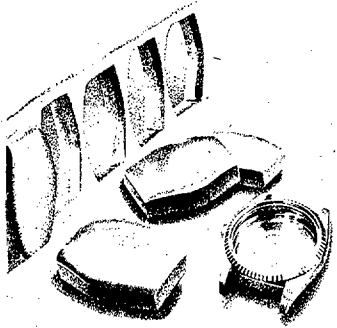
Divisa	Comprador	Vendedor
1 Dólar USA	132.934	133.266
1 Dólar canadiense	95.925	96.165
1 Dólar australiano	84.812	85.024
1 Franco francès	20.154	20.205
1 Libra esterlina	191.092	191.570
1 Libra irlandesa	179.766	180.216
1 Franco suízo	81.027	81.230
100 Francos belgas	318.824	319.622
1 Marco alemán	66.028	66.193
100 Liras italianas	9.544	9.568
1 Florín holandés	58.484	58.630
1 Corona sueca	19.316	19.364
1 Corona danesa	17.551	17.595
1 Corona noruega	18.069	18.114
1 Marco finlandés	27.188	27.256
100 Chelines austríacos	945.138	947.504
100 Escudos portugueses	90.616	91.843
100 Yens japoneses	86.164	86.380
100 Dracmas griegos	98.579	98.826

Rolex, a corazón abierto.

La caja fuerte.

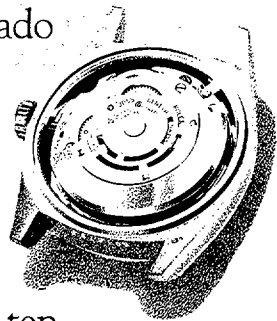
El primer reloj totalmente hermético fue un Rolex Oyster.

Su caja Oyster es el secreto. Se talla con toda minuciosidad en un bloque macizo de acero inoxidable, oro de 18 quilates o platino, lo que la hace comparable a una caja fuerte en miniatura sumamente resistente y prácticamente indestructible.



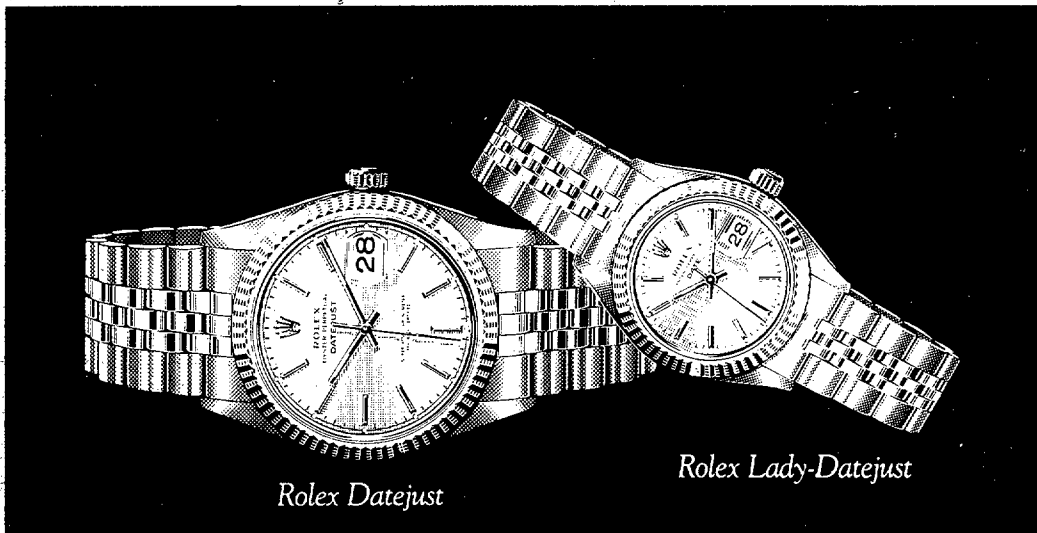
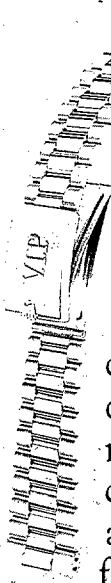
El corazón de la corona.

La corona Rolex tiene muchos secretos. Y su corazón —el rotor Perpetual— es el secreto de su precisión. Este sistema patentado por Rolex en 1931 consiste en una masa semicircular que gira libremente dando cuerda al reloj con el menor movimiento de la muñeca. Un dispositivo de seguridad mantiene el muelle real a una tensión igual y constante. Rolex fue el precursor de los relojes automáticos modernos.



Cadena de artesanía.

Cuando se lleva un Rolex en la muñeca la cadena que lo abraza tiene que ser digna de él. Por eso, los brazaletes Rolex, se trabajan con la misma meticulosidad artesana que el propio reloj; para que, durante muchos años sean fiel reflejo del Rolex que llevan.



President, Jubilé y Oyster son los tres brazaletes creados para los distintos modelos de la colección Oyster de Rolex.

Con el corazón en la mano.

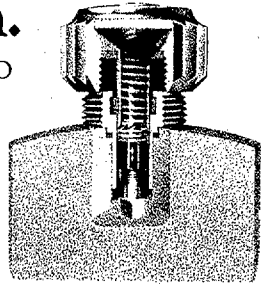


Todos los concesionarios oficiales Rolex han sido seleccionados entre lo más selecto de su profesión. Son joyeros-relojeros de larga experiencia y por eso sólo ellos pueden, saben y deben llegar al corazón de su Rolex.

Para que siga latiendo, imparable, durante años y años.

La corona del corazón.

La corona Twinlock —otro invento de Rolex— pone en hora el corazón de su Rolex y le protege del agua y del polvo en el punto más vulnerable de un reloj. Realizada con extrema precisión se atornilla contra la caja asegurando a la máquina una protección similar a la que ofrece una escotilla de submarino.



El sello de la corona.

Todos los cronómetros Rolex llevan el sello rojo Rolex. Esto indica



que han sido sometidos a las rigurosas pruebas del Control Oficial Suizo de Cronómetros y que han obtenido el título "Resultados particularmente buenos". Es decir, coronados por el éxito.



ROLEX
El reloj de la corona.

Quera
JOIERS

Platería, 22. Avda. Jaime I, 35. GERONA
11 de Septiembre, 36. PALAMOS. Avda. de Rhoda, 181. ROSAS
Mayor, 41. S. FELIU DE GUIXOLS. Galerías Neptuno, 38. PLAYA DE ARO
Maranges, 10. L'ESCALA. Sta. Ana, 51. L'ESTARTIT

Cumplía condena por atraco a mano armada con toma de rehenes

Capturado en Lloret de Mar un fugitivo de una cárcel holandesa

Un atracador y narcotraficante, evadido de la cárcel holandesa de Aalkmar y buscado por Interpol, fue detenido en Lloret de Mar, a la salida de una discoteca de la población, después de desplegarse una amplia operación policial para su localización. El detenido, Jan de Rijke, cumplía condena por organizar y participar en dos atracos a mano armada con toma de rehenes en Dordrecht —Holanda— y es considerado como un delincuente sumamente peligroso en su país de origen. En el momento de efectuarse la detención se ocupó a de Rijke setecientas treinta y ocho mil pesetas en metálico.

REDACCION

Lloret de Mar.— Inspectores del Cuerpo Nacional de Policía, Grupo de delincuencia Internacional, Jefatura Superior de Policía de Barcelona y del Grupo de Policía Judicial de Lloret de Mar detuvieron en esta población, después de una amplia operación policial desplegada conjuntamente, al súbdito holandés Jan de Rijke, atracador y narcotraficante considerado en su país sumamente peligroso.

De Rijke se había fugado de la cárcel holandesa de Aalkmar, donde cumplía condena, bajo acusación de organizar y participar en dos atracos a mano armada y con toma de rehenes en Dordrecht. El primero de ellos se había perpetrado en un local de subastas de la población y el segundo en la oficina principal de correos. El botín total conseguido por los atracadores ascendía a cinco millones quinientas mil pesetas.

Poco después de su huida de Aalkmar, un comunicado de Interpol advertía a la Policía española que el fugitivo podría encontrarse

en la Costa Brava y, muy probablemente, por la zona de Lloret de Mar. A raíz de la información recibida se iniciaron gestiones de vigilancia y control, por parte de los inspectores asignados al caso, en hoteles, bares y locales nocturnos, especialmente.

Después de dos días de investigación, las gestiones dieron resultado localizándose a de Rijke en el interior de una discoteca de Lloret de Mar. Se organizó un dispositivo policial de vigilancia y espera, siendo detenidos, poco después, cuando salía del local. En este sentido, cabe señalar que se creyó necesario esperar a su salida para evitar un posible enfrentamiento en el interior de la sala de fiestas con el consiguiente riesgo para el público, puesto que existía la posibilidad que de Rijke fuera armado y, aún en caso contrario, según información de la Policía holandesa, el detenido es un experto en artes marciales y sumamente agresivo.

Setecientas mil pesetas en metálico



La Policía ocupó a de Rijke, entre otros efectos, setecientas treinta y ocho mil pesetas en metálico y un pasaporte holandés a nombre de Jacobus Knoop que había utilizado anteriormente en repetidas ocasiones.

El detenido, ante una operación inesperada, no tuvo oportunidad de reacción —según indicaron fuentes policiales— y fue reducido rápidamente. En el momento de practicarse la detención, le fueron ocupadas setecientas treinta y ocho mil pesetas en metálico.

Después de la detención se pro-

cedió al registro de su domicilio donde se encontró un pasaporte holandés, a nombre de Jacobus Knoop, utilizado en repetidas ocasiones por de Rijke. También se encontró moneda holandesa.

Fuentes policiales han indicado que de Rijke se dedicaba al tráfico de estupefacientes, manejando

grandes cantidades e incitando a su consumo a quienes le rodeaban.

El detenido, dinero y efectos intervenidos han sido puestos a disposición judicial y las autoridades holandesas han solicitado la extradición de de Rijke.

Fallece, atropellado en Pontós, un turista alemán

Pontós.— Un joven turista alemán, de veintisiete años de edad, falleció ayer al ser arrollado por un vehículo en la carretera Nacional II, en el término municipal de Pontós.

El accidente se produjo minutos después de las seis de la mañana y, al parecer, la víctima, Jorg Henseler, irrumpió súbitamente en la calzada sin que el turismo pudiera evitar el atropello.

Atrapado bajo el vehículo

Juan Muntizano, conductor del vehículo que atropelló al súbdito alemán, resultó herido de gravedad tras salirse de la calzada y caer a un barranco.

La aparatosidad del accidentes hizo necesaria la intervención de los Bombers de la Generalitat para liberar el cuerpo de Jorg Henseler que, al caer el vehículo de Juan Muntizano en el barranco, fue arrastrado quedando atrapado bajo la carrocería.

Veinticinco, de nacionalidad extranjera

Detenidas 90 personas en 24 horas en Barcelona

Barcelona.— La Policía detuvo a noventa personas en veinticuatro horas, informó ayer la Jefatura Superior de Policía barcelonesa. De los noventa detenidos, más de una cuarta parte —25— corresponde a personas de nacionalidad extranjera y los motivos de las detenciones fueron, en cuarenta y dos ocasiones, por delitos contra la propiedad, siete por delitos contra las personas y cuarenta y una por otros motivos, en los que se incluye la residencia ilegal.

Por otra parte, durante el mismo período de tiempo, siete personas fueron trasladadas a distintos centros asistenciales por vehículos policiales.

Dos de estas personas habían sufrido ataques al corazón, otras dos habían caído de forma casual en su domicilio, una fue asistida de la ingestión de gran cantidad de medicamentos y las dos restantes habían sufrido mareos en la vía pública.

Tráfico de vehículos robados

Los cinco componentes de una banda dedicada presuntamente al robo de vehículos para su poste-

rior venta mediante la falsificación de sus matrículas fueron detenidos por la Policía en Barcelona.

Entre los detenidos figuran los hermanos Fidel y José Antonio Lavin Revuelta, de nacionalidad española y origen francés, así como otros tres ciudadanos franceses sobre los que pesan órdenes de expulsión de España.

El cuartel general de la banda estaba establecido en Calella y la Policía supone que los detenidos tenían la intención de establecer en esta localidad una cabeza de puente para el tráfico de drogas y vehículos entre España y Francia.

Detenido un atracador

Luis Mario P.D., de veintidós años de edad, fue detenido por la Policía como presunto autor de tres atracos en el ferrocarril metropolitano barcelonés. Según fuentes policiales, el joven es adicto a las drogas y sustraía preferentemente joyas y dinero en efectivo para poder adquirirlas.

Luis Mario P.D. había sido detenido anteriormente en varias ocasiones.

Ex jefe de la Policía Municipal de Girona

Pere Serra, procesado por dos nuevos delitos

EFE

Barcelona.— El ex jefe de la Policía Municipal de Mataró, Pere Serra Planells, que había desempeñado este cargo también en Girona, ha sido procesado como presunto autor de dos nuevos delitos de malversación de caudales públicos y prevaricación por el juzgado de instrucción número tres de Mataró.

Pere Serra, que fue puesto en libertad sin fianza tras su detención, dimitió del cargo que ocupaba el pasado mes de marzo, después de ser denunciado por varios agentes de la Policía Municipal de Mataró.

En la actualidad el ex jefe del cuerpo está procesado como presunto autor de un delito de falsedad en documento público, otro de coacciones a un testigo, dos de malversación de caudales públicos y otro de prevaricación.

El sumario abierto por el presunto delito de coacciones a un testigo fue remitido a la Audiencia de Barcelona, donde hasta el momento no ha sido calificado por el ministerio público.

Los dos nuevos procesamiento, dictados por el titular del juzgado de instrucción número tres de Mataró el pasado día 27 de septiembre, están relacionados con los presuntos intentos de convertir en grúa municipal un camión embargado y de utilizar en beneficio propio una motocicleta robada.

Accidente de circulación

Según informó Efe, Pere Serra no compareció ante el juez para la práctica de las declaraciones indagatorias cuando le notificaron estos dos nuevos autos de procesamiento por encontrarse, al parecer, ingresado en un centro hospitalario a raíz de un accidente que sufrió recientemente.

Trasplante de hígado en Bellvitge gracias a una donación en Girona

Barcelona.— El octavo trasplante de hígado realizado en el Hospital Príncipes de España de Bellvitge se practicó el pasado viernes a una mujer con un hígado procedente de un donante del Hospital Álvarez de Castro de Girona, informaron hoy fuentes del centro sanitario barcelonés.

La paciente, una mujer de cuarenta y nueve años de edad de la que no se han facilitado más datos, se encuentra internada en la unidad de cuidados intensivos y evoluciona favorablemente.

Tres semanas internada

La intervención fue practicada por el equipo quirúrgico dirigido por el doctor Badosa y la paciente se halla sometida a la terapia habitual. Si la evolución favorable continúa, será dada de alta de cuidados intensivos en el plazo de tres días y permanecerá ingresada tres semanas más.

Nuevo atraco en una agencia de cambio de Platja d'Aro

Desvalijado el bar del Centre Fraternal de Palafrugell

M.C. DARANAS
Corresponsal

Palafrugell.— Alrededor de las seis de la mañana de ayer, se perpetró un robo en el interior de los locales del Centre Fraternal de Palafrugell. Los cacos se introdujeron en el inmueble por su parte posterior, evitando así que sonara la alarma instalada en la entrada principal. Una vez en el interior del centro, desvalijaron el bar, donde forzaron la máquina registradora y pudieron llevarse el aparato de vídeo de que disponían las instalaciones.

El dinero en metálico sustraído asciende a veinte mil pesetas y a las pérdidas han de añadirse los daños materiales causados en el inmueble.

El robo en el Centre Fraternal coincide con un robo perpetrado anteriormente en un estanco de la población, de donde los cacos sustrayeron tabaco y objetos expuestos en el establecimiento para su venta. En esta ocasión cabe remarcar que los delincuentes dejaron en el patio del inmueble donde se ubica el estanco un jersey y herramientas utilizadas para entrar en él.

Atraco en Platja d'Aro

Por otra parte, la agencia de cambio Macubi de Platja d'Aro, ubicada en la carretera de Palamós, fue atracada ayer, alrededor de la una de la tarde, por un individuo cuya descripción coincide con la del autor de otros atracos ante-



Los cacos se introdujeron en el local por la entrada posterior para evitar la alarma instalada en la entrada principal. (Foto M.C. DARANAS).

rios cometidos en la Costa Brava Centre, siempre en agencias de cambio.

El atracador vestía pantalón vaquero azul, camisa azul, se le atribuyen entre veintiséis y treinta años de edad, de compleción delgada, un metro setenta de estatura, moreno y usaba gafas de sol negras. Después de amenazar con una navaja a la empleada de la

agencia que en aquel momento se encontraba trabajando, se dio a la fuga con el producto del robo, doscientas cuarenta y cuatro mil pesetas.

De entre otros atracos cometidos a agencias de cambio que se atribuyen al mismo individuo cabe señalar los perpetrados la semana pasada en Palamós i Platja d'Aro.

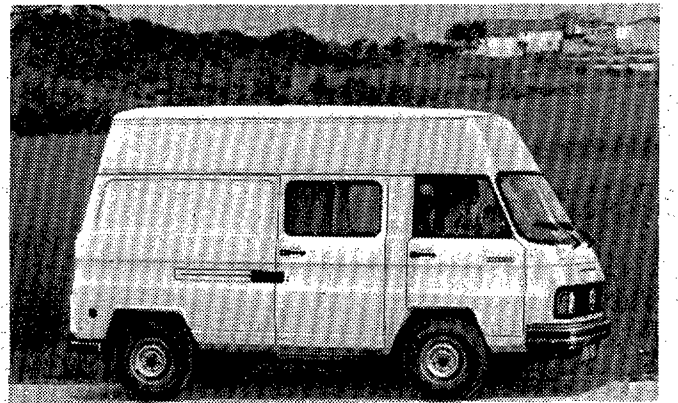
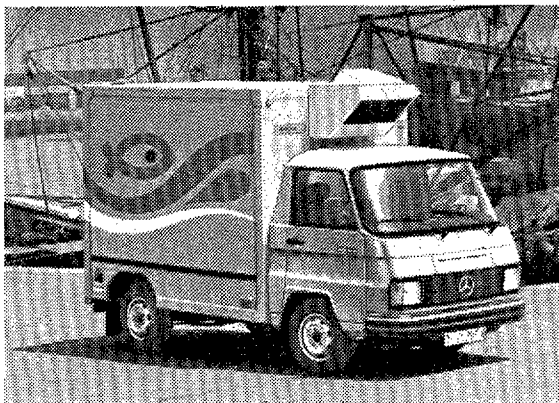
Curso monográfico de depósito de detenidos para las policías locales

Girona.— Durante el último trimestre del año, la Escuela de Policía de la Generalitat de Catalunya ha iniciado un curso monográfico de depósito de detenidos para las policías locales. En este curso, con un total de cuarenta y dos horas lectivas, se impartirán clases sobre la actuación médica, la actuación policial, la defensa personal, derecho penal y procesal y relaciones humanas.

En el curso participan agentes de policías locales de dieciocho ayuntamientos de un total de quince comarcas catalanas entre los cuales figuran efectivos de la plantilla de la Bisbal d'Empordà.

Hallada una bomba de la guerra civil en el Masnou

El Masnou.— Un submarinista encontró el lunes una antigua bomba en el fondo del mar, frente a la costa del Masnou -Barcelona-. El artefacto explosivo, de unos cien kilos de peso, fue sacado del agua por artificieros de la Guardia Civil que tuvieron que usar una grúa. Los artificieros analizaron el proyectil, que no ofrece peligro de explosión, e indicaron que procede muy probablemente de la guerra civil.



CON MERCEDES USTED TIENE TODAS LAS DE GANAR

Mercedes-Benz de 850 a 1800 kgs.

La versión que usted necesite (más de 160, en cuatro modelos básicos).

Con todas las ventajas.

Capacidad hasta 10 m³.

Potencia para elegir: 58 CV. y 72 CV.

Dos distancias entre ejes.

Y la carrocería, como usted la deseé. Con un transporte ligero Mercedes,

usted tiene todas las de ganar.

En Técnica, lo más avanzado.

En Servicio, lo más completo.

Asistencia Integral Mercedes.

Garantía Internacional de 1 año

sin límite de kilómetros, y 2 años

ó 200.000 kms. para el motor,

cambio, transmisión y eje

propulsor.

Ahora, es tiempo de Mercedes.

Consulte a su Concesionario. Tiene

para usted muy favorables

condiciones de financiación y

valoración de su actual vehículo.



Mercedes-Benz

En servicio, tan buenos como en técnica.

II Convenció d'Asetrans de Girona

Roses.— Els propers dies deu, onze i dotze d'octubre, se celebrarà a Roses la II Convenció de l'Associació empresarial de transports públics per carretera, Asetrans, de Girona.

Les jornades, que s'iniciaran divendres dia deu amb la rebuda dels participants a partir de les vuit del vespre, continuaran amb un sopar.

Dissabte, a partir de dos quarts de deu del matí, tindrà lloc la sessió d'obertura, amb la llegida d'una ponència sobre «El transport per carretera a Espanya i la integració d'Espanya a la CEE en matèria de transport per carretera». A partir de tres quarts de dotze, es tractarà el tema de «L'assegurança a les empreses de transport», i a les cinc el del «Finançament leasing». La jornada de dissabte es clourà amb una ponència sobre «Evolució del transport i qualitat en el vehicle tracto-camió».

La jornada de dissabte es clourà amb un sopar, i diumenge, el director general de Carreteres de la Generalitat de Catalunya analitzarà la problemàtica del transport per carretera a Catalunya, cloent-se les jornades després d'un dinar.

D'altra banda, i al llarg de dissabte, tindran lloc diferents actes recreatius i culturals per als acompanyants dels participants en la convenció, incloent-s'hi una sortida a Castelló d'Empúries i una visita al Museu Dalí de Figueres.

Lluitaran juntes contra la seva instal·lació

L'abocador de Beuda uneix les forces polítiques de Besalú

R.J.

Besalú.— Finalment s'ha fet la reunió per tal de coordinar les forces polítiques de Besalú, CiU, PSC, comissió antiabocador i el mateix Ajuntament besalunenc. Dilluns al vespre, diferents representants d'aquests grups i institucions exposaven la seva línia d'actuació. «Cada un lluitarà pel seu cantó i en el seu àmbit pel que ens uneix, el ja conegut objectiu d'evitar que s'instal·li l'abocador comarcal al Clot de les Mules de Beuda». Aquests grups continuaran mantenint entrevistes conjuntes periòdiques cada quinze dies. «Feia temps, després que tots es manifestessin unitàriament, que havíem previst de fer aquest tipus de reunions no cada grup, malgrat que per diferents camins a vegades, lluitarà per aquest objectiu».

La comissió antiabocador pretén que l'Ajuntament de la població també hi sigui present. La seva actitud, favorable en un principi, a la decisió del consell de muntanya, es capgirava davant les pressions i voluntat popular de Besalú per tal de no instal·lar l'abocador al Clot de les Mules. Recentment el mateix Ajuntament ha fet arribar a la delegació de Governació de Girona la voluntat contrària a portar l'abocador comarcal al municipi veí de Beuda. En la reunió de dilluns a la nit, hi foren presents el

representant de CDC, Melcior Sararols, el del PSC i alcalde accidental de Besalú, Josep Guix, així com diferents membres de la comissió antiabocador.

Les compensacions poden evitar que l'abocador vagi a Beuda

Sebastià Pèlachs, membre de la comissió antiabocador, manifestava la incongruència de la Generalitat de Catalunya en manifestar personalment alguns responsables de la Generalitat que no es donarien compensacions a ningú a canvi d'instal·lar l'abocador. «En aquest sentit, si l'alcalde de Beuda compleix la seva paraula, l'abocador no hi anirà. Tant Xavier Soy com el director general, Josep Caminal, han assegurat als membres d'aquesta comissió que no es concediria cap mena de compensació. Llavors el ple de Beuda va proposar com a condició indispensable el començar al mateix temps les obres de la carretera a la Mare de Déu del Mont que els de l'abocador». De totes maneres, segons Sebastià Pèlachs, la comissió antiabocador continuarà treballant en aquest sentit per esbrinar l'entrellat.

Un dels altres temes que ha estat notícia ha vingut des de la direcció del partit de CDC a les comarques de Girona, on en una reunió es decidia el donar suport a



Les forces polítiques de Besalú lluitaran per evitar que el Clot de les Mules de Beuda aculli l'abocador. (Foto JULI).

la iniciativa de l'abocador al Clot de les Mules i demanar als alcaldes de la comarca de la Garrotxa disciplina de partit. Els representants de CDC a Besalú manifestaven no saber res d'aquesta reunió, a més de no tenir cap comunicat al respecte. La voluntat dels militants de Convergència a Besalú en aquesta ocasió és la de donar suport a la voluntat del poble. Segons els representants del partit a

Besalú la decisió potser feia referència als responsables del partit i no als militants de base. Els membres de la comissió antiabocador manifestaven la seva esperança en el sentit que es despenia la decisió de no tan sols el Clot de les Mules de Beuda, sinó també d'estudiar totes les ubicacions possibles a la comarca. «Tenim confiança en què, precisament, es faci aquest estudi».



BOMBAS SUMERGIBLES

Y AGITADORES SUMERGIBLES

N.º 1 en el MUNDO
N.º 1 en ESPAÑA

Achiques-Aguas Residuales
Fangos-Obras Públicas y Minería

Alquiler • Venta • Servicio

EMPRESA FILIAL DE FLYGT EN ESPAÑA

TFB **TECNICAS DE FILTRACION Y BOMBEO, S.A.**

MADRID-BARCELONA-BILBAO-VALENCIA-SEVILLA

En Cataluña: Pje. SICILIA, 8 - 08003 BARCELONA

Tels. 300 42 61 - 300 44 51

S'ha reduït en un mes el termini de lliurament dels originals

Ja s'han convocat els premis literaris Ciutat d'Olot

R.J.

Olot.— La comissió organitzadora dels premis literaris Ciutat d'Olot ja ha fet pública la seva convocatòria de l'any vinent, complint 21 anys d'existència. L'única novetat que presenta aquesta convocatòria és la de reunir en un mes el termini de lliurament dels treballs candidats a les cinc modalitats d'aquests premis. En lloc de finalitzar a finals del mes de febrer, la convocatòria acabarà a finals del mes de gener. Joan Serra, secretari del jurat i membre de la comissió organitzadora, justificava aquesta modificació. «Amb un mes més de coll, tots els membres del jurat podran analitzar amb més cura les obres candidates».

Continua la convocatòria dels premis en cinc modalitats. La cinquena beca d'investigació Ajuntament d'Olot, destinada a treballs sobre temes monogràfics diversos de tipus polític, antropològic, històric, filosòfic, sociològic, geogràfic, folklòric, etc... referits a la Garrotxa i en el seu cas dins la dinàmica dels Països Catalans. El jurat valorarà el caire científic, l'originalitat i l'esperit crític i divulgatiu de les obres presentades.

La quantitat del premi beca, dotat per l'Ajuntament, és de quatre-centes mil pessetes.

El XXI Premi Marià Vayreda, dotat amb dues-centes mil pessetes

per la Diputació de Girona, a una obra en prosa narrativa de creació estrictament literària, novel·les, contes, viatges, records, impressions, tenint en compte que l'assaig queda exclòs.

El IX Premi Gil Vidal i Forga, d'investigació juvenil, està dotat amb quaranta mil pessetes i s'atorga al treball inèdit sobre la història d'Olot i la Garrotxa, històric, geogràfic, etnològic, sociològic, artístic, i il·lustrat si és possible amb material gràfic. L'edat dels joves participants ha d'ésser compresa entre els 18 i els 25 anys.

En el XXI Premi de teatre, poden participar-hi tots els projectes de muntatge en llengua catalana basats en un text procedent de qualsevol dramàtúrgia clàssica o moderna. No seran considerats projectes de muntatge els que corresponguin a espectacles ja estrenats pel director o companyia concursant.

El premi és dotat per la fundació pública del Teatre Principal amb una quantitat de dues-centes cin-

quanta mil pessetes. Aquest premi comporta l'obligació de l'estrena de l'obra guanyadora al Teatre Principal d'Olot dins d'un termini màxim d'un any.

El XXI Premi de poesia Josep Munteis està dotat amb cinquanta mil pessetes i s'atorgarà a un o més reculls de poesia admetent-se, la prosa poètica.

El XIX Premi Caixa d'Estalvis Provincial de Girona de contes per a nens està dotat amb cent mil pessetes per la Caixa Provincial. S'atorgarà al conte o conjunt de contes millors i que siguin adreçats als nens. El jurat valorarà especialment els contes que continuïn il·lustracions.

El jurat dels XXI premis Ciutat d'Olot està format per Ricard Creus, Isidre Grau, Antoni Mayans, Joan Basté, Jordi Pujula, Lluís Solà, Xavier Carbó i Joan Serra com a secretari.

Una de les finalitats preteses s'ha aconseguit amb la totalitat dels premis, com és la de publicar les obres o treballs guanyadors. Quant a l'homenatge d'una personalitat vinculada amb la literatura i amb la Garrotxa, a hores d'ara no s'ha decidit, podent-se fer pública a començaments de l'any vinent.

Tots els treballs candidats hauran de ser escrits a màquina i en català i s'hauran de trametre a l'apartat de Correus 157 d'Olot.

Continuen les cinc modalitats de treballs

Les darreres pluges a Santa Coloma han afectat el seu curs normal

Veïns del Castanyet es queixen de les obres al barri

Els veïns del barri del Castanyet de Santa Coloma de Farners es queixen de les obres que en aquell sector s'estan portant a terme i que estan a punt de finalitzar. Consideren que les obres han estat molt mal portades, amb voreres mal acabades, desguassos que van al revés, etc. En aquest sentit, el regidor d'obres manifesta que els materials són bons i no s'ha mirat d'estalviar gens.

MONTSE ESTEBA
Corresponsal

Santa Coloma de Farners.— Ja està a punt de finalitzar una de les obres més importants de les que fins ara s'han realitzat a la capital selvatana. El Pla del cementiri —barri del Castanyet—, després d'estar, des de fa uns 22 anys, en condicions precàries, finalment quedarà arranjat quan d'aquí a pocs dies es donin per acabats els treballs d'asfaltat dels carrers, voreres i clavegueram.

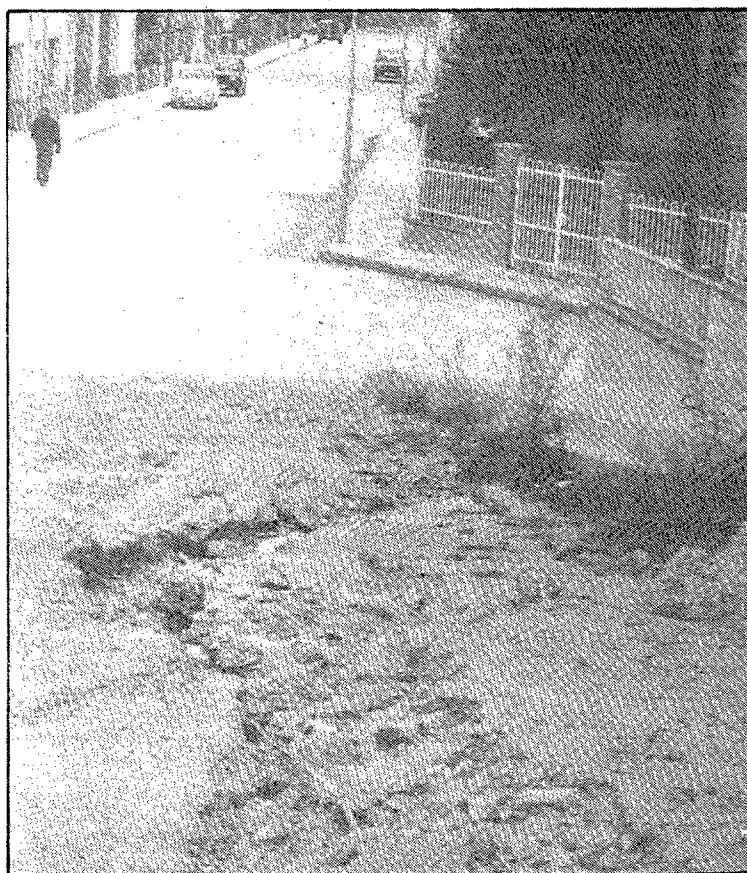
El regidor d'obres, Joan Cosp, declarava que se sent molt satisfet d'haver pogut dur a terme aquest projecte, afirmant que «en un principi, l'Ajuntament va mirar d'incloure aquestes obres dins del Pla d'obres i serveis de la Diputació, però en ser una urba-

nització ja en la seva segona fase, va estar del tot impossible».

Així mateix, els veïns han hagut de pagar quantitats que oscil·len entre les cent mil pessetes i les cinc-centes mil i cal dir que la seva satisfacció no és tota la que hauria de ser, ja que segons ens comentaren «considerem que aquestes obres han estat molt mal portades, les voreres estan mal acabades, alguns desguassos van al revés, el paviment és molt deficient, les terres on van les faroles estan trencats i sense cap mena de protecció, els panots s'han posat de quatre colors i de diferents materials. Pensem que és del tot incomprensible que haguem de pagar aquestes quantitats tan elevades per tots

nosaltres, per tenir-lo tot tan malament». Cal dir que fins i tot algun veí pensa fer un recurs de les coses malfetes.

En aquest sentit, Joan Cosp, manifestà que «els materials són bons, no s'ha mirat d'estalviar gens, i tota l'obra està supervisada per un enginyer, així com que el personal que l'ha dut a terme són experts. Fent referència a la baixada del carrer Santa Barbara que no ha estat asfaltada, he de dir que el proper dijous, si no abans es començarà a asfaltar, que si bé no s'ha fet al mateix temps que els altres carrers, ha estat perquè no entrava dins d'aquest projecte». Cal dir que l'esmentada baixada del carrer Santa Barbara, en no estar asfaltada, amb les darreres pluges ha fet baixar una gran quantitat de material, pedres i porqueria a sobre dels carrers recentment pavimentats, la qual cosa ha causat gran indignació entre els veïns, que pensen que no valia la pena tenir tantes molèsties ni era necessari pagar per tenir un fan-



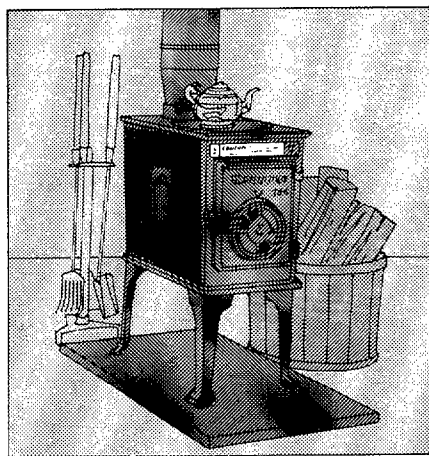
Les darreres pluges han afectat el curs normal de les obres. (Foto IMATGE).

geix davant de casa, com es pot comprovar a la fotografia. Malgrat tot, sembla ser que la voluntat de

l'Ajuntament és bona, i que en pocs dies aquesta qüestió quedarà del tot solucionada.

La calor «retro» amb més futur

L'estufa WATERFORD és la calor «retro» amb més futur per què és tracta d'una estufa per a tota la vida, feta amb les tècniques més antigues i tradicionals del ferro colat i dissenyada amb les exigències de confort i funcionalitat d'avui dia. Es presenta esmaltada en diferents colors (verd, marró i negre). Funciona amb llenya i disposa d'una autonomia de 10/12 hores amb sistemes de combustió lenta molt adients per estar engegades tota la nit si convé.



ROBERT MERCADER

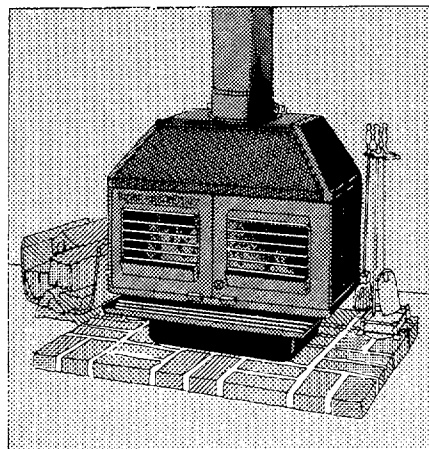
- Torroella de Montgrí
Del Moll. 18 Tel. 75 83 00
- Salt-Girona
Ctra. d'Anglès (Encreuament Autopista)
Tel. 23 04 61
- Sant Feliu de Guixols
Ronda Massana. s/n. Tel. 32 07 16
- Lloret de Mar
Sant Pere. 97 Tel. 33 54 84
- Palafugell
Mestre Sagrera. 11 Tel. 30 05 21
- Calonge
Ctra. de Sant Antoni a Calonge.
Paratge Les Mates Tel. 65 02 31

MERCADER CASTELLÓ

- Castelló d'Empúries
Ctra. Besalú-Rosas. qm 34.400
Tel. 25 00 26
- Roses
Ctra. de Pau. qm 2 Tel. 25 61 60
- Llança
Bateries. s/n. Tel. 38 01 71

AMCO

- Olot
Joan Maragall. 29-31
Tel. 26 24 18
- Lorenzana. 15
Tel. 26 20 89



WATERFORD

Si voleu tenir informació sobre les estufes Waterford, ompliu aquesta butlleta i feu-la arribar, amb les vostres dades al punt de venda Mercader més a prop de casa vostra

Nom i cognoms
Adreça
Població



Tot per a la construcció i decoració de la llar

Es posarà en marxa aquesta setmana a Girona

La Generalitat fa un pla per evitar els robatoris de fruita

REDACCIÓ

Girona.— Aquest darrer cap de setmana el Departament de Governació de la Generalitat de Catalunya ha posat en marxa un pla per evitar els robatoris a les plantacions de fruita de les comarques de Girona. Les informacions recollides per DIARI DE GIRONA-Los Sitios apunten que el pla es mantindrà durant els pròxims dies i que bàsicament es tracta de fer una labor de prevenció per evitar que els «domingueros» s'emportin la fruita dels camps de conreu de les nostres contrades.

Aquest problema és especialment important a aquelles zones on hi ha grans extensions de terreny i és molt difícil que el propietari faci una vigilància executiva de la zona. Els robatoris de fruita que en alguns moments varen tenir una importància relativa perquè s'emportaven molt pocs quilos i tenia una incidència molt petita en la collita global, darrerament s'havia convertit en un fenomen preocupant perquè els robatoris eren de grans quantitats, sobretot de pomes.

El pla que aquest cap de setmana ha posat en marxa el Departament de Governació a les comarques de Girona consisteix en enviar patrulles de mossos d'esquadra a aquelles zones on més freqüentment s'han detectat els robatoris, és a dir, la comarca del Baix Empordà i especialment entorn de Torroella de Montgrí, així com també la comarca de la Selva i una part del Gironès. De fet, és precisament a aquestes zones on es dona la major concentració de plantacions de fruiters i per tant és normal que aquí hi hagi també el major nombre de robatoris. Aquest cap de setmana han participat en el pla vuit mossos d'esquadra, que vigilaven d'una banda la zona de Riudellots de la Selva, Fornells de la Selva, Cassà, Llagostera, Santa Coloma de Farners i Vilobí d'Onyar i de l'altra els conreus de Torroella, Pals, Fontanilles, etcètera. Cal assenyalar que no s'ha efectuat cap detenció per-

què tampoc no es va enxampar ningú robant fruita, si bé els mossos van advertir la presència d'algunes persones sospitosas que un cop detectats els membres de la Policia autonòmica, es varen fer escàpol.

Un servei sol·licitat

La cambra agrària de Girona, els ajuntaments de les zones afectades i els propietaris havien demanat repetidament que es posés en marxa un pla de vigilància de les plantacions de fruiters. En alguns casos les pèrdues que provoquen els robatoris són tan importants que els mateixos agricultors ja havien creat els seus propis serveis de vigilància particular. Aquest fenomen, que succeïa sobretot a les comarques del Tarragonès, sembla que a Girona es podrà suplir perfectament amb la feina dels mossos d'esquadra.

Tal i com ja va informar en el seu moment DIARI DE GIRONA-Los Sitios, els mossos d'esquadra fins a finals del passat mes de setembre varen fer feines de vigilància i control a les subcomarques del Banyolès, la Bisbal i la Selva nord. És molt probable que de cara al proper hivern es torni a posar en marxa el pla de vigilància de les estacions d'esquí, que l'any passat va assolir un gran èxit, tot i que només s'aplicava experimentalment. A les comarques de Girona actualment el Departament de Governació hi té destinats una trentena de mossos d'esquadra que també han participat activament en el pla de seguretat de la Costa Brava d'aquest estiu, sobretot treballant a les poblacions petites que no tenen Policia municipal pròpia.

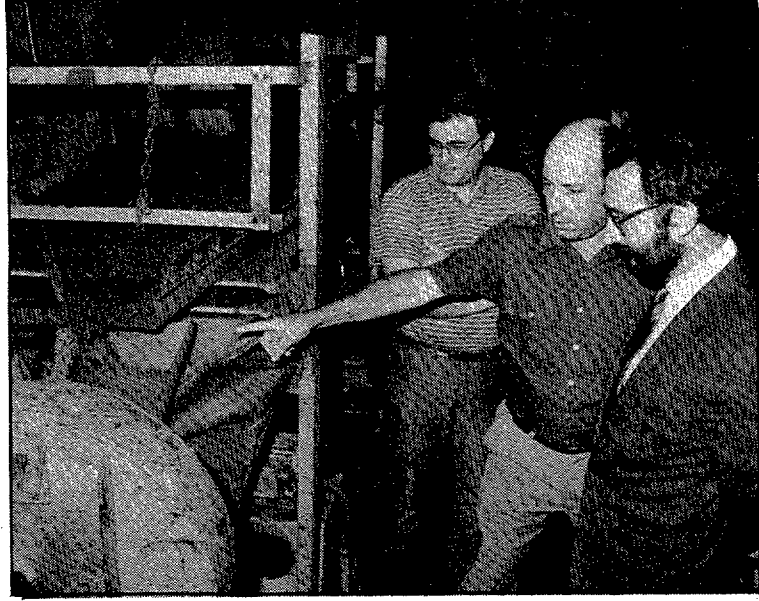
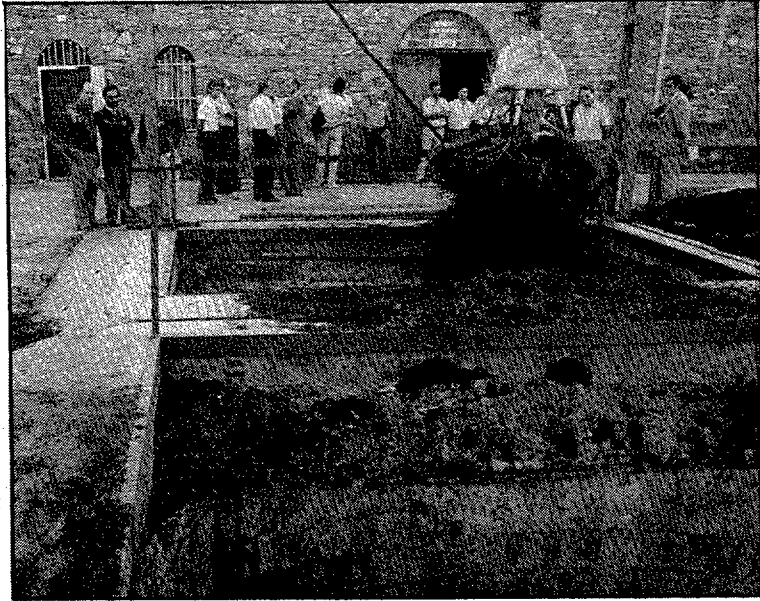
DIARI DE GIRONA
LOS SITIOS

ST. FELIU DE GUIXOLS
punt de venda

Mesas
c/. Cabañas

En reunió de treball per parlar de la nova normativa comunitària

Pere Navarro visità ahir la fàbrica d'alcohol de Vilajuïga



Pere Navarro, governador civil de Girona, es mostrà interessat en el seguiment del procés de conversió de la brisa en alcohol desmetilitzat de 96,5° per a «ús de boca». (Foto DANI DUCH).

GEMMA VILA

Vilajuïga.— Mantenir el contacte amb les cooperatives de l'Empordà, interessar-se per la collita d'aquesta temporada i informar dels ajuts i la política vitivinícola de la CEE foren els motius principals pels quals el governador civil de Girona, Pere Navarro, es desplaçà ahir, a les cinc de la tarda, a Vilajuïga. Primerament, acompanyat del director provincial d'Agricultura, Pesca i Alimentació, Artur Soldevila, i el diputat Manel Nadal, entre d'altres autoritats, visità la fàbrica d'alcohol de l'Agrupació de Cooperatives Vinícoles, on el reberen els presidents de les cooperatives integrants, mentre el gerent Josep Rovira i l'enòleg Joan Payà, els explicaren els diferents processos pels quals ha de passar la brisa —rapa, pallofa i granet— abans de convertir-se en alcohol per «ús de boca».

Pere Navarro assegurà que la visita li havia permès de retrobar-se amb vells coneguts de la seva època de delegat de Treball a Girona i realitzar una sessió de treball on va tenir la possibilitat d'interessar-se sobre l'estat actual del sector vinícola. Es mostrà convençut que seguint el lema «Junts ho farem», s'aconseguiria tirar endavant la indústria de recuperació: «s'ha de tenir en compte que sols no podrien portar a terme la recuperació dels subproductes; però tots plegats han muntat una cooperativa on és possible l'aprofitament integral».

El governador civil de Girona explicà que amb la finalitat de garantir un mínim de rendibilitat a aquesta indústria recuperadora, l'Estat comprava l'alcohol, «no és que sigui un gran negoci però no es llença res. L'aprofitament és qüestió d'imaginació». Així mateix, centrà el motiu de la seva visita en recollir l'innovació feta a la cooperativa vinícola de Pau, «en establir un sistema de refrigeració del vi que garanteix conservació i qualitat».

L'entrada d'Espanya a la Comunitat Econòmica Europea comporta també un seguit d'ajuts i, segons Navarro, «l'Administració ha de ser l'encarregada d'informar i estar a l'aguait per saber amb què es pot comptar. Des que ens hi vam introduir, tots els de l'Administració estem fent un curs accelerat, a l'ensens que els implicats, com ells. Per fer-ho més senzill els hem portat el llibre «La política vitivinícola en España y en la CEE», editat pel MAPA, on ve explicat els ajuts i la política de la CEE. Això representa un esforç per a nosaltres i per a ells».

L'exportació en el sector vinícola

Per la seva banda, Artur Soldevila, director provincial d'Agricultura, Pesca i Alimentació de Girona, centrà les principals modificacions que comporta la nova legislació de la CEE en: «lliurament vinícola obligatori del

vuit per cent, quan abans era del dotze; la posta en marxa de mesures com destil·lació voluntària i magatzemament privat; i sobretot l'afavoriment de l'exportació». Considerant del tot beneficiosos aquests punts, donà un termini de set anys per a la plena integració en la comunitat europea, «en tots els sectors hi ha un pla d'adaptació».

L'Agrupació de Cooperatives Vinícoles

Fa tres anys que es fundà l'Agrupació de Cooperatives Vinícoles a Vilajuïga, donant seguiment a una idea surgida de diversos presidents de cooperatives de la comarca. La finalitat que es perseguia amb la seva creació fou, segons ens explica Josep Rovira, president de la cooperativa de Vilajuïga i gerent de l'Agrupació, la de treballar els subproductes del raïm. «Tancada l'única fàbrica d'alcohol que hi havia a Llançà, i donat el baix cost del producte en haver-lo de desplaçar a Tarragona o Vilafranca del Penedès, vam decidir aprofitar l'antiga fàbrica comarcal».

Rovira valora positivament l'anadura de l'agrupació, «encara que els resultats econòmics no ho siguin tant, de positius. De cares a unir cooperatives, sí». Enguany, i després de pedregades, focs i secades, la collita no ha estat tan favorable com era d'esperar, «està el vint o vint-i-cinc per cent per sota del que és nor-

mal, la qual cosa repercutirà també en l'elaboració d'esperit de vi». No es mostra gaire partidari de l'exportació, «pel que fa a nosaltres, ho veig força difícil. Hi ha quantitat però existeix el problema de l'embotellat...».

Procés de recuperació

Joan Payà, de professió enòleg, és a dir, tècnic en vinificació i vins, ens explicà la funció de l'Agrupació de Cooperatives Vinícoles com és fabricar alcohol de qualitat amb l'extracció dels sucres i alcohol de les brises. «Fem unes piquetes —mescla d'aigua amb alcohol i sucres— i es fermenten. Podríem dir que és com si produïsim vi de molt poca qualitat encara que no és vi. Tot això passa per destil·lació i d'aquí s'extreu alcohol per ús de boca». Aquest alcohol de 96,5° desmetilitzat s'utilitza principalment per a la producció de garnatxes, moscatell i misteles.

Donant fe que realment es tracta d'una indústria de recuperació, val a dir que en aquesta fàbrica de Vilajuïga la brisa esgotada passa per un procés de secat, se'n treu el gra de raïm, que s'emmagatzema i més tard serà venut per a l'elaboració de oli. Amb tot, el que queda d'aquesta selecció serà utilitzat com a combustible per a la caldera que permet la destil·lació. «És un procés que no obstant això sempre hi ha pèrdues. El meu objectiu és fer-les mínimes».

Garriguella ja té escut heràldic amb raïm violet

Garriguella.— Amb la presidència de l'alcalde Josep Garcia i Escarrà, es va reunir el ple de la corporació municipal de Garriguella a fi de procedir als acords de diferents comissions, segons que informa el nostre corresponent Josep Lluís Ponce. Sobre la comissió informativa d'obres i urbanisme, es varen concedir tres llicències amb els condicionats d'observància que preveu el pla general d'ordenació urbana i ordenances municipals.

Tenint en compte que el proper dia 1 de novembre se celebra la festivitat de Tots Sants s'acordà procedir al pintat del recinte interior del cementiri municipal.

S'aprovà també i per un valor de 2.000.144 pessetes la certificació d'obres per a la pavimentació dels carrers Rimbau i adjacents; la imposició de contribucions especials per un import de 972.900 pessetes per les obres de renovació de la xarxa d'aigües en els carrers Pau Casals i Quermançó, i diversos pagaments que suposen unes despeses de l'ordre d'1.047.402 pessetes.

Així mateix, s'encarregà a l'arquitecte Esteve Cortada i Vidal el projecte de pavimentació dels carrers Vilamaniscle i escoles a l'objecte de poder ser presentat al pla d'obres i serveis de Catalunya per l'any vinent.

Es modificà a la vegada l'escut heràldic de la vila, estudi que fou emès per l'Institut d'Estudis Catalans en base al dictamen de la secció històrico-arqueològica que proposà «escut de sinople, un pal faixat d'or i de gules acompanyat d'una branca de garric de tres fulles i dos glans d'or a la dreta, i d'una creu d'avellanès també d'or a la sinistra. Per timbre una corona mural de poble».

L'heraldista Armand Fluvia pensa que la creu s'hauria de mantenir, però com a senyal secundari, i creient l'Ajuntament que l'esmentada creu no és representativa del poble però sí dels conreus de vinyes que donen vins classificats en denominació d'origen, modifiquen l'escut canviant la creu d'avellanès per un raïm violet.

Queda, doncs, com «escut d'argent, un pal faixat d'or i de gules de sis peces acompanyat d'una branca de garric de tres fulles i dos glans d'or a la dreta i d'un raïm violet a la sinistra. Per timbre una corona mural de poble».

Les obres del pavelló de Llançà, pel novembre

Llançà.— Les obres de construcció de la primera fase del pavelló polisportiu projectat, retardat en haver quedat deserta la subhasta, s'iniciaran a primers de novembre, segons que ens informa el nostre corresponent, Josep Lluís Ponce.

Curset de llengua catalana a Llançà

Llançà.— Ens informa el nostre corresponent Josep Lluís Ponce que l'Ajuntament de Llançà patrocina el curset de llengua catalana que començarà el proper quinze d'octubre a la vila. D'altra banda, l'Agrupació Sardanista de Llançà està promouent cursets intensius per escollir colla que representi el poble en futurs concursos.

4.500 PLAZAS OPOSICIONES JUSTICIA

Inminentes convocatorias para cubrir 4.500 plazas, aproximadamente, en los siguientes Cuerpos de la Administración de Justicia:

- AGENTES (1.600 plazas, aprox.) NO SE EXIGE TITULO (Se pide el Certificado de Escolaridad o equivalente)
- AUXILIARES (1.700 plazas, aprox.). Título: Graduado Escolar o equivalente
- OFICIALES (1.200 plazas, aprox.). Título: Bachiller Superior o equivalente.

NUEVOS EJERCICIOS Y PROGRAMAS. ¡GRAN EXITO DE NUESTROS ALUMNOS! En las últimas convocatorias obtuvimos más del 40 por 100 del total de aprobados. Pídanos información URGENTE, indicando la Oposición que desea Diríjase a JURISPERICIA, Jardines, 3 - 28013 MADRID

Regulació del sector vitivinícola del 86-87

G.V.

Vilajuïga.— La campanya 1986/87 serà la primera que es registrarà per les normes comunitàries. El Servei nacional de productes agraris, Senpa, ha presentat un fullet explicatiu de l'organització del mercat vitivinícola per tal de facilitar la comprensió a tots els introduïts en aquest món. «Els productes compresos dins aquesta reglamentació inclouen el raïm fresc diferent del de taula, suc de raïm, mostos, vins, vinagre de vi, piquetes, solatges i brises de raïm». El règim de preus orientatius a

Espanya serà «de 284,30 ptes/H° (hectògrad) per al vi blanc i 307,63 ptes/H° per al vi i rosat. Així mateix, s'han de tenir en compte els preus de garantia, desencadenant, mitjana, representatiu, de referència i franc frontera».

El viticultor, elaborador i emmagatzemista de vins haurà de declarar en les dades previstes la collita de raïm i la producció i existències de vi i most, «de l'exactitud de les declaracions depèn l'eficàcia de la regulació del mercat i el poder d'acollir-se als seus beneficis».

De moment es desconeixen les causes

L'àrea de defensa vegetal lluitarà contra la plaga que ataca sureres

Les sureres de les comarques de Girona des de fa temps presenten greus problemes derivats d'una plaga que, fins i tot, pot generar una davallada important de la producció surera gironina. El servei de plagues de les comarques de Girona apunta que «en aquests moments estem en una fase d'experimentació i investigació, perquè aquesta plaga és molt nova per nosaltres i encara no la tenim perfectament controlada».

REDACCIÓ

Començar a treballar

Girona.— Les zones més afectades per la plaga de les sureres són sobretot els indrets compresos entre les comarques de la Selva, les Gavarres així com també alguns indrets de l'Alt Empordà. Segons ha explicat Jaume Serra, del servei de plagues de la Generalitat «el que passa és que aquestes zones de l'Alt Empordà tenen uns efectes menors que a la Selva on realment la plaga té una gran virulència i és un problema molt important». Destacava també que «d'altra banda, aquest estiu i arrel dels múltiples incendis forestals que hi han hagut, una part fonamental d'aquesta zona ja ha quedat destruïda i per tant, el problema també ha desaparegut».

Jaume Serra manifestava també que «aquest any hem començat a estudiar la plaga, n'estem fent un cens coordinadament amb l'Agrupació de Defensa Vegetal que s'ha creat precisament per lluitar contra el problema».

La lluita contra una plaga d'aquestes característiques no es planteja pas a un any vista ni de bon tros, sinó que precisament aquest any s'ha creat una Agrupació de Defensa Vegetal que aplega a tots els afectats pel problema. A partir d'aquí es comencen a fer les investigacions i experimentacions necessàries per determinar quina és la causa del problema i es busca la solució més factible. Aquesta és precisament la fase en la qual ens trobem actualment i que culminarà amb una recollida de mostres a totes les sureres afectades per tal de que es pugui establir un programa comú de lluita contra la plaga.

Jaume Serra destacava que «és una plaga important atès que, fins i tot, pot acabar matant els arbres. D'altra banda, cal tenir present que les sureres de les comarques de Girona fa anys que tenen problemes importants perquè són d'una antiguitat notable i en altres casos, estan afectats per altres paràsits. Per



La indústria surera a les comarques gironines és una de les més importants i actualment es troba en perill. (Foto DANI DUCH).

tot això, la investigació que en aquests moments estem portant a cap pot tenir una importància fonamental de cara a un futur però sempre a llarg termini perquè ara no es pot parlar encara de resultats». Segons les

primeres investigacions la causa de la plaga pot ser una combinació de tres fongs diferents amb una virulència notable i que costarà força erradicar.

Paral·lelament un equip d'exper-

ts en biologia de la Universitat de Barcelona també han començat les investigacions necessàries per determinar quina és la causa del paràsit així com també s'han enviat mostres a l'estranger per aïllar-lo.

¡ Sólo hasta el 30 de noviembre! Usted puede sacar más partido a su negocio con la electricidad en condiciones muy ventajosas.

El 30 de noviembre próximo finaliza la campaña de apoyo a la adecuación eléctrica puesta en marcha por Hidroeléctrica de Cataluña. Aún tiene usted la oportunidad de poner al día el suministro eléctrico de su industria o comercio y beneficiarse de las siguientes ventajas:

1. Cambiar el contrato de nombre si usted no consta como titular.
2. Instalar el Cuadro de Protección y Mando indispensable para la seguridad.
3. Cambiar a 220 V si aún tiene 127 V.
4. Adecuar la potencia a sus necesidades.

Actualice su instalación eléctrica, su negocio saldrá ganando

Ahora y hasta el 30 de noviembre de 1986, puede usted conseguir para su negocio más seguridad, eficacia y rentabilidad con las máximas facilidades. Solicite sin compromiso una revisión gratuita de sus protecciones eléctricas, efectuada por un técnico especializado que le aconsejará la mejor solución para poner su establecimiento al día, sin esfuerzo y por poco dinero.

Proteja su negocio con la máxima seguridad. Evite el riesgo de accidentes personales, incendios, cortocircuitos y daños a su maquinaria e instalaciones. Adopte los modernos sistemas de protección y mando que le garantizan seguridad absoluta.

Aproveche sin problemas su actual instalación eléctrica

Cambiando a 220 V, su instalación puede llegar a admitir hasta el doble de potencia. Basta para ello con que sea correcta, sin importar que sea antigua.

Contrate toda la potencia que necesita*

Es posible que ya necesite una potencia superior a la que contrató al instalar su negocio. Aproveche las condiciones especiales que Hidroeléctrica le ofrece ahora.

Ahórrese molestias, tiempo y dinero en gestiones y papeleo

Hidroeléctrica de Cataluña le facilitará todas las gestiones necesarias pudiendo usted modificar su contrato sin tener que abandonar su negocio ni un solo minuto para iniciar trámites ni atender papeleos. Y todo ello ahora, además a un coste muy reducido.

Usted se beneficiará de los precios especiales que Hidroeléctrica ha negociado para esta ocasión con los instaladores e, incluso, si lo desea, podrá acogerse a una línea de crédito preferencial que Hidroeléctrica de Cataluña ha concertado con entidades bancarias.

Y no olvide que si está usted acogido al Régimen General, con el contrato de suministro eléctrico a su nombre, podrá deducir el 12 % (correspondiente al IVA) de sus gastos de electricidad.

* Si la potencia actual de su negocio no excede de 50 kW podrá solicitar un aumento de hasta el 50 %.



Hidroeléctrica de Cataluña, S.A.



Llame hoy mismo! Cualquier día laborable, de 8 a 18 horas, usted puede llamar a la Oficina Telefónica de Hidroeléctrica de Cataluña, (93) 300 62 62. Si lo prefiere, puede pasar por nuestras oficinas, también en días laborables, y le atenderemos personalmente de 9 a 2 de la tarde. ¡Recuerde que le interesa contactar con Hidroeléctrica antes del 30 de noviembre!

Hidroeléctrica Responde.

Per a mestres i professors d'EGB, FP i BUP

L'Ajuntament de Figueres convoca el Vè. Premi d'experiències pedagògiques Alt Empordà

EMILI CASADEMONT

Figueres.— Per la comissió d'ensenyament, cultura i lleure de l'Ajuntament de Figueres, ha estat convocat el Vè. Premi d'experiències pedagògiques Alt Empordà, en el qual poden participar els mestres i professors d'EGB, FP i BUP o persones vinculades professionalment a l'ensenyament o la pedagogia, tant de la comarca com de fora, en el ben entès que els treballs presentats han de ser fets pels alumnes (individualment o en grup), dirigits pels professors.

Aquests treballs, com cal suposar, han de tenir com a objecte d'estudi qualsevol tipus d'experiència en el camp pedagògic.

Pràctics i prou explícits

Segons les bases que s'acaben de fer públiques, els treballs han de ser eminentment pràctics i prou explícits, per tal que es puguin aplicar a qualsevol indret, amb les adaptacions adients, per part d'altres ensenyants.

Les obres presentades hauran de tenir un mínim de deu pàgines

mecanografiades a doble espai, sense comptar els possibles annexos. I els originals, un cop signats, s'hauran de trametre a l'Ajuntament de Figueres, amb la indicació que es vol prendre part en el premi d'experiències pedagògiques Alt Empordà, acompanyats d'un sobre tancat, on consti el nom, cognoms i adreça de l'autor, així com el nom i adreça d'allà on treballa.

A més a més, s'haurà de presentar una memòria per duplicat, inèdita i redactada en català, on figurin, com a mínim, els següents apartats: 1) Introducció, on cons-

tin les motivacions, l'interès de l'experiència i les característiques d'aquesta. 2) Descripció i programació de l'experiència. 3) Descripció del treball realitzat pels alumnes. 4) Explicació del resultat, amb una valoració personal.

El termini d'admissió es tancarà el 15 de maig del 87 i la decisió del jurat es farà pública en el decurs del mes de juny del mateix any.

Premis i jurat

El primer premi consistirà en 100.000 pessetes per a l'autor (en

tots els casos, pot ser més d'un), com a avenc dels drets d'autor, els quals seran d'un 10 per cent sobre el preu de venda de l'obra, i en 10.000 pessetes per al col·legi o centre on estigui treballant. El segon premi serà de 65.000 ptes. per a l'autor i 7.000 per al centre. I el tercer premi, de 35.000 pessetes, per a l'autor i 5.000 per al centre.

Finalment, cal dir que el jurat, presidit per l'alcalde de l'Ajuntament de Figueres, estarà integrat per diferents especialistes en el camp de l'ensenyament i, a ser possible, vinculats a la comarca.



Tapa d'un trencaclosques del 1900 per al cartell.— La tapa de la capsa d'un joc de trencaclosques francès de l'any 1900 serveix per anunciar les bases de la cinquena edició del premi d'experiències pedagògiques Alt Empordà. En l'actualitat el joc és propietat del Museu de Juguets de Figueres.

OPOSICIONES

Ministerios y Seg. Social

Próximas convocatorias oferta empleo

Miles de plazas. Cuerpos *GESTION* (tres cursos de cualquier carrera), *ADMINISTRATIVOS* (BUP) y *AUXILIARES* (Graduado E.).

Información gratuita y sin compromiso sobre

textos y preparación en

CENTRO DE ESTUDIOS ADAMS

C/. Bailén, 126. 08009 BARCELONA. Rambla de Catalunya 121. Tels. 258 71 03 (cinco líneas), 218 82 04 (tres líneas)

CONSTRUCCIONES DEL MUGA, SOCIEDAD ANONIMA

En cumplimiento de lo dispuesto en el Artº. 98 de la Ley de Sociedades Anónimas se hace público, para general conocimiento, que en la Junta General Extraordinaria de Accionistas, celebrada el día 11 de julio de mil novecientos ochenta y seis, se acordó reducir el capital social en la cantidad de 7.560.000 pesetas, amortizando las 7.560 acciones nº 241/600 y 4201/11400, y reembolsando su importe nominal a los accionistas titulares de las mismas, mediante la adjudicación de fincas propiedad de la sociedad.

El Roses, a 26 de agosto de 1986

UN ADMINISTRADOR

Fdo. D. José Moyano Izquierdo

**BANCO CATALAN
DE DESARROLLO
CADES BANK**

A partir del dia 8 d'octubre

*«Canviem
el Nom»*

**BANC CATALÀ
DE CRÈDIT**

*«Mantenim
el Cognom»*
CADES BANK

Grup
BANCO ESPAÑOL DE CREDITO

Unos vecinos lo regalaron a la villa

El paseo de Palamós se empezó en 1904 por valor de unas 8 mil pesetas

Palamós.— Quizás sean ya pocos los palamosenses enterados de que unos beneméritos vecinos, en un rasgo totalmente altruista, hicieron cesión de unos terrenos sobre los cuales en la actualidad se asienta el paseo Marítimo, sin duda alguna uno de los más prometedores de la Costa Brava.

Fue realmente por casualidad, que vino a nuestras manos una copia del histórico acontecimiento. No queremos inventarnos nada, simplemente vamos a reproducir unos párrafos del acta municipal en que se recoge la aceptación.

Dice así: «D. Juan Valmaña Masó, secretario accidental del Ayuntamiento constitucional de Palamós, Certifico: que en el libro de actas de la Corporación Municipal correspondiente a este año se halla una que contiene un acuerdo que copiado en lo pertinente es como sigue: En Palamós, a cinco de Octubre de mil novecientos cuatro, en el Salón de sesiones de la Casa Capitular, se reunió el Ayuntamiento en sesión ordinaria bajo la presidencia del señor Alcalde, D. Ramón Trill y asistencia de los señores Concejales que figuran al margen, declarada abierta la sesión dióse lectura al acta anterior que se aprobó.- Dando cuenta a la Corporación Municipal de una solicitud suscrita por los vecinos de esta Villa, D. An-

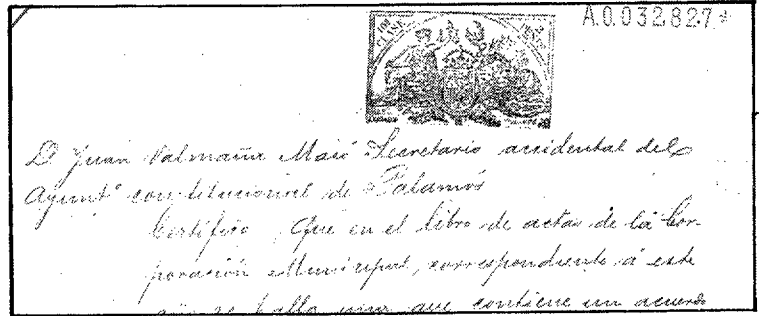
tonio Roger y Rabassa, D. Martín Montaner Coris, D. Miguel Gubert y Llenas, D. Juan Bardera y Casanovas, D. Luis Gubert y Bassols y Doña Ana Gubert y Mauri con el consentimiento de su esposo D. José Miró Girbal, por la cual manifiestan que siendo respectivamente dueños de unas fincas urbanas sitas en esta villa, comprendidas entre las calles del Astillero al oeste y la playa del mar por el sur, han hecho construir a sus espensas contiguamente al último linde un paseo del cual se acompaña un plano con objeto de dotar a la presente villa de un sitio de recreo del cual carecía. El coste de las obras realizadas asciende a unas ocho mil quinientas pesetas las cuales han sido satisfechas a prorrata por los exponentes, quienes deseando hacer cesión a este Ayuntamiento del mencionado paseo, suplican al Ayuntamiento se sirva admitir la cesión del mismo tomando los acuerdos que considere necesarios para su mejor conservación y que se expida a cada uno de los donantes copia del acta en que la cesión se admita.

-El Ayuntamiento acordó por unanimidad aceptar la donación que a perpetuidad hacen dichos señores donantes a favor del común de vecinos, haciendo constar en acta el agradecimiento de esta Corporación por tan es-

pléndido donativo y un expresivo voto de gracias para cada uno de los donantes. Designar el paseo con el nombre de «Paseo del Mar» y colocar placas nominativas en cada una de las entradas del Paseo y una placa al centro que lleve la fecha de la cesión y tomar nota de posesión por el Ayuntamiento del paseo, sus construcciones y terrenos. - Como la importante donación de que se trata dota a Palamós de un sitio de recreo que difícilmente hubiera podido tener dada la escasez de sus recursos y las múltiples necesidades que debe atender, queriendo la Corporación Municipal corresponder dignamente al beneficio que recibe la población, por unanimidad tomó los siguientes acuerdos:

Primero: El Ayuntamiento contrae la obligación de cuidar de la conservación, reparación, iluminación y embellecimiento del «Paseo del Mar», consignando anualmente la cantidad necesaria en su presupuesto para costear los gastos que esto ocasiona.

Segundo: Se obliga, además, a perpetuidad, a destinarlo a paseo público y bajo ningún pretexto le dará otra aplicación; no lo podrá convertir en calle ni jamás concederá permisos para edificar en todo el lindero Sud. Tercero: Desde ahora y para



Una fotocopia del acta que se firmó, en su día, en el Ayuntamiento de Palamós.

siempre queda prohibido en dicho paseo el tránsito de carruajes y caballerías ya que el propósito de los donantes ha sido pura y exclusivamente para uso, solaz y recreo de los habitantes de esta villa».

Está bien claro que la finalidad de los donantes no era otra que hacer posible que Palamós tuviera un bonito paseo, cosa que en aquellos tiempos debían tener muy pocas poblaciones, si tenemos en cuenta que aun en nuestros días las hay que no disponen de algo semejante y otras lo han construido en estos últimos años.

Sabemos, por habernoslo así manifestado uno de los sucesores de uno de los donantes, que a su parecer, algunas de las disposiciones tomadas en su día que no se han cumplido, y no, precisamente por parte de ese o aquel Ayunta-

miento, sino por todos los Ayuntamientos que desde el lejano 1904, han gobernado la villa, cual es, por ejemplo, la colocación de la placa que recordara aquella cesión. También se pone en tela de juicio si en la mente de los donantes estaba que pudiera servir un día de inmenso solar que ubicara un mercado, lo que priva su utilización como verdadero paseo, quizás no se ha puesto el debido recato en la instalación de algunas terrazas que no ofrecen la prestancia que exige la más importante avenida palamosense...en fin, que si el solar fue donado para paseo, con el tiempo se ha ido debilitando la memoria y se utiliza para otros menesteres. Este es, al menos, el punto de vista de nuestro informante, gracias al cual hemos podido recoger un documento de capital importancia para la historia de la villa.

FEM PETAR LA XERRADA

Les rondalles



MAURICI DURAN

AMB EL PAS del temps van acabant-se les rondalles. I és perquè van desapareixent, ras i seguit, les dones que sabien explicar-ne. Abans, la mainada quedava bocabadada davant les narracions, encara que gairebé es tractava sempre de les mateixes, d'aquelles dones, mares i padrines nostres, que sabien contar-nos unes rondalles de molt humà i divertit contingut. Elles, cansades de fer la bugada, de bressolar els més petits, encara els hi quedava «humor» per explicar-nos rondalles tot espallant blat de moro o triant «granussa» a la vora del foc.

Les rondalles de l'elefant i la puça, d'en cap i cul, d'en Pere millaret i tantes d'altres ja no s'expliquen ara. Ja no passa de generació en generació aquella vocacional manera d'explicar i transmetre rondalles que tan entretenien la mainada. Ara, els nens i les nenes ja aprenen altres acudits i porten junt amb el cartipàs de l'escola contes il·lustrats de nova dimensió, d'accions futuristes i aprenen molt de guerres i de pistoles. Ara es dona una altra manera d'entretènia, més espectacular, si voleu més intel·lectual, però menys humana. Ara, la saviesa ja neix molt moguda i perillosa. S'ensenya els petits ja de tot, a més de dir-los i repetir-los que de París no n'han pas vingut.

Han canviat tant els temps que les rondalles han desaparegut per donar pas a la televisió dels dibuixos animats, de les lluites aferrissades, dels cops de puny i, de vegades, del despenjament d'alguna pitrera de dona. De vegades, és convenient tancar per uns moments l'aparell o canviar ràpidament de «cadena» per a veure si la cosa se suavitzava una mica per allò que la mainada ho aprèn de seguida tot.

Les rondalles, repetides i insistents, algunes curtes i altres més llargues, retingudes en el decurs del temps per les dones que acostumaven explicar-les, se n'han anat d'aquest món. I encara que el refranyer digués que «rondalles i

cançons mentides són», moltes n'hi haviem de rondalles, tantes que avui hem volgut fer esment d'una tradició podem dir ja desapareguda. La d'explicar rondalles.

Hem parlat de les rondalles i un altre dia procurarem fer-ho de les endevinalles.



NUTREX, S.A.

Apartat, 48 - Telf. (972) 57 01 00

Telex 57.247NUX-E. Telegrams: NUTREX

BANYOLES (Girona)

OFEREIX INFORMACIÓ DELS PREUS DEL MERCAT DE

BELLPUIG, 7 d'octubre de 1986

AVIRAM

preu kg. variació sobre
en viu setmana passada

Pollastres 133 (+1)
Gallina lleugera 45-50 (-20)
Gallina semipesada 60-70 (-15)
Gallina pesada 131 (=)

OUS

preu dotzena

Blancs sup.ex.esp. 120 (-10)
Blancs super extra 95 (-20)
Blancs extra 85 (-10)
blancs primeres 80 (-8)
blancs segones 78 (-3)
Blancs tercers 67 (=)
Blancs quarts 58 (=)
Blancs quintes 48 (=)
Rossos sup.ex.esp. 125 (-10)
Rossos Super extra 103 (-17)
Rossos extres 90 (-10)
Rossos primera 82 (-11)

CONILLS

preu Kg. en viu

Conill jove 240 (-2)
Conill adult 85 (=)

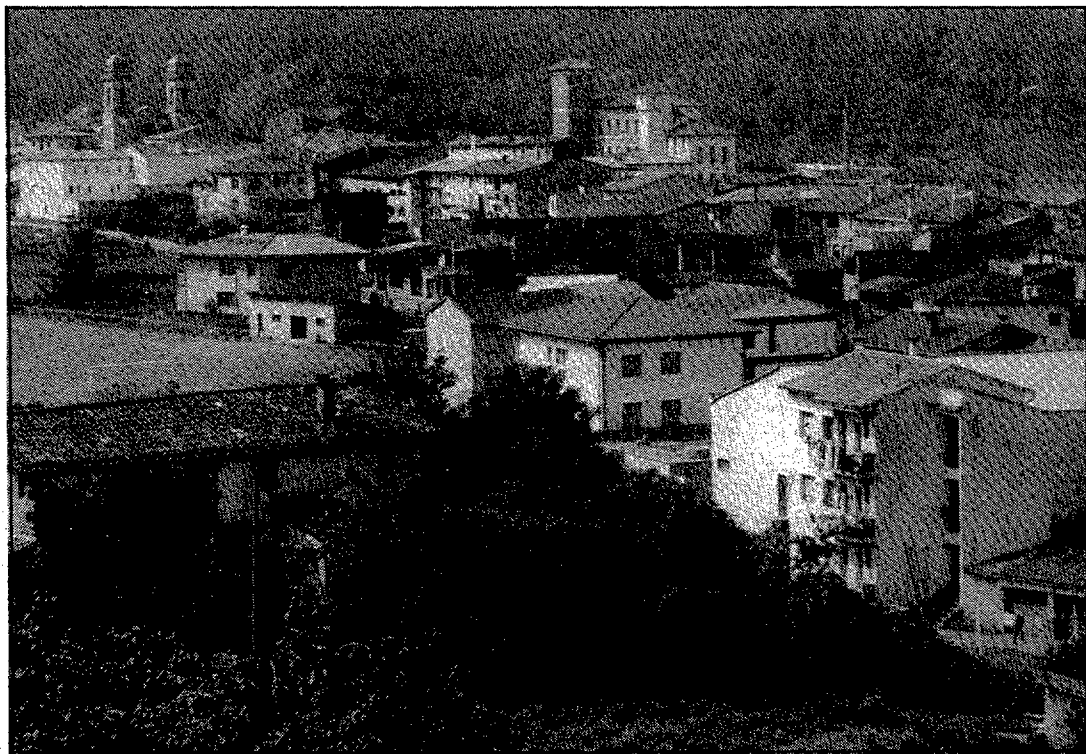
Comentari

Mercat de força novetats i de signe negatiu per als productors.

Les gallines han tornat a rebre força i la nova davallada dels ous és considerable.

Lleugeres variants en conills i pollastres.





En els darrers anys ha esdevingut centre de segona residència

Les Preses, un poble amb gran vida associativa

ESTHER CARRERAS

A la capçalera del riu Fluvià, dins la plana d'en Bas, hi trobem el poble de les Preses, que compta amb mil quatre-cents habitants, la meitat dels quals viuen al nucli urbà, mentre que l'altre roman dispers pels barris de Sant Miquel del Corb, Pocafarina, Boscdetosca i per les masies de les rodalies.

En els darrers anys, el poble, que es troba a l'inici de la Vall d'en Bas, ha esdevingut centre de segona residència i estiuieig en haver estat restaurades moltes de les masies i cases rurals dels seus entorns, les quals són habitades primordialment els caps de setmana i els estius.

Destaca a les Preses la importància que ha adquirit la ramaderia bovina i porcina que alimenta la indústria d'embotits, una de les principals fonts eco-

nòmiques d'aquesta vila.

Actualment, roman en construcció el Centre Cívic Polivalent, la funció del qual consistirà a «portar-hi a terme les reunions de les diverses associacions del poble», segons manifesta Enric Plana, alcalde de les Preses. En aquest sentit, cal esmentar que aquesta vila garrotxina, tot i essent una de les més petites de la comarca, compta amb un elevat nombre d'associacions com són l'Esbart Marboleny, anomenat així en honor a la serra de Marboleny, la Llar d'avis, el Centre Cultural, l'Associació de veïns, el club de futbol. Durant la festa major d'enguany s'inaugurarà la pista de tennis.

Una de les activitats més destacades que a nivell cultural ha estat realitzada a les Preses en els darrers anys ha estat el curs de català promogut per l'Ajuntament, el qual «gaudeix

d'una gran acceptació», així com també el d'anglès. Pren importància també en el marc cultural d'aquesta vila el Festival Internacional de Dansa que, organitzat per l'esbart Marboleny, se celebra cada estiu des de fa quatre anys i aplega un bon nombre de participants d'arreu de l'Estat espanyol i una considerable assistència de públic.

Un peculiar atractiu que ofereix el poble és la seva església parroquial, l'església de Sant Pere, que compta amb dos campanars, característica arquitectònica única a la comarca de la Garrotxa. Les dues torres de campanar, a cada costat del frontís, van ser acabades l'any 1905. El municipi compta també amb les ermites romàniques de Sant Miquel i Sant Martí del Corb.

Heribert Barrera serà el pregoner

Les Preses retrà homenatge a l'esbart Marboleny

L'organització de la festa major de les Preses és a càrrec cada any de les diferents associacions del poble, les quals compten amb una subvenció de l'Ajuntament propera a les dues-centes mil pessetes. Aquesta festa major s'ha caracteritzat en els darrers anys pel la presència de personalitats rellevants en la lectura del pregó, així, mentre que l'any passat va ser Max Cahner, ex-conseller de cultura, qui llegí el pregó, enguany serà l'ex-president del parlament català, Heribert Barrera, que en la seva lectura retrà homenatge als actuals components de l'esbart dansaire Marboleny, amb motiu del seu desè aniversari.

Un elevat nombre d'activitats culturals, esportives i festives configuren el programa de la festa

major d'aquest any, entre les quals destaca el tradicional campionat de botifarra, que tindrà lloc al centre cultural i el popular corre-bou pels carrers del poble, el qual s'iniciarà amb un carroussel cavallístic.

Així mateix, destaca la posta en escena de la comèdia teatral «El millor dependent del món», a càrrec del quadre escènic L'Anagrama d'Olot, que es representarà en el centre cívic el darrer dia de festa. Segons Enric Plana

«L'acte més rellevant de la festa major és el concert que l'orquestra Maravella i els seus cantants oferiran al públic diumenge, en el centre cultural, ja que serà un homenatge a l'esbart Marboleny per la tasca realitzada en els seus deu anys d'existència».



L'esbart dansaire Marboleny



ESTABLIMENTS

Passeig Olot, 20
Avgda. St. Joan, 2
Ctra. Vic, 16
Avgda. Sta. Coloma, 26

GIRONA
OLOT
ST. ESTEVE
OLOT

FRIGORÍFICOS GARROTXA

R S I N° 104320/CAT

EMBUTIDOS Y JAMONES

H

J HIDALGO E HIJO
Les Preses (Girona)

- Venta al mayor.
- Embutidos, jamones y quesos.

Almacén: C/. St. Sebastià, 21
Tel. 69 34 10 LES PRESES

Servei Oficial FORT - ALFA I ALPINA

Taller REYES

Servei Oficial AGRIA
per la Garrotxa

US DESITJA BONES FESTES

S. Sebastià, 47
Tel. 69 30 97

LES PRESSES
(Girona)

PROGRAMA D'ACTES DE LES PRESES

Divendres, 10 d'octubre

A les 8.15 del vespre - Lectura del Pregó a cura del Sr. Heribert Barrera i Costa
A les 9 del vespre - Inauguració de la pista de tennis-frontó.

Dissabte, 11 d'octubre

A les 9 del matí - A la zona esportiva municipal, campionat de Petanca.
A les 3.30 de la tarda - En el Centre Cultural, tradicional campionat de botifarra.
A les 5 de la tarda - Popular corre-bou pels carrers de la població. A l'inici extraordinari carroussel caballístic.
A les 8.45 del vespre - Missa en el temple parroquial.
A les 10.30 de la nit - Animat ball amb el conjunt MONTECARLO en el Centre Cultural.

Diumenge, 12 d'octubre de 1986

A les 8 del matí - Missa en el temple parroquial
A les 9 del matí - Trial Festa Major de les Preses.
A les 11 del matí - Ofici Solemne amb l'acompanyament de l'orquestra MARAVELLA. A la sortida una sardana pel públic.

A les 11.30 del matí - Campionat de lliga 2ª Regional Les Preses - La Cellera.
A les 4.30 de la tarda - audició de sardanes amb la cobla LA PRINCIPAL DE COLLBLANC.

A les 6 de la tarda - Extraordinari concert amb l'orquestra MARAVELLA i els seus cantants, en el Centre Cultural. Acte commemoratiu del Xè. Aniversari de l'Esbart Marboleny.

A les 10.30 de la nit - Gran ball de Gala en el Centre Cultural amb l'orquestra MARAVELLA, i els seus cantants.

Dilluns, 13 d'octubre

A les 10 del matí - Missa en sufragi dels difunts de la parròquia.
A les 8 de la tarda - En la pista poliesportiva municipal, partit de futbol entre l'equip RIERA, campió de lliga i l'AJUNTAMENT, campió de copa dels campionats de futbol celebrats l'estiu passat.
A les 10 del vespre - Representació de l'obra teatral «El millor dependent del món» pel grup de teatre L'ANAGRAMA d'Olot, en el Centre Cultural.



Roman composta per més de vuitanta membres

L'esbart dansaire Marboleny, prestigiosa entitat cultural

Una de les associacions culturals més arrelada a la vila de les Preses i els seus entorns és l'esbart dansaire Marboleny, que, enguany, en el marc de la festa major, rebrà un homenatge en honor al seu desè aniversari. Aquesta entitat va ser creada per funcionar com una agrupació sardanista però l'any 1982 es va creure convenient constituir-la en un esbart dansaire.

Actualment, roman composta per més de vuitanta dansaires, la meitat dels quals habiten a les Preses i, la resta, al pobles dels voltants. Els seus ingressos econòmics consisteixen en aportacions de la Diputació de Girona, la Generalitat i l'Ajuntament de la vila, però les més importants són aquelles que aporten els familiars dels membres de l'entitat i les indústries de les rodalies.

Per tal d'ampliar el seu fons econòmic «cada any s'inverteixen diners en les distintes loteries», segons explica Enric Plana, alcalde

de les Preses i membre d'aquesta associació.

Al llarg d'aquests deu anys d'existència ha estat molta l'experiència que ha adquirit l'esbart dansaire en tots els aspectes i, per altra banda, també s'ha enfortit econòmicament, ja que, tal com explica Enric Plana, «es pot dir que en els nostres inicis vam començar pràcticament amb uns esclops per a cada un, però la tasca realitzada fins ara ha permès que actualment puguem disposar en propietat d'un bon equip de megafonia i electricitat i, sobretot, d'un ampli vestuari de qualitat».

L'esbart dansaire Marboleny és l'organitzador de la majoria de festes i aplecs que es realitzen any rera any a les Preses, així com també del prestigiós Festival Internacional de Música, el qual compta amb la presència de coneguts grups dansaires i musicals d'arreu de Catalunya i Europa.

Tots els balls més tradicionals del principat de Catalunya, de Va-

lència i de les Illes són presents en les actuacions portades a cap per aquest esbart. Enguany, han actuat a França i Itàlia i, a la primavera vinent, es té prevista una actuació a Iugoslàvia. Cal esmentar que en el festival d'Itàlia, de caràcter competitiu, l'esbart dansaire Marboleny assolí el segon lloc.

Un dels principals problemes que se'ls presenta a l'hora d'actuar en països allunyats de Catalunya és el fet que els membres de l'associació s'han de traslladar en temps escolar, però s'intenta solucionar «arribant a acords amb els professors».

Durant el temps que romanen en un país determinat els components de l'esbart Marboleny resideixen en cases particulars del lloc on actuen i la mateixa situació es dona quan grups estrangers actuen en el festival de les Preses, aleshores diversos domicilis particulars d'aquesta vila i dels pobles propers acollen gratuïtament a casa seva a alguns dels dansaires arribats de fora.



Enric Plana, alcalde de les Preses.

Una nova pista esportiva

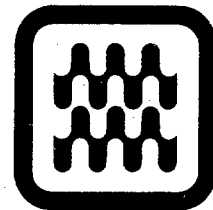
Durant la festa major d'aquest any un dels actes que també pren molta importància per al municipi i que tindrà lloc el primer dia de festa és la inauguració de la pista de tennis i frontó ubicada a la zona esportiva del poble. Tal inauguració acollirà una exhibició d'aquestes dues modalitats tennístiques.

El complex esportiu que actualment disposa el municipi de les Preses ha esdevingut un dels equipaments que més es necessitaven, donat que al llarg de molts anys el déficit d'instal·lacions patit per la població fou un fet evident. L'estrena de la pista polisportiva realitzada fa pocs mesos suposa per als

habitants de les Preses i els entorns l'existència d'alternatives esportives que no es redueixen únicament a les futbolístiques.

El complex esportiu, que és de grans dimensions, roman situat entre el carrer Murrià pel qual s'hi accedeix i l'anomenat Torrent de Sant Sebastià i ben aprop d'ell hom hi troba l'edifici del Centre Cultural on se celebraran els balls festius i el concert. A la zona esportiva tindrà lloc també el campionat de petanca.

Cal dir, també, en un altre ordre de coses, que les Preses disposa des de fa pocs dies d'una sucursal de la caixa Provincial d'Estalvis.



CAIXA D'ESTALVIS PROVINCIAL DE GIRONA

Es complau a anunciar als habitants de les Preses que des del passat dia 1 ens trobem a:

**DELEGACIÓ A LES PRESES:
C/. Ctra. Sta. Coloma, 8**

ESTEM ARRELATS

Cuestión de faldas

UN BUEN día estaba una servidora ante el televisor cuando de repente, entre bostezo y bostezo, oí una música que me era familiar. Abrí bien mis ojos, abatidos por el sueño, y... ¡cielos! ¡era él! Ante mí el super-Miguel Bosé contorneaba su esbeltísima silueta al compás de una canción que decía algo así como «rien ne va plus». Ante tal perfección de esqueleto me incorporé para no perderme detalle y no veais que sorpresa me llevé al comprobar que Miguel vestía una larguísima falda.

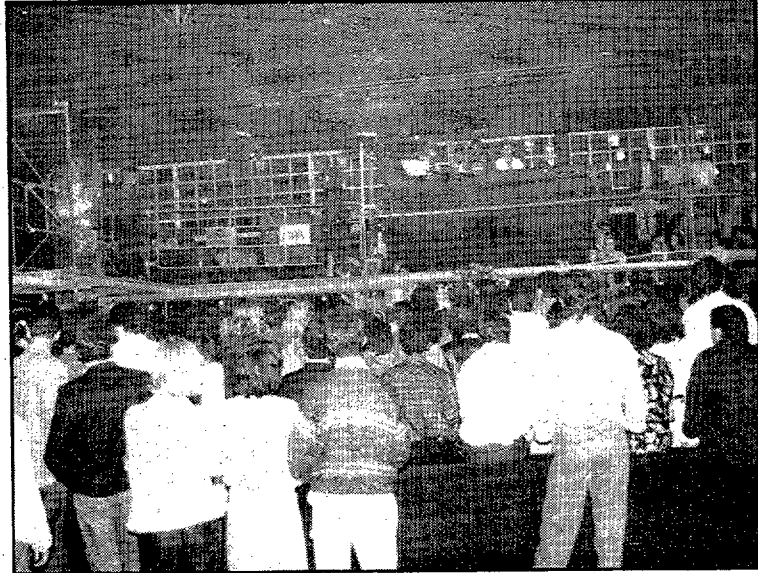
Al día siguiente, muchas y «muchos» eran los que comentaban el atenido. Luego, y con el paso de los días, tuve la oportunidad de contemplar varios desfiles de moda en donde los modelos lucían con toda naturalidad larguísimas faldas sobre la pasarela. Y una se pregunta: ¿será una moda pasajera? ¿será simplemente algo «distinto» en las colecciones de alta costura? o realmente llegará a imponerse.

La verdad, una no tiene nada en contra de las faldas. Pero si me permitís, y aunque sólo sea cuestión de gustos, donde esté un señor enfundado en unos pantalones, que se quiten todas las faldas habidas y por haber. Y es que tal como están cambiando las cosas, hoy nos sorprenden con una maxi-falda y mañana pueden hacerlo con una «mini».

A este paso tendremos que dejar de preguntarnos eso de ¿quién lleva los pantalones en casa?, para interrogarnos sobre cuestiones de faldas.

MAGDA BOUSO

Chic se convirtió en el reino de la moda por una noche



Mucha expectación en Chic. (Foto PUÉRTOLAS).

MAGDA

Rosas.— Con una original pasarela que rodeaba la pista de la discoteca, vimos desfilar el viernes por la noche en Chic sugestivos modelos para esta próxima temporada de otoño-invierno. El decorado presagiaba una noche distinta y ciertamente así fue. Hasta la una de la madrugada la moda se convirtió en la reina de la noche y el gran número de asistentes al desfile pudieron contemplar los vistosos modelos.

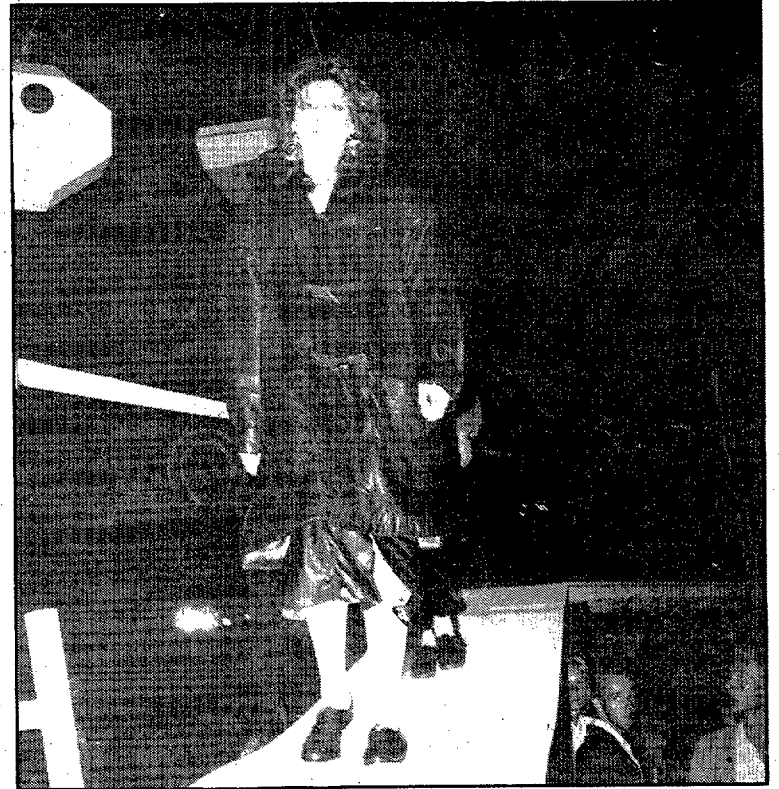
La boutique «Palmira home» presentó unos diseños de Pedro Moral para todos aquellos que este invierno quieran estar «à la page». Líneas rectas, hombros muy marcados, camisas en originales estampados y elegantes bleazers para combinar con cualquier pantalón. Un buen abrigo es algo que no debemos descuidar nunca en invierno y para los más atrevidos una buena capa. La nota más «vanguardista» de la noche fueron las faldas masculinas, que parece

que este año van a causar furor. Larguísimas faltas-pantalón con múltiples y marcadas pinzas.

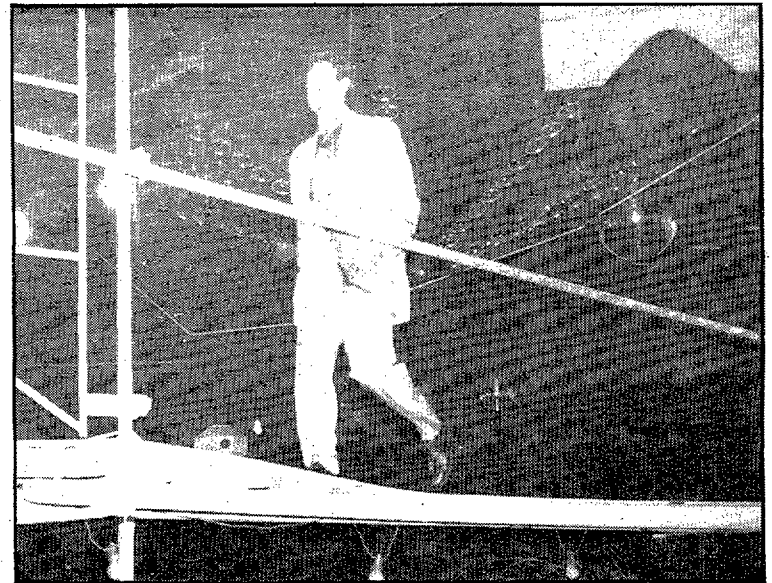
«Palmira junior» presentó varios preciosos modelos en piel de la casa «Patricia». Estas creaciones fueron las más admiradas. Una vez más, la piel parece que se va a convertir en una pieza indispensable en nuestro vestuario. Chaquetas, faldas, cazadoras, abrigos... Una pieza para cada ocasión con la seguridad de no pasar jamás desapercibido.

Junto a los conjuntos presentados los modelos lucieron peinados de Josep Bosch y el maquillaje corrió a cargo de la firma Yves Rocher. El toque final de una joya adecuada a la indumentaria lo puso «Bisutería d'Or». Y para que nada faltara «Martina» dispuso las flores.

Luego, y con la pasarela como presagio de la próxima reforma que va a sufrir «Chic», la pista se llenó para acabar la velada al ritmo de la buena música.



La piel se impone de nuevo. (Foto PUÉRTOLAS).



Un elegante traje masculino. (Foto PUÉRTOLAS).

COTILLEOS

● El polémico cantante Serge Gainsbourg, el magnate de prensa Robert Hersant y Estefanía de Mónaco son los personajes más detestados por los franceses, según un sondeo que publicó recientemente un semanario francés.

Gainsbourg, el príncipe de la provocación con su lamentable aspecto y su eterno cigarrillo a medio consumir en los labios, se lleva la palma de los insostenibles con un 26 por ciento de votos.

Los principales detractores del esposo de Jane Birkin son las mujeres, los mayores de 60 años y los votantes de la derecha. En cuanto a Hersant, principalmente votantes de la izquierda le detestan por su ansia de aglutinar empresas periodísticas, sus ideas reaccionarias y su carácter arrogante.

Estefanía de Mónaco, tercera detestada, con 12 por ciento de opositores, debe sin duda este lugar, según el semanario, a su ascensión meteórica, su inevitable presencia en la prensa del corazón y el contraste con su hermana Carlina.

● Lucia, la cantante española que representó a nuestro país en Eurovisión de 1982, contraerá



matrimonio antes de fin de año con Diego Rodríguez Fernández, el defensa del Betis. La boda civil y eclesiástica se celebrará en Sevilla, la tierra natal

de Lucia. Y una se cuestiona... ¿se invitará a Pedro Ruiz?

● Isabel Preysler quien fue recientemente entrevistada por Je-

sús Hermida en su programa radiofónico «Viva la gente», comentó, entre otras cosas que «Me atrae la inteligencia. A todo el mundo le atrae lo que no tiene». Que conste que no lo hemos dicho nosotros. Lo ha dicho ella.

● ¿Saben cómo se le declaró Pedro Carrasco a la que hoy es su mujer Rocío Jurado? Pues ahí va: le dijo «Rocío, eres mía para toda la vida». ¡Toma ya!

● Volviendo a Isabel Preysler. Esta dice que «cuando obtenga el divorcio veré si me caso». Esperamos verlo todos...

● La actriz española Angela Molina se encuentra embarazada de tres meses. Enhorabuena.

● Muy cariñosa y efusivamente Ana Obregón acudió a felicitar a su ex novio Miguel Bosé después de su actuación en Madrid. No lo decimos por nada... sólo por decirlo.

● Y contemplando el efusivo abrazo estaba ni más ni menos que Fernando Martín, el famoso jugador de baloncesto con quien se rumorea que «haya algo» entre él y Ana Obregón.

● El famoso papá de «La casa de la pradera», Michael Landon, acaba de ser padre por novena vez. Landon tenía ya siete hijos de sus dos anteriores matrimonios y con su última esposa ha tenido los otros dos hijos. Vamos, que el hombre tiene tres esposas y nueve hijos. No está mal... Seguro que muchos pensarán que incluso está más que bien. Y es que claro, con nueve hijos, ahora entendemos cómo se pasaba todo el día trabajando.



Quadern escolar

D E L E S C O M A R Q U E S G I R O N I N E S



El mestre suport

El paper del mestre suport en zones d'escoles rurals varia segons quines siguin les necessitats més accentuades de cada zona. Per comptar amb l'ajuda del mestre suport, s'hi varen poder acollir aquelles escoles que ja treballaven o havien treballat en grup i que tenien tots els nivells de bàsica.

Pilar Vinyet és la mestra suport de la zona escolar de Palau-sator, que està composta per les escoles unitàries de Palau-sator, Ullastret, Serra de Daró, Parlavà, Gualta i Bellcaire. La funció d'aquesta mestra és la de fer reforç de llengua. Reforç d'ortografia, de comprensió de text, de vocabulari. Hi ha 47 nens entre totes les escoles que m'ocupo. Aleshores treballa per grups.»

El reforç en l'àrea de llengua que s'està experimentant en aquesta zona escolar, es fa per mitjà d'uns treballs que la mestra suport prepara i coordina. La seva feina amb els nens és buscar un fil conductor, sempre a través de la lectura, d'un llibre on es desenrotllen les diferents parts de la llengua, des del vocabulari fins a la comprensió de text, etc. Aquests treballs es porten per igual a totes les escoles de la zona i entre tots s'elabora un treball. Depenent de l'edat del nen i el nivell, uns desenvoluparan la bibliografia, d'altres faran els resums o la crítica; en fi, fer tots uns temes de llenguatge.

DIARI DE GIRONA LOS SITIOS

Agenda. Informació d'activitats pedagògiques. (pàg.2)

Experiències. Impressions i fitxa tècnica d'activitats per a professors. (Pàg.2)

Psicologia. (Pàg.6)

Visita a l'escola Cor de Maria de la Bisbal. (Pàg.7)

Concurs escolar i pasatemps. (Pàg. 8)

Joaquim Arenas, cap dels Serveis d'Ensenyament del Català

Les escoles gironines tenen el més alt índex de catalanització

Si comparem l'estat de l'ensenyament del català de fa només deu anys amb la realitat actual podem adonar-nos del canvi ingent. La recuperació d'una administració autònoma pròpia és una de les claus d'aquesta evolució, però, com ens comenta Joaquim Arenas, cap dels serveis d'ensenyament del català, la nostra llengua ha estat sempre un instrument viu de cultura, i les actuacions de l'administració han tingut lloc sobre un terreny preparat per arrelar-hi. Aquesta ha estat l'altra clau de l'èxit.

En les declaracions al Quadern escolar del DIARI DE GIRONA-Los Sitios, Joaquim Arenas ha recordat les dificultats amb què es trobà la introducció del català a l'escola a partir del '78 i de quina manera s'ha avençat fins arribar a les quasi dues mil escoles catalanitzades o en projecte de catalanització total. La llei de Normalització del '83, una llei de

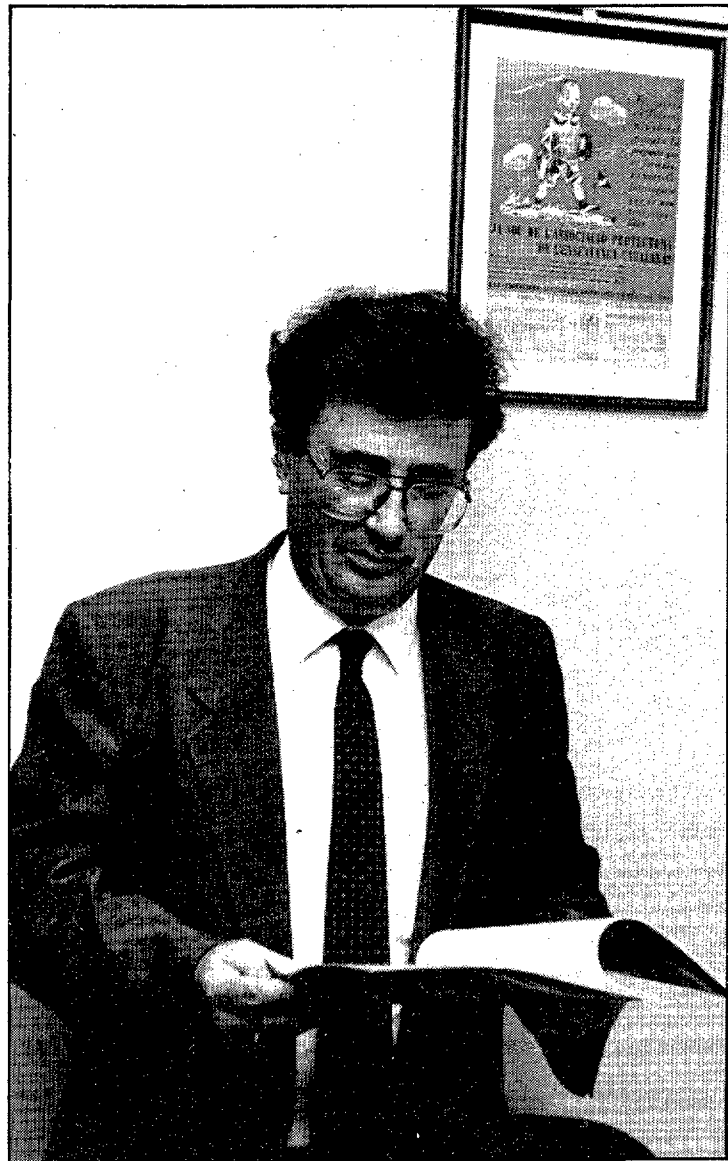
drets, ha suposat a aquest respecte directius clars que s'han traduït en canvis de mentalitat.

Una rica tradició cultural

Les escoles de les comarques que integren els serveis territorials de Girona han assolit el més elevat índex de catalanització real de tot el país, Joaquim Arenas ens explica els motius que s'entronquen amb una rica tradició cultural i uns destacats mestres com Cassià Costal i Barceló i Mates.

L'entrevista inclou, també, una referència al programa d'immersió, una eficaç eina de catalanització que s'aplica a 50 escoles amb un total de 40.000 alumnes.

Després de comparar la situació de la nostra llengua amb altres pertanyents a països sense estat, s'analitzen les condicions que n'estan fent possible una recuperació en un moment clau.



L'escola unitària de Peratallada

En aquest curs 86/87, l'escola unitària de Peratallada compta amb setze nens. Sis són de pre-escolar, quatre de primer curs, un alumne de segon, tres de tercer, un alumne de quart i un de vuitè. Com podeu observar, és una escola amb unes característiques ben peculiars a nivell d'alumnat i de cursos. La poca existència de nens en cada nivell i la mancança d'alguns dels cursos. Aquests elements, però, no són específics d'aquesta escola. Moltes de les altres unitàries que hi ha a les nostres comarques es troben en la mateixa situació.

El treball en una escola unitària és molt diferent a les altres escoles. S'ha de treballar amb diferents nens de diferents edats alhora. En començar el curs, a Peratallada s'estableix un pla de treball i principalment amb els alumnes de segona etapa, malgrat que enguany tan sols n'hi hagi un. Es preparen uns programes quinzenals, que estan elaborats conjuntament amb els alumnes o alumne en aquest cas. Es tracta de fer del nen una persona autònoma, amb el suport del mestre. El nen treballa durant aquests quinze dies el programa

que s'ha elaborat bo i que el mestre el va assessorant i revisant. Una vegada acabat, se'n prepara un altre i així fins al final del curs.»

Els petits, que estan en l'etapa en què van descobrint coses noves i que necessiten més atenció, són els que primer reben l'atenció de la mestra. Quan els nens entren a l'escola ja tenen generalment una feina preparada. Serà la que no s'haurà acabat al matí o al dia abans, o bé una altra que hauran de començar. Ens referim a alumnes a partir d'un segon i depèn de quins dies també els de primer comencen a treballar sols. Mentrestant, es comença amb els petits el treball oral per a seguir després amb els més grans.»

A l'escola unitària, els nens s'acostumen a treballar sols. Quan acaben la feina, per esperar que la mestra els pugui atendre i estar amb ells, aprofiten per fer diferents coses. De vegades els més grans ajuden els més petits, ja sigui explicant-los la matèria que estiguin treballant, o bé explicant-los contes, aprofiten per treballar a la biblioteca, comentar el treball que estan fent o fer experiències.

(Planes 4 i 5)



Col·legi Cor de Maria de la Bisbal. Aquesta setmana hem visitat el col·legi Cor de Maria de la Bisbal. Aquest centre està ubicat en un edifici centenari i hi acudeixen 415 nens en edats compreses entre tres i catorze anys. (Foto JOAN SEGUR).

agenda --- experiències ---

DIMECRES, 8 D'OCTUBRE

- Conservatori de Música Isaac Albéniz**
Curs per a professors de música sobre el mètode del pare Irineu Segarra.
Lloc: Conservatori de música Isaac Albéniz.

DIJOUS, 9 D'OCTUBRE

- Centre de Recursos Pedagògics de la Garrotxa.**
Comença el curs de reeducació de la veu per la professora Mariona Remolà.
Lloc: Escola de música d'Olot.
Hora: 8 del vespre
- Centre de Recursos Pedagògics del Ripollès.**
Reunió de directors de les escoles de la comarca per parlar sobre la gestió escolar.
Lloc: Centre de Recursos Pedagògics.

DIVENDRES, 10 D'OCTUBRE.

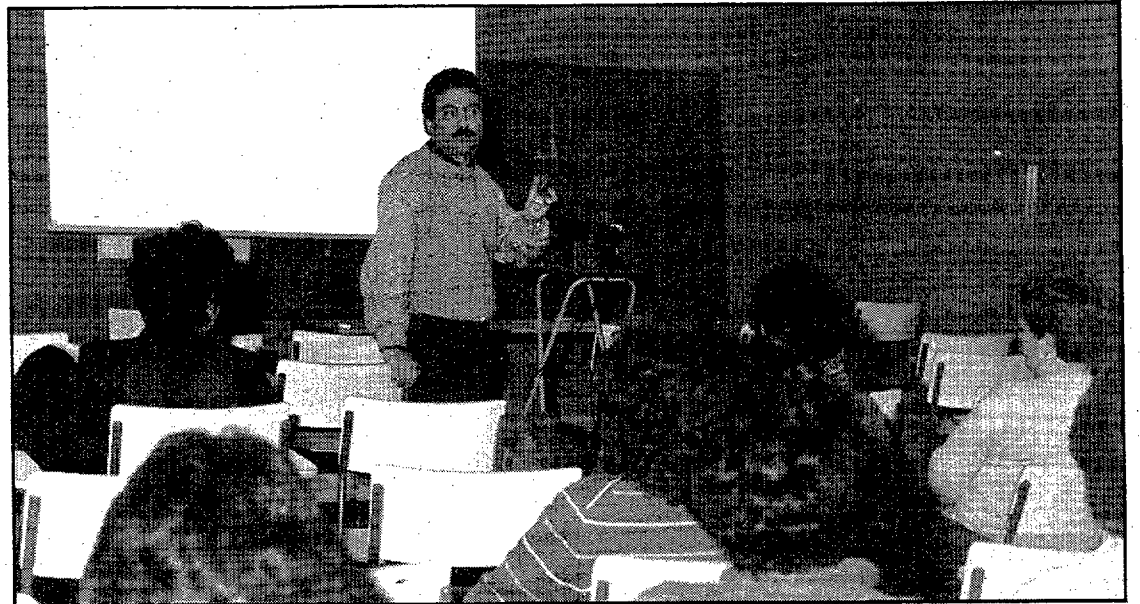
- Centre de Recursos Pedagògics del Ripollès.**
Reunió del grup de matemàtiques «Didacme».
Lloc: Centre de Recursos Pedagògics.

DIUMENGE, 12 D'OCTUBRE

- Moviment Rialles de Catalunya.**
Espectacle de titelles «El granger d'ham» a càrrec de Titelles Babi i espectacle d'animació a càrrec del grup Palangana.
Localitat: Blanes
Lloc: Esbarjo parroquial.
Hora: 2/4 de sis de la tarda.
- Moviment Rialles de Catalunya.**
Espectacle d'animació «Farsa de farsants» a càrrec del grup Els Farsants.
Localitat: Celrà.
Lloc: Ateneu.
Hora: 6 de la tarda.
- Moviment Rialles de Catalunya.**
Espectacle d'animació a càrrec del grup Palangana.
Localitat: La Bisbal d'Empordà.
Hora: 4 de la tarda.
- Moviment Rialles de Catalunya.**
Narració de contes breus i extraordinaris a càrrec de Cesc Serrat.
Localitat: Salt
Lloc: Can Panxut.
Hora: 2/4 de 12 del migdia.
- Moviment Rialles de Catalunya.**
Narració de contes breus i extraordinaris a càrrec de Cesc Serrat.
Localitat: Sarrià de Ter.
Lloc: Centre parroquial.
Hora: 5 de la tarda.

DIMECRES, 15 D'OCTUBRE

- Centre de Recursos Pedagògics del Gironès.**
Trobada del seminari de socials pel cicle mitjà.
Lloc: Centre de recursos pedagògics.
 - Centre de recursos Pedagògics de la Garrotxa.**
Comencen les reunions del seminari d'escoles rurals.
Lloc: Centre de recursos pedagògics.
 - Extensió de Saus Camallera.**
Reunió de treball del grup de Cicle Inicial.
Lloc: Centre de Recursos Pedagògics de Camallera.
Hora: 2/4 de 7 de la tarda.
- NOTA:** A partir de dilluns passat, dia 6, el Centre de Recursos Pedagògics del Gironès, situat al col·legi Prat de la Riba, està obert per a tots els mestres.



El psicòleg Àngel Guirado, en un dels cursos sobre la higiene mental de l'educador.

Cursos d'informació sobre la higiene mental a l'escola

Programa: Cursos d'informació sobre la higiene mental a l'escola

Objectiu: Aproximar el mestre a la psicologia de l'educació i la comunicació.

Lloc: Centres de formació permanent del professorat i escoles d'estiu.

L'educació per si mateixa és una generadora de tensions. De vegades aquesta origina una dinàmica que pot ser font de conflictes. A l'escola es poden contradir els objectius propis d'aquesta amb els familiars. Per enriquir el procés d'aprenentatge seria necessari que la situació de tots els que estan implicats en el procés educatiu: pares, mestres, institucions... poguessin establir unes millors condicions, un equilibri emocional que és indispensable per adquirir un bon aprenentatge.

El mestre, per les fortes relacions interpersonals que representa, ha de tenir aquest equilibri emocional, que, sovint, perd fàcilment, per mostrar i donar a l'alumne l'estabilitat que necessita. Amb la democratització de l'ensenyament, hi ha una forta relació interpersonal. El mestre ha passat d'una època en què dinamitzava l'ensenyament i que representava l'única font d'aprenentatge, a ésser un més del món de l'ensenyament i potser no el més important. Hi ha hagut, doncs, una infraavaluació del mestre.

A l'escola, l'estabilitat emocional del mestre es fa del tot necessària per trasmetre una seguretat i una estabilitat a l'alumne. Sobre aquest tema, sobre la higiene mental de l'educador, el psicòleg Àngel Guirado va fer, des de fa dos anys, curssets i xerrades en diferents indrets de les nostres comarques.

— Àngel, quines són les causes de les alteracions emocionals dels mestres?

— Hi ha unes característiques. El mestre és receptor de frustracions socials: famílies, alumnes... i socialment se li demana que sigui competent i modèlic. Hi ha hagut un nivell de transició en la imatge del mestre que, socialment, encara, no és acceptat. El mestre viu en un clima de tensió. Un altre factor seria que, des del punt de vista escolar, no sap si els coneixements que imparteix seran vàlids o suficients d'aquí un temps.

Dins el programa d'educació sanitària que totes les escoles han d'aplicar, contempen dins les mateixes matèries la higiene mental de l'alumne com a receptor. Però es treballen pocs mecanismes per arribar-hi. L'alumne ha de tenir uns bons hàbits, una bona salut i una atenció i concentració per tenir un bon equilibri emocional. Tot el que afavoreix aquest equilibri afavoreix l'aprenentatge. Però l'alumne no està sol. Està amb interacció amb els seus companys i amb el mestre. I el mestre, amb el seu comportament, influeix de manera bastant directa en l'ensenyament del nen. Els estudis que s'han fet fins ara contenen als mestres com a receptors de la problemàtica dels diferents sectors educatius, com si no fos programable un canvi. Actualment els estudis es comencen a enfocar en l'òptica contrària. El mestre es converteix en variable independent. Pot modificar l'ambient

escolar i a l'alumne amb el seu comportament i procediment. Manca encara, però, una educació per a la salut a nivell de mestre en estreta relació amb la salut de l'alumne.

— Quins són els objectius dels cursos que està fent per a la higiene mental a l'escola?

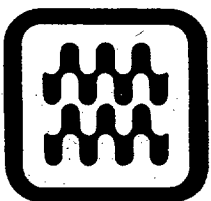
— L'objectiu d'aquests cursos és aproximar el mestre en la psicologia de l'educació i la comunicació. Aquests són els dos objectius més amplis. S'haurien de tenir unes característiques per afavorir l'ensenyament. Aquests coneixements no es donen a les escoles del professorat. Els cursos de formació permanent del professorat i les escoles d'estiu han d'ajudar al fet que els mestres tinguin els coneixements necessaris en el camp de la conducta i la comunicació, oferint medis per aconseguir-ho.

— Els mestres són conscients d'aquesta falta de coneixements?

— Sí que en són conscients, i reben amb bons ulls aquests coneixements. Però per donar resultat cal que prenguin unes actituds permanents en la manera d'actuar. Han d'incorporar els coneixements que han après a la conducta habitual.

— Quins són els mitjans per a una millora?

— En primer lloc, s'ha d'ésser conscient del que es vol canviar. El primer pas és la reflexió dels problemes a què està sotmès. Després, ha de tenir uns coneixements de la dinàmica de grups: psicologia de la conducta del grup-classe que està treballant. Coneixements dels aspectes curriculars. Coneixements de com controlar les conductes de l'aula: psicologia de la conducta dels alumnes i l'autoconeixement de les seves vivències com a educador.



CAIXA D'ESTALVIS PROVINCIAL DE GIRONA

CREGUEM EN LA JOVENTUT

Joaquim Arenas

«Tot alumne té dret a ésser ensenyat en català»

Si comparem l'estat de l'ensenyament del català i l'ensenyament en català de fa només deu anys amb la realitat actual podem adonar-nos de la magnitud d'un canvi ingent. La recuperació d'una administració autònoma pròpia és una de les claus d'aquesta evolució, però com ens comenta Joaquim Arenas, cap dels serveis d'Ensenyament del català, la nostra llengua ha estat sempre un instrument viu de cultura, i les actuacions de l'administració han tingut lloc sobre un terreny preparat per arrelar-hi. Aquesta ha estat l'altra clau del èxit.

— Sr Arenas, quin ha estat el nivell assolit en la implantació del català a les escoles de les comarques gironines?

— Cada comarca té els seus condicionaments propis per a la normalització del català, i a les comarques que integren els serveis territorials de Girona aquests condicionaments han estat molt positius. En primer lloc, es tracta de comarques amb un alt índex de catalanoparlants, però ens trobem amb altres zones també amb alt índex de catalanoparlants on no s'han donat, ni molt menys, tantes facilitats per a l'Ensenyament en la nostra llengua. I és que a les comarques dels serveis territorials de Girona ens trobem, a més, amb una tradició cultural molt forta, on el català ha mantingut sempre un elevat prestigi: cal recordar a Cassià Costal, a Barceló i Mates i mol-

ts bons mestres... Pensem també en la importància de Girona com a capital supracomarcal, com a ciutat de cultura catalana. Tot plegat ens porta a que aquestes comarques tinguin l'índex més elevat de catalanització real a l'escola.

— Quina va ésser la situació de partida per a la catalanització de les escoles?

— En el 78 s'incorpora el català a l'escola. Teníem greus dificultats. No hi havia suficients mestres preparats per ensenyar en català, no teníem pràcticament material didàctic i les escoles no estaven preparades per funcionar en català. Ara, fent balanç, penso que potser hem fet poc camí, però si fa vuit anys ens haguessin dit que 1.060 escoles públiques i 900 de privades estan catalanitzades o dins de projectes de catalanització total no ens ho haguéssim cregut. Un canvi important es produí arran de la llei de Normalització Lingüística, que aconseguí mentalitzar que la llengua pròpia del nostre país és el català. En un principi, certs sectors s'estranyaven que a nens que parlen habitualment castellà se'ls ensenyés en català, però cal recordar que tot alumne té dret a ésser ensenyat en català, i aquesta mentalitat es va imposant.

— Hi ha hagut canvis importants en els darrers anys?

— Sí, des del 82, en la segona etapa d'EGB, almenys dues assignatures s'han de donar en català. I



Joaquim Arenas Cap dels Serveis d'Ensenyament del Català.

la llei de Normalització del 83, una llei de drets, ha permès avançar amb directrius clares. Malgrat tot,

de tant en tant ens trobem amb actituds que considero estranyes. Em referiré, per exemple, a un arti-

cle aparagut darrerament a la premsa barcelonina on es deia que el Parlament de Catalunya no reflectia el pluralisme lingüístic del país, ja que tothom hi parlava en català. Bé, aquí caldria respondre que es tracta d'una qüestió cultural: crec que tot parlamentari pot assolir el nivell que demanem per als alumnes de segona etapa d'EGB: parlar el català. En tot cas, jo opino que el millor criteri quant a la llengua és el territorial, no l'individual. És a dir, cal treballar per la llengua pròpia de cada territori de cada zona, i la llengua pròpia de Catalunya és el català.

— Quins són els trets diferencials de la situació de la nostra llengua respecte d'altres països sense estat?

— Ens trobem amb una llengua de llarga història com a llengua de cultura. Pensem, a més, que el català s'havia estès per tot el Mediterrà i fins i tot fou parlat a Atenes. Es tracta d'una llengua que no solament ha estat emprada en àmbits restringits, sinó que ha propiciat una literatura i un desenvolupament científic ben significatiu. No patim, doncs, els problemes d'altres llengües com l'euskera d'utilització més minoritària dins el seu territori, o com el gaèlic, que malgrat el seu reconeixement com a llengua nacional irlandesa no s'ha estès per la seva societat. I cal recordar que en el passat recent, en la clandestinitat, el català era emprat habitualment donat el seu gran prestigi.

— Mirem al futur... Podem dir que la tasca més important ja està realitzada?

— Crec que hem tingut la immensa sort de disposar d'una administració pròpia que ha permès recuperar la utilització de la nostra llengua en molts àmbits que abans li estaven prohibits, i aquesta recuperació s'ha fet en un moment clau: ara encara estem a temps d'aconseguir que el català sigui la llengua del nostre país.



Reciclatge a Blanes.— Els serveis d'ensenyament del català, conjuntament amb el Servei del perfeccionament del professorat, preparen un pla de reciclatge de català que es desenvolupa prou per a les escoles de Blanes.

El programa d'immersió, una eina per a 40.000 alumnes

El programa d'immersió és un important projecte per introduir el català a 500 escoles amb un total de més de 40.000 alumnes. Joaquim Arenas explica que aquest projecte pretén complir els desigs de tots els pares que volen que els seus fills siguin ensenyats en català, malgrat que aquesta no sigui la llengua habitual de les seves famílies.

«A destacats socio-lingüistes estrangers els sorprèn el fet que pares castellanoparlants decideixin que els seus fills estudiïn en català —comenta Joaquim Arenas. Jo puc dir que el 99.9% dels pares expressen aquest desig al nostre país. Aquest és un important tret diferencial del català respecte d'altres llengües i que ens palesa el seu caràcter com a llengua de prestigi i cultura malgrat haver-se enfrontat amb condicions molt adverses».

Introduir el català des del primer dia

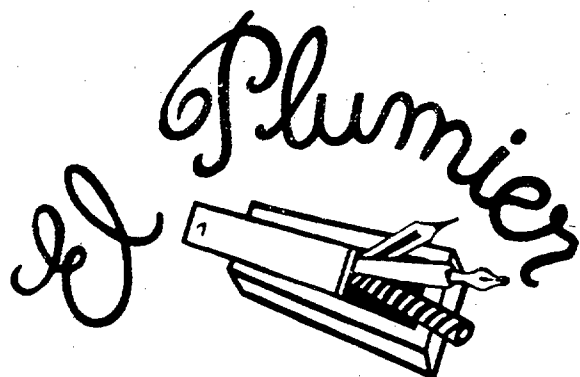
El programa d'immersió consisteix en introduir el català ja des del primer dia com a llengua de l'escola, encara que la llengua habitual a la família del nen sigui una altra de diferent. Segons estudis realitzats sobre experiències semblants a altres països, recollides en el Departament d'Ensenyament, els alumnes s'adapten perfectament a la nova situació. Els nens aprenen la nova llengua, tot i mantenint la llengua habitual de la seva família a l'escola.

El programa d'immersió s'ha destriat entre altres alternatives possibles com a instrument més eficaç per introduir el català a l'escola en zones amb menor nivell de catalanoparlants després d'analitzar l'èxit obtingut en altres països.

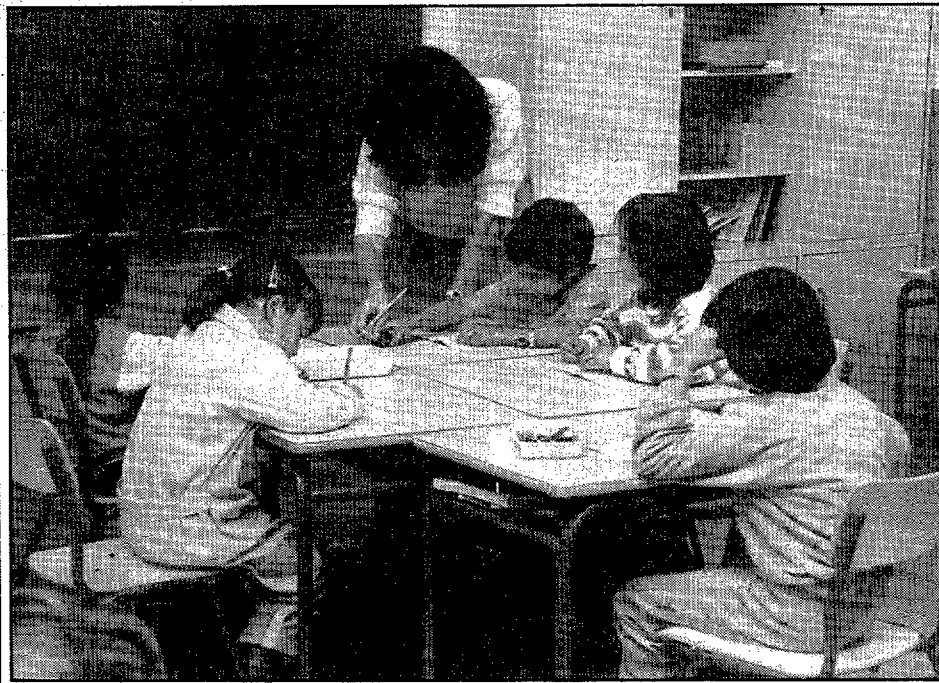
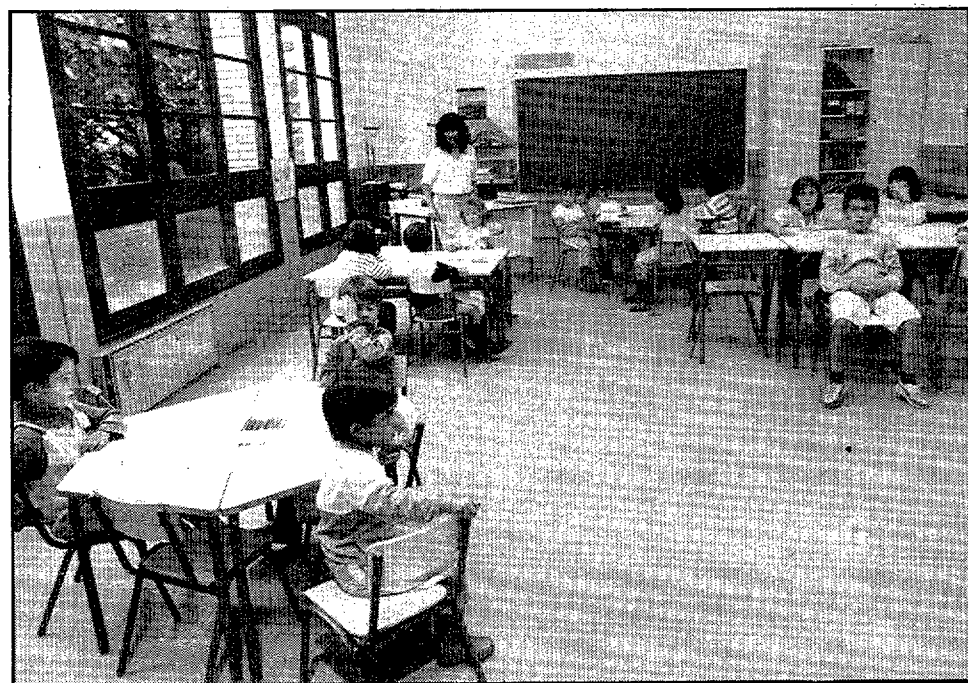
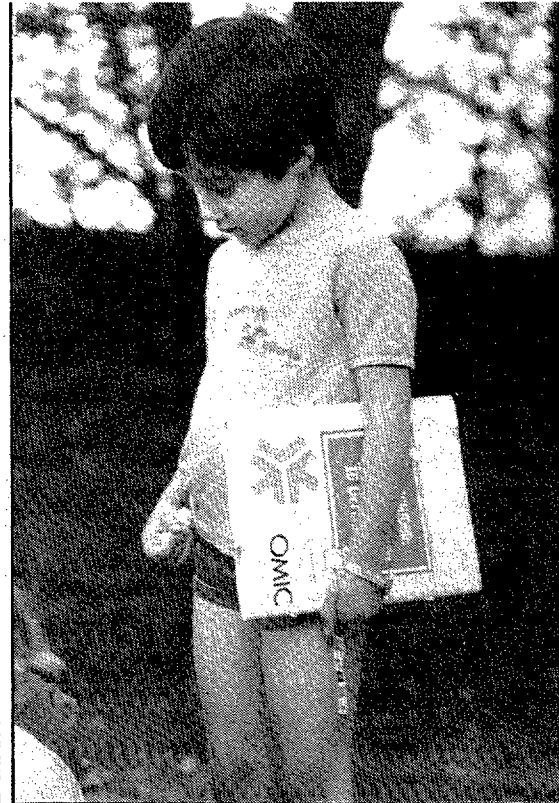
PROGRAMA INFANTIL

De dilluns a divendres

Sintonitzeu Ràdio Girona F.M. Cadena Catalana 88.2, de 7.30 a 8.30 amb la M^a Jesús Medina mitjançant el telèfon 20 74 21, i podreu participar en aquest gran concurs



RÀDIO GIRONA



Imatges de l'escola unitària de Peratallada. (Fotos JOAN SEGUR).

Una escola unitària, amb setze alumnes des de pre-escolar fins a vuitè

Peratallada és un petit poble romànic del Baix Empordà. L'escola que acull els pocs nens d'aquest poble és una escola unitària, en la qual la mestra, Maribel Yaso, es fa càrrec d'impartir les classes als vuit cursos d'EGB i els de pre-escolar.

En aquest curs 86/87, l'escola unitària de Peratallada compta amb setze nens. Sis són de pre-escolar, quatre de primer curs, un alumne de segon, tres de tercer, un alumne de quart i un de vuitè. Com podeu observar, és una escola amb unes característiques ben peculiars a nivell d'alumnat i de cursos. La poca existència de nens en cada nivell i la manca d'alguns dels cursos. Aquests elements, però, no són específics d'aquesta escola. Moltes de les altres unitàries que hi ha a les nostres comarques es troben en la mateixa situació.

El treball de l'escola

Però parlem una mica de com es desenvolupa l'ensenyament a l'escola unitària de Peratallada. Maribel, que porta cinc anys en aquest centre, ens comenta que «el treball en una escola unitària és molt diferent de les altres escoles. Has de tenir en compte que has de treballar amb diferents nens de diferents edats al-

hora. Al principi, costa una mica, però, de mica en mica, ja t'habitues a plantejar-te la manera idònia per què tots els nens estiguin atesos. En començar el curs, s'estableix un pla de treball i principalment amb els alumnes de segona etapa, malgrat que enguany tan sols n'hi hagi un. Es preparen uns programes quinzenals, que estan elaborats conjuntament amb els alumnes o alumne en aquest cas. Es tracta de fer del nen una persona autònoma, amb el suport del mestre. El nen treballa durant aquests quinze dies el programa que s'ha elaborat bo i que el mestre el va assessorant i revisant. Una vegada acabat, se'n prepara un altre i així fins al final del curs».

Els petits, que estan en l'etapa en què van descobrint coses noves i que necessiten més atenció, són els que primer reben l'atenció de la mestra. «Quan els nens entren a l'escola, ja tenen generalment una feina preparada. Serà la que no s'haurà acabat al matí o el dia abans, o bé una altra que hauran de començar. Em refereixo als alumnes a partir d'un segon i depèn de quins dies també els de primer comencen a treballar sols. Mentrestant, començo amb els petits el treball oral per seguir

després amb els més grans.»

Els els més grans ajuden els petits

A l'escola unitària, els nens s'acostumen a treballar sols. Quan acaben la feina, per esperar que la mestra els pugui atendre i estar amb ells, aprofiten per a diferents coses. De vegades, els més grans ajuden els més petits, ja sigui explicant-los la matèria que estiguin treballant o bé explicant-los contes, aprofiten per treballar a la biblioteca, comentar el treball que estan fent o fer experiències. «Les experiències és, potser, la part que queda més fluïda a les unitàries per la manca de temps. Tot i així, els nens van fent treballs i després jo els acabo d'explicar i parlar amb ells».

El nen a l'escola unitària té un contacte molt directe amb els seus companys i el mestre. Però aquest contacte no és suficient si tenim en compte que es mou dins un àmbit que ja és el seu, dins una gran família que és l'escola. «Un dels avantatges de l'escola unitària és que el nen té temps per comunicar-se amb els seus companys i el mestre. Té temps d'expressar-se, de dir el que pensa i se'l pot escoltar. Però no n'hi ha prou d'això. És convenient que el nen tingui contactes amb nens d'altres pobles.

Han de fer activitats extraescolars, esport, activitats d'esplai, conèixer altres nens, conviure amb d'altres. Per altra part, el contacte que tenen aquí a l'escola amb nens de totes les edats, aquesta convivència en què uns s'ajuden als altres és molt bona.»

Un treball individualitzat

A l'escola unitària el nen treballa de manera molt individualitzada. No tots treballen el mateix a l'hora. Per altra banda, l'ensenyament és molt flexible. En un mateix curs, hi ha nens de diversos nivells i això comporta que de vegades uns estiguin treballant matèries amb els més petits o bé amb els més grans. «El que interessa és que el nen vagi assolint uns coneixements. No importa que els adquireixi al moment en què teòricament li correspon. El que s'ha de procurar és quan arribi al final de la bàsica, tingui tots els coneixements necessaris per a poder-se desenvolupar en l'ensenyament mitjà. Per altra banda, el que és molt important a l'escola unitària és els nens que tenen problemes d'adaptació a penes es nota. La integració és molt més fàcil que en les escoles grans. Aquí hi ha un ambient molt familiar i ells mateixos s'a-

juden.»

La continuïtat del mestre

Un altre aspecte molt important de les escoles unitàries és la continuïtat del mestre. Per al bon aprenentatge dels nens, és necessari a aquests tipus d'escoles que tinguin cada any el mateix mestre. D'aquesta manera es porta un seguiment de l'evolució de l'alumne i es molt més fàcil que assoleixi els coneixements establerts. Això comporta també una millora per al mestre que pot aplicar els programes d'acord amb el funcionament de l'escola. Començar cada any de nou, és un perill tant per als alumnes com per al mestre que ha d'empedre un rodatge nou i difícil a la vegada.

Un altre aspecte de les escoles unitàries és la seva variabilitat. En tres o quatre anys, pot fer un canvi molt significatiu. Els factors són diversos. Des que en un poble tan petit com Peratallada, per exemple, hi ha pocs nens i poca natalitat i d'aquí el motiu que hi hagi manca de cursos. També influeix el que alguns nens, encara que siguin pocs, vagin a d'altres escoles més grans de les rodalies, i, per últim, d'altres alumnes que, i per d'altres circumstàncies el mateix mestre els recomana d'anar a altres escoles.

Els pares tenen molta incidència en l'ensenyament

Els pares, a les escoles unitàries, tenen una incidència molt directa a l'escola. El contacte entre els nens, el mestre i els pares és com el d'una gran família. A Peratallada, moltes de les activitats de l'escola estan preparades pels pares.

Pares ceramistes i pintors

Les experiències és una de les parts de l'ensenyament que queden més mancades a les unitàries. El funcionament d'aquestes escoles comporta que hi hagi falta de temps per tal que el mestre pugui desenvolupar unes experiències amb els nens. A Peratallada, molts dels pares dels alumnes prenen part en l'ensenyament dels nens. Així, per exemple, una de les mares que treballa la ceràmica acudeix a l'escola uns dies determinats per ensenyar als nens a treballar el fang. Per altra banda, hi ha un altre pare que és pintor i que dona classes de dibuix i pintura als nens.

Contacte amb el poble

Els nens de Peratallada estan molt en contacte amb el poble. D'aquí que a l'escola s'organitzi alguna sortida o alguna activitat i que la gent hi col·labori i hi prengui part. I per altra banda, l'escola col·labora molt en els actes i les activitats que s'organitzen al poble. A la fira que se celebra cada any al poble de productes fets i recollits els nens hi aporten treballs fent una petita parada o tómbola. Amb els diners que recullen, podran comprar llibres i material necessari a l'aula. La manca de material és també una altra cosa que hi manca. La mestra i els nens aprofiten les ocasions que se'ls presenta per poder ampliar l'estoc. Aquesta fira n'és un exemple.

L'escola de Peratallada va rebre el premi Baldiri Reixac

Fa un parell d'anys, el premi Baldiri Reixac va anar a l'escola unitària de Peratallada. El motiu va ésser el treball que varen elaborar els nens de tota l'escola sobre un poeta del poble que es va morir.

Amb els personatges i la vida del poble, els alumnes de Peratallada hi estan molt lligats. A l'escola s'aprofita qualsevol pretext de la vida quotidiana per treballar-lo a classe i aplicar-ho a algunes matèries. Aquest va ser el motiu que, en morir aquest poeta que era conegut per tot el poble, els nens es dediquessin a sortir al carrer i recollir quans més poemes millor d'aquest poeta. A això hi varen afegir entrevistes a la gent del poble sobre la vida i el treball d'aquest home. Després de treballar-ho a classe i coordinar-ho amb la mestra, el treball elaborat es va presentar per al premi. I el varen guanyar. Els diners que s'obtingueren es varen invertir en ampliar la biblioteca de l'escola que estava molt mancada de llibres.

Llibres per Sant Jordi

La biblioteca és una de les parts fonamentals de l'escola. Els nens de Peratallada hi treballen molt, sobretot en consultes quan estan fent treballs, o bé quan tenen una estona lliure. L'obtenció del premi Baldiri Reixac els va permetre d'ampliar el volum, però, amb tot i això, no són prou els que es tenen. Per aquest motiu, cada any, per

Sant Jordi, els més grans fan una parada de llibres al poble. Aquesta parada té dues finalitats. En primer lloc, la d'obtenir diners per comprar més llibres, i en segon lloc, és una manera que el nen s'acostumi a conèixer, mirar i fullejar d'altres llibres.

Activitats amb d'altres escoles

Peratallada pertany a la zona escolar de Palau-sator. I com totes les escoles unitàries, s'organitzen activitats conjuntes. Això comporta, per una banda, que el mestre es relacioni amb els altres i no caigui en el perill d'aïllar-se i tancar-se només a la seva classe. Per altra banda, els nens s'enriqueixen amb els contactes que tenen amb els d'altres pobles.

Podríem esmentar com a activitats conjuntes les festes i sortides tradicionals de cada estació. Ara, per la tardor, es fa la castanyada com es habitual gairabé en totes les escoles. Es reuneixen totes les escoles per anar al bosc a buscar aquest fruit. Després, quan s'hauran de coure, s'escollirà un poble (es va variant) on es farà la castanyada. Cada escola prepara una dansa, que serà la mateixa i tots els nens amb els mestres la ballaran aquest dia.

A més a més de les sortides i festes, els mestres de totes les escoles es reuneixen per elaborar programes de treball conjunts i per fer servir els mateixos materials, com pot ser en les àrees de plàstica o treballs manuals. To-

tes les escoles d'aquesta zona fan servir paper «matxé».

Sortides pedagògiques

Quant a les sortides pedagògiques, els mestres de les escoles es reuneixen també per elaborar treballs conjunts. Treballs que es desenvoluparan abans i després de les sortides. Posem per exemple el que es va fer el curs passat abans i després que els alumnes de Peratallada, conjuntament, amb els nens de les altres escoles que formen la zona escolar de Palau-sator visitaren un forn de pa, una fàbrica de caramels i el barri vell de Girona.

Les activitats preparatòries a la sortida consistiren a passar diapositives sobre l'elaboració del pa per a tots els cicles. El cicle mitjà i el superior varen desenvolupar el procés que segueix el pa des que se sembra fins que és elaborat. Varen estudiar els diferents materials i processos que intervenen en la fabricació d'aquest aliment. Es va fer igualment un comentari de frases fetes sobre aquest tema. Els més petits varen treballar dites i endevinalles també refents al blat i el pa. Buscar diferents paraules al diccionari que mantinguessin una relació amb el motiu de les visites, era una altra part del treball preparatori.

Quant a la visita al barri vell, es varen desenvolupar comentaris sobre textos de la ciutat, es varen treballar plànols abans i durant la sortida. Els nens havien d'anar marcant sobre aquest el

camí que feien.

Una vegada fetes les sortides, a classe es va continuar treballant el tema. Es varen fer comentaris sobre l'elaboració del pa en una empresa modernitzada, la fabricació de caramels. Tot el procés d'estudi es va acabar amb la confecció d'un mural sobre l'activitat global de la sortida en què hi varen participar tots els cicles.

El nen de la unitària està molt en contacte amb la natura

Situades en petits pobles, generalment agrícoles, els nens de les escoles unitàries estan molt en contacte amb la natura. Això permet que quan s'han de fer estudis de Naturals els puguin experimentar molt de prop. A l'escola de Peratallada, la mestra ha previst de desenvolupar un treball sobre incendis forestals. Tenen el bosc molt a prop i podran fer un estudi concret del tipus de vegetació, de l'estat en què es troba, dels perills que hi ha. A tot això, s'hi sumaran una sèrie d'entrevistes que es desenvoluparan al poble amb la gent que hi viu i que coneix el terreny. Aquesta mena de treballs desenvolupa la creativitat del nen i el fa més autònom. També ajuda al fet que es fixi més en tot allò que l'envolta. Sovint, al tenir les coses tan a prop no se li dona la importància que té. Treballar d'aquesta manera tan directa els ajuda a assolir uns coneixements molt més profunds.

Adaptar les experiències als diferents cicles

Són les tres de la tarda i els nens de l'escola de Peratallada comencen les classes. Un moment abans, a l'espera que la mestra els cridés per entrar, estaven jugant al pati. Uns gronxadors enmig d'arbres espessos que decorant la façana del vell edifici, anaven amunt i avall. A les tres en punt, Maribel, la mestra, els crida.

L'ambient que es respira en una escola unitària és molt familiar. Els nens quan entren fan els seus comentaris a la mestra com si es tractés de la seva mare o la seva germana gran. Tots tenen la seva feina preparada, tots saben el que han de fer. Dins l'aula s'hi troben taules agrupades de tres en tres, o de quatre en quatre, segons els alumnes de cada nivell. En algunes tan sols n'hi ha dos. Darrera la classe, hi ha dos racons. En un material didàctic que els nens fan servir en el moment en què acaben la feina per esperar començar-ne una altra. En l'altre, un espai per pintar-hi i fer-hi treballs manuals.

En aquest temps, tots els nens de l'escola treballen les plantes. Cada cicle fins allà on li correspon. Els alumnes de tercer i quart, després d'un comentari a la Maribel, es dirigeixen cap a la biblioteca on estudiaran i treballaran les diferen-

ts parts de la planta i els seu creixement.

La biblioteca, una sala on hi ha quatre taules agrupades i unes prestatgeries plenes de llibres, quatre alumnes estan comentant les parts de l'arrel. Es tracta de dos nens i una nena de tercer i una nena de quart. L'Eva, en David, l'Eloi i l'Elisenda. L'Elisenda és la nena de quart i, encara que els treballs d'experiències els facin junts, ella ajuda els seus companys a desenvolupar els estudis. Un llibre on explica tot el referent a les parts de la planta, està obert damunt de la taula. Ella llegeix en veu alta i tots junts estudien i fan els comentaris del que van sentint i aprenent.

Per estudiar el tema, es desenvolupen unes fitxes que el mestre haurà fet. Segons sigui el tema, ells mateixos buscaran els llibres de consulta que necessiten dels que hi ha a les prestatgeries. Després, la mestra els donarà un repàs i faran uns comentaris del que han treballat.

«Les arrels petites tenen uns pèls que se'n diuen pèls absorbents». Va llegint l'Elisenda, mentre els seus companys l'escolten. En entrar a la biblioteca, aquests quatre nens ens comenten el treball que estan fent i com el desen-



volupen. «Els de tercer i quart treballem moltes coses junts. Anem a la mateixa taula i les experiències les fem junts». La nena de quart, que ja és una mica més grandeta, ens diu de seguida «jo de vegades faig coses sola, com que sóc més gran estudio altres coses que ells no fan».

Al cap de poca estona, quan els més petits que restaven a l'aula classe ja estaven treballant, la mestra entra a la biblioteca per veure com va el treball. Els nens li

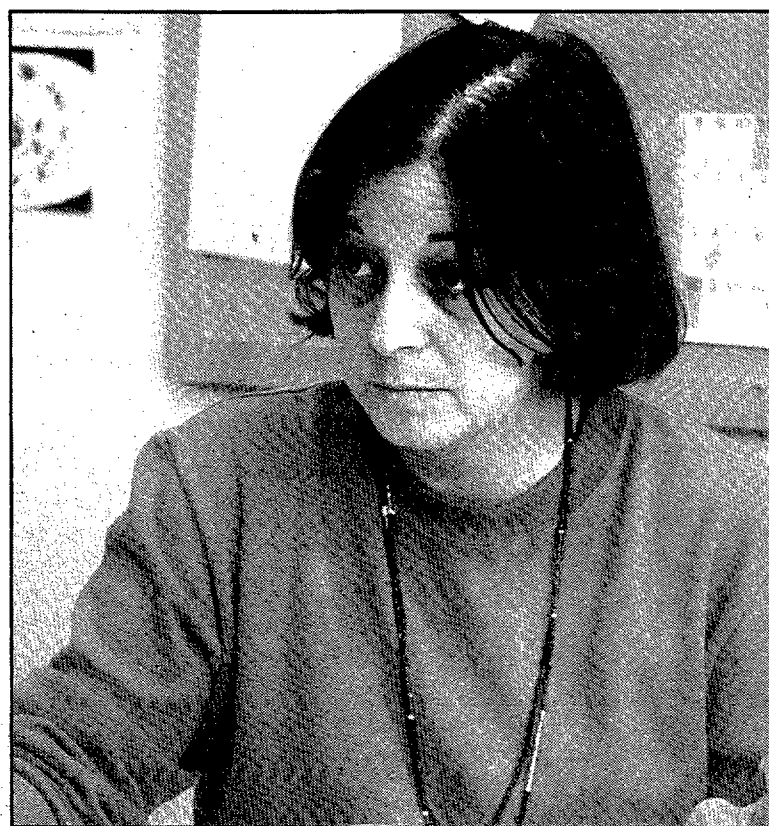
pregunten si se'ls pot ensenyar la planta que varen posar en el pot d'aigua. Davant la resposta, no tarden un moment per anar a buscar dos pots de vidre. «Vàrem fer un experiment. Vàrem posar aquestes plantes en un pot de vidre per observar si vivien. Teníem dues coses per veure. Una era posar-la en un pot amb molta aigua i una mica d'oli. L'altra, al revés. Posar-hi molt d'oli i una mica d'aigua. Les nenes varen escollir l'aigua i els nens

l'oli. La primera viu molt bé. Està ben dreta. En canvi la segona va quedar pansida molt aviat. Hi vàrem posar un cotó a la boca del pot per aguantar la planta».

Els més petits, en estudiar també les plantes, planten una llavor en un test i aniran veient com la planta va sortint. Les experiències a l'escola de Peratallada es van canviant per trimestres o semestres i sempre es desenvolupa el mateix tema per a tots si bé cada nivell es desenvolupa amb més o menys intensitat. El fet que es treballi el mateix tema, permet que en un moment donat en què els més grans hagin acabat la feina, puguin estar ajudant els més petits i ensenyar-los.

Cada dia, quan comença l'activitat escolar, se segueix el mateix ritme. Generalment, els més grans ja tenen la seva feina preparada. Si l'han acabat, consultaran uns llibres o ajudaran els més petits. La mestra començarà a treballar amb els més petits i, després, escalonadament, anirà prestant atenció als més grans.

El contacte entre els alumnes a l'escola de Peratallada, igualment que en les altres escoles unitàries, és molt afectiu. Aquesta convivència entre els nens de diferents edats és molt representativa. A més a més de l'aula, els més grans ajuden als petits en les sortides o excursions que es facin. Hi vénen tan acostumats que la mestra ja no els ha de dir res quan surten. Ells mateixos ja es preocupen dels seus companys. Això alleugera la tasca de la mestra i ajuda els nens a adquirir una responsabilitat que els farà que la vida a l'escola sigui més enriquidora.



Pilar Vinyet és la mestra suport de la zona escolar de Palau-sator. (Fotos JOAN SEGUR).

El mestre suport, a l'escola rural

El paper del mestre suport en zones d'escoles rurals varia segons siguin les necessitats més accentuades de cada zona. Aquests mestres han estat posats per la Generalitat amb el propòsit d'ajudar a les escoles rurals.

Per comptar amb l'ajuda del mestre suport, s'hi varen poder acollir aquelles escoles que ja treballaven o havien treballat en grup i que tenien tots els nivells de bàsica. La zona escolar de Palau-sator està composta per les escoles unitàries de Palau-sator, Ullastret, Serra de Daró, Parlavà, Gualta i Bellcaire. Pilar Vinyet és la mestra suport de les escoles d'aquesta zona i ella és qui ens explica la

seva tasca en aquests centres. «La funció que jo faig a aquesta zona és la de reforç de llengua. Reforç d'ortografia, de comprensió de text, de vocabulari. Hi ha 47 nens entre totes les escoles que m'ocupo. Aleshores treballa per grups.»

A més a més d'anar a les escoles, la Pilar Vinyet s'encarrega de les tasques de l'Extensió del centre de recursos d'aquesta zona de Palau-sator. «El primer any que vaig venir aquí, treballava tot el dia a l'escola, fent reforç de llengua i principalment amb els alumnes de segona etapa. Al segon any en què ens varen posar l'Extensió del centre de recur-

sos, vaig començar a dividir el treball. Al matí continuo treballant a les escoles i, a la tarda, m'ocupo de les tasques de l'Extensió.»

El reforç en l'àrea de llengua que s'està experimentant en aquesta zona escolar es fa per mitjà d'uns treballs que la mestra suport prepara i coordina. «La meua feina amb els nens és buscar un fil conductor, sempre a través de la lectura, d'un llibre on es desenrotllen les diferents parts de la llengua, des del vocabulari fins a la comprensió de text, etc. Aquests treballs es porten per igual a totes les escoles de la zona i entre tots s'elabora un

treball. Depenent de l'edat del nen i el nivell, uns desenvoluparan la bibliografia, d'altres faran els resums o la crítica; en fi, fer tots uns temes de llenguatge.»

Per donar suport a la llengua, cada any es busca una temàtica. «Enguany, la idea és de desenrotllar una mena de jocs florals que serveixin d'estímul. I per altra banda tenim ganes de fer, entre tots els alumnes de les escoles que formen aquesta zona escolar, una revista que s'editaria per Sant Jordi. Es tractaria que els nens busquessin informació, fessin entrevistes de coses, fets i personatges del poble on es desenvolupen. Això per-

metria de desenrotllar l'esperit crític de manera engrescadora, fer de periodistes. És una altra manera de treballar les àrees de llengua.»

La mestra suport es reuneix amb els mestres de les escoles per tal d'elaborar uns programes i també per informar dels recursos de l'extensió. «Una vegada al mes ens reunim amb els mestres. Se'ls informa del material de què disposem, programem sortides i activitats. Per altra banda, part de la meua feina consisteix a recollir material d'unes escoles i portar-les a d'altres i facilitar als mestres el que hi ha a l'extensió.»

psicologia

Àngel Guirado.

L'agressivitat en les imatges

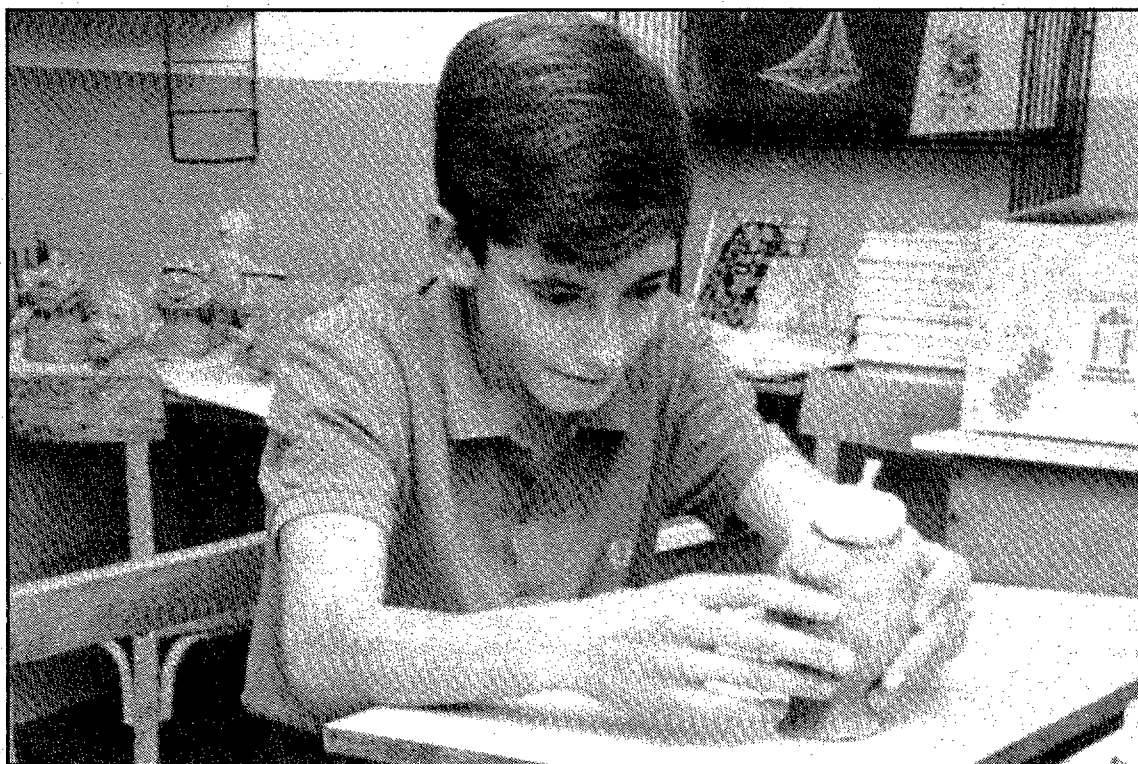
Enllaçant amb un anterior comentari, les imatges cinematogràfiques per a infants, per ésser útils, han d'evitar els diàlegs llargs, les narratives complexes i les imatges que confonguin. Podríem afegir-hi, a més, que són més convenients les situacions diürnes que nocturnes; pocs personatges que molts, el primer pla que el pla general (dispersa l'atenció), el color millor que el blanc i negre.

Els temes de les pel·lícules

Dels temes, el que interessa més és la pel·lícula d'acció: vaquers (malgrat la poca connexió amb la pròpia realitat), de l'espai i les policiaques amb herois sofisticats que tenen poc d'humà. En tots aquests temes l'agressivitat és un condiment que fa despertar molta expectació. Psicològicament, l'agressivitat copsada pel nen és interpretada de forma diferent segons el corrent ideològic. Des d'assegurar que fomenta l'agressivitat per un procés de mimetisme, fins a creure que mitjançant l'observació es descarrega l'agressivitat latent present en tot nen. Privant-lo probablement el portarà a cercar fórmules alternatives al seu abast per obtenir resultats semblants fent ús del pensament màgic i fabulador. No sóc defensor de les pel·lícules de violència i agressió, tot el contrari. Si no podem defugir d'elles, almenys hem de triar aquelles que siguin netes de morbositat i crueltat, la qual, com sabem, sovinteja en els temes per a adults. Sense imatges inhumanes, sense ambigüitat, el nen madur evolutivament, difícilment crearà sentiments agressius. Si, a més, el tractament és correcte i l'adult l'acompanya, els comentaris que se'n desprenguin l'ajudaran en l'adquisició d'una ètica de comportament i d'una moral cada cop més autònoma.

La televisió, tema d'estudi en matèria educativa

La televisió, per la seva quotidianitat, intensitat i profunditat perceptiva dels seus missatges, pels models i les actituds que generen i per la percepció subliminal a la qual tots estem sotmesos, ha de ser tema d'estudi en matèria educativa de l'escola i la família. Si no és així, difícilment podrem garantir una educació per a la llibertat. Aquest seria un aspecte més d'aquest objectiu educatiu que s'anomena «preparar per a la vida». Però, hi ha la formació i els mitjans per fer-ho?



La plàstica estimula el nen

La plàstica és una de les matèries de l'escola que més atrau els alumnes. I és que en treballar el fang, la marqueteria, els pirogravats, el collage, les ceres i altres materials, permet que el nen desenvolupi la seva capacitat creadora, la seva sensibilitat i imaginació. Les classes de plàstica són com una teràpia que ajuda el nen a desfregar-se, a esbargir-se, és com una mena de joc en el qual interpreta les seves emocions a través del llenguatge plàstic.

La plàstica estimula al nen la percepció visual, la creativitat personal. El professor d'aquesta matèria jugarà un paper important. Perquè doni resultat haurà de ser una persona intuïtiva i sensible amb l'ona creativa del nen, alhora que ha de saber sintonitzar i motivar les necessitats creatives del nen.

Les classes de plàstica presenten, d'acord amb l'edat del nen, unes etapes i unes tècniques. Des de la plastilina, les ceres toves,

plàstics, pintures per als més petits, fins a la tinta xinesa, aquarel·les... per als més grans.

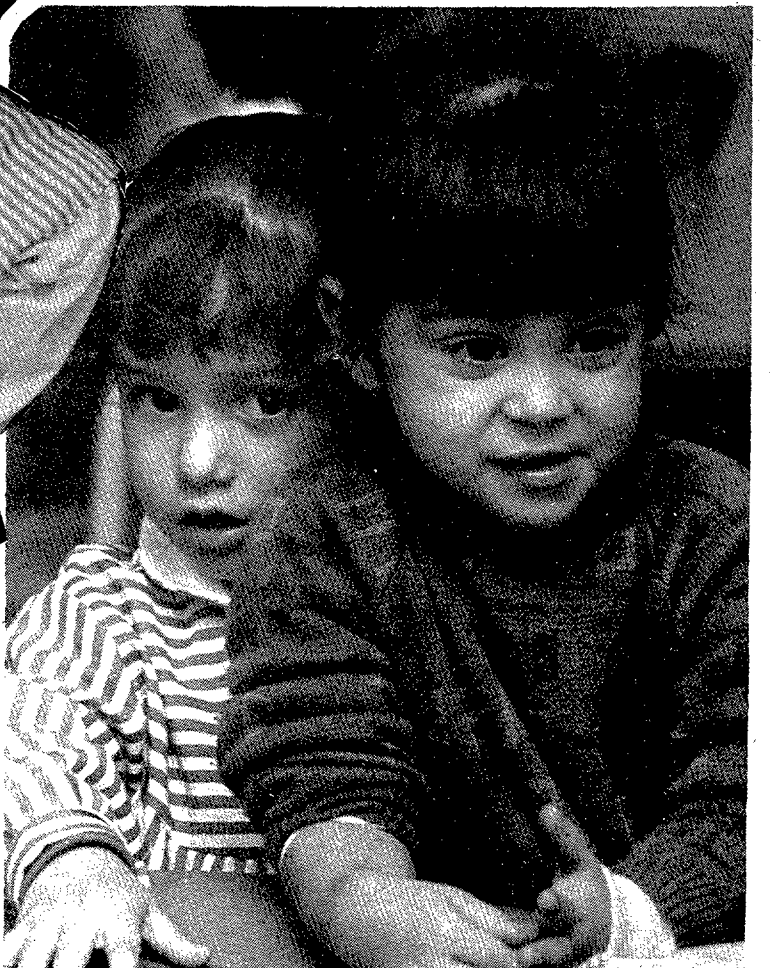
En els tallers de manuals o de plàstica el nen aprèn també a treballar diversos materials i diverses tècniques. Des de fer capgrossos amb pasta de paper, carotes de guix, miralls pintats i rascats, marqueteria, fer figures de fang... i, alhora, coneix i aprèn a fer servir diferents eines que s'utilitzen per desenrotllar aquests treballs.

Col·legi Cor de Maria de la Bisbal

A la Bisbal hi troben el col·legi Cor de Maria. Una escola centenària en la qual hi van 415 nens des de maternals fins a vuitè de bàsica.

Hi han onze aules habilitades a més a més del laboratori i la biblioteca. Dins l'horari escolar, s'imparteixen classes de música i gimnàstica.

Les activitats extraescolars en aquesta escola són variades. Es fan sortides i excursions, convivències i colònies, escacs, dibuix, anglès i esport: bàsquet i futbol.



jocs i entreteniments



7 DIFERÈNCIES



concurso

1. D _ _ _ _ _
2. P _ _ _ _
3. A _ _ _ _
4. I _ _ _ _
5. P _ _ _ _
6. E _ _ _ _

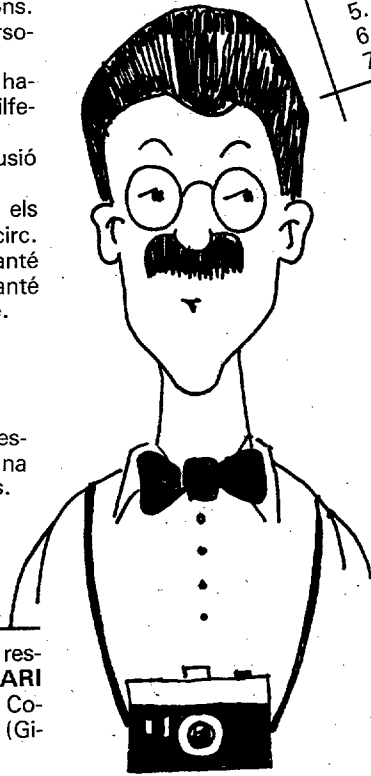


Concurso escolar: Busca la palabra que correspon a cada definició. Per ajudar-te et diré que són personatges que intervenen en el circ.

1. Persona que amansa animals salvatges per a fer interpretacions.
2. És el bufó del circs. La persona que més agrada als nens.
3. La persona que balla o fa habilitats damunt d'una corda o filferro.
4. Persona que fa jocs d'il·lusió com espectacle.
5. La persona que anuncia els espectacles i personatges del circ.
6. És la persona que es manté en un equilibri difícil o bé manté objectes en equilibri inestable.

La guanyadora del Concurso escolar d'aquesta setmana és Anna Reyner Torres, de Sant Narcís.

Podeu adreçar les vostres respostes a Concurso escolar **DIARI DE GIRONA-Los Sitios**. C/ Comerç s/n. Fornells de la Selva (Girona).



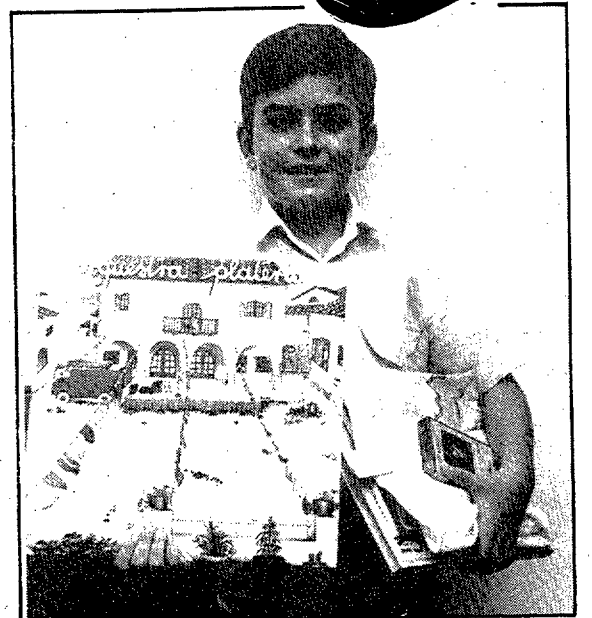
Soluciones del Concurso escolar de la setmana pasada:

1. Cau.
2. Establa.
3. Granja.
4. Galliner.
5. Colomar.
6. Niu.
7. Cort.

1. Forrellat.
2. Clau. 3. Balconada.
4. Barana.
:suopn105

ENDEVINALLES

- 1
No mossega ni lladra,
però no deixa entrar la gent a casa.
- 2
Petita com una rata
i com un lleó
guarda la casa.
- 3
Per més que no sóc balcó,
amb ell he estat criada,
i em passo el dia mirant
la gent que pel carrer passa.
- 4
Sóc un balcó, escala i terrat,
sóc de pedra, fusta i ferro,
crec, lector, que si no m'erro
ja m'hauràs endevinat.



A la foto veiem Joel Bayot Escribano, guanyador del Concurso escolar de la setmana passada.

Revista d'informació juvenil

Sipaj, servei d'informació i promoció d'activitats juvenils

L'agenda jove és un dels serveis que ofereix la revista d'informació juvenil «Sipaj», de publicació mensual. El món i les activitats que envolten els joves és molt ampli. Sovint, diverses entitats, associacions i també particulars, organitzen i preparen coses d'interès per al jovent. D'altra banda, hi ha joves que ofereixen uns serveis, o bé que els interessa de fer una activitat, o que necessiten informació. Doncs bé, a l'agenda jove hi trobareu cada mes tota aquesta informació.

A l'agenda jove hi trobareu informació sobre conferències, seminaris o jornades. Igualment llistes d'exposicions: de pintura, fotografia... Informació de viatges, de teatre i informacions diverses, com poden ser aplecs, projeccions de diapositives...

Ofertes i demandes

A més a més d'aquest apartat, que s'anomena petita agenda, dins la revista «Sipaj» hi trobareu cada mes diverses activitats. Informació de cursos (de monitors, de ceràmica, de laca i policromia, tècniques de teixir...) Hi ha també cada mes una pàgina dedicada a ofertes i demandes de joves i per a joves d'arreu. Aquesta secció d'o-



fertes i demandes és oberta gratuïtament a tots aquells joves que ho desitgin. Les notes, el màxim breu possible, s'enviaran al «Sipaj», abans del 10 de cada mes, per ser publicades al següent. Si no es demana el contrari, es publicarà l'oferta o la demanda un sol mes. Per altra banda, es publiquen dossiers d'informació juvenil en els

quals, per exemple, hi podreu trobar informació sobre la normativa de cases de colònies i altres temes interessants com poden ser les noves professions i d'altres. A més a més, hi ha una pàgina de seccions en la qual trobareu temes diversos, com assessorament juvenil, informació de llibres publicats, temes diversos de diferents països...

O sigui, que ja ho sabeu, si necessiteu informació de qualsevol dels àmbits juvenils, consulteu la revista «Sipaj». I per altra banda, si sou col·leccionistes i voleu fer intercanvis, o bé us ofereix per alguna tasca o voleu organitzar alguna activitat, us poseu en contacte amb aquesta revista que us divulgarà el vostre interès.

Un col·leccionista que s'anuncià a l'agenda jove

Narcís Bardera és un jove gironí, de l'Armentera, que des de fa deu anys es dedica a col·leccionar capses de llumins. En aquests temps, ha recollit quasi 7.000 exemplars, dels quals n'hi ha a la ratlla de 5.000 de diferents.

— Narcís, com va sorgir aquesta idea de fer aquest tipus de col·lecció?

— Doncs bé, m'havia proposat de col·leccionar alguna cosa. No tenia una idea fixa, però vaig analitzar les dues possibilitats. O bé invertir uns diners o bé fer una col·lecció que no em suposés despeses econòmiques. Va ser quan se'm va ocórrer de començar amb els llumins. En un principi, recollia només les de propaganda. Després quan vaig fer la «mili», a Madrid, vaig comprar algunes col·leccions completes als diferents estancs. A partir d'aquí vaig començar a recollir tot tipus de capses.

Capses del país, estrangeres, de propaganda, de totes mides i diverses formes. Unes de molt antigues i d'altres molt recents. Capses de llumins d'aniversaris, com la del Barça, de participacions de loteria, de casaments...

— Com ho fas per classificar tantes diversitats?

— El primer que faig és separar les capses espanyoles de les estrangeres i dins de cada apartat per mides i tipus de capses. Les d'aquí, les del país, són totes força iguals. En canvi, les estrangeres, tenen una infinitat de formes.

— Narcís, quin procediment fas servir per recollir aquestes quantitats i com obtens les capses estrangeres?

— Pertot on vaig en demano. I als amics i coneguts que surten fora del país els ho encarrego. En tinc pràcticament de tots els països.

— Fer una col·lecció d'aquest tipus i aconseguir obtenir aquesta quantitat té un mèrit. Quin és el valor d'aquesta col·lecció?

— Mira de valor monetari, es pot dir que no en té. El valor principal és la gran varietat de capses i les més estimades són les antigues i les estrangeres. Quant al mèrit, està en ordenar-les, classificar-les i revisar-les.

— Fas canvis amb d'altres col·leccionistes?

Els que en fan, no tenen col·leccions tan grosses i és difícil l'intercanvi. Aquest va ser un dels motius que m'anunciés a l'agenda jove. Si algú s'interessa que es posi en contacte amb mi al telèfon 520564.



Narcís Bardera, amb una part de la seva col·lecció de capses de llumins.

Agenda Jove

VII Aplec a Vajol. El dia 19 d'octubre, Homenatge a Lluís Companys, al Coll de la Manrella. Podeu demanar més informació al Cercle d'Agermanament Occitano-Català, Bonavista, 10, pral 1a. Tels. 2177448 i 2358361 (de les 11 a les 12 de la nit). 08012 Barcelona.

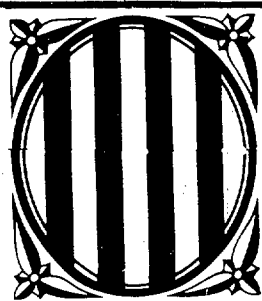
Exposició a Olot. En commemorar-se el 75è. aniversari de l'arribada del tren d'Olot, s'ha preparat una exposició expressament dedicada al tren d'Olot. L'exposició tindrà lloc des del 14 de novembre al 7 de desembre vinents. Per a més informació podeu dirigir-vos a la secretaria (Sr. Tomàs). tel. 310 52 97. Associació d'Amics del Ferrocarril, Estació Barcelona Termini, Pati de Citxes Aduana pis 2n. 08003 Barcelona.

Jornades de debat sobre el teatre infantil i juvenil a Catalunya. Els dies 18 i 19 d'octubre tindrà lloc a Terrassa les Jornades de debat sobre el teatre infantil i juvenil a Catalunya. Qui hi pot participar? Tothom qui ha fet i fa un treball seriós en el sector del teatre infantil i juvenil: organitzadors, actors, companyies, autors, organitzacions de difusió, organismes oficials i paraoficials, i persones interessades en el tema. Per a més informació Servei de Promoció Cultural de la Generalitat de Catalunya, Rambla de Santa Mònica, 8 08002 Barcelona. Tel. 318 50 04. (Pregunteu per la Sra. Maria Vallès).

L'Europa dels ciutadans. La Comunitat Valenciana convoca un premi de periodisme per als millors articles i reportatges publicats en diaris o revistes de la comunitat valenciana fins al 31 de desembre de 1986, amb el tema de «l'Europa dels ciutadans». Més informació a Generalitat de València, Avda. Campanar, 32 i 34, 46015 València. Tel. (96) 349 02 44.

VII Premi Joaquim Costa de periodisme. S'atorgarà a la millor labor individual o en equip que s'hagi dut a terme durant l'any 1985 sobre «Responsabilitats de l'Administració i la societat, per a la consolidació d'una escola pública progressiva i plural» i que s'hagi publicat en qualsevol mitjà de difusió existent a Espanya. Data màxima de presentació el 20 d'octubre a la Fundación Hogar del Empleado. C/Alcalá 117. tel. 91-4310280. Madrid 28009.

III Excursió a Provença. El Cercle d'Agermanament Occitano-Català, organitza per als dies 11 i 12 d'octubre la III Excursió a Provença, amb motiu de l'homenatge a Federic Mistral a Avinyó i Malhana. Es visitarà Nîmes, Avinyó i Tarascó. Interessats podeu trucar als telèfons del CAOC 217 7448 i 2358361 (de les 11 a les 12 nit).



GENERALITAT DE CATALUNYA

Departament de la Presidència

DIRECCIÓ GENERAL DE JOVENTUT INSTITUT CATALÀ DE SERVEIS A LA JOVENTUT

Digui, digui..

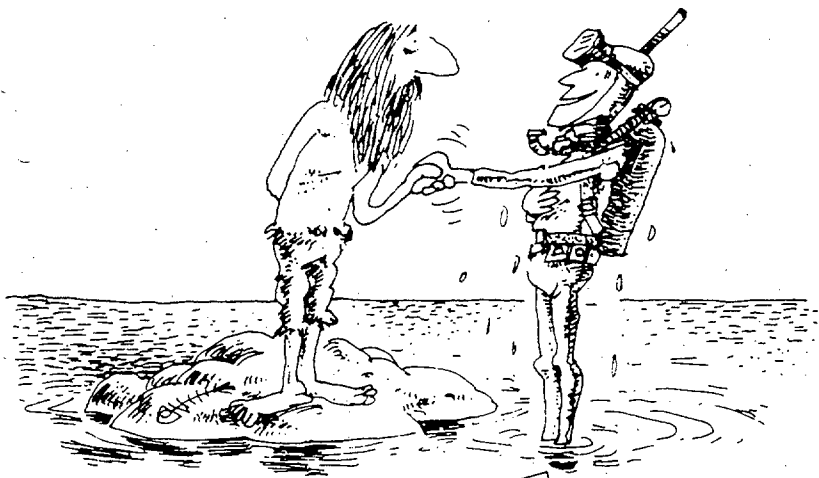
Curs multimèdia de català

AUTOAPRENENTS

Saludar i identificar-se

Unitat 1

per John McDowell - Daniel Cassany



Els noms de les lletres

— Relaciona la columna a) amb la columna b). La columna a) correspon als números de l'u al deu. A la columna b) hi ha els mateixos números, però escrits amb els noms de les lletres.

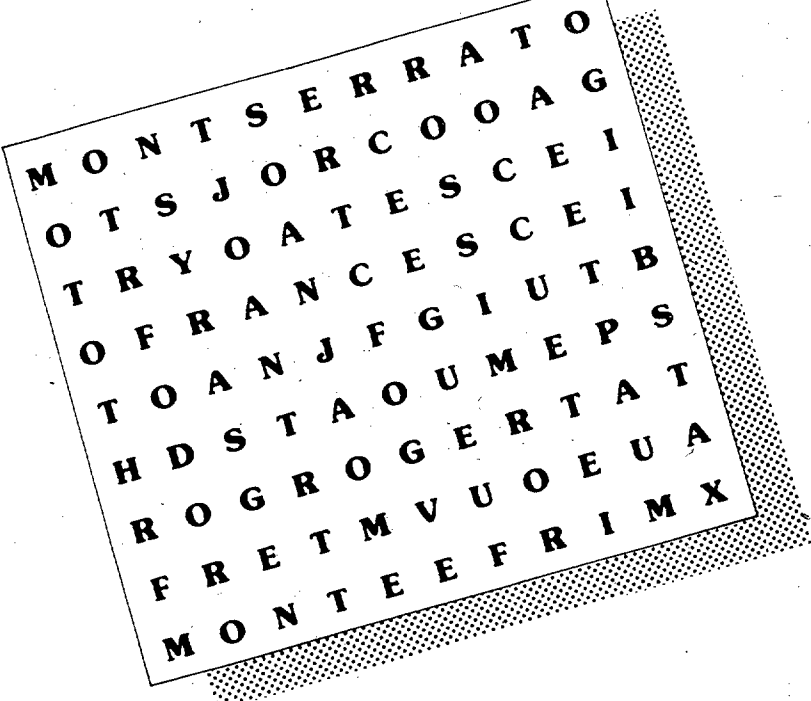
Exemple: CINC - CE I ENA CE

a)

U
DOS
TRES
QUATRE
CINC
SIS
SET
VUIT
NOU
DEU

b)

ESSA I ESSA
VE U I TE
ENA O U
ESSA E TE
DE O ESSA
U
TE ERRA E ESSA
CE I ENA CE
DE E U
CU U A TE ERRA E



Sopa de lletres

— Busca cinc noms catalans de persona que hi ha dins aquesta sopa de lletres.

Anagrama

— Quins números són?

T R E Q U A
T U V I
E D U
C C N I

Comparacions. Identificació personal

Unitat 31

QUI ÉS, QUÈ FA...?

Terry Venables va néixer a Londres fa 43 anys. Als 15 anys ingressà a l'equip del Chelsea i més tard al Tottenham i al Crystal Palace. L'any 1976 actuà com a entrenador del Crystal Palace i aconseguí que l'equip, que estava a tercera divisió, passés a primera. L'any 1980 fitxà com a entrenador del Kings Park Rangers i el portà a primera divisió. Va quedar-se en aquest equip fins al 25 de maig de 1984, data de la seva arribada a Barcelona, per incorporar-se al Futbol Club Barcelona com a entrenador del primer equip. Amb Terry Venables com a entrenador, el Barça va guanyar la lliga de la temporada 1984/85. A més d'aquesta activitat, el Sr. Venables va ser cantant i guionista de televisió, també ha escrit novel·les de gènere policíac, entre elles *Sóc James Hazell*, traduïda al català.



1. Amb la informació del text que acompanya la fotografia completa la graella següent:

Nom:
Lloc de naixement (ciutat i estat):
Edat:
Professió:
Lloc de treball actual:
Altres professions que ha exercit:

2. Observa la fotografia que acompanya el text i escriu les característiques físiques del Sr. Venables.

3. Quin caràcter té el Sr. Venables? Amb un company feu una llista d'adjectius que defineixin el seu caràcter. Després la podeu comparar amb un altre grup.



PREMSA: Autoaprenents: La Vanguardia, El Periódico, El País, Diari de Girona, Segre, La Mañana, Diari de Tarragona, Lecturas, El Vigia, Diari de Vilanova, Sport, Mundo Deportivo, Aquí, Claxon, Espais-7, Aules multimèdia: Avui, Punt Diari, Regió 7, El 9 Nou, El Món, Ausona, Hora Nova, Revista de Badalona. **TELEVISIÓ:** TV 3: dilluns, 16 h. (Nivell 2); divendres, 19 h. (N-1); dissabte, 18,30 h. (N-2). **RADIO:** Catalunya Ràdio, Ràdio Associació, Ràdio 4, Ràdio Barcelona, Cadena 13, Ràdiocadena, Ràdio Lleida, Ràdio Popular de Lleida, Ràdio Ponent, Ràdio Olot, Ràdio Terrassa, Ràdio Mataró, emissores municipals i altres emissores privades de Catalunya.

Demanen l'anul·lació dels comiats de Bruguera

Barcelona.— L'advocat dels setanta treballadors de Bruguera que s'han negat a acceptar la suspensió de contractes proposada pel Banc de Crèdit Industrial ha demanat l'anul·lació dels acomiadaments, en el judici que es va celebrar ahir a Magistralura de Treball de Barcelona.

L'advocat ha imputat la total i única responsabilitat de la suspensió de contractes al BCI, propietari de l'editorial des que els 700 treballadors varen desfer la societat anònima laboral «Libredsal». Aquesta societat va ser creada pels treballadors, que varen demanar un aval al BCI, per impedir la liquidació total de Bruguera quan aquesta presentà suspensió de pagaments.

Els setanta treballadors havien presentat una demanda contra les empreses «Libredsal», «Libros y revistas, S.A.», «Inmobiliaria Bruguera» i el BCI.

Durant la vista del judici, l'advocat dels treballadors va assenyalar que tota la responsabilitat dels 70 acomiadaments és del BCI. L'advocat va negar que els seus representats busques sin una indemnització amb 45 dies per any treballat, ja que el que demanen «és un lloc de treball».

Per la seva banda, el representant de les empreses «Libredsal» i «Libros y revistas» va demanar la lliure absolució dels seus clients. També va argumentar que els demandants havien mantingut una actitud de «conducta fraudulenta» en rebutjar l'oferta de l'empresa.

L'advocat del BCI, pel seu costat, va negar que el banc tingués cap vinculació amb els compromisos contrets per l'empresa.

Amb aquest ja són cinc els que estan a la ponència del Parlament

Document del PSUC sobre l'ordenació territorial

Barcelona.— La mesa del Parlament de Catalunya ha admès a tràmit la proposició de llei del Partit Socialista Unificat de Catalunya (PSUC) sobre l'entitat metropolitana de Barcelona com a document de treball de la ponència conjunta que ha d'elaborar el projecte de llei d'ordenació territorial i govern local de Catalunya.

Amb aquest document del PSUC, ja són cinc —quatre d'ells de Convergència i Unió— els que estan a la ponència per a l'elaboració de les lleis d'ordenació territorial i de Govern local de Catalunya.

La junta de portaveus fixarà avui el calendari de prioritats per a l'elaboració de les proposicions de llei territorials i la data per a la propera sessió plenària de la cambra. Membres de la mesa estimen que pot ser el proper dia 23 d'octubre.

La mesa del Parlament també ha admès a tràmit, així mateix, un document de la Sindicatura de Comptes sobre el compte general de la Generalitat de 1984 i una vintena de preguntes per escrit cursades per diversos diputats.

Per un altre costat, la comissió de justícia va celebrar ahir una reunió extraordinària conjunta amb una delegació de diputats alemanys.

Una delegació del Landtag de Renània-Nord-Westfàlia va arribar ahir a Barcelona per contactar amb la comissió de justícia del Parlament i per conèixer el Dret Civil català. La visita ha estat organitzada pel Consulat alemany i el Departament de Justícia.

El president del Parlament, Mi-

quel Coll i Alentorn, rebrà avui a un grup de senadors californians que visiten Barcelona després de l'agermanament entre Califòrnia i Catalunya i dels actes en commemoració del 200 aniversari de la mort de Gaspar de Portolà, primer governador de Califòrnia.

Ahir el conseller de Comerç, Consum i Turisme de la Generalitat, Joaquim Molins, va presentar els actes d'aquest bicentenari que s'allargaran fins demà.

Gaspar de Portolà, que va néixer a la localitat lleidatana de Balaguer, va ser nomenat governador de Califòrnia pel rei Carles III després de participar en el seu descobriment. Els membres de la comissió del bicentenari, que presideix el conseller Molins, seran rebuts avui pel Rei Joan Carles.

Giulio Andreotti s'entrevistà amb Concepció Ferrer

Barcelona.— Giulio Andreotti, ministre d'afers estrangers italià, que és a Barcelona en visita privada, es va entrevistar ahir amb la presidenta del comitè de govern d'Unió Democràtica de Catalunya, Concepció Ferrer.

La dirigent demòcrata-cristiana catalana estava companyada pel president del partit i del Parlament, Miquel Coll i Alentorn, i de Ferran Camp, membre del comitè de govern. Després de l'entrevista, que es va allargar uns 45 minuts, Concepció Ferrer va recordar «la vella amistat que ens uneix amb Andreotti» i assenyala que li havien exposat «els assumptes que més ens preocupen i que afecten Catalunya, després de l'entrada d'Espanya a la

CEE».

Catalunya com a circumscripció electoral europea i la presència del català al Parlament europeu, varen ser alguns dels temes tractats a l'entrevista. Concepció Ferrer també assenyala que el fet que l'entrevista hagués estat possible a petició del mateix Andreotti «és important per a Unió perquè és la mostra d'un clar suport al nostre partit i, a través d'ell, a Catalunya».

Andreotti va arribar ahir al matí a l'aeroport del Prat, on va ser rebut pel President de la Generalitat, amb qui va sopar. A la tarda va visitar la zona olímpica acompanyat de l'alcalde de Barcelona, Pasqual Maragall, i el Patronat Català Pro-europa.



Giulio Andreotti.

Conflictes de competència al Constitucional

Barcelona.— El Diari Oficial de la Generalitat ha publicat l'admissió al Tribunal Constitucional de tres conflictes de competència plantejats per la Generalitat i uns altres dos plantejats pel Govern Central.

Un dels conflictes de competència promoguts pel Govern, i acceptats pel TC, sol·licita la suspensió del decret de la Generalitat 99/1986 sobre l'exercici de competències de la Generalitat a les caixes d'estalvi. Els articles impugnats per aquest decret són els 6, 19 i 3 i les seves disposicions transitòries. L'altre conflicte admès es refereix a una ordre del Departament d'Agricultura de la Generalitat pel que es concedeixen autoritzacions per a l'extracció de corall.

El TC ha admès també un conflicte de competències presentat per la Generalitat que demana la modificació del Reial Decret que aprova el reglament general sobre la producció de llavors i plantes de viver i un altre conflicte contra els articles 2 i 3 del Reial Decret que aprova el reglament general de recaptació dels recursos de la Seguretat Social i un altre sobre el reglament dels transports mecànics per carretera.

La FMC exposa casos de maltractaments

Barcelona.— La Federació de Municipis de Catalunya (FMC) ha exposat la seva experiència en serveis socials a la comissió d'investigació del Parlament de Catalunya sobre maltractaments de menors.

La comissió parlamentària començarà avui l'elaboració del seu pla de treball, en el qual es definirà el concepte de maltractaments, la concepció del nen maltractat i les mesures que s'han d'adoptar per a la prevenció.

AQUÍ, BARCELONA

Nou curs: problemes i repte de futur

RÒMUL

Barcelona.— Aquest any, l'obertura del curs escolar —molt menys conflictiva que en cursos passats, cal dir-ho— ha coincidit amb l'inici de la nova legislatura i amb l'aplicació de la LODE (Llei Orgànica del Dret a l'Educació) que el Ministeri d'Educació i Ciència ha posat en funcionament a tots els centres públics no universitaris. A Barcelona, com a la resta de l'Estat, però, parlar de l'ensenyament, bé sigui a nivell bàsic o superior, suposa introduir-se de nou —perquè els problemes que hi ha en aquest terreny els estem arrossegant ja fa temps— en un tema conflictiu. És ben cert que és necessari introduir reformes al camp de l'ensenyament, però ja tenim problemes suficients amb els que hi ha perquè n'apareguin de nous amb l'aplicació de les reformes. Cal dir això arran de les limitacions econòmiques que no han fet possible l'aplicació correcta de la LODE a Catalunya, ja que, segons sembla, el Govern central no ha tramès el finançament necessari, i, per tant, els anomenats concerts educatius que preveu aquesta llei per tal d'estendre la gratuïtat de l'ensenyament als centres privats d'EGB, d'Educació Especial i de Formació Professional, no s'han pogut fer plens. D'aquesta manera, la Generalitat no podrà establir concerts de gratuïtat sense endeutar-se, i, segons es preveu, fins al gener, l'aplicació d'aquesta llei no serà completa. D'altra banda, els «consells escolars», peça clau a la reforma intro-

duïda per la LODE, seran decisius a l'hora de fixar l'orientació dels centres, ja que es presenten com un espai obert al debat ideològic. Què s'aconsegueix, llavors, a l'hora de parlar de nous plans d'estudis per al BUP o de noves lleis orgàniques, si no hi ha diners?

Quant a la Universitat, els problemes als quals s'ha de fer front no són nous; la massificació i la política del «numeros clausus», la manca de recursos econòmics i la baixa qualitat de l'ensenyança. Aquest any, a Barcelona, es planteja una altra vegada el problema d'uns amplis grups d'alumnes que no podran matricular-se a la facultat que desitzen per manca de places. N'haurem de tornar a parlar: el tema és greu. L'Institut Català de Noves Professions és un instrument que tracta d'oferir noves perspectives i vol orientar els joves cap a altres activitats, però encara és un projecte.

De fet, les mobilitzacions universitàries reflecteixen la preocupació existent a tots els centres davant d'un baix nivell acadèmic i les escasses possibilitats d'ingressar al mercat de treball enmig de la crisi econòmica actual, fet que provoca també una tendència dels estudiants a perllongar la seva condició com a tals. Ara només faltaria que la universitat, com els centres d'estudis mitjans, es convertís en un terrible parking perquè els joves no ingressessin en les estadístiques de l'atur.

CURS MONOGRÀFIC
EXECUCIÓ, INSPECCIÓ I CONTROL
DE LES OBRES D'URBANITZACIÓ

CRITERIS DES DEL PUNT DE VISTA
DE L'ADMINISTRACIÓ I
DE L'EMPRESA CONSTRUCTORA

COL·LEGI D'ARQUITECTES
DE CATALUNYA

AMB EL PATROCINI:



Excma. Diputació de Girona



Institut Català del Sòl.
Departament de Política Territorial i
Obres Públiques de la Generalitat
de Catalunya

Girona, 13 al 17 d'octubre del 1986

—La implantació dels serveis a zona de vora-

via.
CARLES GULEMANY I CASADEMON
—La implantació dels serveis des del punt de vista de l'empresa constructora.
MIGUEL ÀNGEL ESTALLO ROMERO
FERNANDO DE MIGUEL VALLADOLID

Dia 16, dijous
COORDINACIÓ DELS SERVEIS
—Síntesi de la problemàtica existent.
—Elements, seccions tipus per a cada servei i esquemes de coordinació.
CARLES GULEMANY I CASADEMON
—La implantació dels serveis des del punt de vista de les empreses subministradores. Representants a determinar de la CTNE, Empreses Elèctriques, de Gas i d'Abastament d'Aigua.

Dia 17, divendres
LA PAVIMENTACIÓ DELS DIFERENTS ESPAIS
—Espais a pavimentar, fases d'execució i programa de control.
—La construcció dels paviments.
EDUARD ALABERN I VALENTI
GABRIEL ROBERT I BERNÚS
—Acte de cloenda:
SALVADOR CARRERA I COMES
President de la Diputació de Girona
ANTONI PARADELL I FERRER
Gerent de l'Institut Català del Sòl del Departament de Política Territorial, Obres Públiques de la Generalitat de Catalunya.

PROGRAMA

Dia 13, dilluns
PRESENTACIÓ DEL CURS I INTRODUCCIÓ
A LES SEQÜÈNCIES D'EXECUCIÓ I CONTROL:
CICLES DE CONTROL

Presentació del curs:
FRANCESC HEREU I PASCUAL
President de la Demarcació de Girona del Col·legi d'Arquitectes de Catalunya.
—La seqüència d'activitats bàsiques.
—Cicles d'execució i control (Inspecció i Assaig normalitzat).
—Control de replantejament de les obres.
EDUARD ALABERN I VALENTI
—El replantejament des del punt de vista de l'Empresa Constructora.
—Programació de treballs i de mitjans.
MIGUEL ÀNGEL ESTALLO ROMERO

Dia 14, dimarts
LA FORMACIÓ DE L'ESPLANADA
—Moviments de terres i formació de l'esplanada (control previ d'execució i d'acceptació).
—Elements d'infraestructura de calçada (la sots-base granular i les vorades).
EDUARD ALABERN I VALENTI
—La construcció de les esplanades. Elecció de l'equip necessari i control d'execució.

Dia 15, dimecres
INFRASTRUCTURA DE SERVEIS
Definició de la zona de Serveis:
—La construcció del clavegueram i dels creuaments de vial (control previ d'execució i d'acceptació).

El senador Sala lo confirma

El Rey con su presencia potenciará el Senado

Se reunirá con las comisiones de Cultura de ambas cámaras

J.V. GAY

Girona/Madrid.— El Rey Juan Carlos se reunirá el próximo viernes en el Senado con las comisiones de Cultura de ambas cámaras y las respectivas Mesas. El acto poco usual será uno de los acontecimientos políticos de la semana y en el mismo habrá una presencia gerundense, a través del senador Ramon Sala, quien comentaba este progresivo protagonismo de la cámara alta.

«Creo que el Senado debe tender hacia este nivel de Cámara de representación territorial, como fue concebido y reconoce la Constitución. Por mi experiencia, al visitar países de estructura federal como Yugoslavia, la República Federal Alemana por no citar a los EE.UU. con sólo dos estados por estado, por ejemplo California con casi 25 millones de habitantes se puede suponer el poder de que disponen sus dos senadores».

Buenas intenciones

Esta nueva trayectoria del Senado, parece haberse iniciado con la presencia del Presidente González y sus ministros. Sepamos cuál es la opinión del senador Sala.

«En principio, fue un acto protocolario. No se presentó el Gobierno, lo hizo el Presidente, pues los ministros no abrieron la boca. González expresó su voluntad de potenciar el Senado. Pero, sorprendentemente no hay en perspectiva el debate sobre el Estado de las Autonomías, a pesar de que correspondería normalmente, a la cámara alta, «ja ha fet figa», y así estamos. Veremos el próximo martes en que hay una primera comparecencia mi-

nisterial para responder a las preguntas e interpelaciones. Pero, de momento, quedamos con lo de acto protocolario, nada más».

Seguir trabajando

Será pues cuestión de esperar el desarrollo de las futuras sesiones del Senado para comprobar si la cámara alta asume este pretendido protagonismo. Mientras sepamos qué se puede hacer desde un escaño de senador por Girona.

«Personalmente mantengo mi postura de servicio al electorado que sostengo desde que hace nueve años fui elegido para el Congreso y posteriormente para el Parlamento y ahora donde estoy. La puerta de mi despacho y la de mi casa están siempre abiertas, desde una acción inmediata, esta mañana he estado en Oix, para conocer los efectos de la riada, el domingo en Tortellà para tratar de desencallar el tema de las obras de su variante. Y después una tarea propia como senador, en Madrid, a base de preguntas e interpelaciones. En las leyes presentadas por el Gobierno, tratamos de introducir enmiendas y modificaciones, a sabiendas de que no estamos con la mayoría gobernante».

Una política posibilista parece ser el resumen de todo esto. Y cuáles son estas posibilidades.

«Procuramos evitar una política personalista, del favor personal, de empleos o «milis», por citar algunas de las peticiones que suelen hacernos. En Madrid estamos para conseguir mejoras en las leyes que nos propone el Gobierno, y si este no abusa del procedimiento de urgencia, se pueden mejorar muchos textos».

Elecciones en Euskadi

Benegas se perfila ya como seria alternativa

Madrid.— Txiqui Benegas, secretario de organización del PSOE, considera que la organización terrorista ETA teme más a un gobierno socialista en el País Vasco que al PNV.

En una entrevista, el número tres del PSOE en Madrid afirma que los etarras tienen más miedo a un Gobierno socialista «porque deben saber que será mucho más firme frente a ETA de lo que fue el PNV».

Para el secretario de organización del PSOE, los socialistas «tienen muchas posibilidades», y añade que «voy a poner toda la carne en el asador. Me parece apasionante la posibilidad de gobernar el País Vasco en estos momentos».

En el caso de que Txiqui Benegas llegara a ser lehendakari, intentaría que el País Vasco «se incorporara al proceso de modernización que está realizando el PSOE en toda España», afirma en otro momento de la entrevista.

Detenidos presuntos integrantes grupo apoyo ETA-m

Bilbao.— Seis jóvenes, militantes de la organización juvenil abertzale Jarrai, han sido detenidos por la Policía en Guecho (Vizcaya), acusados de integrar un grupo de apoyo a ETA (m).

En la operación policial de desarticulación de este grupo se incautó en el local de Herri Batasuna, situado en el barrio guechotarra de Romo, diverso material explosivo para la confección de cócteles Molotov de los utilizados «para agredir a los miembros de las Fuerzas de Seguridad del Estado en el transcurso de manifestaciones convocadas en apoyo de ETA (m)», informa el Gobierno Civil de Vizcaya.

Los seis jóvenes fueron detenidos en sus domicilios de la localidad vizcaína de Guecho los días 1 y 6 de octubre y son: Ignacio Legarreta Ostolozaga, Jokin Guerrigaitia Pazos, Roberto Arrinda Idarraga, Joseba Koldo Beotegi



Zubizarreta, José Zubillada Waboadá y Manuel Markijana Landa.

Según la nota oficial facilitada con motivo de su detención, todos los detenidos han sido, y algunos lo son en la actualidad, militantes de Jarrai, organización juvenil integrada en la Coordinadora Abertzale Sozialista —KAS—.

Incendian camión matrícula francesa en Bergara

Bergara (Guipúzcoa).— Un camión de matrícula francesa resultó parcialmente incendiado el lunes en Bergara por unos desconocidos que se atribuyeron la acción «dentro de la campaña de apoyo a los refugiados políticos vascos».

El vehículo siniestrado, un camión con remolque modelo «Volvo», matrícula 317-SB-22, se encontraba estacionado desde el lunes por la tarde en los alrededores de la empresa «Cerrajera», de Bergara, por impago de una denuncia, informó a Efe la Policía autonoma vasca.

El incendio se produjo sobre las once de la noche y afectó al tractor y a los neumáticos de la cabina del vehículo, sin llegar a dañar el remolque, matrícula 8020-SC-22.

La comisaría de la Policía autonoma de Bergara ha abierto diligencias para el esclarecimiento de los hechos y la detención de sus responsables.

Luz verde a las clínicas para practicar abortos

Madrid.— El ministro de Sanidad, Julián García Vargas, invitó a las clínicas privadas que realizan abortos clandestinos en España a que pidan la acreditación para legalizar su situación.

García Vargas hizo estas manifestaciones durante su comparecencia en el Congreso de los diputados, donde acudió por primera vez para explicar su política, en respuesta a una pregunta de Asunción Cruanez, parlamentaria del grupo socialista.

Asunción Cruanez preguntó al ministro si la interrupción voluntaria del embarazo en España según la ley iba a continuar siendo «una carrera de obstáculos» para las mujeres que deseaban acogerse a ella.

El ministro contestó que la ley española es similar a la de los países europeos y al incluir entre las causas de interrupción del embarazo el grave peligro para la salud psíquica de la madre posibilita dar respuesta social a toda la demanda que se produce en España.

Admitió Julián García Vargas que se había producido una «falta de comunicación» en el desarrollo de la ley.

«Es propósito del Gobierno resolver el problema social que plantean las mujeres que desean interrumpir su embarazo pero es imprescindible explicar a la sociedad que el aborto no puede aplicarse como un método anticonceptivo», dijo el ministro.

«Si es necesario cambiar el desarrollo de la ley y ser más explícito en su normativa, ésta se cambiará, pero los centros que realizan interrupciones dentro de España están en condiciones de ser acreditados», añadió.

Relaciones internacionales

Se prepara el encuentro González-Cavaco Silva

Madrid.— El presidente de Venezuela, Jaime Lusinchi, en su segunda jornada oficial en Madrid, se entrevistó con el Jefe del Gobierno español, Felipe González, en el palacio de La Moncloa.

Finalizada la entrevista, cuyo contenido no trascendió, Felipe González ofreció un almuerzo en honor del jefe del Estado de Venezuela.

Las delegaciones de España y Venezuela mantuvieron a primera hora de la mañana, en el palacio de Santa Cruz, sede del Ministerio de Asuntos Exteriores español, una reunión de trabajo, presidida por los titulares de exteriores de los dos países, el venezolano, Simón Alberto Consalvi, y el español, Francisco Fernández Ordóñez.

Ambos ministros firmaron un convenio de cooperación económica e industrial, en el que se especifica la creación de una comisión mixta hispano-venezolana. El convenio establecerá el marco legal de la futura cooperación entre los dos países.

Preparativos para reunión Felipe González-Cavaco Silva

Lisboa.— Altos funcionarios preparan en Lisboa y Madrid la reunión que celebrarán a fines de este mes el Presidente del Gobierno español, Felipe González, y el primer ministro portugués, Anibal Cavaco Silva.

La reunión, tercera de este tipo que mantiene Felipe González desde que está al frente del Gobierno de Madrid, se celebrará el último fin de semana del mes en Guimarães, ciudad del norte de Portugal considerada como cuna de la nacionalidad de este país.

Medios oficiales de Lisboa informaron a Efe de que los preparativos se hacen sobre el esquema de una reunión muy reducida, que previsiblemente limitará la presencia de miembros de los respectivos gobiernos a los ministros de Asuntos Exteriores.

DESDE LA CIBELES

Contradicciones críticas

JORDI BOSCH

Madrid.— Verstrynge y los tres amiguetes que con él se han pasado al Grupo Mixto ofrecieron ayer una rueda de prensa en la que pocas cosas añadieron a la información que ya se generó el día anterior con motivo de su baja en Alianza Popular y su pase al Grupo Mixto del Congreso de los Diputados. La verdad es que uno, al término de la comparecencia de Verstrynge ante la rueda de prensa, estaba un poco sorprendido. Era como si hubiese pasado un siglo desde el momento en el que Verstrynge dejó de ser secretario general de Alianza Popular o como si el partido del que estaba hablando Verstrynge no tuviera nada que ver con la organización de la que ha sido importantísimo responsable en los últimos años. Estaba sorprendido. Miren, al escuchar lo que Verstrynge decía de AP, uno no sabía si el secretario general de AP había sido él o si había sido yo mismo. Hombre, muchísimas de las críticas de Verstrynge hacia AP, quizás podrían achacarse a su propia gestión, bien sea por acción, esto es lo que hizo mal, o por omisión, lo que dejó de hacer, puesto que desde la secretaría general del partido oportunidades tuvo las que quiso para promover numerosos cambios de estructura, de organización, de talante, de lo que fuera en el seno de Alianza. Verstrynge ha tenido muchísimas oportunidades para discrepar, pero la mayoría de los ciudadanos, después de pensar que Fraga y Verstrynge eran

muy amigos, se han encontrado con dos enemigos irreconciliables.

Ciertamente algunas cosas importantes si que las ha dicho Verstrynge, pero él está escasamente legitimado para criticar y colocar en las espaldas de Fraga todos los males de la derecha española. Ahora se dice que Fraga no vale, muy bien. Esto lo podemos mantener o no muchos, pero no Verstrynge, que se cansó de decir que llevaría a Fraga a La Moncloa sobre sus espaldas o incluso en burro, esto es, suponemos, que sobre un burro. En todo caso, debemos coincidir con Verstrynge en una cosa y es que la derecha, de la que él ha sido secretario general durante seis años, ha sido capaz de valorar con justicia los resultados de la campaña electoral. Cuando Fraga dice «hemos ganado porque hemos derrotado a los reformistas» y el ciudadano, atónito, lo ve en la pequeña pantalla, es lógico que el señor Alzaga diga: «No, los que han ganado son los socialistas» y se va.

Ha hilado fino en otra cosa Verstrynge, algo que siempre hemos definido como una sibilina trampa del PSOE en la que Fraga, tan aficionado siempre a los temas británicos, cayó de cuatro patas. Es el tema de institucionalizar la oposición. Verstrynge dice «AP es la oposición bajo protectorado que siempre se ejerce desde un fuerte hacia un débil». Si señor, pero se ha pasado usted cuatro años de oposición protegida y sin abrir la boca.

Submarino ruso

Dudas sobre el riesgo de contaminación nuclear

Washington.— La agencia norteamericana de protección ambiental seguirá de cerca los posibles escapes radiactivos del submarino soviético hundido a unas 500 millas de las islas Bermudas, informaron sus funcionarios.

Pero agregaron que no se espera realizar actividades especiales, ya que se considera que no se presentan problemas de radiactividad.

La agencia cuenta con programas regulares de recogida, una vez cada dos semanas, de muestras de aire y agua.

Sheldon Meyers, director de la oficina de programas radiactivos de esta agencia, aseguró que está bien asegurado y no hay ningún peligro de escape.

Los reactores atómicos están rodeados de acero, plomo y agua de un metro de espesor que, en caso de accidente, pueden contener la subida de temperatura, ocasionada por el alto contenido energético del uranio.

David James, director de la división de análisis y apoyo de la oficina de programas radiactivos, indicó que aunque el submarino puede estar provisto de grandes cantidades de material radiactivo, la probabilidad de escape es pequeña.

Walters, reacio a creer que no hay peligro

Bruselas.— El embajador de los Estados Unidos ante la ONU y miembro del gabinete del presidente Ronald Reagan, Vernon Walters, se manifestó reacio a creer que el hundimiento del submarino soviético Yankee-1 no entrañe repercusiones peligrosas.

El Papa ganó a Nostradamus

Finalizó sin novedad el viaje a Francia

Annecy.— El Papa Juan Pablo II llegó a Annecy en la última jornada de su estancia de cuatro días en la región centro-oriental de Francia.

El pontífice pasó la noche en el seminario de Santa Irene, en Lyon, centro de su tercera visita a Francia, y la niebla impidió que viajase a Annecy en helicóptero.

El Papa hizo el centenar de kilómetros que hay entre ambas ciudades en automóvil y llegó con 35 minutos de retraso.

Juan Pablo II se dirigió inmediatamente a la basílica de la Visitación, donde se reunió con el consejo de religiosos y laicos y posteriormente con representantes de la Orden de los Salesianos.

En una ciudad de 50.000 habitantes, que dobló su población por la presencia del Papa, se hizo un gran despliegue de seguridad, con 3.000 policías, y 17 kilómetros de barreras metálicas.

El acto central de la mañana lo constituyó la misa que Juan Pablo II celebró en un bello paraje, en pleno centro de la ciudad, a orillas del lago de Annecy.

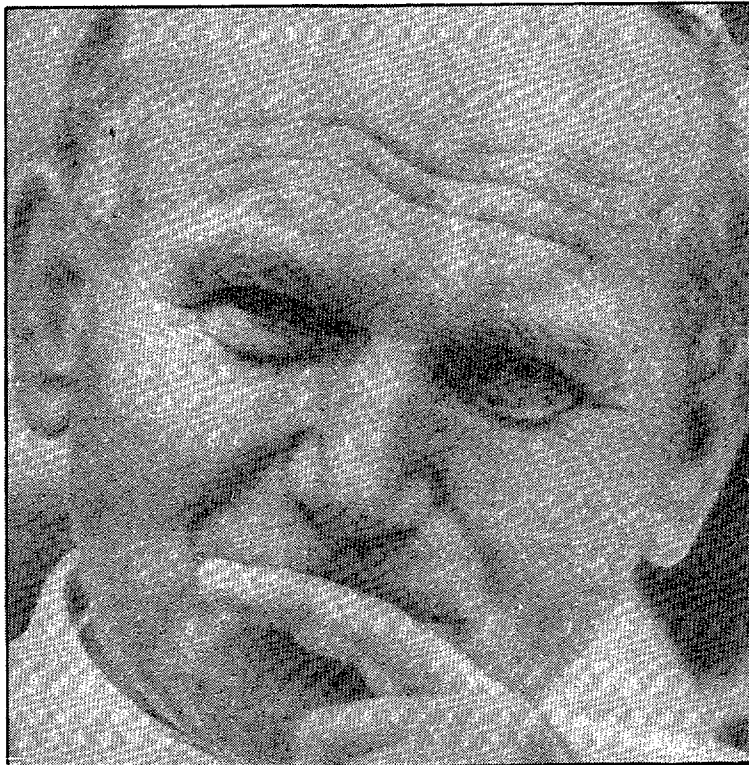
El Papa, que concelebró con unos 60 obispos y varios sacerdotes, destacó en su homilía la figura de San Francisco de Sales, obispo de Ginebra, que hubo de establecerse en Annecy por la persecución que sufría por los calvinistas suizos.

Francisco de Sales y Juana de Chantal, matrimonio espiritual

El Papa se recogió en oración en esta ciudad de los Alpes franceses ante las tumbas de San Francisco de Sales y Santa Juana de Chantal, a quienes se considera protagonistas de un verdadero matrimonio espiritual.

El Santo Padre alabó en la basílica de la Visitación a ambos santos como testigos incomparables del amor fuerte como la muerte, que libera de cualquier otra atadura y hace seguir a Cristo y su palabra.

Asimismo, destacó la intimidad de plegaria con el Señor, la caridad respetuosa hacia el prójimo y



El Papa venció a Nostradamus.

la audacia de fundadores de estos dos personajes, honrados en la última jornada de la visita papal a Francia.

Ambos vivieron una época difícil bajo los movimientos posteriores al Concilio de Trento, cuando él era obispo de Ginebra y ella una mujer viuda, madre de cuatro hijos y famosa en la ciudad por su bondad y su dedicación a los más necesitados.

Nostradamus, papel mojado

El Papa abandonó Lyon después de una visita de cuatro días en que ha convertido en papel mojado las profecías de Nostradamus, que anunciaban la muerte del Santo Padre en la ciudad bañada por dos ríos.

El Ródano y el Saona no sólo han resplandecido bajo el cielo azul que ha dominado la visita papal, tercera de Francia, sino que además han servido de panorama de excepción para las continuas

idas y venidas de Juan Pablo II en este maratónico viaje.

El aparato de seguridad puesto al servicio del sumo pontífice desde dos semanas antes de su llegada a Lyon ha funcionado a la perfección, a pesar de las reticencias de numerosos habitantes y comerciantes de la zona, que han criticado este casi estado de sitio en que fue encerrada la ciudad.

Desde su llegada el sábado, con el aeropuerto de Lyon es cortado el tráfico de aviones, el Papa ha viajado por la región bajo la capa protectora de los 12.000 policías y gendarmes encargados de que nadie pudiese ayudar a Nostradamus a hacer cumplir sus visiones.

En realidad, la visita no ha registrado incidentes de orden mayor, si se exceptúan los desvanecimientos en las congregaciones multitudinarias bajo el fuerte calor o el accidente sufrido por el cámara francés de un equipo de la televisión española, que se recupera lentamente.

Nicaragua derriba un avión con pilotos USA

Madrid.— En un incidente que puede tener consecuencias imprevisibles, tres norteamericanos murieron y otro fue capturado, cuando el ejército nicaragüense derribó un avión que llevaba pertrechos para los contras.

El hecho se produjo cuando un misil tierra-aire hizo caer el domingo último por la tarde a un avión —aparentemente un DC-6 o un C-47— en plena selva, a unos 150 kilómetros al sur de Managua y a 55 de la frontera con Costa Rica.

El Ministerio de Defensa nicaragüense informó que Eugene Hafenfuf, el prisionero, de 35 años de edad, se identificó como asesor norteamericano del ejército salvadoreño y manifestó que los otros tres ocupantes del aparato eran de su misma nacionalidad.

Fueron combatientes del batallón ligero «Cazador Gaspar García Laviana», que realizaron la acción, los que capturaron vivo al estadounidense identificado como Eugene H. Few, asesor norteamericano de El Salvador, añadió la fuente.

El aparato no es militar

Washington.— Un portavoz del departamento norteamericano de

Defensa negó que el avión derribado sobre Nicaragua sea un aparato militar estadounidense o que los muertos y el detenido sean miembros del ejército americano.

«Lo único que podemos afirmar es que ni el aparato ni los supuestos ocupantes pertenecen a las Fuerzas Armadas norteamericanas», dijo el portavoz.

Las autoridades nicaragüenses aseguran, por su parte, que sus tropas han derribado un avión militar norteamericano que, camuflado, llevaba suministros para los rebeldes, que pretenden derrotar por las armas al gobierno sandinista.

«Según nuestras informaciones, aclaró el portavoz del Pentágono, ningún aparato ni ningún miembro de las Fuerzas Armadas norteamericanas intervenía en ninguna acción».

Chile: amnistía para acusados desaparecidos detenidos

Santiago de Chile.— La Corte Suprema chilena falló una resolución por la que se aplica la ley de amnistía a 40 personas acusadas de la desaparición de diez detenidos.

Balas nucleares contra el cáncer

Miami.— Científicos nucleares de la Universidad de Miami están utilizando balas mágicas contra el cáncer, un método considerado como el arma más reciente en la lucha contra esta enfermedad.

Las llamadas balas mágicas o anticuerpos monoclonales son utilizadas para transportar a través del sistema sanguíneo unos marcadores radioactivos que detectan los tumores malignos.

Los científicos que trabajan en el hospital Jackson Memorial de Miami ya han demostrado que este sistema de detección, sin efectos secundarios, puede localizar tumores imposibles de detectar por otros medios.

Aunque el sistema es un adelanto en la diagnosis prematura del cáncer, los científicos quieren ahora dar un nuevo paso y cargar las balas mágicas con isótopos nucleares, capaces de matar las células cancerígenas con rayos beta.

OIT contra jubilación anticipada

Ginebra.— Inducir a los trabajadores de más de 50 años a la jubilación anticipada o hacerlos cargar con el peso principal de los despidos equivale a tender a dicha generación el lazo de la pobreza.

Esta es la opinión del investigador de la Oficina Internacional del Trabajo (OIT) Cuy Standing, en un artículo que el organismo especializado de la ONU difundió.

Recuerda el experto que en las décadas de los años 50 y 60 se hacía hincapié en mantener activos a los trabajadores de mayor edad, pero desde que se produjo la crisis del desempleo en Europa occidental muchos países se afanan por reducir el número de trabajadores de más de 50 o 55 años.

El verdadero resultado, según Standing, ha sido la marginación creciente de estos trabajadores, que parecen haberse transformado en una reserva laboral flotante, una fuente auxiliar de mano de obra.

Intercambio prisioneros Roma-Trípoli

Roma.— El intercambio de prisioneros que efectuaron los gobiernos de Roma y Trípoli es fruto del nuevo clima en las relaciones de ambos países, a juicio de Libia, mientras que Italia justifica el hecho por razones humanitarias.

Roma y Trípoli intercambiaron un total de siete detenidos, a los que previamente habían concedido el indulto.

Por parte libia fueron entregados cuatro italianos, mientras que Roma hizo otro tanto con tres libios.

Las autoridades de Trípoli liberaron a Enzo Castelli y Edoardo Seliciato, condenados en 1980 a cadena perpetua bajo la acusación de haber participado en un complot contra la seguridad del Estado, y a Mauro Piccin y Massimo Caporali, condenados a diez años de cárcel por tenencia de estupefacientes.

En contrapartida, el gobierno italiano indultó a los libios Jussef Uhida, Mohamed Sidki Sajed Dous y Juma Mohammed Ali Mezdawi.

LA NOTICIA
DETRAS DE LA NOTICIA

Silencios

J. VICTOR GAY



NO NOS SORPRENDE, esta es la verdad, que ante la catástrofe nuclear, una más, que ha padecido en los últimos meses la URSS, se haya producido el más embarazoso de los silencios por parte de quienes presumen de progresistas y críticos hacia la utilización de esta fuente de energía como elemento para la tracción de sus naves, generar electricidad (la URSS es el primer país del mundo en número de centrales nucleares), o cualquiera otra utilización que sólo parece crispas cuando lleva el marchamo «made in USA».

Decíamos que no nos sorprende, haber esperado a lo largo de las últimas horas, alguna noticia respecto a manifestaciones ante sedes diplomáticas soviéticas, comunicados de los partidos políticos y grupos críticos, y solamente una tímida nota de un colectivo ecologista madrileño es lo que tenemos hasta ahora, lo que no es mucho, la verdad.

Creemos que una potencia militar habitúa a establecer sus estrategias, a mover sus buques y aviones de acuerdo con lo que cree más conveniente. Los poderosos han actuado así históricamente, Roma llevó sus legiones hasta los confines bárbaros y Hitler ocupó Renania. Eran poderosos y lo sabían. Moscú y Washington lo saben y actúan en consecuencia, quienes no lo hacen son estos grupos a los que en el lenguaje llano del país les diríamos que «se'ls veu el llautó». Hay muchas formas de servir los designios lejanos de estas potencias, unas veces con manifestaciones y quemas de banderas, otras con el más profundo de los silencios que consigue, eso sí, que produzca más escándalo que la más ruidosa de las algaradas callejeras.

HOROSCOPO



ARIES (Mar. 21 a Abril 20)
Aún cuando todo parece dicho y hecho, uno de sus socios se mostrará como su mejor confidente y consejero. Es posible que se integre en algún grupo. Vida social activa.



TAURO (Abril 21 a Mayo 21)
Pretender conseguir hoy un préstamo será una pérdida de tiempo. El mejor modo de aumentar sus ingresos será su actuación profesional. Esfuérce para seguir avanzando.



GEMINIS (Mayo 22 a Junio 21)
Lo pasará bien con un amigo íntimo. En vez de tratar de analizar sus relaciones, procure divertirse. Un viaje podría figurar pronto en su agenda.



CANCER (Junio 22 a Julio 23)
Resultará más provechoso su tiempo libre que el que pase en su trabajo. Es posible que le encarguen nuevos cometidos. Un niño será reacio a hablar. Lea entre líneas.



LEO (Julio 24 a Agst. 23)
La actividad creativa se verá muy acentuada. Esta tarde prepárese para recibir una grata sorpresa. Trate de evitar esas pequeñas disputas familiares que le afectan.



VIRGO (Agst. 24 a Sept. 23)
Su claridad de juicio será su mejor aliada, pero no se muestre crítico con otras personas. Disfrutará comprando algo para su casa. El esfuerzo le hará avanzar.



LIBRA (Sept. 24 a Oct. 23)
Puede que se encuentre tipos listos si va buscando gangas. Tendrá que cambiar una cita. En lo sentimental los acontecimientos se precipitarán ahora y durante la semana.



ESCORPIO (Oct. 24 a Nov. 22)
Hoy estará lleno de claridad y penetración intelectuales, pero no trate de juzgar a los demás. El dinero se irá con la misma facilidad con que ha venido.



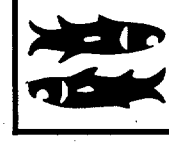
SAGITARIO (Nov. 23 a Dic. 21)
Hoy da la sensación de que jugará al escondite con su vida. Le gustará la gente, pero habrá momentos en los que desee estar a solas. Continúe buscando lo que desea.



CAPRICORNIO (Dic. 22 a En. 20)
Verá con claridad los motivos de otras personas. La actividad entre bastidores dará su fruto. No hable demasiado. Una compra de gran importancia figurará en su agenda.



ACUARIO (Enero 21 a Feb. 19)
Tendrá completo dominio de la situación. Aunque le sobre la iniciativa, aguardará cuanto sea necesario, hasta que llegue el momento en que esté a punto para la acción.



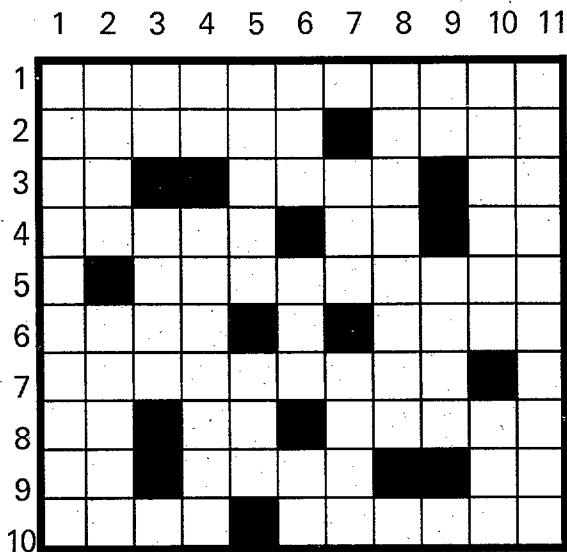
PISCIS (Feb. 20 a Mar. 20)
Se sentirá atraído por la investigación de motivos ocultos. En el plano profesional no vaya más allá de sus fuerzas. Necesitará una cuidadosa planificación.

Si nació usted en esta fecha:

Tiene talento ejecutivo y capacidad administrativa. Podría ser un excelente administrador y a veces podrá encontrarse al servicio del Gobierno. No le gusta que le den consejos y prefiere ser la cabeza rectora. Es persona creativa y acaso le interese el teatro, como intérprete o como crítico. Aunque es amigo de la ostentación, por lo general tiene un buen sentido comercial.

CRUCIGRAMA.

C. LLUIS



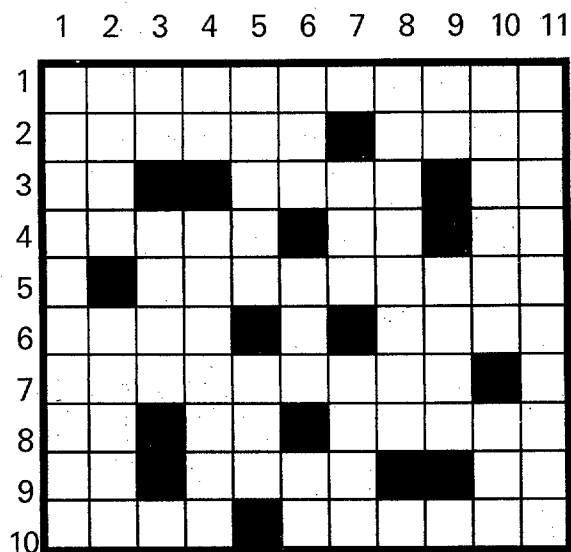
HORIZONTALES 1. Impedirás o entorpecerás el movimiento de un miembro.— 2. al revés, humilde, bajo. Casamiento y fiesta con que se solemniza.— 3. Vocales. Perdía el equilibrio. Al revés, el socio.— 4. Aumenta de tamaño. Consonante repetida. Invertida, matrícula de Gerona.— 5. Consonante. Parte metálica del cartucho de cartón.— 6. Al revés, atoar. Vocal. Al revés, negaciones.— 7. Persona que toca el órgano. El este.— 8. Dona. Nota musical. Igualar con el rasero.— 9. Odio a medias. Municipio de la Selva. Sociedad anónima.— 10. Municipio de l'Alt Empordà. Natural de la Vall d'Aran.

VERTICALES 1. Cada uno de los conductores que ponen en comunicación los polos de un electrolito con el circuito.— 2. Vil, bajo y despreciable, desde abajo. Instrumento agrícola.— 3. Televisión. Al revés, tuve complacencia y alegría de una cosa. Vocal.— 4. Media urbe. Vistos, registrados.— 5. Mueves compasadamente de un lado a otro. Dativo de pronombre personal.— 6. Demostrativo. Antigamente quien. Dos vocales.— 7. Cien. Junté de abajo arriba. Las consonantes que salen en los errores.— 8. El que tiene por oficio trabajar las maderas finas. Vocal.— 9. Rho. Una forma de leer. El norte.— 10. Ola grande que viene al revés. Tosté.— 11. Sanguijuelas.

SOLUCIONES HORIZONTALES 1. Entumecerás.— 2. livres. Boda.— 3. EU, Coia. an.— 4. Crece. NN. eg.— 5. T. Casquillo.— 6. Sa.— 10. Saus. Aranés. **SOLUCIONES VERTICALES** 1. Electrodo.— 2. mhr. Arada.— 3. TV. ecog. U.— 4. UR. Catados.— 5. Mecas. Nos.— 6. Esa. Qui. OA.— 7. C. InU. SRRR.— 8. Ebanista. A.— 9. Ro. Lees. N.— 10. adaelo. Ase.— 11. Sangoneras.

MOTS ENCREUATS

C. LLUIS

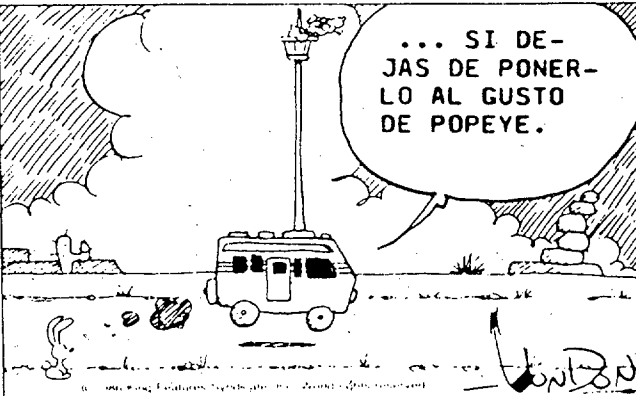


HORIZONTALS 1. Municipio del Gironés.— 2. Conjunto format pels eritròcits circulants i les cèl·lules que els originen. Al revés, prefix que denota oposició.— 3. Capgirat, símbol de l'iridi. Al revés, el qui ha engendrat algun fill. Doctor abreujat.— 4. Fer l'àpat del migdia, al revés. Negació. Falta un romà per ésser mig centenar.— 5. Vocal. Relativa a Anatòlia.— 6. No dret. Consonant. Vora tallant de la fulla d'una eina, a l'inrevés.— 7. Fas perdre el braó, el vigor. Preposició.— 8. Article neutre. Quatre romans. Una manera d'estar.— 9. Dues de Nadal. Al revés i en general, vermell. Nota musical.— 10. Polític gironí. Poble i municipi de l'Alt Empordà.

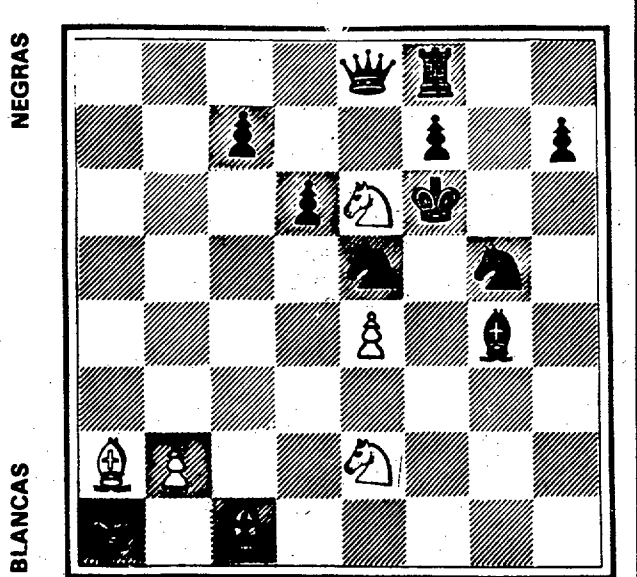
VERTICALES 1. Garrins.— 2. Aniria. Comarca de Catalunya.— 3. Pronominal. Al revés, espasa. Cinquanta romans.— 4. Invertit símbol químic. Maneig per aconseguir un propòsit.— 5. Municipi de la Selva. Anicià.— 6. Capgirada llista de persones d'una tripulació. Soroll molt fort d'una explosió. Riu d'Itàlia a contracorrent.— 7. Vocal. Al revés, onada. Home cruel, despòtic, etc.— 8. Comarca gironina. El nord.— 9. Pronominal. Són de qualsevol estil. Una T.— 10. Mostra amb el dit. Identifica una platja i un castell gironins.— 11. Dit de la dona que explota la credulitat pública (plural).

SOLUCIONS HORIZONTALS 1. Vilabertrix.— 2. Eritro. ina.— 3. RI. rap. DR.— 4. rami. No. IL.— 5. A. Anatòlica.— 6. Tort. R. llat.— 7. Esparrones. A.— 8. Lo. IV. Estan.— 9. LN. gior. Re.— 10. Sala. Ponts. **SOLUCIONS VERTICALES** 1. Verralls.— 2. Ita. Osona.— 3. LI. nard. L.— 4. at. Intriga.— 5. Breda. Avi.— 6. ior. Tro. op.— 7. A. ano. Neró.— 8. Ripollés. N.— 9. Et. ILST. T.— 10. Indica. Aro.— 11. Xarlatanés.

POPEYE

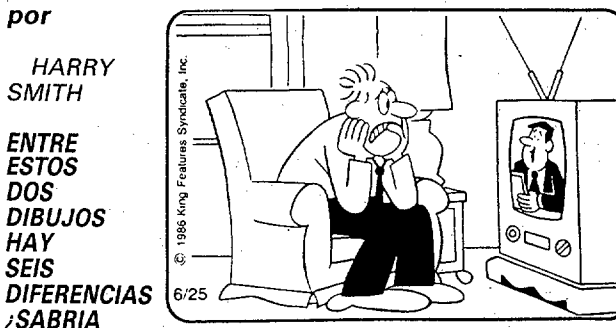


AJEDREZ



Juegan blancas y dan mate en dos. ¿Cómo?
SOLUCION:
1. AXC+, R3C
2. C4A mate

SEIS DIFERENCIAS



SOLUCION
1. La persiana está abierta. 2. Falta el patito del sillón. 3. El pelo es diferente. 4. La camisa es diferente. 5. Un zapato es más grande. 6. La pantalla de televisión es más pequeña.

Con uno y dos negativos respectivamente, están situados en la zona baja de la tabla

Banyoles y Blanes necesitan adjudicarse el próximo derby

Galán, por acumulación de amonestaciones, y J.L. Muñoz, expulsado con roja directa, una baja en cada equipo

JORDI DANÉS

Banyoles/Blanes.— Los puntos que se pondrán en disputa el próximo domingo en Banyoles son de mucha trascendencia tanto para el equipo de Xavi Agustí como para el de Alfonso Muñoz, que sólo han podido saborear las mieles del triunfo una vez en los seis encuentros que llevamos de temporada.

Ello conlleva que tanto unos como otros estén con negativos en la tabla clasificatoria. El Banyoles tiene uno, el Blanes dos, y por tanto el derby que van a dirimir el próximo domingo se presenta francamente interesante.

Una baja segura en cada equipo

Con respecto al domingo anterior, dos jugadores no podrán alinearse. En el Banyoles, Galán vio en Vic dos tarjetas amarillas que sumadas a las otras tres que llevaba en jornadas precedentes sobrepasan el cupo de las cuatro amonestaciones, con lo que tendrá un partido de sanción.

Y al jugador del Blanes, José Luis Muñoz, le fue mostrada la tarjeta roja directa en la confrontación frente al Reus, con lo que es probable que le caiga, como mínimo, un encuentro de suspensión.

No obstante, las bajas no quedan sólo sujetas a estos dos jugadores. Iñaki, todavía enyesado, aguarda la lenta recuperación tras la intervención quirúrgica y deberá permanecer todavía por espacio de un mes y medio en el dique seco. Otro jugador que puede tener problemas a la hora de estar en Banyoles el domingo es Sancho, que realiza el servicio militar en Berga. Y pueden haber más novedades a lo largo de la semana.



Galán va a ser baja por acumulación de tarjetas. (Foto CARLOS SANS).

na.

García Santolaya, el árbitro

Uno de los árbitros más flojos de la Tercera División será el encargado de pitar el derby. García Santolaya ha dirigido esta temporada un único encuentro, el Manlleu-Prat, que acabó con empate a un gol.

Y en el pasado ejercicio, el citado trencilla tuvo la oportunidad de dirigir una vez al Banyoles y tres al Blanes, siendo el balance mucho más favorable a los costefios que no conocieron la derrota. Estos son los encuentros que les arbitró en la pasada temporada:

Martinenc - Banyoles	2-1
Blanes - Sant Andreu	2-1
Prat - Blanes	0-0
Vilafranca - Blanes	2-2

Como puede comprobarse por los resultados, al Blanes no le va mal la designación del citado árbitro.

Sus enfrentamientos

En la pasada temporada —primera del Blanes en Tercera División— el balance final de los derbies que enfrentó a ambos equipos fue favorable al cuadro de Xavi Agustí, que ganó en terreno blanense, aunque vio cómo el Blanes se tomaba cumplida venganza al

empatar en su visita a la Ciudad del Lago.

Arbitrado por Estudillo, el Blanes-Banyoles de la pasada temporada finalizó con 0-1. Fue un partido con ocho tarjetas amarillas. El tanto del Banyoles lo marcaría Galán —ausente como ya hemos avanzado para el derby— a los doce minutos del primer tiempo.

Y en otro encuentro con otras ocho tarjetas (parecen ser el sino de los Banyoles-Blanes) en el campo de la Ciudad del Lago el resultado final sería de empate a uno con goles de Corominas a los veinticinco minutos de juego y Padilla a tres del final.

OFF-SIDE

Cesar por cesar

JORDI XARGAYÓ



El Olot, que sigue andando a la deriva sin rumbo fijo, cometió anoche una más de las innumerables injusticias que existen en el mundo del fútbol. Como los primeros partidos, al menos en cuanto a resultados, no han sido nada satisfactorios, han tenido la infrecuente ocurrencia —seguro que habrán agotado la capacidad intelectual de su cerebro— de cesar al entrenador. Sólo cuatro jornadas de competición, lo cual sólo tiene dos explicaciones. O se equivocaron al contratar a Ramon Palma como entrenador, con lo cual el error de la directiva es gravísimo. O se han precipitado ahora al darle el cese, con lo cual el error de la directiva también es gravísimo. La conclusión está clara. La única culpabilidad de la situación por la que atraviesa el club olotense es de su junta directiva, aunque ellos recurran a esta tópica y fácil solución de cesar al entrenador.

El Olot ha empatado y perdido, respectivamente, los dos partidos de campo propio. Y ha ganado por goleada (0-6) y perdido en los dos encuentros de feudo ajeno. El Olot realizó una excelente pretemporada exhibiendo un fútbol moderno y de calidad. Luego, llegó la siempre complicada liga. Y resulta que en los dos partidos de campo propio, los jugadores olotenses han fallado dos penaltys. Pero, hasta que se demuestre lo contrario, los penaltys no los lanza el entrenador desde el banquillo. El pasado domingo, en el campo del Milán, los delanteros bermellones fallaron, por dos veces sin portero, goles cantados. Y el entrenador tampoco estaba allí para fallarlos. Quienes estuvieron el domingo en el feudo del Milán coinciden en destacar que el Olot jugó un buen partido. Pero, claro, los directivos del club de la Garrotxa entienden mucho de fútbol y ellos opinan lo contrario.

Para el partido del domingo frente al Prat

Juanjo arrastra molestias y probablemente será baja

Montes, que no se resintió de la lesión, ya se encuentra en plenas condiciones

J. D.

Girona.— Es muy posible que el técnico del Girona, Santi Carrasco, de descanso el próximo domingo al lateral izquierdo del cuadro rojiblanco, Juanjo. Dicho jugador tuvo que ser sustituido en el derby como consecuencia de un golpe recibido. «No es del golpe en sí, del cual ya está prácticamente recuperado. Lo que ocurre es que Juanjo ya viene arrastrando molestias desde hace una serie de partidos a causa de una contractura muscular que le impide rendir al cien por cien». No se descarta por tanto, que sea baja frente al Prat. Santi Carrasco, así nos lo corroboraba. «Lo mejor es darle una semana de reposo absoluto para no arrastrar de esta forma esta lesión durante más tiempo. Pienso que vale más estar un partido sin un jugador que no toda una temporada teniéndolo a medio gas». En idéntico caso se encontraba

Montes hace un par de semanas. «Y ahora está plenamente recuperado. No notó molestia alguna el pasado domingo ante el Lloret». Por tanto, Santi Carrasco, si no surge ninguna novedad en la presente semana, dispondrá de todos los efectivos, a excepción de Juanjo, para el encuentro frente al Prat.

Será el segundo partido consecutivo del Girona en el Estadi. Los rojiblanco, que han dejado ya escapar tres puntos ante su afición, no pueden permitirse el lujo de ceder más.

El cuadro barcelonés, en la pasada temporada, fue uno de los equipos que más positivos alcanzaron fuera de sus lares. Y esta temporada sólo ha cosechado una derrota en los tres partidos que ha jugado fuera de su terreno, en Mollerussa. Los otros dos compromisos se solventaron con sendos empates en campos difíciles como los del Reus y Manlleu.

ZARPAZOS

LINCES

● Está claro que la suerte no le acompaña esta temporada al Banyoles. Entre otras muchas cosas, no sólo se le escaparon los fichajes de Blanco (Prat) y Pérez (Vic) cuando estaban casi ultimados, sino que estos dos jugadores han conseguido los goles de la victoria de sus respectivos equipos en las confrontaciones ligueras disputadas contra el Banyoles.

● Esto de la incapacidad arbitral no tiene límite. El Banyoles tuvo problemas en Vic, al Blanes le hurtaron casi todo en su partido contra el Reus. Y en el «Estadi del Girona» Hervás Torres fue el triste protagonista con nueve tarjetas y la injusta expulsión de Canito.

● Ladislao Kubala ha vuelto al fútbol español y desde ayer es oficialmente nuevo entrenador de un Real Murcia que se había gastado muchísimo dinero en la confección de su plantilla y que no rendía acorde con lo esperado.

● Después de siete jornadas de liga, los dos clubs que realizaron su «stage» en Ripoll (Murcia y Linense) ya han cambiado de entrenador.

● El nombre de Vicente Dauder es bien conocido por estos pagos. Ha sido, entre otros, entrenador de Figueras, Las Palmas, Andorra, Sabadell, Gimnàstic... Y desde la pasada semana también del Eldense, club al que intentará ascender a la segunda división B.

● El Figueres firmó ayer al argentino Néstor. El pasado mes de junio, un rotativo barcelonés, aficionado a los globos sonda, aseguró —intentando desmentir informaciones de nuestro periódico— que el Figueres no ficharía esta temporada a ningún jugador extranjero, salvo que fuese cedido por el Barcelona o el Español. El tiempo quita o da la razón. En este caso, huelgan más comentarios.

● El segundo entrenador del Deportivo de La Coruña, Ballesta, estuvo el pasado sábado en «San Mamés» observando las evoluciones del Figueres. El cuadro ampurdanés juega en «Riazor» dentro de un mes.

● En Lleida dicen que la eliminación de la Copa ha supuesto un fuerte descalabro económico para el club. Y es que, dentro de esta facilidad con que se hacen las cuentas futbolísticas, la directiva llerdense había presupuestado unos ingresos de 17 millones de pesetas en la citada competición. Que se acepte un presupuesto así de un club de segunda B, es inadmisiblemente. Porque lo que hizo el Lleida el pasado año en la Copa, al igual que el Figueres hace varios años, sólo sucede una vez cada cinco lustros.

Mané considera que el rival de esta noche está jugando muy bien:

«La clasificación que ocupa el Sestao es por méritos propios»

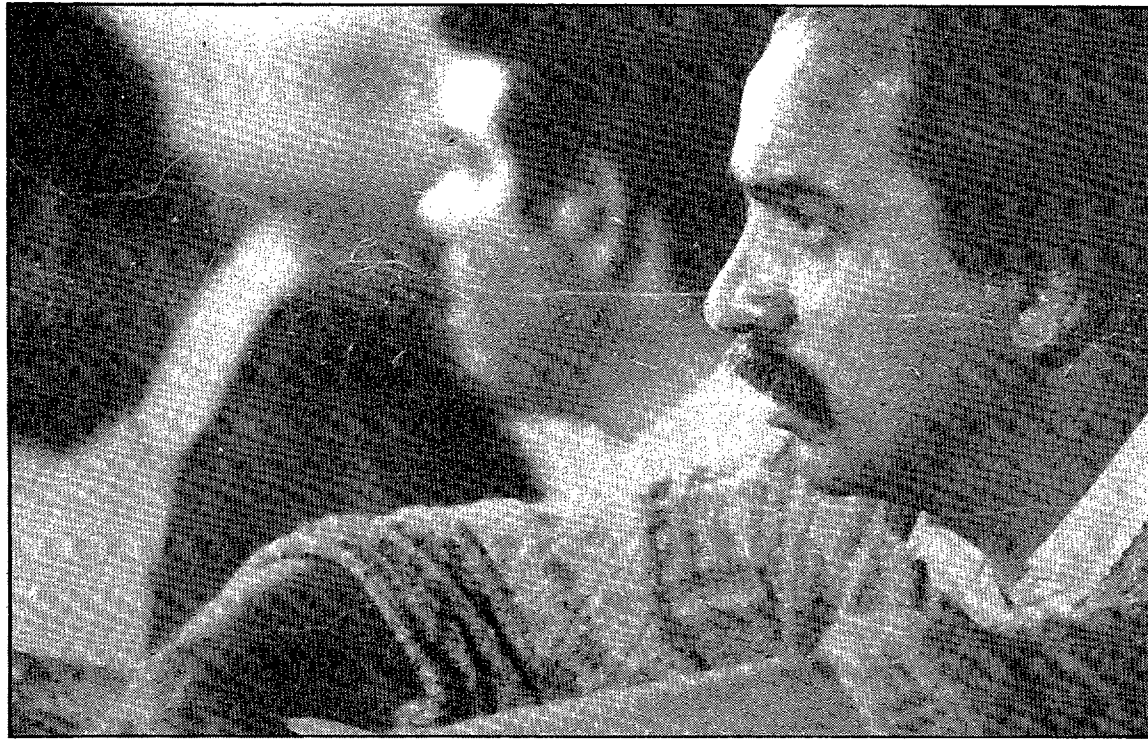
«Aunque la fortuna no nos acompaña desde que empezó la temporada, parece que las cosas se van arreglando»

JORDI XARGAYO

Figueres.— «Hay que ser optimista a la fuerza. Aunque la fortuna no nos acompaña desde que empezó la temporada, se van arreglando las cosas», manifestaba a nuestro diario el entrenador del Figueres Mané. Y explicaba que «a Valor ya le han quitado la escayola, hemos fichado al argentino, a Martínez sólo le queda un partido de sanción, Cuevas evoluciona bien, Manolo igual... Estamos viendo la luz y espero no tener más contratiempos». Lo cierto es que al Figueres todo le ha ido a la inversa en esta primera fase del campeonato liguero. A pesar de ello, figura en la tabla clasificatoria sin positivos ni negativos. Y esta noche, a las nueve y cuarto, recibe a un Sestao que sólo ha perdido un encuentro (1-0 en Logroño) de los siete que se llevan disputados; un Sestao que, de la mano de Javier Irureta, ha empezado la temporada con mucha fuerza.

«El Sestao está jugando muy bien»

Aunque pocos jugadores quedan de su época, Mané conoce bien al Sestao, no en vano dirigió al primer equipo durante dos temporadas consecutivas: «Actualmente están jugando muy bien. Será un rival difícil de ganar», señalaba un Mané que esta temporada ha visto dos veces al cuadro sestaoarra. Ante el Huelva (4-0) en campo propio y en Logroño (1-0). Pocas diferencias existen entre el Sestao de campo propio y el Sestao de fuera: «Hacen el mismo fútbol, aunque es distinta la



A Mané le preocupa la visita de su ex equipo. (Foto DANI DUCH).

zona donde trabajan. En casa presionan en el campo contrario y fuera lo hacen más atrás».

Mané considera que la privilegiada posición que ocupa el Sestao —tercero a un punto de los líderes Logroñés y Valencia— es «por méritos propios. En casa solucionan fácil y fuera sólo han perdido ante el Logroñés. Mantienen una importante regularidad de juego». El entrenador del Figueres considera que el Sestao atesora muchas cualidades: «Tiene conjunción, un buen bloque y una preparación física bastante

importante. Al mismo tiempo, la moral de bloque es buena».

«Presentaremos nuestras armas»

Y, ante todo esto, el Figueres «presentará sus armas. Presentará una presión lo más importante que se pueda y moverá la pelota como sabe». Y, por supuesto, marcar goles: «Es fundamental. Ya se sabe que el gol es fruto de un trabajo, aunque a veces hace falta verte acompañado de la fortuna».

Por el momento, en siete partidos de liga, los delanteros del Figueres sólo han conseguido dos goles: «Es cierto, pero el que los marque es lo de menos. Lo más importante es marcar goles, sea como sea, aunque últimamente no estamos demasiado acertados en este aspecto. Espero que la racha cambie pronto». Por de pronto, ante el Sestao, el Figueres tendrá que afrontar esta noche una ardua tarea. Primero por el buen momento de forma de los vascos y segundo por las adversidades que viene sufriendo el cuadro ampurdanés.

«Tito» Valor ya está sin la escayola

Figueres.— Ayer le fue quitada la escayola al defensa de la UE Figueres «Tito» Valor, que sufrió un accidente de circulación el pasado día 5 de septiembre, a resultas del cual se le apreció una luxación de clavícula que exigió intervención quirúrgica. A Valor le fue colocada una aguja en la parte afectada; aguja que ayer se le retiró al igual que la escayola.

Dentro de pocos días, Valor reanudará los entrenamientos con el resto de la plantilla, confiándose en que pronto esté en condiciones de poder jugar.

El Sestao, sin Primi ni Bardasco

Sestao.— El equipo de Javier Irureta partió ayer tarde en autocar con 16 jugadores y las ausencias de Primi y Bardasco. Primi no ha jugado ningún partido esta temporada, pero existían posibilidades de que pudiera reaparecer en Figueres. En cuanto al centrocampista Bardasco tampoco se encuentra en condiciones de volver a la titularidad. Duda es la del defensa Herrero que forma parte de la convocatoria, pero con escasas posibilidades de jugar.

La probable alineación que presentará Irureta es la siguiente: Echevarría II; Murúa, Gonzalo, Escalza, Núñez; Albistegui, Aspiazu, Sabín Bilbao, Sergio; Mendilibar y Aitor. A las importantes bajas de Ocenda (Racing), Valverde (Español) y Gorriarán (Oviedo), con respecto a la pasada temporada, hay que añadir las incorporaciones de Núñez (Ath. de Bilbao), Sabín Bilbao (Alavés), Albistegui (R. Sociedad) y Eguiguren (Baracaldo).

Todo pendiente de Cuevas, pero se espera que juegue

Si puede alinearse, Mané presentará esta noche una formación con tres delanteros

J.X.

Figueres.— La alineación que presentará esta noche el Figueres depende fundamentalmente del estado físico de un Antonio Cuevas que ha evolucionado favorablemente de la lesión sufrida ante el Elche, pero que todavía no se encuentra a tope de sus posibilidades. Se confía, sin embargo, en que el centrocampista esté presente en la confrontación que se disputará contra un temible Sestao.

Caso de que Cuevas esté en disposición de jugar, Mané presentará una alineación totalmente de ataque con la presencia de tres delanteros en el «once» titular. Dicha alineación estaría compuesta por Ferrer; Bolaños, Gratacós, Guitart; Arturo, Pitu Durán, Menchaca, Valentín; Valdo, Cuevas y Forcadell. Un 3-4-3 con mucha presión en el centro del campo para poder romper el férreo sistema del Sestao que dirige Javier Irureta. Mané ha convocado para el partido de esta noche a la totalidad de jugadores que tiene disponibles.

Una victoria ante el Sestao

El Figueres sólo se ha impuesto una vez al Sestao en las seis confrontaciones que llevan dirimidas ambas entidades. La victoria fue en partido de Copa (temporada 69-70) por 2-1 en casa. Allí, el Figueres perdió por 3-1. En la temporada 82-83, con Mané en el banquillo sestaoarra, se produjo un doble empate: 0-0 en Figueres y 1-1 en Sestao. Y en el ejercicio 83-84, derrota del Figueres en casa (2-3) y empate allí (0-0). Clara desventaja ampurdanesa en los encuentros disputados hasta ahora.



Néstor ya es jugador del Figueres.— Definitivamente ayer se formalizó el compromiso entre la UE Figueres y el argentino Néstor Alfredo Alfonso que procede del Independiente de Avellaneda. Néstor llevaba más de dos semanas entrenando a las órdenes de Mané. Tal como adelantaba ayer nuestro diario, el compromiso entre ambas partes es hasta final de la presente temporada, con facultad del Figueres para prorrogar el contrato por dos temporadas más si los servicios del jugador son positivos. Esta facultad expira el próximo mes de marzo. En la fotografía de DANI DUCH, Néstor rubricando su contrato por el Figueres. De momento, hasta que esté concluida la tramitación de papeles, Néstor aún no puede jugar con el Figueres.

José Mari Irusquieta puede ser el sustituto

Ramon Palma, cesado en el Olot

«Antes de emprender viaje hacia el campo del Milán, un jugador me comentó que prácticamente estaba despedido»

JOAN ROCA

Olot.— La UE Olot ha cesado tras la cuarta jornada a Ramon Palma. La directiva olotense tomó ayer tal decisión debido a los malos resultados que ha cosechado el equipo hasta la fecha, aunque en cuatro partidos no debiera calificarse la tarea de un entrenador.

Ahora es José Mari Irusquieta quien suena como sustituto de Palma, aunque no habrá una solución hasta mañana. Ha habido contacto con varios técnicos, pero como decimos es Irusquieta el que más posibilidades de sentarse en el banquillo de un club que no ha encontrado reparos para despedir a Ramon Palma cuando todavía no hace un mes que empezó la liga.

«Me ha sorprendido la manera del cese»

Totalmente desmoralizado se hallaba Ramon Palma, una vez le fue comunicado el cese. «Más que nada por la manera que se ha producido, que ha sido muy extraña. El hecho anecdótico tuvo lugar el pasado domingo, cuando antes de emprender la marcha hacia el campo del Milán, un jugador me comentó que prácticamente estaba despedido. Mis relaciones con la directiva no eran demasiado buenas y buscaban la más mínima para echarme a la calle».

Es poco frecuente que tras el cuarto partido de liga se produzca un cese. «Efectivamente. Si otros equipos hicieran como el Olot habría un «baile» de entrenadores de órdago. No creo que la trayectoria fuera tan desastrosa como para que se llegara a este triste hecho para mí. En los dos encuentros jugados fallamos un penalty y el pasado domingo se desperdiciaron infinitas ocasiones de gol para poder



El Olot se ha mostrado impaciente para cesar a Ramon Palma. (Foto DANI DUCH).

puntuar. Yo no tengo que marcar los tantos y creo que no toda la culpa es del entrenador en este caso».

Ramon Palma reiteraba que le habían hecho la cama «que venían haciéndome desde hace algún tiempo. Hay una persona sobradamente conocida, que posee una escuela de fútbol, que está muy de lleno el Olot, que ha tenido mucho que ver en el cese, aunque no figurara demasiado. El presidente buscó a un hombre que entendiera de fútbol, que hoy —ayer para el lector— ha aparecido por el campo cuando ya estaba prácticamente despedido y este señor controla toda la situación deportiva de la entidad».

Deseaba suerte a su sustituto,

«que creo no podrá quejarse de encontrar a la plantilla en mal estado. He trabajado duro y con mucha ilusión para que el Olot cumpliera sus objetivos, pero por lo que se puede observar no tenían demasiada confianza puesta en mí. No tengo ninguna queja de los jugadores, que se han comportado fenomenalmente, pero la directiva ha dejado mucho que desear, y la verdad es que este inesperado cese me ha entristecido enormemente».

José Mari Irusquieta, posible sustituto

El Olot ya ha empezado las negociaciones para ocupar la vacante dejada en el banquillo del equi-

po bermellón por Ramon Palma. Se barajan muchos nombres, pero el que suena con más insistencia es el de José Mari Irusquieta que manifestaba a DIARI DE GIRONA-Los Sitios que «ha habido algunas conversaciones pero nada más. Me llamaron si quería hacerme cargo del Olot, como ya hicieron antes de empezar la temporada o como hizo el Hostalric después de caer derrotado ante el Olot por 0-6. Mañana debemos volver a hablar y se conocerá la solución definitiva. Por el momento no hay absolutamente nada consumado, ni mucho menos». Muchos son los números que tiene Irusquieta para hacerse cargo de la dirección técnica del Olot. La respuesta, mañana.

Campeonato de fútbol de empresas

Grupo selectivo

Recreatiu-M. Explot	3-1
Caldes-Lloret	2-3
Torras-Vincke	3-2
PB Salt-Avinguda	1-1
Pérgola-Indcar	2-1
P. Catalunya-Tossa	6-0
B. Blava-Cassanenc	3-1

Clasificación: Recreatiu, 6 puntos; Avinguda, Pérgola, 5; Lloret, Indcar, P. Catalunya, 4; PB Salt, Cassanenc, 3; Vincke, B. Blanes, 2; Caldes y Tossa, 0 puntos.

Grupo primero

M. Ewans-Vilobí	3-2
Codina-B. Manolo	1-0
Aeropuerto-Boada	3-2
BP Sàbat-B. Tole	1-5
B. Xavi-C. Estrall	3-2
B. Raim-Llémana	2-0

Clasificación: B. Xavi, 6 puntos; M. Ewans, Miko, Tole, Raïms, 4; Aeropart, Strall, 3; Vilobí, Codina, Boada, 2; BP Sàbat, 1; B. Manolo, 0 puntos.

Grupo segundo

Cassanenc-Junior	4-1
PS Luis-C. Catalunya	1-1
V. Monells-S. Stop	2-4
PB Aro-V. Sils	2-2
V. Quesada-Fes Palamós	1-1

Clasificación: PB Aro, 5 puntos; At. Cassanenc, PS Luis, V. Sils, 4; S. Stop, V. Vidreres, 3; Quesada, Fes Palamós, Caf. Catalunya, 2; B. Patricia, Monells, Junior, 0 puntos.

Grupo tercero

S. Pedrot-Batlíori	8-1
V. Tordera-Massanes	2-7
Costa Brava-B. Selva	2-0
Balmes-Riudarenes	4-0
V. Farners-S. Andrés	4-1
Fogar-Huracan	1-4

Clasificación: Costa Brava, Balmes, 6 puntos; Massanes, 5; Batllori, Huracán, Farners, 3; S. Pedrot, V. Tordera, B. Selva, Segura, 2; Riudarenes, S. Andrés, Fogar, 0 puntos.

DIARI DE GIRONA
LOS SITIOS

CALONGE
punto de venta

■ Librería Valmaña
c/. Àngel Guimerà, 6

Los resultados de fútbol base

REDACCION

Girona.— Resultados registrados el pasado fin de semana:

Juveniles

Primera división

Coma Cros - Lloret	2-2
Maristes - Banyoles	5-1
P. Sport - La Salle G.	4-1
Vilobí - Farners	4-1
Olot UD - Anglès	6-0
Balmes - l'Escala	5-0
Garrotxa - Salt	5-0

Clasificación: Olot UD, Vilobí y Garrotxa, 4 puntos; Coma Cros, Maristes y Balmes, 3; P. Sport, La Salle G., 2; Salt, Lloret, Sàbat, 1; Banyoles, Farners, Anglès, l'Escala y Arbúcies, 0 puntos.

Segunda división

Bell-lloc - Olot At.	7-1
Sta. Pau - Tordera	8-3
Bons Aires - Cassà	2-4
Tossa - St. Pere M.	3-2
Breda - Quart	2-0
Torroella - Vidreres	2-1
Sarrià - Hostalric	0-10
Doble Set - St. Hilari	6-2

Clasificación: Bell-lloc, Hostalric, Doble Set y Breda, 4 puntos; Sta. Pau y Cassà, 3; Tossa, Tortellà y Quart, 2; Sant Hilari, St. Pere M., Bons Aires y Sarrià, 1; Vidreres, Olot At. y Tordera, 0 puntos.

Grupo catorce

Aro - Bàscara	2-0
Calella - Vilabertran	3-2
Camós - St. Antoni	2-1
Llançà - Palamós	4-3
Esplais - Guixols	3-1
Bellaire - Roses	5-5
Figueres - Palafrugell	2-2
Cristinenc - Bisbalenc At.	1-1

Clasificación: Aro y Llançà, 4; Cristinenc, Roses, Figueres, Camós, Bellaire y Palafrugell, 3; Sant Antoni, Calella y Esplais, 2; Palamós y Bisbalenc At., 1; Vilabertran, Guixols y Bàscara, 0 puntos.

Infantiles preferente

Olot - Maristes	6-1
Banyoles - Garrotxa A	0-3
La Salle G - Doble Set	2-0
Farners - la Canya	2-1
Vilobí - Figueres	2-2
Lloret A - At. Anglès	1-1
Girona - Salt	6-2
P. Sport - Blanes	1-4

Clasificación: Olot, 4 puntos; Figueres, At. Anglès, Lloret, Girona y Balmes, 3; Garrotxa, Farners, La Salle G., Maristes, la Canya y Banyoles, 2; Vilobí, 1; Doble Set, Salt y P. Sport, 0 puntos.

Alevines preferente

Grupo A:	
Lloret A - Tordera	1-0
P. Sport - Vilobí	5-3

Ca l'Aguidó - Palamós	1-1
Caldes - Vilartagues	0-3
Tossa - Arbúcies	2-2
Cassà - Llagostercenc	4-2
Balmes - Bell-lloc	4-0

Clasificación: Balmes y Cassà, 4 puntos. Arbúcies, Tossa, Palamós, Vilartagues y Ca l'Aguidó, 3; Palafrugell, Vilobí, Lloret y P. Sport, 2; Bell-lloc, Llagostercenc, Tordera, Caldes y Farners, 0 puntos.

Grupo B:

Sarrià - Bons Aires A	1-2
Maristes - Vilabertran	8-0
At. Anglès - Porqueres	4-2
Salt A - At. Olot	1-3
Poble Nou - Doble Set n.p. D. Set	
Garrotxa A - Salle G. A	4-2
Camós A - Banyoles	1-1
Coma Cros - Besalú	2-3

Clasificación: Bons Aires y Garrotxa, 4; Maristes, 3; At. Olot, Salt A y At. Anglès, 2; Poble Nou, Sarrià, Camós, Vilabertran, Porqueres, La Salle G. y Banyoles, 1; Coma Cros, Besalú y Doble Set, 0 puntos.

DIARI DE GIRONA
LOS SITIOS

St. ANTONI CALONGE
punto de venta

■ Librería R. Dalmau
Avgda. Costa Brava



SECCIÓ TENNIS

TENNIS

PISTA COBERTA

POLISPORTIU FORNELLS

Han quedat obertes les inscripcions per a nous abonats de la SECCIÓ DE TENNIS «POLISPORTIU FORNELLS». Les inscripcions seran per rigorós ordre d'acceptació, limitant els socis abonats a un màxim acceptable per al bon funcionament de la pista.

Admissió de SOCIS ABONATS, fins al dia 13 d'octubre

TENNIS

Oberta inscripció II Campionat Ellesse per a jugadors 3ª categoria (fins a 7 punts)

Es tramitaran LLICÈNCIES als NO FEDERATS

Tancament d'inscripcions el 9 d'octubre

Inici campionat: 13 d'octubre / 86

Puntuable F.C.T.

Individuals masculins, femenins i dobles

Per a informació, trucar al telèfon 47 63 64 o passar per la mateixa pista

Amb la col·laboració de DIARI DE GIRONA
LOS SITIOS

Las ligas nacionales de fútbol sala

Girona.— Sólo uno de los cuatro equipos gerundenses de primera división se impuso en la jornada inaugural de la liga de primera división:

1ª División nacional

(Grupo III)

La Flama-Imm. les Gavarres	10-6
Blanesport-Transp. Cuallado	1-2
CD Blanes-Letel Cao	3-5
Marsol-Seg. Velázquez	6-5
Sangetretó-PB R. Llorens	1-1
Winterthur-Selpor SA	3-6

CLASIFICACION

La Flama	1	1	0	0	10	6	2
Letel Cao	1	1	0	0	5	3	2
Selpor SA	1	1	0	0	6	3	2
Marsol	1	1	0	0	6	5	2
Transp. Cuallado	1	1	0	0	2	1	2
Sangetretó	1	0	1	0	1	1	1
PB R. Llorens	1	0	1	0	1	1	1
Les Gavarres	1	0	0	1	6	10	0
Winterthur	1	0	0	1	3	6	0
Seg. Velázquez	1	0	0	1	5	6	0
CD Blanes	1	0	0	1	3	5	0
Blanesport	1	0	0	1	1	2	0
Bellsport	0	0	0	0	0	0	0

1ª División Territorial

Pla d'en Boet-Montbau	3-4
UD Roma-Can 60	3-4
Indutronic-Sports Quinze	1-9
Los Alpes-Palafrugell FS	2-2
Sta. Eugènia-Yogui FS	6-5
FS Lloret-Sgda. Família	1-4
Neiv Rubí-Cervera Gisbert	1-4
Descansa: Star 78 Cèltic	

CLASIFICACION

Sports Quinze	1	1	0	0	9	1	2
Can 60	1	1	0	0	4	3	2
Montbau	1	1	0	0	4	3	2
Sta. Eugènia	1	1	0	0	6	5	2
Sgda. Família	1	1	0	0	4	1	2
Cervera Gisbert	1	1	0	0	4	1	2
Palafrugell	1	0	1	0	2	2	1
Los Alpes	1	0	1	0	2	2	1
FS Lloret	1	0	0	1	1	4	0
Neiv Rubí	1	0	0	1	1	4	0
Yogui FS	1	0	0	1	5	6	0
Indutronic	1	0	0	1	1	9	0
UD Roma	1	0	0	1	3	4	0
Pla d'en Boet	1	0	0	1	3	4	0
Star 78 Cèltic	0	0	0	0	0	0	0

BALONMANO

Joan Casellas será reelegido presidente de la catalana

«Hemos logrado ser una federación activa, y nuestro objetivo en los cuatro próximos años es modernizarla»

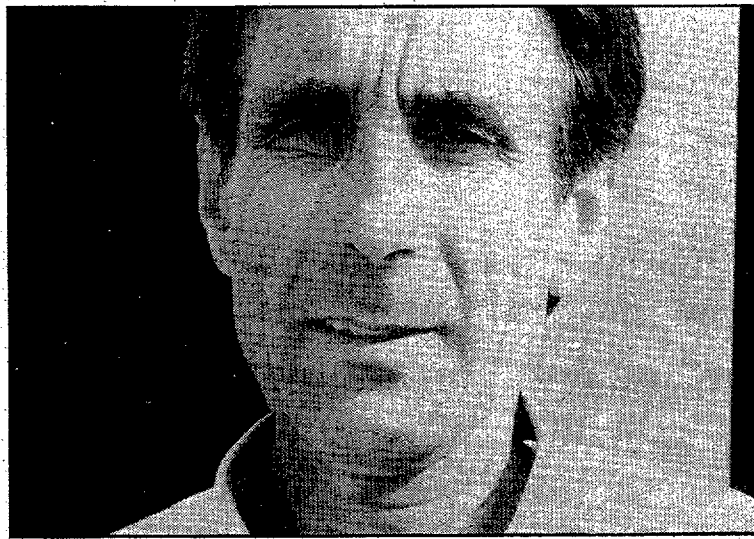
JORDI DANES

Girona.— Joan Casellas volverá a ser reelegido el próximo día 13 presidente de la Federación Catalana de balonmano después de que su candidatura fuese la única presentada en el plazo de tiempo exigido. Joaquim Borrás, otro de los presidenciables, desistió finalmente de presentar la suya al ver que Casellas tenía el apoyo de la gran mayoría de las entidades. «He de agradecer la gran confianza que me han depositado todos los clubs y estamentos del balonmano catalán. Y muy en especial los de la provincia de Girona, que me han dado en todo momento un apoyo importantísimo». De esta forma se definía el propio Joan Casellas, que deberá esperar ahora unos días de rigor para posibles impugnaciones, antes de que se haga oficial la proclamación de su candidatura y su nombramiento definitivo.

Cuatro años muy positivos

Joan Casellas definía sus primeros cuatro años en dos fases. «Los dos primeros fueron difíciles, con muchos problemas. Ten en cuenta que era como comenzar de cero y habíamos de formar una nueva estructura». En los dos años restantes «ya generamos mucha más actividad, cual era nuestro objetivo».

Concretaba esta actividad en di-



Joan Casellas, cuatro años más (Foto DANI DUCH).

ferentes puntos. «Iniciamos una potenciación del balonmano base con la creación de unos Campus en donde se encuentran las figuras del mañana. Pasamos, en sólo dos años, de reunir a 160 niños a 1.000. También hemos hecho concentraciones, hemos ampliado el sistema de competiciones... Han sido unos años muy positivos».

Joan Casellas ha cambiado el balonmano catalán. «El presidente no es el protagonista. Ha de haber gente a su lado capacitada para llevar a cabo esta tarea. Creo que se ha elegido bien».

Los cuatro próximos

Conseguida la actividad que se perseguía, Casellas indicaba que «ahora nos toca una tarea que tampoco será nada fácil. Buscaremos una agilidad y modernización de la federación, que debe funcionar a nivel autonómico. Por el momento hemos creado nuevas categorías y sistemas de competición que pienso van a funcionar muy bien». Y nos indicaba que «raparte del gran apoyo que he recibido de todos, las Olimpiadas, que vendrán a Barcelona, también me han animado a presentarme».

Resultados de las competiciones base

Cadetes

Garbí - Bordils	16-28
La Bisbal - GEIEG A	8-32
Candigra - Sport Lloret	25-23
GEIEG B - Malgrat	15-15
UE Sarrià - Guillem Montgrí	20-10
Cristinenc - Figueres	17-17

Clasificación:

GEIEG A	1	1	0	0	32	8	2
Bordils	1	1	0	0	28	16	2
UE Sarrià	1	1	0	0	20	10	2
Candigra	1	1	0	0	25	23	2
Malgrat	1	0	1	0	15	15	1
GEIEG B	1	0	1	0	15	15	1
Figueres	1	0	1	0	17	17	1
Cristinenc	1	0	1	0	17	17	1
Sport Lloret	1	0	0	1	23	25	0
Guillem Montgrí	1	0	0	1	10	20	0
Garbí	1	0	0	1	16	28	0
La Bisbal	1	0	0	1	8	32	0

Infantiles

Garbí - Bordils	16-28
Pere Roselló - GEIEG A	14-3
Candigra - Sport Lloret	24-14
GEIEG B - Maristes B	21-7
UE Sarrià - Guillem Montgrí	13-17
Olot Escolapis - Maristes A	3-15

Clasificación:

GEIEG B	1	1	0	0	21	7	2
Maristes A	1	1	0	0	15	3	2
Pere Roselló	1	1	0	0	14	3	2
Candigra	1	1	0	0	24	14	2
Bordils	1	1	0	0	20	12	2
Guillem Montgrí	1	1	0	0	17	13	2
UE Sarrià	1	0	0	1	13	17	0
Garbí	1	0	0	1	12	20	0
Sport Lloret	1	0	0	1	14	24	0
GEIEG A	1	0	0	1	3	14	0
Olot Escolapis	1	0	0	1	3	15	0
Maristes B	1	0	0	1	7	21	0

Alevines

H. Garbí - Bordils	7-31
Pere Roselló - GEIEG A	15-13
Candigra - Sport Lloret	13-11
GEIEG B - Maristes A	20-4
Esportiu Garbí - Sarrià Esportiu	33-1
UE Sarrià - AC Fornells	26-6

Clasificación:

Esportiu Garbí	1	1	0	0	33	1	2
Bordils	1	1	0	0	31	7	2
UE Sarrià	1	1	0	0	26	6	2
GEIEG B	1	1	0	0	20	4	2
Candigra	1	1	0	0	13	11	2
Pere Roselló	1	1	0	0	15	13	2
Sport Lloret	1	0	0	1	11	13	0
GEIEG A	1	0	0	1	13	15	0
Maristes A	1	0	0	1	4	20	0
AC Fornells	1	0	0	1	6	26	0
H. Garbí	1	0	0	1	7	31	0
Sarrià Esportiu	1	0	0	1	1	33	0

PEEP-SHOW BAR

Una sensacional novedad llegada de América. Puedes ver las chicas más maravillosas de la Costa Brava en su sexy show en directo. Único en la provincia junto a la gasolinera de Lloret de Mar.



■ CICLISMO

La Volta a l'Empordà, a punto

Participarán en esta edición un total de 17 equipos

REDACCION

Girona.— Mañana se inicia en Figueras la edición que supone las bodas de plata de la Volta Ciclista a l'Empordà, que para este año ha conseguido reunir un impresionante plantel de diecisiete equipos y algunos más que se se han quedado sin poder participar porque se hubiera sobrepasado con creces el ya elevado presupuesto que se ha proyectado para esta edición, de

unos seis millones de pesetas. La etapa de mañana da comienzo en Figueras, delante de la fábrica «La Casera», a la una del mediodía y llevará a los corredores hasta la Jonquera. Tiene un total de 133 kilómetros, distancia que los corredores cubrirán, si se cumple el promedio calculado por la organización, en tres horas y cuarto, lo que supone un promedio bastante elevado, de prácticamente 40 km/h. La llegada se espera, por tanto, en la Jonquera, aproximadamente a las cuatro y cuarto

de la tarde. Las dificultades más importantes serán dos puertos de segunda categoría: Alto de Perafita (kilómetro 24) y Alto de La Salud (kilómetro 105).

Mañana jueves, DIARI DE GIRONA-Los Sitios, que es el diario oficial de la ronda ampurdanesa, publicará un especial de cuatro páginas con amplia información sobre los equipos presentes, horarios, las etapas y todo cuanto constituya la última hora de esta 25 Volta Ciclista a l'Empordà.

Ganó el CRAC Cassà de rugby

REDACCION

Cassà.— El CRAC Cassà se impuso el pasado domingo al BUC de Barcelona (35-6) en el partido inaugural del campeonato de Catalunya de primera categoría, en su grupo A.

Inauguró el marcador el Cassà por medio de una bonita jugada de Rovira que consiguió el ensayo, fallando Zapata su transformación (4-0). Poco después, el propio Rovira se encargó de transformar un golpe franco con que se había sancionado al BUC (7-0). Sin embargo, la fulminante salida de los cassanenses no desmoralizó al BUC, que recompuso sus líneas y consiguió un ensayo con su correspondiente transformación (7-6).

Pero el Cassà estaba en vena y sus líneas llegaban con facilidad a la línea de 22 del campo contrario y fruto de esta superioridad la línea de tres cuartos cassanense robó el cuero y Rubió culminó la jugada en ensayo, que transformó Rovira (13-6). No iba a ser éste el resultado definitivo al descanso, puesto que minutos antes, Zapata ensayó de nuevo y otra vez Rovira consiguió la transformación.

En la reanudación, nuevo ensayo del Cassà, ahora por medio de Prunell. El abultado resultado de 35-6 lo completaron los ensayos de Mas y Zapata, con transformaciones a cargo de Rafael y Rovira.

Campeonato de ajedrez por equipos

REDACCION

Girona.— Resultados registrados el pasado domingo:

Segunda División

Grupo I	
Sedeta-Sant Josep Badalona	5-5
Hortenc-Vuicà B	3,5-6,5
Barcinona B-Sant Adrià	2,5-7,5
Banyoles-Mataró	6,5-3,5
Girona-Calella	6-4
La Colmena-Olot	7-3

Primera Categoría

Grupo A	
Montgrí-Foment	5,5-2,5
Guixolenc-Blanes	6-2
Dr.Pascual-Palafrugell	5,5-2,5
Grupo B	
Royal-Doble Set	7-1
Sant Jordi-Farners	3-5
Salt-Olot E	3,5-4,5

Segunda categoría

Grupo A	
Caldes-Tordera	2,5-2,5
Anglès-Vidreres	1-4
La Celler-Llançà	3,5-1,5
Cassà-Pineda	2-3
Descansa: Guixolenc B	
Grupo B	
Doble Set B-Salt B	1,5-3,5
Cadaqués-Sant Jordi B	4-1
Salt C-Royal B	0-5
Girona B-Olot C	2-3
Descansa: Escala	

Tercera Categoría

Grupo A	
Bellcaire-Montgrí B	0-4
Palafrugell B-Sant Jordi C	3-1
Sant Jordi D-Palafrugell C	1-3
Olot D-Banyoles B	1-3
Olot E-Royal C	3-1
Descansa: Escala B	
Grupo B	
Cassà C-Banyoles D	1-3
Calonge-Salt D	3,5-0,5
Calonge B-Banyoles C	0,5-3,5
Juvent d'Ara-Guixolenc C	0-4
Cassà B-Doble Set C	3-1
Grupo C	
Tordera C-Tordera B	2-2
Caldes B-Blanes C	3,5-0,5
Pineda B-Caldes C	2,5-1,5
La Celler B-Farners B	1-3
Dr.Pascual B-Blanes B	2-2

Francesc Faure cree que el equipo va a mejorar en próximas actuaciones

«No hay que desmoralizarse por este mal comienzo de liga»

El Valvi juega el sábado en la pista del Feiraco de Santiago

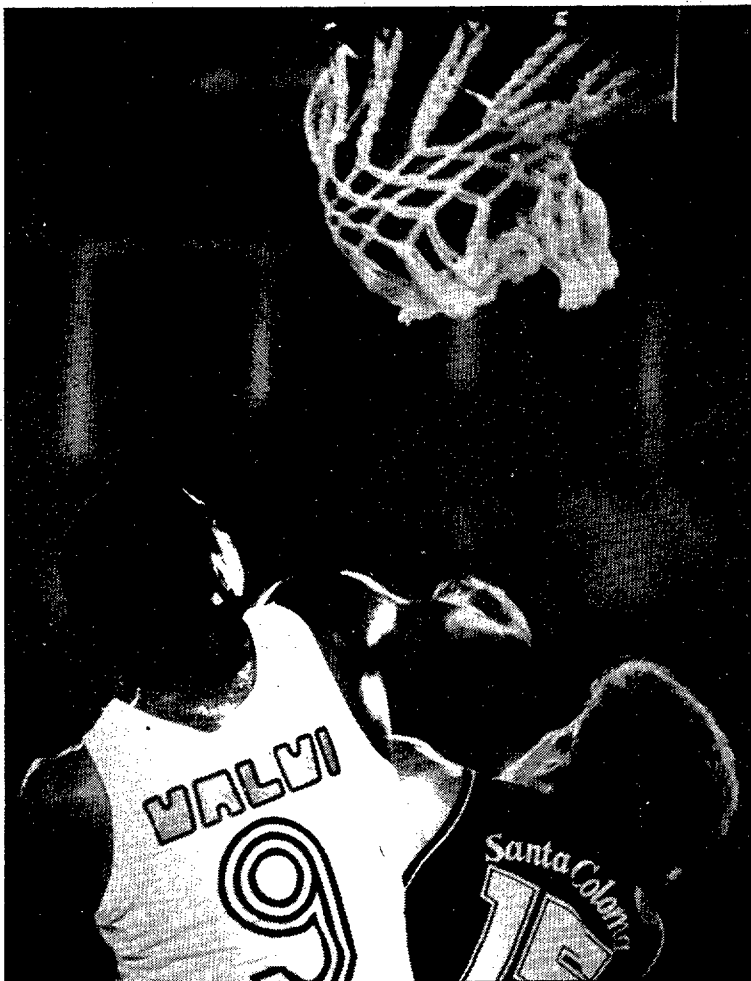
JOAN ROCA

Girona.— «No hay que desmoralizarse por los resultados adversos que hemos cosechado en las dos primeras jornadas. La liga sólo ha hecho que empezar y estoy plenamente convencido de que iremos cada partido a más», señalaba el presidente de la comisión deportiva del Valvi Girona, Francesc Faure. Evidentemente este inicio de competición no le ha ido demasiado bien al cuadro gerundense, no sólo por las dos derrotas, sino por el juego desplegado, «el cual esperamos mejorar. En el primer tiempo ante el Santa Coloma rayamos a una buena altura, pero todo se fue al traste en el segundo, en el que estuvimos bastante desacertados, pero hay que tener en cuenta que nuestro rival era potentísimo».

«La primera B de esta temporada es muy fuerte»

Francesc Faure matizaba que «la primera B quizás es más fuerte de lo que esperábamos. Sabíamos que era una categoría difícil, pero la competitividad que va a existir será tremenda. Hay equipos que son superiores al Valvi, con jugadores de gran calidad». Por dicha razón, el objetivo del Valvi «es el de consolidarnos, para la próxima temporada aspirar a cotas más elevadas. Vamos a tener que luchar mucho, pero no creo que haya problemas para evitar el descenso».

Sobre el rendimiento de los americanos Voise Winters y Batman Holmes, señaló que «es todavía pronto para emitir un juicio. Llevamos dos partidos de liga y ambos jugadores están



El Valvi buscará en Santiago el triunfo que por el momento le ha dado la espalda. (Foto RICARD CAMÓ).

demonstrando que pueden ser tremendamente útiles, pero aún no están totalmente adaptados al equipo, llevando a cabo actuaciones irregulares». Hay una confianza absoluta en Guifré Gol, «pues no hay que descubrir ahora que es un fenomenal entrenador. Está realizando un excelen-

te trabajo que pronto va a dar sus frutos».

«En la pista del Feiraco podemos lograr la victoria»

Este sábado, a las ocho de la tarde, el Valvi jugará en Santiago de Compostela ante el Feiraco.

Francesc Faure opinaba acerca de esta confrontación que «es propicia para que alcancemos la primera victoria. Tenemos que reaccionar pronto y esperamos no regresar de vacío». La expedición partirá en avión hacia tierras gallegas a las seis de la tarde desde el aeropuerto del Prat, emprendiendo el viaje de retorno el domingo a primera hora de la mañana.

El presidente de la comisión deportiva del Valvi encajó la derrota ante el Santa Coloma «con resignación, ya que después de que en el primer tiempo fuéramos por delante en el marcador nos habíamos hecho esperanzas de victoria. Sin embargo en la segunda mitad estuvimos flojísimo; empezamos a tirar y no entraba ningún lanzamiento y nos pusimos nerviosos con la defensa zonal de un Santa Coloma que demostró su condición de favorito, con un gran jugador americano como es Durrant».

Proseguía comentando que «un aspecto que me supo muy mal fue que el público, que se portó maravillosamente con el equipo, salió decepcionado del pabellón de Palau. Al igual que todos, tenía fe en el triunfo en el descanso, pero el pésimo segundo tiempo eclipsó los primeros veinte minutos, en los que estuvimos en un buen tono. Confío en que los aficionados sigan mostrando su apoyo al Valvi, como lo hicieron ante el Santa Coloma».

El Valvi no pierde la ilusión pese a estos dos tropiezos, y el equipo ya ha recobrado la moral para afrontar el partido del sábado en la cancha del Feiraco, que podría suponer el primer triunfo de los hombres de Guifré Gol en el presente ejercicio.

Ross y Owens (Juver Murcia), máximos anotadores en el grupo impar

Girona.— Los americanos Randy Owens y Kevin Ross, ambos del Juver Murcia, son los máximos anotadores en el grupo impar, siendo excelente su rendimiento en las dos primeras jornadas. Tercero es Devin Durrant, que fue el principal artífice de la victoria del Santa Coloma en la pista del Valvi, que tiene en su mejor elemento ofensivo a Voise Winters. La clasificación de los mejores encestadores queda de la siguiente manera:

Owens (Juver Murcia)	72
Ross (Juver Murcia)	71
Durrant (Santa Coloma)	69
Mayhew (Tradehi Oviedo)	67
Johnson (Tizona)	64
Garret (Andorra)	63
Hernández (Lagisa)	59
Winters (Valvi Girona)	54
Afán (Lagisa)	48

Los jugadores del Valvi se reparten los ciento cuarenta puntos conseguidos de esta forma:

Winters	54
Holmes	32
Pujols	20
Davesa	11
Gainza	8
Montes	7
Pauli	6
Gómez	2

El Feiraco, próximo rival del cuadro de Guifré Gol, tiene a varios jugadores con un elevado promedio anotador, con jugadores nacionales que superan ampliamente la puntuación de los del Valvi.

Collins	44
Wallace	31
Iglesias	29
Juane	29
Aldrey	21
Jiménez	8
Dosaula	6
Calvelo	6
Lete	4

■ PATINAJE

Pocos aprobados en el certificado de aptitud

REDACCIÓN

Lloret.— Como informábamos en nuestra edición del sábado, se disputaron en Lloret las pruebas para la obtención del certificado de aptitud para patinadores debutantes, con ejercicios de figuras obligatorias y también ejercicios libres. Hay que resaltar lo estricto y exigente de los jueces, puesto que los porcentajes de aprobados fueron muy bajos, del 24% en patinaje de escuela y de casi el 31% en ejercicios libres.

Los primeros puestos de la clasificación de patinaje de escuela fueron para M^a Teresa Arniges, del CP Lloret, con 27,9 puntos; Raquel Muñoz, del CP Lloret, 25,3 p.; Marta Puig, del CO Farmers, 24,7 p.; María Rigau, del CH Palafrugell, 24 p.; Anna Juana, de la UE Sarrià, 23,5 puntos, hasta un total de trece patinadoras

aprobadas de cincuenta y cuatro participantes.

En la modalidad de patinaje libre, las cosas fueron algo mejor, pues fueron doce los aprobados de un total de treinta y nueve inscritos, siendo los primeros clasificados María Rigau, del CH Palafrugell, 9,7 puntos; Mariona Torruella, del CPA Blanes, 8,9 p.; Sonia García, del CH Palafrugell, 8,8 p.; Inmaculada Martínez, del CP Devesa, 8,8 p.; Rosa M^a Casellas, del CH Palafrugell, 8,7 puntos.

En el apartado de parejas, Sara Bover-Miguel Angel Martín, M^a Jesús Marcer-Pau Vilarrasa y Esther Castillo-Xavier Freixas obtuvieron el certificado de aptitud, mientras que la cuarta pareja participante, Georgina y Salvi Figueres, pasaron a la repesca de iniciación, donde obtuvieron una puntuación de 7,7 puntos.

Elena Plantalech y Mònica Roig están camino del triunfo

ANTONI ROMERO

Girona.— Si hablamos de dos patinadoras gerundenses que están llevando una marcada trayectoria ascendente, con toda seguridad nos referiremos a Elena Plantalech y Mònica Roig, que han vivido una de las etapas más brillantes de su carrera deportiva.

Elena Plantalech, que cuenta con tan sólo trece años de edad, participó recientemente en los campeonatos de España de la categoría 2^a B, por primera vez y con notable éxito, puesto que consiguió, al primer intento, el ascenso a la 2^a A: «Yo ya me había fijado este objetivo, aunque pudiera parecer muy ambicioso, antes de acudir a los campeonatos, que se celebraron en Molle-russa. Si después podía quedar en un buen puesto, mejor que mejor, pero el principal objetivo era ascender. Subían de categoría un total de ocho patinadoras y me clasificué séptima».

El siguiente paso en la carrera deportiva de los patinadores, una

vez conseguido el ascenso a 2^a A, es la participación en el campeonato de España de dicha categoría para conseguir el ascenso a 1^a: «Esto no se puede conseguir a cualquier edad, pues a los doce años todavía estás en categoría infantil, y puedes optar por primera vez a estar en 2^a B. A los trece puedes acudir a los campeonatos que permiten subir a 2^a A y a los catorce puedes intentar subir a 1^a, pero es muy difícil porque sólo suben las cuatro primeras clasificadas».

La patinadora gerundense, que junto con dos participantes en categoría masculina, ha sido la única representante de nuestra provincia reconoce que «mi máxima ambición sería subir el año próximo a 2^a A, pero soy consciente de que está muy difícil, porque lo más normal es conseguirlo al cabo de tres o cuatro años».

En la misma situación se encuentra Mònica Roig, una de las tres representantes gerundenses que acudió a los campeonatos de 2^a A disputados en Oviedo. Para

Mònica, que cuenta con catorce años de edad, era su primera participación en este campeonato: «No se puede decir que las cosas me fueran mal, porque quedé en onceavo lugar de diecisiete patinadoras. Hay que tener en cuenta que soy nueva en la categoría, y mi entrenadora Pili Fernández me ha dicho que puedo mejorar mucho, que hay que entrenar duro y que esta participación tiene que servirme de experiencia para ver como está el nivel. Y verdaderamente, éste ha sido muy elevado».

Mònica Roig demuestra una gran madurez cuando habla de su futuro en el patinaje, en especial de sus planes inmediatos: «Tengo que entrenar mucho, tanto en las horas habituales como por mi cuenta. Subir a 1^a va a costar mucho porque sólo pasan cuatro y el nivel es alto. De todas formas, si lo consigo, va a compensar los esfuerzos que he hecho, porque es un paso muy grande que pocas patinadoras consiguen».

FINQUES ROVIROLA

Compra-Venda-Administració

C/. Bacià, nº 7
Tel. 20 41 61

VENTA, zona C/. Migdia, piso de 150 m2 con: 5 dormitorios, 2 baños completos, aseo, salón-comedor, cocina-office, todas las dependencias exteriores. Gran calidad en acabados. Facilidades de pago.

EN C/. JOAN MARAGALL y C/. LA SALLE, venta de plazas parking.

TRASPASO en la zona Gran Via, plaza Marqués de Camps, boutique, de 82 m2. de planta y 37 m2. de altillo, en pleno rendimiento, precio interesante.

ALQUILER PARKING C/. Iberia, zona Sant Narcís.

LOCALES COMERCIALES Y DESPACHOS EN VENTA desde 30 m2. en Juan Maragall-La Salle.

FINQUES API Sant Narcís

COMPRA - VENDA - LLOGUER

Avgda. Sant Narcís, 22, entl., 3
Tel. 237416 - 17005 GIRONA

● **VENDO PISO** de ocasión en C/. Oviedo, 3 habitaciones.

● **VENDO PISO** en c/. Major de Salt, 3 habitaciones. 1.750.000.

● **VENDO LOCAL** 170 m2. en Ronda Ferran Puig.

● **EN SANT NARCÍS**, vendo pisos de P.O. de 3 y 4 hab.

PUIGVISTÓS. Millor urbanització de Girona. Parcel·les. Oportunitat ara: solar vista panoràmica. 600 m2. Hi toca una línia d'alta. Descompte 27,30%. Tel. 20 04 86.



Traspasos

TRASPASO O VENDO video-club. Zona plaza Catalunya de Salt. Tel. 23 91 54 noches.

TRASPASO botiga cèntrica amb gran magatzem, dos milions ptes. Arrendament baix. Tel. 21 15 93 Girona.



Varios

LIQUIDAMOS resto mobiliario piso electrodomésticos, altavoces y acuario. Tel. 21 06 61.

TE AYUDARE, tarot, cartas astrales, clarividente. Pau. Llamar de 11 a 22 h. Tel. 57 18 52.

MOROSOS, impagados, facturas. Tel. 21 02 36. (3.30 a 5).

OPORTUNIDAD vendo estructura metálica y cubierta de uralita para super 300 m2. y puerta basculante. Tel. 85 03 75.



Trabajo

Demanda

PRECISAMOS viajante con vehículo propio, a ser posible con conductor ramo metalúrgico. Ofrecemos sueldo, dietas, e incentivos. Interesados dirigirse a Diari de Girona Ref. 65.

BAR-CLUB, faltan señoritas de 18-30 años. Ingresos de 100.000 a 125.000 semanales. Pagamos pensión. Tel. 81 93 90 de 5 a 8 horas.

EMPRESA siderometalúrgica precisa viajante introducido en el ramo, con coche propio. Tel. 23 67 03.

ASUNTO NUEVO: Ganará en casa hasta 3.000 ptes. diarias. Escribir a Inico, apartado 1.209, San Sebastián.

PRECISAMOS Srta. colaboradora en ventas, edad comprendida 18 y 23 años. Interesadas llamar Tel. 21 91 66.

EMPRESA de ámbito nacional precisa la incorporación inmediata de personal masculino para cubrir tres puestos de trabajo, fijo mensual, garantizado. Interesados presentarse hoy en Fco. Ciurana, 23 tienda. De 5 a 7 tarde.

APRENDIZ falta bar Núria. Plaza Poeta Marquina. Girona.

FALTA empleada de hogar, fija dormir. Escribir Apartado 34 Girona.

RESTAURANTE DARNÉS. St. Julià de Ramis. Precisa cocinero y camarero «profesionales». Trabajo todo el año. Buena retribución. Presentarse propio restaurante de 12 a 17 h.



Ventas

RECAMBIOS ocasión automóviles, desguaces. Modelauto Quart. 46 92 13.

VENDO local en C/. Emili Grahit, 114 m2. bajos y 32 m2. altillo. Tel. 20 23 39 de 9 a 1.



RUSTIC/CORNER LA BISBAL Tel. 64 14 58 GIRONA

MONELLS, casa centre poble, per restaurar, amb gran pati.

ULLASTRET, venem la millor casa del poble, ideal per a restaurant, botiga o per habitatge.

GIRONA, a 10 km., gran masia nova construcció, perfecte estat, 350 m2. edificats, més annexos, amb habitatge masovers i una granja. Magnífica vista panoràmica.

PALAU-SATOR, gran terreny edificable, gran vista panoràmica, bons accessos.

BEGUR, ocasió, gran casa rústica per estrenar 1.000 m2. de jardí, 120 m2. edificats, 6.500.000 ptes. preu total.

PALAU-SATOR, gran casa amb pati, restaurada, magnífica vista, aigua, llum i telèfon. Bon preu.

A 7 KMS. DE LA BISBAL, casa de poble totalment restaurada, ideal per a restaurant, habitatge o residència 3ª edat.

GIRONA, a 6 km., casa de poble en bon estat per restaurar. 2.500.000 ptes.

MONT-RAS, centre del poble, gran casa de pedra habitable.

GIRONA, a 10 km., masia amb 1.000 m2 de terreny. 3.000.000 ptes.

PALAFRUGELL, a 2 km., gran masia restaurada amb 22 h. de terreny.

L'ESTARTIT, a 5 km., casa de poble restaurada amb piscina i terreny.

MASIA restaurada a 6 km. de Girona, amb 2,5 h. de terreny.

L'ESCALA, a 2 km., casa de pedra amb jardí.

LA BISBAL, a 2 km., masia semirestaurada amb 13.000 m. de terreny.

MASIES I CASES DE POBLE per llogar tot l'any. Diverses.

VENDO enciclopedia Espasa-Caspe (100 tomos). Tel. 23 67 03.

VENDO bar en funcionamiento en Platja d'Aro, 145 m2. más terraza. Tel. 20 23 39 de 9 a 1.

VENDO despacho 60 m2. Juli Garreta. 2.300.000 ptes. Tel. 21 40 65.

HIEME SALT. Recambios camión, ruedas. Tel. 23 74 61.



Video

ALQUILER DE TELEVISORES A COLOR

ALQUILER DE VIDEOS
Semanal, quincenal, mensual
Trav. de la Creu, 37. Tel. 21 12 10.



Squash

Punt Groc 6 pistes Squash.
Punt Groc Gimnàs-pesos
Punt Groc Sauna-SPA
Punt Groc Quiro-massatgista.
Punt Groc Snack bar-cafeteria.
Punt Groc Aerobic.
Classes gratuïtes
Més informació:
C/. Bonastruc de Porta, 24
Girona. Tel. 20 16 33.

UN ABANICO DE POSIBILIDADES



C/. Cardenal Margarit, 19
Telf. 21 24 99 - GIRONA

¿POR QUE ALQUILER? ¡ATENCIÓN!

EN CUALQUIERA DE NUESTRAS VIVIENDAS POR CADA 1.000.000 DE PTAS. APLAZADAS, 13.166 PTAS. MES. ESTE ATENTO A NUESTRAS OFERTAS

TERRENOS

- St. Jordi Desvalls
- Torres de Palau
- Quart
- Sant Miquel
- Llorà
- Caldes de Malavella
- Figueres
- Lloret de Mar
- Fontajau
- Montfullà
- Sta. Coloma de Farners

FINCAS RUSTICAS

- St. Daniel
- Besalú
- St. Quintí
- Caldes de Malavella
- Celrà

DESPACHOS Y LOCALES

- C/. Maluquer Salvador
- C/. Pedret
- Ed. Güell
- C/. Rutlla
- Pl. Independència

PARKINGS

- C/. Rosselló
- C/. Creu
- Pº Olot

Y SI LO QUE QUIERE ES VENDER... LLAMENOS

JOSEP TERRADES I CATALÀ

Administrador de finques Col·legiat nº 14.358

PASSEIG CANALEJAS, Nº 2 (EDIFICI COLISEU) ESC. 6, 1r., 2a. TEL. 206206 GIRONA

PISOS AMB MOBLES

- Llogo estudi restaurat zona Cort Reial. 22.000 ptes. mes.
- Llogo pis 3 habitacions, zona Ctra. Sta. Eugènia.
- Llogo pisos nous a torre Gironella, dos habitacions, bany complet, a partir de 22.000 ptes. mes.
- Llogo pis de quatre habitacions, tipus estudiant, a Santa Eugènia (zona la Rodona). 22.000 ptes. mes.
- Llogo pis de tres habitacions al carrer Massana. 25.000 ptes. mes.
- Llogo casa molt maca, 2 habitacions, magnífica vista, a torre Gironella. 22.000 ptes. mes.

PISOS SENSE MOBLES

- Llogo pis al carrer Emili Grahit-cantonada solterra, 4 habitacions, calefacció elèctrica. 25.000 ptes. mes.
- Llogo pis al carrer Dr. Ametller, 4 habitacions, acabat de pintat. 25.000 ptes. mes.
- Llogo pis edifici Coliseu, 3 habitacions, 2 banys, calefacció gas ciutat, acabats de primeríssima qualitat. 40.000 ptes. mes.

DESPATXOS

● Llogo despatxos Plaça Marquès de Camps, a partir de 30.000 ptes. mes.

LOCALS

● Llogo local 60 m. quadrats, al carrer Joaquim Vayreda nº 32. 30.000 ptes. mes.

ADMINISTRATIVO
Se necesita para trabajar en Blanes
Edad entre 22 y 32 años
Llamar al Tel. 36 52 21 (con referencias)

NECESSITEM VENDOR-A

- Per a maquinària i productes de neteja.
- Edat de 20 a 30 anys.
- Cotxe propi.
- Nivell cultural acceptable.
- Català parlat.
- Experiència en vendes (no imprescindible).
- Dedicació exclusiva.
- Comarca Alt Empordà.

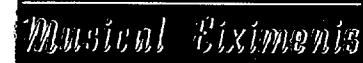
Interessats telefonu al 50 62 27 de 9 a 10 de la nit.
Proves selectives el dia 17 d'octubre a les 16.30 hores al C/. Pep Ventura, 23, 1r. de Figueres.

IRIS CLUB
Nuevo horario desde las 3 de la tarde
Excepto domingos y festivos
Tel. 20 76 52
Parking privado

ES NECESSITA APRENT
Per a botiga recanvis
Zona Blanes
Tel. 33 53 68

TRABAJO PARA JOVENES
Para campaña publicitaria a realizar en Girona capital, se precisan JOVENES entre 18 a 24 años, preferible chicas PAGAS diarias, unas 2.500 ptes. ● Trabajo en grupo
Posibilidad de incorporación definitiva en plantilla de la empresa ● Buena presencia
Presentarse en calle Julio Garreta, 3 entlf izquierda - Girona Oficina de la Empresa. Hoy miércoles y mañana jueves

Música



PIANOS alemanys, japonesos, etc. Les millors marques del mercat.

ORGUES electrònics i sintetitzadors Yamaha, Technics, Casio, Kawai, etc. Ensenyament garantit.

INTERESSANTS OFERTES i descomptes en orgues i pianos d'importació, consulti'ns sense cap compromís.

MÀXIMA GARANTIA en totes les seves vendes. Terminis fins a 42 mesos sense entrada.

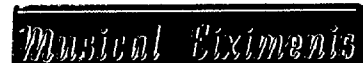
PIANOS nous de qualsevol marca, lloguer, amb opció a compra.

CURSÓS d'orgue electrònic a tots els nivells, sense coneixements musicals previs.

CABINES individuals per estudiar piano.

INSTRUMENTS per a professionals: guitarres, bateries, etc., etc.

DISCOS i cassettes, com sempre, amb el 20% de descompte. Carrer Vilafant, 51. Figueres. Tel. 50 59 66. Carrer Eximientis, 18. Girona. Tel. 20 63 86.



Pinturas

ESTUCS I PINTURES GÜELL, especialistes en façanes i senyalitzacions. c/ Orient, 33. Tel. 23 09 80. Girona.



Recreativos

SALA RECREATIVA 3000. Ultimos modelos de máquinas. Concursos semanales de ping-pong. Concursos semanales de futbolines. Billares y sala de esparcimiento. Elige tu película sin ningún gasto. Abierto desde las 9.30 hasta 10 noche. Trav. de la Creu, 15. Frente al Valvi.



Terrenos

VENC terreny de 10.350 m2. A Cassà, 50 mn. de carretera i 800 m. del poble amb aigua, llum i permís d'obres. Tel. 83 10 27.

**itisa**

VENDA I ADMINISTRACIÓ
DE FINQUES
Maluquer Salvador, 10 ent. 1ª
Tel. 20 64 00
17002 GIRONA

SI SU INTENCION ES VENDER
O ALQUILAR UN PISO O
LOCAL, LLAMENOS Y LE
ASESORAREMOS SIN
NINGUN COMPROMISO.
CONSULTE CON NUESTRO
DEPARTAMENTO DE VENTAS
ANTES DE COMPRAR O
ALQUILAR.

PISOS EN VENTA GIRONA

● C/. Ronda Pedret, piso ocación, de 70 m², 3 habitaciones, muy soleado. Precio: 2.000.000 ptas/o entrada 1.000.000 ptas. Resto 10 años a 16.250 ptas/mes.

● Camps d'Or, en Montjuïc, piso de 4 habitaciones, baño y aseo, comedor-estar, con chimenea y parquet, parking, gas ciudad y calefacción. Precio: 2.700.000 ptas de entrada y 29.000 ptas/mes.

● C/. Emili Grahit, piso de ocasión de 120 m², baño y aseo, calefacción, gas ciudad. Precio: 7.000.000 ptas.

● C/. Fco. Ciurana, piso nuevo, sin acabados, de 220 m², 2 baños y aseo, 6 habitaciones y terraza. Precio: 10.000.000.

● C/. Figuerola, piso estudio de 1 habitación, V.P.O. Entrada: 914.000 y resto 10.780 ptas/mes.

● C/. Santander, ático semi-nuevo, 3 habitaciones, 80 m². Precio: 3.000.000 ptas.

● C/. Valencia, piso de V.P.O., 90 m², 4 habitaciones, baño y aseo, con una entrada de 833.000 ptas. y parking opcional.

● C/. Creu, piso de ocasión de 110 m², 4 habitaciones, baño y aseo, gas ciudad y calefacción. Precio: 6.000.000 ptas.

PISOS EN VENTA SALT

● C/. Dr. Ferran, piso nuevo de 90 m², baño y aseo, 4 habitaciones y 2 terrazas. Precio: 3.600.000 ptas.

● C/. Torras i Bages, piso seminuevo de 80 m², 3 habitaciones. Precio: 2.300.000 ptas.

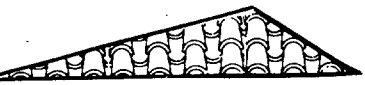
● C/. Torras i Bages, piso ático de ocasión, de 110 m², 4 habitaciones, baño y aseo, trastero, terraza de 25 m², hogar de fuego, muy soleado. Precio: 5.500.000 ptas.

EN BANYOLES

● Ctra. Figueres, piso seminuevo, de 85 m², 3 habitaciones, 2 baños y trastero, calefacción. Precio: 3.700.000 ptas.

EN FIGUERES

● Urb. Parc Sol, estudio de 1 habitación, terraza de 38 con muebles. Precio: 2.300.000 ptas.

**RUYRA**
C/ Menéndez i Pelayo, 10, Entlo.
Tel. 23 53 61 - SALT (Girona)

FRANCESC MACIÀ, 5 - Salt, oportunidad pisos 3 dormitorios, calefacción a gas, cocina-office, comedor-estar, mucho sol, frente plaza Llibertat. Precios desde 3.185.000 ptas. más IVA. Entrada mínima. Resto subvención Generalitat e hipoteca al 6, 8, 11%. Cuotas hipoteca empezando con 13.965 ptas. mes. Infórmese Tel. 23 43 40 (Sr. Francisco)

LOCAL 158 m². Pl. Llibertat de Salt, apto para cafetería, restaurante, exposición, etc., situación inmejorable, lado Cajas. Posibilidad obtención hipoteca. Infórmese Tel. 23 43 40 (Sr. Francisco).

ENTRESUELOS COMERCIALES de 50, 75 y 80 m². en Pl. Llibertat de Salt. Aptos para despachos, gestorías, agencias de seguros, etc. Facilidades a convenir. Infórmese Tel. 23 43 40 (Sr. Francisco).

LOCALES varias superficies y precios en Puente Mayor. Entrada mínima y resto con facilidades. Infórmese Tel. 23 43 40 (Sr. Francisco).

RUYRA**FINCAS
GUSTI**

Emili Grahit, 50
Tel. 21 49 56 GIRONA

ALQUILERES

C/. VALLADOLID, 4 habitaciones, 22.000 ptas. mes.

APARTAMENTO zona Emili Grahit, 24.000 ptas. al mes.

C/. GRECO (cerca Mercado Salt), 3 habitaciones, 18.000 ptas. mes, amueblado.

VENTAS

C/. VALENCIA, St. Narcis, último piso Protección Oficial al 6, 8 y 11%. Escalera de 4 vecinos, muy soleado, 4 habitaciones, 2 baños. Facilidades de pago.

C/. OVIEDO, 3 habitaciones, 2.000.000 ptas. Facilidades de pago.

C/. MANUEL DE FALLA, 3 habitaciones, 2.000.000 ptas. Facilidades de pago.

Pº OLOT, 3 habitaciones, muy soleado, 2.100.000 ptas. Entrada mínima. Facilidades hasta 20 años.

APARTAMENTO EN GIRONA, 2.600.000 ptas.

C/. CREU, 3 habitaciones, excelente situación, 3.775.000 ptas.

MONTJUÍC, 4 habitaciones, 2 baños, 4.200.000 ptas. Totalmente reformado.

¿QUIERE VENDER SU PISO? Llámennos, rapidez y eficacia

CARTAS

Concurso de la zona Migdia

Señor Director:

Como vecino de la c/. la Salle, aplaudo la iniciativa de la Asociación de comerciantes zona Migdia, por el esfuerzo realizado para la organización de la fiesta del barrio.

Pero tengo que señalar la deficiente coordinación en lo que se refiere al concurso de dibujo, realizado el sábado día 4 por la mañana y abierto a todos los niños.

Al recoger la cartulina para realizar el dibujo, nos notificaron que debía entregarse a la 1 1/2, cuál no fue nuestra sorpresa, al ir a la hora indicada no sólo no aceptaron los dibujos quedando descalificados, sino que dijeron que se había variado la hora porque unos Sres. se habían quejado que se alargaba demasiado.

Me pregunto, cuando se participa a un concurso, se saben con antelación las bases, se aceptan tal como son o no se participa, así de claro, pero lo que no se puede admitir es cambiarlas, ya que el concurso iba destinado a los niños y no a los padres.

Los niños que ilusionados se presentaron a la hora indicada por la organización, se fueron desilusionados por haber trabajado toda la mañana para nada, y no merecen en ningún momento un desprecio a un trabajo realizado, sea bueno o malo.

A mi entender, los organizadores de dicho concurso no saben lo que significa ética.

Sres., si en una fiesta destinada a nuestros hijos no somos responsables, ¿qué ejemplo les damos? Esperando que la organización continúe haciendo esta loable obra y que en las próximas fiestas tenga en cuenta a los niños cuando de niños se trate.

Atentamente

Miguel Llapart Roca

Puntualització de l'Opus Dei

Sr. Director:

Lamento que el diputat Daniel Terradellas, arran d'una pregunta que, segons que diu el **DIARI DE GIRONA-Los Sitios** del 27-9, ha presentat ell mateix al Consell Executiu de la Generalitat, doni a entendre que l'Opus Dei té un determinat interès econòmic en l'hotel de Núria.

Això és completament fals i, a més, reproduir una afirmació d'aques tipus suposa un mal servei a la veritat informativa. La prelatura Opus Dei té una finalitat exclusivament espiritual, i fa unes activitats que són solament de caire forma-

tiu: no intervén —perquè no li compet i perquè és totalment contrari al seu esperit i a les seves normes— en activitats comercials, econòmiques ni polítiques de cap mena. Precisament, la formació cristiana que cerquen a l'Opus Dei tants milers de persones arreu del món «afavoreix —són paraules de Joan Pau II, el 24-3-86— l'exercici de la llibertat i de la responsabilitat en les eleccions temporals».

Atentament,

Frederic Armengol i Pubill
Director de l'Oficina d'Informació de l'Opus Dei
Barcelona

El Darnius replica

Senyor Director:

Fent ús del dret de rèplica i en relació amb les declaracions que el Sr. president de l'At. Figuerenc féu en el seu periòdic, el 27 de setembre i que ens afecten, la junta directiva del FC Darnius declara:

1r. Que el nostre club dona sempre les baixes als seus jugadors, i continuarà fent-ho, mentre ho demanin acabada la temporada. El mateix At. Figuerenc ha fitxat jugadors del Darnius sense cap problema.

2n. El cas del jugador que volia fitxar l'At. Figuerenc és diferent, ja que el nostre club havia estructurat la seva plantilla comptant amb ell i fou en iniciar-se la temporada que es desdigué del tracte.

3r. El citat jugador fou pressionat, inclús davant la presència de membres de la junta del Darnius, de manera que considerem excessiva i incorrecta.

4t. Reunida la junta del Darnius, acordà per primera vegada al seu historial donar la baixa a canvi d'una petita quantitat que indicava la molèstia i el perjudici que ens havia produït l'actitud del jugador i directius de l'At. Figuerenc.

5è. El nostre secretari tenia la baixa preparada a disposició de l'At. Figuerenc, que «no la recollí» i féu perdre el temps a l'esmentat senyor. És totalment fals que la junta directiva del Darnius afirmés que el jugador era intransferible i menys que els advertísim que els denunciariem.

6è. Rotundament el FC Darnius no denuncià l'alineació indeguda i és totalment falsa aquesta afirmació del Sr. Romans, que cal atribuir a un defecte d'informació, a part que potser seria saludable que els clubs denunciessin les alineacions incorrectes. I també seria saludable que els clubs d'aficionados deixessin de pagar fixes, o de prometre diners que després no es paguen, i de pressionar jugadors d'altres clubs.

Darnius, 6 d'octubre de 1986
La junta directiva del Darnius

El Coso Iris o batalla campal

Señor Director:

El pasado día 27 de septiembre se me ocurrió ir a les Planes para presenciar el desfile de carrozas, que en aquella población se celebra con motivo de sus fiestas.

Oh, que suerte tuve, pues pude comprobar el magnífico ambiente de fiesta que se respiraba en esta simpática y alegre localidad, lo cual me causó gran impresión.

Me causó gran impresión el ambiente agradable, bullicioso y alegre que rodeaba a todas las carrozas.

Me causó gran impresión el número de carrozas participantes en el desfile, un total de diez, que teniendo en cuenta el censo de les Planes, se debe considerar muy numeroso.

Me causó gran impresión la calidad artística de todas las carrozas, de la primera a la última, con gran alarde de esmero, acabado y luminotecnia.

Me causó gran impresión la comparsaría de todas las carrozas, que era de un gusto magnífico y de un gran colorido.

Me causó gran impresión el civismo de que hizo gala todo el público y que se demostró de manera especial durante la batalla de confeti y digo batalla «sólo de confeti».

Y me causó gran impresión, por último, oír un comentario de unas personas que se hallaban próximas a mí, que mencionaban el Coso Iris de Olot y a la que otras contestaban diciendo «mejor que los olotenses no fueran por allí porque acabarían tirando piedras y destrozando todas las carrozas como hacen en Olot».

Todo esto, aunque no nacido en Olot, me siento más olotense que el primero, me hizo sentir gran vergüenza al recapacitar en lo que se ha convertido lo que debería ser un acto alegre, multitudinario y de un gran colorido de nuestra fiesta mayor y que ha degenerado en una verdadera batalla entre energúmenos y gamberros, tirándose las bolas lo más fuerte posible, destrozando las carrozas de arriba a abajo o viendo de dar a un semejante con la bola en un ojo ajeno, demostrando una total falta de respeto a su semejante.

Por todo ello, participantes y parte del público o hacen que con un comportamiento sensato el Coso Iris vuelva a ser lo que era, un gran acto dentro de las fiestas o mejor será suspender la celebración de este acto para que no siga por el triste camino que lleva.

O así me lo parece.

Un oloti

DIARI DE GIRONA
LOS SITIOSEL NOSTRE
TELFÒN

47 62 77

IMPORTANTE EMPRESA DE GIRONA
NECESITA
FERRALLISTAS

OFRECEMOS:

- Incorporación inmediata en plantilla
- Seguridad Social
- Posibilidad de promoción

Tel. 20 39 50

LEITER

Cursos de informática
Prácticas con ordenadores
compatibles. - Sistemas operativos
CP/M y MS/DOS
Próximo inicio - Grupos reducidos
Horarios a convenir
Edificio: El Bolet - Pl. General
Mendoza, 1 - Terraza Comercial 16
Tel. 20 61 55

LLEVANT

CENTRE ÀUDIO-VISUAL

- MECANOGRÀFIA, sistema audiovisual, consiguiendo 200 puls./minuto en 28/30 h. Curso de velocidad por oposiciones
- INFORMÀTICA, Curso de iniciación en diversos niveles Prácticas con ordenadores. Curso de programador y aplicaciones.
- CURSOS DE INGLÈS. Iniciación y repaso.

C/ Balmes, 3 entresuelo C/ Àngel Guimerà, 60
Tel. 21 45 01 Entr. 2º 3º 4º - Tel. 23 58 63
GIRONA SALT - 23 56 63

DIARI DE GIRONA
LOS SITIOSGIRONA
punta de venda

■ Nuria Palahi
Carrer Migdia, 38

■ Joan Planas Soldevila
Estació d'Olot s/n (quiosc)

KENSINGTON
SCHOOL

Inglés a todos
los niveles.
Matrícula abierta.
C/. Nou, 14.
Tel. 21 34 45

Inglés en
KENSINGTON
SCHOOL

Todos los niveles.
Horario continuo de la
mañana a la noche.
Matrícula abierta.
C/. Nou, 14.
Tel. 21 34 45.

DIARI DE GIRONA
LOS SITIOS

CADA DIUMENGE
Suplement
CAP DE
SETMANA

TELEX

Desmilitarizar la base de l'Estartit pide ENE

Barcelona.— La «Entesa dels Nacionalistes d'Esquerra» —ENE— dirigió una carta al ministro de Defensa, Narcís Serra, sollicitándole la desmilitarización de la estación Loran en l'Estartit.

ENE sollicitó en un comunicado que la estación de Loran sea de las primeras desmilitarizadas en cuanto a la reducción de la presencia norteamericana en España y pidió que se utilice sólo para el seguimiento de la marina pesquera y mercante.

ENE indicó en la carta remitida al ministro de Defensa que «la desmilitarización de l'Estartit no debe consistir sólo en la sustitución del personal norteamericano, sino en la supresión de toda actividad militar, sobretudo referente a la VI Flota de USA».

Ecologistas denuncian el accidente del submarino

Madrid.— La asociación ecologista de Defensa de la Naturaleza resalta la gravedad del accidente del submarino SS-BN soviético hundido a 2.400 kilómetros al suroeste de Nueva York.

La asociación ha facilitado un comunicado en el que destaca que la nave, hundida a 5.400 metros de profundidad, está dotada de dos reactores de propulsión nuclear y contiene 16 misiles SS-N6, que lo transforma en el foco de contaminación radiactiva más importante ubicado en los océanos.

Señalan asimismo que, aunque es descartable desde ahora mismo la posibilidad de que se produzcan explosiones nucleares, existe un riesgo altísimo de deterioro de los sistemas de contención, tanto de los reactores de propulsión como de las propias cabezas nucleares, dada la enorme presión a la que están sometidas.

30.000 firmas de apoyo a Juan Morano

León.— Unas 30.000 firmas de apoyo al alcalde de León, Juan Morano Masa, han sido recogidas hasta la fecha por el Ayuntamiento de León.

El alcalde de León y otros cuarenta empleados municipales de la plantilla del matadero clausurado por la Junta de Castilla y León cumplieron su quinto día de huelga de hambre encerrados en las dependencias del Ayuntamiento.

El propio Juan Morano confirmó a Efe que todos los encerrados se hallan en perfecto estado de salud ingiriendo tan sólo agua embotellada y vitamina C.

El presidente de «Chaconsa», José María Casanova, dijo que el desarrollo de este proyecto permitirá evaluar al Ministerio de Defensa la capacidad de disponer de una máquina bélica que va a ser operativa en breve en ejércitos de las grandes potencias.

Defensa desarrolla prototipo aerodeslizador

Murcia.— El Ministerio de Defensa está financiando un prototipo de «aerodeslizador», que podrá estar operativo para los ejércitos de España en 1988, informó a Efe el presidente de la empresa diseñadora.

El Ministerio de Defensa autorizó a la empresa Chaconsa, que realiza el proyecto, a facilitar a Efe información sobre el prototipo, denominado VCA 36, que ha sido ya probado en numerosas ocasiones por tierra y mar, dada su capacidad ambivalente de desplazamiento.

El vehículo ha sido desarrollado con tecnología nacional en lo que se refiere a diseño, materiales empleados y otros, y sólo los sistemas de propulsión y transmisiones corresponden a patentes extranjeras.

Congreso con rumores adelanto elecciones

Londres.— En medio de fuertes medidas de seguridad, el Partido Conservador británico inició su congreso anual, con rumores de fondo sobre la posible anticipación de las elecciones generales.

Este posible adelanto lo apuntó el presidente del partido, Norman Tebbit, que dijo en una reunión de responsables electorales que los comicios locales previstos para mayo deben contemplarse como un auténtico ensayo general.

Shultz informará a aliados

Bruselas.— El secretario de Estado norteamericano, George Shultz, informará el próximo lunes en Bruselas, a los aliados de la OTAN, de los resultados de la reunión de los números uno estadounidenses y soviéticos en Reikjavik.

Una reunión extraordinaria de los ministros de Exteriores de la OTAN ha sido prevista en este sentido para recibir las informaciones de Shultz.

NECROLOGIQUES

Narcisa Cristina i Vilanova

A l'edat de 63 anys ha mort a Figueres, natural de Mollet de Peralada. Estava casada amb Esteve Cabrafiga. Tenia 1 fill, Pere. Residia a Figueres, c/. Pou Artesià, 27.

L'enterrament se celebrarà avui a les 17 hores a l'església de Fortià.

Estava casat amb Joana Pagès i Estany. Tenia 3 filles: M^a Lluïsa, M^a Concepció i Victòria. Residia a Figueres, c/. St. Antoni, 73.

Jaume Tarrés i Pujol

A l'edat de 74 anys ha mort a Figueres, natural de Vilatenim.

L'enterrament se celebrarà avui a les 10,30 a l'església Immaculada de Figueres.

PREGUEU DÉU EN CARITAT PER L'ÀNIMA DE

NARCISA CRISTINA i VILANOVA

que ha mort a l'edat de 63 anys el 7 d'octubre de 1986

La penya Josep Pla us demana un record per a la mare del seu associat, Pere Cabrafiga i Cristina.

Figueres, 8 d'octubre de 1986

PREGUEU DÉU EN CARITAT PER L'ÀNIMA DE

NARCISA CRISTINA i VILANOVA

que morí a Figueres el dia 7 d'octubre de 1986 a l'edat de 63 anys, havent rebut els sants sacraments i la benedicció apostòlica.

— A. C. S. —

Els seus afligits espòs, Esteve Cabrafiga i Llonch; fill, Pere; fill política, Elvira Teis; néts, Víctor i Esther; germà, Joan; germana política, Matilde; nebots; cosins i família tota, els preguen la tinguin present a les seves oracions i se serveixin assistir a la missa i l'enterrament que tindrà lloc avui dimecres a les 4 de la tarda a l'església parroquial de Fortià.

Casa mortuòria: Pou Artesià, 27, 4t. de Figueres.

Figueres, 8 d'octubre de 1986

DIARI DE GIRONA LOS SITIOS

Ara, també a Barcelona

Pot adquirir-lo en aquests quioscs:

- ESTANC COLON. Sabino de Arana, 40
- MIGUELAÑEZ. Porta de l'Àngel, 28
- AVP. Plaça Urquinaona
- CATALUNYA. Plaça Catalunya (Frente Hotel Zurich)
- SEPU. Ramblas
- SEMANA. Pl. Universitat (cantonada Aribau)
- CORTE INGLES. Pl. Catalunya (davant Corte Inglés)
- PRINCIPAL. Ramblas-Plaça Teatre
- CINTO LOPEZ. Pl. Palacio
- LLIBRERIA MIQUEL ROBERT. Santaló, 14
- QUIOSC NOU. Ramblas (Davant Liceu)
- LLIBRERIA EL PAÍS. Plaça St. Jaume
- LLIBRERIA STORES, SA. Diagonal, 635

Els subscriptors de Barcelona el rebran a les vuit del matí, al seu domicili

ANUNCIS PER CORREU

Nom

Adreça Localitat Telèfon

TEXT DE L'ANUNCI

	75 ptes.
	125 ptes.
	200 ptes.
	275 ptes.
	350 ptes.
	425 ptes.
	500 ptes.
	575 ptes.

Encerclou amb els dies que s'hagi de publicar l'anunci

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31

DEL MES _____

PODEU ENVIAR, JUNTAMENT AMB EL BUTLLETÍ, UN TALÓ PER L'IMPORT TOTAL A NOM D'EDITORIAL GIRONINA S.A. SECC. PETITS ANUNCIS. C. BARCELONA N.º 29. 17001 GIRONA



Elecció de la pubilla de Ripoll.- Sota l'organització del Centre d'iniciatives i turisme i el Patronat de festes municipals de Ripoll, es portà a terme dissabte a la nit, i al saló Marabú, l'elecció de la pubilla 1986 de la vila ripollesa. L'acte, evidentment festiu, comptà amb l'actuació de l'Orquestra Girona i del grup Montecarlo. En total varen ésser quatre les candidates al títol de pubilla, número realment inferior a d'altres edicions, tot i que enguany semblava que la participació seria molt més elevada. Les representants pertanyien a Ràdio Ripoll, Unió de Botiguers, Club Ripoll Esport i Salut, i el Club de Fútbol Ripoll. El jurat era compost per membres d'entitats cívico-culturals i esportives que conjuntament amb representants del patronat municipal de festes, i després d'una mesurada i laboriosa votació, atorgaren el títol de pubilla de Ripoll 1986 a les representants del Club Ripoll Esport i Salut, Miria Clotet, que substituïu d'aquesta forma a la Pubilla 1985, Ma. Lourdes Salgueda, qui li posà la banda com a nova pubilla a la Miria. Tot i que la participació en l'espectacle no va ésser molt concorreguda quant a públic, hom creu que l'organització haurà cobert gairebé el pressupost de despeses. (Foto PICAS).

LIBROS

«Girona després de la guerra de Successió», de J. Boadas

J.M. OLIVERAS

Girona.— Coeditat per l'Ajuntament de Girona, l'Institut d'Estudis Gironins i la Diputació, acaba d'aparèixer el llibre «Girona després de la guerra de Successió», riquesa urbana i estructura social al primer quart del segle XVIII.

Aquest volum que correspon al nº 13 de la col·lecció de monografies de l'IEG prové de la revisió d'un treball que sota el títol de Riquesa urbana i estructura social a la Girona de 1716, fou presentat per Joan Boadas i Raset com a tesi de llicenciatura a la UA Barcelona l'any 1983.

Segons l'autor, l'interès del llibre se centra bàsicament en poder arribar a establir la qualitat de vida de les més de 4.650 persones que habitaven a Girona una vegada acabada la Guerra de Successió i evidenciar el grau de destrucció de

l'espai físic gironí durant el període 1705 a 1713.

Apropar-se al repartiment de la propietat urbana, com eren els habitatges, valor econòmic, preus dels lloguers, cost de la vida, salaris...

L'estudi s'acaba amb una visió de Girona muralles enfora, la situació ramadera, agrícola, la població i el seu accés a la terra, qui detenia la propietat i grua de rendibilitat, sistemes de conreu aplicats...

En definitiva, el que se'ns proposa és un passeig pels diferents indrets de la nostra ciutat, entrar a les llars dels nostres avantpassats, conèixer les seves condicions de vida i apropar-nos, de la mà de l'historiador, a la vida quotidiana de la Girona de començaments del s. XVIII.



Joan Boadas, arxiver de l'Ajuntament de Salt i Caldes de Malavella. (Foto JOSEP M^a OLIVERAS).

L'il.lusionista Xevi, a Bèlgica

R. ALBIOL

Corresponsal

Sta. Cristina d'Aro.— L'il.lusionista Xevi ha passejat la seva màgia per diverses capitals belgues (Amberes, Tienen, Gent, Brussel·les, Ostende,...) actuant per al públic català, espanyol i belga de totes les edats que varen il.lusio-

nar-se gaudint en directe amb l'art del mag ampurdanès.

A l'hotel Amigó de Brussel·les, Xevi va tancar l'acte-reunió de catalans residents a Bèlgica organitzat pel centre Josep Carner. A aquest sopar va assistir-hi, entre altres, Carles Gasòliba, diputat en

el Parlament Europeu. Així mateix, va presentar una actuació a la Casa d'Espanya d'Antwerpen.

Un cop més, aquest mag, que també és summament a dins i a fora de casa nostra per la seva faceta d'actor, ha portat per Europa la seva màgia.

AUTOCRÍTICA

Homenatge a Espriu

Cal apressar-nos a fer arribar a tots els àmbits el missatge de Salvador Espriu i no deixar-lo en els minoritaris que amb ell formaren els quadres que trobaren els mots i les actituds que salvaren el nostre poble de l'estrangulament a què veié condemnat amb l'enfonsada de les seves institucions polítiques i culturals, com passà amb d'altres pobles d'Europa quan una onada de despotisme i terror trastornà el món sencer.

Espru acabava de publicar «Laia», el seu primer llibre, escrit en prosa, però en el qual treia lloc la seva poderosa condició de poeta i autor dramàtic.

Es tractava d'un jove universitari molt discret que tractava endebades de passar desapercbut i se sentia avocat a un replantejament de molts conceptes dels que durant segles havien mentalitzat Europa... un jove d'una oïda molt fina que des de la serenitat del pacífic litoral del Maresme copsava l'aproximació del terrible temporal de revoltes i guerres, de commocions socials i filosòfiques, que encara cueja.

Es tractava d'un gran poeta conscient del seu risc, un poeta fonamentalment religiós i patriota, entestat en verificar les arrels de la nostra cultura i el nostre llenguatge i manera d'ésser.

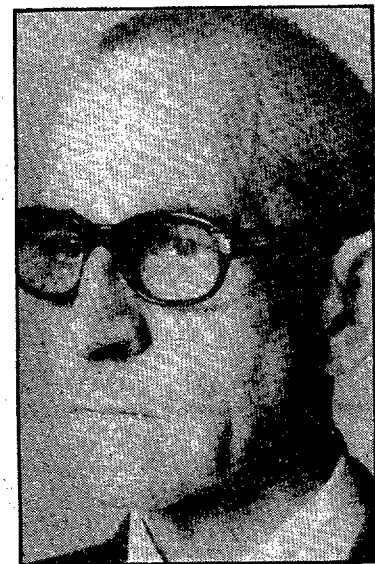
Es la verificació que pacient i pundonorós anà fent durant cinquanta anys i ens lliura amb parsimònia dins el marge limitadíssim en què pogueren fer-ho els seus deixebles i companys de camí.

El seu darrer llibre «Les roques i el mar»/«El Blau», aparegué quan aquest blau de la seva il.lusió d'infant somniador ens l'han enterbo-

lit en tots conceptes. Glossa el drama existencial de cent personatges de la mitologia clàssica grega, que era pròpiament la religió dels qui desembarcaren a Empúries i ací es trobaren amb un poble que ja era vell, acollidor i amant de la bona vida, que la naturalesa pròdiga ha fornit esplèndidament durant mil·lenis, als qui s'han establert i han sabut moure's respectuosament fins que començà el darrer trasbals.

I és que «Les roques i el mar» de la nostra badia són prodigioses i esdevenen el marc meravellós per retrobar-hi la petja dels mites, de les creences i les grans gestes que entreteixiren la història i el llegendar de la civilització que ací esdevingué occidental, de la civilització que Espriu, epigon i profeta, ens incitava a salvaguardar.

Esteva Albert



Participeu i guanyeu amb la
Radiofórmula de Ràdio Costa Brava.
(Premi final: 1.000.000 de ptes.!!!)

El finalista d'aquesta setmana és:

IGNACI OLIVER TARRATS, de la Tallada

Tarja postal recollida al Restaurant Ca la Nati d'Albons

Setmana del 29 de setembre al 3 d'octubre de 1986

Podeu recollir les targetes de participació a:

GIRONA

- Boutique infantil La Salle Tot nens.
- Autegisa, Austin Rover.
- Calçats Sala.
- Level.
- Papereria Tècnica, Stein.
- Estatges.
- John & Mary.
- Joieria Ayuso.
- Boutique Primizia.
- Cafeteria Migdia.
- Esports Tot Temps.
- Xampanyeria «El Xampanyet».
- Pub-discoteca Boomerang.
- Restaurant l'Àmfora.
- Piano-bar Mai-Tai.
- Videoson.

BAIX EMPORDÀ

- Tallers Briera.
- Mont-ras
- Sumpal, S.A.
- Mont-ras

- Marbristeria Palamós.
- Vall-llobrega
- Restaurant Sala Gran.
- Llofrú
- Restaurant L'Espai.
- Torrent
- Restaurant La Riera.
- Peratallada
- Forjats Pardo.
- Vall-llobrega
- Decoració Marquès.
- Vulpellac
- Restaurant Peix-Tot.
- Calella Palafrugell
- Hotel Alga.
- Calella Palafrugell
- Hostal d'en Bahí.
- La Pera
- Restaurant Can Sidru.
- Vall-llobrega
- Hotel Àncora.
- La Fosca - Palamós

- Gros Mercat.
- Palamós
- Restaurant Regencós.
- Regencós
- Alfarrería Durango.
- Mont-ras
- PLATJA D'ARO**
- Politur, S.A.
- Pub Max, Gib's i King's.
- Restaurant l'Esquinade.
- Aromar hotels.
- Discoteca Pachà.
- Art i flors.
- Boutique Johnny's.
- Joieria Tarrés.
- Auto-elèctric d'Aro.
- Video-club Jet-Set.
- Perfumeria Mir.
- Hiper-net.
- Mannéken-Piss.
- Loas, S.A.
- Motos Martí.
- Ajuntament Castell-Platja d'Aro.
- Cristalleries Costa Brava.



Ràdio Costa Brava

La ràdio... brava!

89.0 - FM



En Sitges

Las estrellas de cine hacen acto de presencia

Sitges.— La villa de Sitges vive días de colorido y ambiente con la presencia de grandes estrellas del cine, como los actores Anthony Perkins y Christopher Lee, que han acudido invitados a la XIX edición del Festival de Cine Fantástico.

Destacan también entre las figuras invitadas Manuel de Sica, miembro del jurado, L.M. Kit Carson, guionista de las películas «París-Texas» y «La matanza de Texas-2», los directores Andres Delvaux, Ivan Cardoso y Jaime Camino, el productor Michael Carreras, y la actriz Maria Mercader, entre otros.

Tampoco ha faltado este año entre el público el poeta y artista Joan Brossa, gran seguidor de todas las ediciones del festival de cine fantástico de Sitges y de este género cinematográfico.

La afluencia de espectadores es constante. Muchos de ellos se

trasladan de poblaciones vecinas para poder asistir a las diversas sesiones.

Entre las películas que hasta el momento han causado mayor aceptación figura «Cortocircuito», de John Badham, una simpática y divertida historia de un robot que se niega a hacer el mal, y «The Hitcher», de Robert Harmon, en la que presenta el desafío entre un asesino de carretera y una de sus víctimas.

La película «La matanza de Texas-2», proyectada la pasada noche, era una de las más esperadas. El film no produjo el impacto que se había previsto, a pesar de los efectos especiales, carnicería humana y cadáveres en putrefacción que presenta.

Entre las películas que se esperan con mayor interés figura «Alien-2» de James Cameron, que se proyectará el próximo viernes por la noche en doble sesión.

Acaba de aparecer

«Catalunya Sud», nuevo periódico en Tarragona

REDACCION

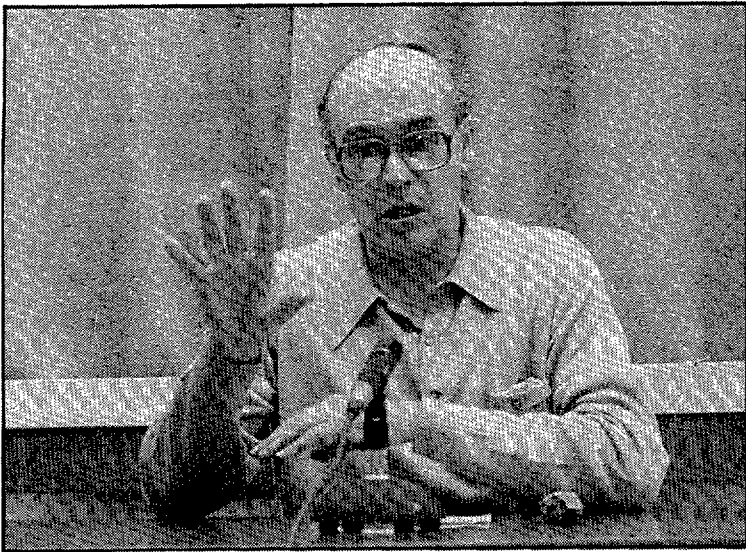
Girona/Tarragona.— Acaba de aparecer, con el nombre de «Catalunya Sud», en Tarragona, un nuevo periódico con el ánimo de cubrir las diez comarcas meridionales de Catalunya. El proyecto de viabilidad ha sido redactado en Madrid por un consulting filial de la empresa MUNDICOM.

Según sus estatutos, la sociedad, inscrita en el registro mercantil de Tarragona, cuenta con un capital social de 3'5 millones de

pesetas.

El periódico, en un principio, será editado en unos talleres de Barcelona, aunque posteriormente se pretende editarlo en Tarragona.

«Catalunya Sud» será dirigido por Carles Revés, anterior director de «Segre» de Lérida y «Punt Diari» de Girona, contará con una redacción de diez personas y una plantilla total de 20. Tendrá que competir con «Diari de Tarragona» que pasó a manos privadas en 1984




Modest Prats a la Casa de Cultura.- Ahir s'inicià el primer cicle de conferències públiques a la casa de cultura Tomàs de Lorenzana de Girona, dedicat a contemplar aspectes de la història de la llengua catalana. Es tracta de tres lliçons sobre aspectes del procés i del desenvolupament que ha tingut la llengua catalana. La d'ahir, igual que les properes, correran a càrrec del professor de lingüística del Col·legi Universitari de Girona, Modest Prats. (Foto RICARD CAMÓ).




**EI BOMBER,
el teu amic.**

telèfon
23.33.80



Agente

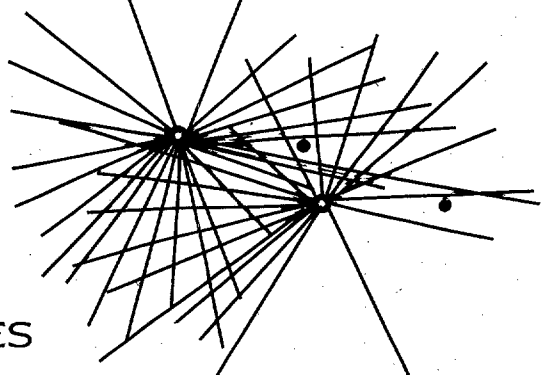
S/36 S/1
S/38




EMPRESA D'INFORMÀTICA
Tel. 26 87 11

Plaça del mig, 1 entr. 15 - OLOT (Girona)

PROPERA INAUGURACIÓ
C/. Santa Eugènia, 30
Tel. 21 51 54



OLOT
BANYOLES
GIRONA
ST. FELIU de GUÍXOLS



SERVEIS D'INFORMÀTICA I ENGINYERIA S.A.

C/. Emili Grahit, 22-24 E^o-1^a Tel. 21 51 54
C/. Santa Eugènia, 30 - GIRONA

15

PROFESSIONALS EN EL MÓN DE LA INFORMÀTICA

Distribuïts a diferents llocs de les nostres comarques, li garanteixen el millor servei informàtic per a la seva empresa amb els diferents models d'ordinador IBM: S/38, S/36, S/34, S/1, S/23, AT, XT, PC.

Después de tres años como directora general de cine

Pilar Miró vuelve con una personal visión de «Werther»



Mercè Sampietro y Eusebio Poncela, en una secuencia.

M.H.

«Werther» es un relato corto que Johann W. Goethe escribió en 1775, a los veinticuatro años de edad, intentando reflejar su propio estado de ánimo después de una intensa pasión. Pilar Miró inició su acercamiento, según sus propias palabras, «convertido con los años en una auténtica obsesión, al personaje de Goethe, a través de la ópera de Jules Massenet. La música y el protagonista literario me hicieron caer en una «fiebre wertheriana» de la que hasta ahora me he resistido a salir. Mi película no es, ni pretende siquiera, ser la versión erudita de «Los sufrimientos del joven Werther», sino la traslación catártica de lo que en mí puede haber de melancolía, de radicalismo, de amor y de muerte». Para Pilar Miró, la decisión de hacer una nueva versión cinematográfica sobre los personajes de «Werther» en nuestro tiempo, adaptada libremente, corresponde a la convicción de que la historia sigue alcanzando todo su sentido, su significado sigue siendo el mismo que en los tiempos en que fue escrita después de ser vivida. «Werther» vuelve a entrar en el mundo de Carlota y también el amor, el desgarramiento de la separación y la lucha por recuperarlo, con una mirada moderna sobre el tema que pretende conservar o reivindicar una de las obras más importantes de todos los tiempos. La adaptación ha sido realizada con un cuidado y una habilidad

enormes, conservando unos detalles sobre los personajes y las relaciones humanas que no han variado en toda la historia de la humanidad.

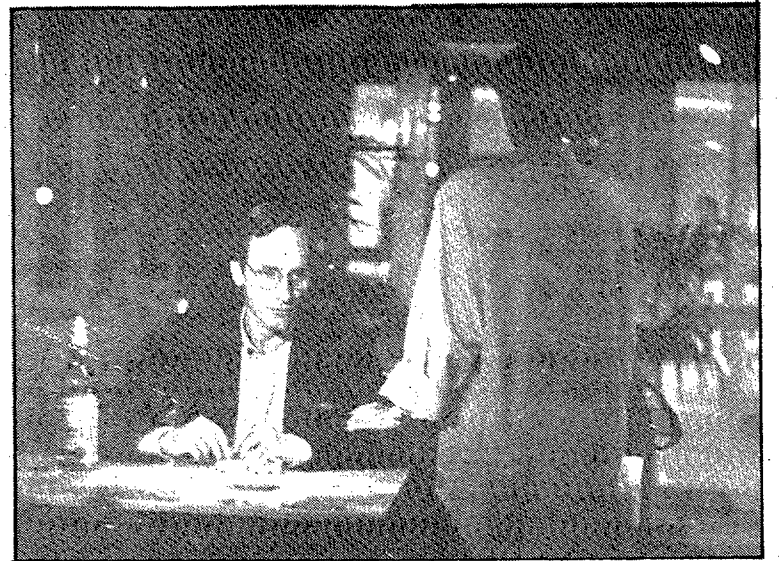
«Werther» es la quinta película

en la filmografía de Pilar Miró, que empezó como realizadora de televisión después de cursar derecho y periodismo y titularse en la Escuela Oficial de Cinematografía. En TVE, se especializó en adaptar autores literarios como Dickens, Dostoievski, Poe, Balzac, O'Neill, Tirso de Molina, Strindberg y Lope de Vega, entre otros muchos. Su debut en el cine se produjo en 1976, con «La petición», adaptación de una obra de Zola para, tres años después, dirigir «El crimen de Cuenca» (1979), por la que se vio envuelta en un grave conflicto público por una supuesta ofensa a la institución militar, en la historia de un hecho acaecido en España a principios de siglo.

Sus films posteriores son «Gary Cooper que estás en los cielos» (1981), en cuyo personaje interpretado por Mercè Sampietro puede verse a la propia directora, y «Hablamos esta noche» (1982), hasta acceder al cargo de directora general de cinematografía, tras ganar las elecciones el Partido Socialista, puesto que ocuparía durante tres años.



Pilar Miró ha vuelto a ponerse detrás de la cámara.



Eusebio Poncela y Mercè Sampietro, una relación marcada por la soledad.

CRITICA

«Werther»

Producción: España 1986 Pilar Miró P.C.

Fotografía: Hans Burmann

Música: Jules Massenet

Guión: Pilar Miró y Mario Camus

Dirección: Pilar Miró

Intérpretes: Eusebio Poncela, Mercè Sampietro, Feodor Atkine, Vic-ky Peña, Emilio Gutiérrez Caba y Luis Hostalot.

MIR HURTADO

Al ser un proyecto largamente acariciado por Pilar Miró, «Werther» no es una película que haga concesiones comerciales ni a modas de ningún tipo. Del mismo modo que Goethe quiso que la gente de su tiempo comprendiera a su personaje, Pilar Miró se propone adaptarlo a las circunstancias actuales, dando un salto en el tiempo de más de doscientos años. El resultado se hace tan interesante como aterrador.

Después de un principio que nos remite directamente a «Muerte en Venecia», con Eusebio Poncela a bordo de una embarcación por aguas cantábricas, asistimos a la peripecia del protagonista: un profesor que se va a vivir al Norte y recibe el encargo de dar clases particulares a un niño que no alcanza el nivel de sus compañeros. Al conocer a la madre del chico, vive con ella una tormentosa relación marcada por la incomunicación, la duda y la soledad.

En «Werther», Pilar Miró ha puesto mucho de sí misma, de-

mostrando un gran cariño hacia sus personajes y una intención de hacer que compartamos su punto de vista. En una realización lenta y más estilizada que en anteriores películas suyas, la directora nos ofrece un retrato desolador de su personaje y lo que le rodea. La visión de la conflictiva personalidad del protagonista se ve complementada por una descripción pesimista de su entorno, con una serie de personajes que intentan hacer frente a sus respectivos problemas, encontrando siempre la frustración, ya sea por una cuestión amorosa o profesional. No hay lugar para la esperanza y Pilar Miró lo lleva a sus últimas consecuencias sin caer en dramatismos gratuitos. La narración es de una calculada frialdad que presenta la historia con una dureza que se nos hace seca y desarmante. La utilización de la música de la ópera de Massenet no puede ser más brillante, con unos resultados mucho más estimulantes que los conseguidos por Saura en «Carmen», y la voz de Josep Carreras suena como un escalofriante lamento, turbador y emocionante.

CARTELERA

GIRONA

ALBENIZ Tel. 20 01 35
La misión. USA. Drama. Dir.: Roland Joffe. Int.: Robert de Niro y Jeremy Irons. En tiempos de la colonización sudamericana por España y Portugal, un mercader de esclavos se une a una misión religiosa después de un trágico suceso familiar. H: 3.50, 6.00, 8.10, 10.20. 13 años.

CATALUNYA 1 Tel. 20 23 93
Hay que deshacer la casa. España. Comedia. Dir.: José Luis García Sánchez. Int.: Amparo Rivelles y Amparo Soler Leal. Una mujer que ha estado viviendo en París se reúne con su hermana para repartir la herencia de sus padres y se reencuentra con parte de su pasado. H: 4.15, 6.15, 8.15, 10.15. 13 años.

CATALUNYA 2 Tel. 20 23 93
Palabra de ley. Francia. Acción. Dir.: José Pinheiro. Int.: Alain Delon y Fiona Gelin. Un hombre, cuya esposa fue asesinada sin que se esclareciera el crimen, asiste al asesinato de su hija, por lo que intentará vengarse, a pesar de su amistad con un policía. H: 4.10, 6.10, 8.10, 10.10. 18 años.

CATALUNYA 3 Tel. 20 23 93
Pasos largos. España. Drama. Dir.: Rafael Moreno Alba. Int.: Tony Isbert y Marina Saura. Un bandolero andaluz se ve obligado a ampliar su campo de acción y es incansablemente perseguido por un guardia civil. Su encuentro con una mujer dispuesta a ayudarlo no cambia su destino. H: 4.15, 6.15, 8.15, 10.15. 13 años.

COLISEO Tel. 20 27 47
Viernes 13, parte V. Un nuevo comienzo. USA. Terror. Dir.: Danny Steinmann. Int.: John Shepherd y Melanie Kinnaman. Los pacientes de una institución para jóvenes con problemas mentales son atacados por un ser que luce una máscara de hockey, después de que alguien violara la tumba de Jason. H: 4.15, 5.40, 7.15, 8.50, 10.30. 18 años.

GRAN VIA Tel. 20 02 95
Delta Force. USA. Acción. Dir.: Menahem Golan. Int.: Chuck Norris y Lee Marvin. Un avión norteamericano es secuestrado en Atenas por una auto-denominada «Nueva organización revolucionaria», lo cual hace que un grupo especialmente preparado para estos casos, la «Fuerza Delta», entre en acción. H: 3.40, 5.50, 8.10, 10.30. 18 años.



Tony Isbert, en «Pasos largos».

años.

MODERN Tel. 20 30 89
La rossa del bar. Catalunya. Comedia urbana. Dir.: Ventura Pons. Int.: Enric Majó y Núria Hosta. Un aspirante a escritor, dominado por su mujer, se enamora de una rubia a quien ve mientras toma una copa en un bar de los barrios bajos barceloneses. H: 4.30, 6.30, 8.30, 10.30. 18 años.

PLAÇA A Tel. 20 38 59
Werther. España. Drama. Dir.: Pilar Miró. Int.: Eusebio Poncela y Mercè Sampietro. H: 4.00, 6.05, 8.10, 10.15. 13 años.

PLAÇA B Tel. 20 38 59
El hotel New Hampshire. Dir. Tony

Richardson. Int.: Jodie Foster, Rob Lowe y Nastassja Kinski. La vida de una familia que instala un hotel en Europa, con una hija que fue violada, su hermano deseado por las mujeres, y una chica que se disfraza de oso para ocultar su inseguridad. H: 4.30, 6.30, 8.30, 10.30. 13 años.

PLAÇA C Tel. 20 38 59
Nueve semanas y media. USA. Drama erótico. Dir.: Adrian Lyne. Int.: Mickey Rourke y Kim Basinger. Un ejecutivo vive una breve pero intensa relación amorosa con la empleada de una galería de arte. H: 4.00, 6.10, 8.20, 10.30. 18 años.

ULTONIA Tel. 20 22 77
Poltergeist II. USA. Terror. Dir.: Brian Gibson. Int.: Jobeth Williams y Craig T. Nelson. Cuatro años después de los macabros sucesos en su casa de Cuesta Verde, la familia Freeling vuelve a verse atacada por las fuerzas sobrenaturales. La aparición de un indio que quiere arreglar la situación y de un viejo reverendo que quiere complicarla da un nuevo cauce a la historia. H: 4.15, 6.15, 8.15, 10.15. 18 años.

SALA X Tel. 20 30 89
Curso de verano con el pepino en la

mano. H: 4.15, 5.45, 7.15.

BLANES

VICTORIA
Manuel y Clemente. España. Comedia histórica. ¿Un chico como todos? USA. Comedia. H: Continua 6.00. Apto.

PALAMÓS

KYTON Tel. 31 40 95
Delta force. USA. Acción. H: 6.15, 8.45, 11.15. **Documental.** H: 6.00, 8.30, 11.00. 18 años.

PLATJA D'ARO

AVINGUDA Tel. 81 76 65
Biggles (El viajero del tiempo). Gran Bretaña. Aventuras. H: 6.35, 8.50, 11.10. **Cortometraje.** H: 6.00, 8.15, 10.35. Apto.

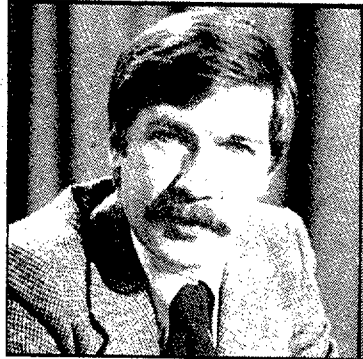
IVAN Tel. 81 80 82
Delta force. USA. Acción. H: 6.00, 8.30, 11.05. **Cortometraje.** H: 8.10, 10.45.

TELEVISION



- 07.15 Carta de ajuste.
- 07.30 Buenos días.
- 09.10 Puesta a punto.
- 09.25 La cesta de la compra.
- 09.40 La fuente de piedra. Luis Carlos discute con su padre acusándolo de no reconocer su valor y amenaza con marcharse de la compañía Prado y Casini.
- 10.10 Plató vacío.
- 11.10 Más vale prevenir. «Medicamentos».
- 11.40 Sólo se vive una vez.
- 12.30 Avance Telediario.
- 12.30 Avanc de l'informatiu.
- 12.33 Tres per quatre.
- 13.30 Plaça Major. Sant Feliu de Guíxols.
- 14.00 L'informatiu.
- 15.00 Telediario 1.
- 15.35 Remington Steele. «Corazones de acero». Remington y Laura tienen que pasar como matrimonio que está preparando su separación, porque así lo exige su cliente, un abogado matrimonialista que dice estar amenazado de muerte y no quiere que su mujer lo sepa.
- 16.30 La tarde.
- 17.25 Avance Telediario.
- 17.30 Letra pequeña. «El coche, tercer hábitat».
- 18.00 Barrio Sésamo. «Espinete domador».
- 18.25 La tierra del Arco Iris.
- 19.00 Tocata. Programa especial dedicado a Tina Turner.
- 20.00 Todo queda en casa.
- 20.30 Telediario 2.
- 21.05 Punto y aparte.
- 21.15 El arca de Noé. «Testigos del pasado».
- 21.45 Sesión de noche. «Sección especial». (1974). Director: Constantin Costa-Gavras. Intérpretes: Louis Segnier, Michel Lonsdale, Jacques Perrin, Bruno Cremer, Pierre Dux. Agosto de 1941. En la ciudad termal de Vichy, el gobierno del mariscal Petain anuncia que tomará medidas drásticas si la actitud agresiva de ciertos franceses pone en peligro la estabilidad del Nuevo Orden, auspiciado por los alemanes ocupantes.
- 00.05 Telediario 3.
- 00.25 Especial Estudio Estadio. Información sobre la Liga.
- 01.25 Despedida y cierre.

- 16.45 Carta d'ajust.
- 17.00 Mirades.
- 18.00 Picapuça.
- 19.00 Agenda informativa.



- 19.15 Manos artesanas. «Encaje de bolillos».
- 19.30 Las aventuras del cachorro Petey. «Petey y la 101 foca».
- 20.00 Plumier. Programa de educación dirigido al mundo de la enseñanza.



- 20.30 Con las manos en la masa. «Pescados».
- 21.00 Fin de siglo. Programa realizado en directo con entrevistas a personajes de actualidad y actuaciones musicales.

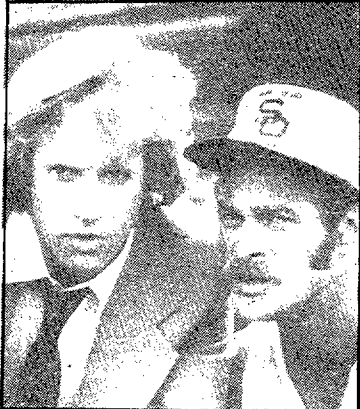


- 22.45 Tiempos modernos.
- 23.40 Tiempo de creer.
- 00.10 Metrópolis.
- 00.40 Despedida y cierre.

- 13.30 Començament d'emissió.
- 13.32 Avanc informatiu.
- 13.40 TV-3 segona vegada. «Trossos». «Curar-se en salut».
- 14.30 Telenotícies migdia.
- 15.15 Carson and Carson advocats. «Fe, esperança i filferro».
- 16.10 Aula visual.
- 16.30 Fi d'emissió.
- 18.45 Començament d'emissió.
- 18.47 Avanc informatiu.
- Fes flash.
- 19.20 La guerra de Tom Grattan. «El far misteriós». Tom i Julie passen una tarda de diumenge per la platja, i van a visitar el far. Però el que no saben és que estan a punt de viure una gran aventura.
- 19.55 Filiprim.



- 20.30 Telenotícies vespre.
- 21.00 Simon and Simon. «Petons, Christie». Rick coneix Christie Huggins, una atractiva però consentida estudiant, mentre ell i A. J. practiquen ala delta per la platja. Un dia, algú roba el cotxe esportiu de la noia, que convenc Rick perquè el busqui. Els nois viatgen a la Costa de San Diego i Tijuana, on es troben amb una organització clandestina.



- 22.00 Tennis.
- 23.45 Telenotícies nit.
- 24.00 Fi d'emissió.



Francisco Climent, Almudena Solana y Tacho de la Calle, responsables del nuevo programa.

TVE-2, 20.00 h.

«Plumier»

TVE-2 inicia hoy la emisión de este nuevo programa dedicado al mundo de la educación y la enseñanza. Sin intención de dirigirse a un público minoritario, «Plumier» está destinado a padres, educadores y alumnos, abordando temas sobre todos los niveles de educaciones, desde el preescolar al COU, y también otras como artes y oficios, conservatorio y escuelas especializadas. El programa se ha hecho en colaboración con el Ministerio de Educación y ha sido dirigido por Francisco Climent, que también se encarga de presentarlo, junto a Almudena Solana, a quien vimos en el programa «Pista libre».



- 10.15 Antioppe.
- 10.45 Salut, les petits loups.
- 11.45 La Une chez vous.
- 12.00 Tournez... manège.
- 12.30 Midi trente.
- 13.00 Le journal de la Une.
- 13.50 Vitamine.
- 16.25 L'étrange monsieur Duvalier.
- 18.25 Mini-journal
- 19.10 Santa Barbara.
- 19.55 Tirage du tac-o-tac.
- 20.00 Le journal de la Une.
- 20.35 Arsène Lupin.
- 23.30 Une dernière.
- 06.45 Télématin.
- 09.00 Récréé A2.
- 12.00 Midi informations.
- 12.05 Couillous.
- 13.00 A2 Midi.
- 13.50 L'affaire Graziosi.
- 15.55 Récré A2.
- 18.30 C'est la vie.
- 18.40 Des chiffres et des lettres.
- 19.40 Le nouveau théâtre de boulevard.
- 20.00 Le journal.
- 20.35 L'heure de vérité.
- 23.10 Édition de la nuit.



RADIO

RÀDIO GIRONA FM
07.30 Plumier. 08.30 Arús con leche.
10.00 La música de tu vida. 18.00 Los musicales.

RÀDIO GIRONA OM
06.03 Onda pesquera. 07.03 Matinal cadena Ser. 07.15 Matinal Girona. 08.45 La saga de los porretas. 09.00 Hoy por hoy. 12.05 Aquí Girona. 13.30 Microfófono deportivo. 14.03 La música gira. 14.30 El informativo de las dos y media. 15.00 Bloc de notas. 16.03 L'horra d'en Jaume Tex. 17.03 El café de la tarda. 19.30 Girona avui. 21.05 Temps de cançons. 23.00 Hora 25.

RADIOCADENA GIRONA OM
07.03 Els matins de Ràdiocadena. 13.00 Connexió RCE. 13.20 Taula de redacció. 15.03 RC M&G. 16.00 Dia a dia. 17.55 Connexió RCE.

RADIOCADENA GIRONA FM
07.03 Els matins de Ràdiocadena. 13.00 Taula de redacció. 13.10 RC Compàs-connexió RCE. 16.00 Dial 2. 19.00 Connexió RCE.

RÀDIO COSTA BRAVA
07.05 De bon matí. 09.03 Catalunya al camp. 09.10 La Ràdio brava. 21.10 Club 89. 00.05 Històries extraordinàries del més enllà. 00.25 A cau d'orella. 01.10 Personal de nit.

RÀDIO OLOT
06.05 Bon dia, matí. 09.05 D'aquí, d'allà. 13.05 Informatiu I de Ràdio Olot. 13.30 L'esport és notícia. 14.30 Tres i dos fan «swing». 15.05 Ara és l'horra. 19.05 La llista llesta. 20.30 Informatiu II de Ràdio Olot. 21.05 Ona lleona. 24.30 Canal 2.

RÀDIO POPULAR FIGUERES FM
09.00 Ja som aquí. 10.30 Remullant el dial. 12.05 Populats COPE. 13.00 Protagonista la notícia. 14.05 Motor competició. 15.00 Ràdio Salut. 17.30 La música continua. 18.00 Popular COPE amb discoteca Totems. 20.00 Informatiu horari. 20.30 Ràdio Esport. 21.00 Cupó dels cecs i notícies 21.05 La música continua. 22.00 Programa Sant Pere Pescador. 23.00 Joan Gavià. 24.00 Connexió OM.

RÀDIO POPULAR FIGUERES OM
06.00 Al dia del dia. 07.00 Primera hora. 09.00 Protagonistes vosotres. 13.00 Protagonista la notícia. 14.00 Motor competició. 15.00 Informatiu horari. 15.16 Ràdio salut. 16.00 Informatiu horari i directament Encarna. 20.15 Popular esportiu. 21.00 Cupó dels cecs i informatiu horari. 22.00 Hoy aquí. 23.00 Donde la palabra se hace música. 23.30 Popular popular. 24.00 La espuela. 00.30 Caliente y frío. 02.30 Juntos en la noche.

RÀDIO PIRINEUS
08.30 El primer badall. 09.00 La ràdio al matí. 11.15 Espai musical. 12.00 De 12 a 1. 13.00 Informatiu. 14.00 Temps felicos. 15.00 Carta blanca. 19.30 Cerdanya informatiu. 20.00 Salsa de nit. 22.00 Gatzara musical. 23.00 Programació de nit. Informatiu Cadena 13 cada hora.

A Girona, 106.2 F.M.

Nova programació a Ràdio 4

Ràdio 4, l'emissora catalana de Ràdio Nacional, ha iniciat la seva nova programació, amb algunes novetats importants que hi aporten notables millores. Bàsicament, cal destacar la incorporació de Joan Barril com a presentador de la segona part d'«Antena matinal», de 9 a 10.30; l'estrena del programa «L'última rumba», magazine cultural alternatiu dirigit i presentat per Josep Miralles i Elvira Altés, cada dia de les onze a la una de la nit; la incorporació de quatre veus femenines a diversos programes: Marta Bonet, Carme Ros, Pat Millet i Maria Josep Arenós, i l'inici de programes setmanals com el concurs «Penja i despenja» (Pere Tàpies), la sèrie «La ràdio a Catalunya» (Joan Munsó Cabús), «Tants caps, tants barrets» (Joan Grau), el programa ecològic «Línia verda», «Confidències musicals» (Mingus B. Formentor), «A tot drap» (Tinet Rubira), «Temps de música» (Jordi Sacristan) i «De Broadway a Hollywood» (Joan Pineda i Conxita Cabestany).

Informatius

D'altres canvis en la programació que acaba d'adoptar Ràdio 4



Pere Tàpies a Ràdio 4.

són la nova política informativa dels matins, amb butlletins molt sovintejats de sis a nou; la conversió de «Plaça de Catalunya», de Ricard Fernández Déu, en un magazine de sobretaula; la incorporació de Xavier Sardà com a presentador de «Dia a dia»; la inclusió de monogràfics informatius com «El pati» (Eduard Delgado), «Projec-

ció 2000» (Enric Lloveras), «Catalunya pam a pam» i «Barcelona oberta» (Montserrat Minobis), a les nou del vespre, i l'estrena del programa intimista «A contrallum», a càrrec de Cèlia Motis.

Recordem que, des de fa poc, es pot sintonitzar Ràdio 4 a Girona a través del dial 106.2 de la F.M.



- 12.15 La vie à pleines dents.
- 13.00 Demain, l'amour.
- 14.30 Bizarre, bizarre.
- 17.00 Émissions jeunesse.
- 17.55 Croqu'soleil.
- 18.00 Décochage régional.
- 18.55 Juste ciel.
- 19.00 Les entrechats.
- 19.55 Les nouveaux jeux de vingt heures.
- 20.05 Embarquement immédiat.
- 21.55 Thalassa.
- 22.40 Soir 3.
- 23.40 Prélude à la nuit.
- 00.00 Fin des émissions.

Donant compliment a l'article 10 de l'estatut ordenador d'empreses i activitats turístiques es fa saber que l'establiment anomenat **RESTAURANT SIRACUSA** del C/ St. Pau, 59, de Figueres, que fins ara anava a nom de **MARTA MARÉS BERNATALLADA**, a partir d'aquesta data anirà a nom de **MICHELLE BELLAVILE**.

DIARI DE GIRONA

LOS SITIOS



RAMON ROVIRA

El rosset d'AP

ERA EL rosset d'Alianza Popular. El fill predilecte de don Manuel i l'esperança de la dreta liberal espanyola per l'any 2000: Jorge Verstryngge, famós per les seves prediccions electorals —a Girona encara es recorda aquella roda de premsa on va assegurar que Jordi Pujol no guanyaria les eleccions ni amb l'ajut de Sant Pere— s'ha transformat en el voltor que treu els ulls del seu pare espiritual. D'alumne distingit a militant suspès de militància, de diputat del segon partit de l'Estat a capdavanter d'una nova fragmentació de la dreta espanyola. Verstryngge, especialista en sociologia bèlica, sovint ha ballat amb la més lletja de la colla.

Jorge Verstryngge i, amb ell, tots els alts càrrecs d'Alianza Popular que han obert una nova fisura en l'esquerada estructura del partit fraguista, passaran a la història com els protagonistes de la rebel·lió del Potemkin espanyol. Per ser militant d'AP calia en primer lloc, definir-se com a liberal conservador, en segon lloc, pagar les quotes del partit i finalment, estimar Fraga per damunt de totes les coses, com a mínim terrenals. La pressumpció infalibilitat de don Manuel va quedar molt malmesa després de les darreres eleccions generals perquè Alianza Popular i tots els seus acòlits varen tocar sostre. El desànim entre les files conservadores va ser total i aquells que volien salvar el seu prestigi personal i fugir de la desfeta iniciaren la llarga travessia del desert cap a la terra promesa. Primer l'Alzaga que mira de costat, però no té un pèl d'ase, més tard Verstryngge i els seus i aviat... El futur és una incògnita però la roca sobre la qual Fraga edifica el seu imperi es desfà com un castell de sorra arran de mar.

Una de les màximes aspiracions de l'home al llarg de la seva història ha estat, potser, la de poder dominar la natura. Julià González, tècnic aeronàutic, va descobrir, fa més d'onze anys, el Bonsai, un art d'origen oriental i amb més de quatre mil anys d'antiguitat, i des de llavors ho ha aconseguit. Tot i això, manifesta que «és una tècnica no massa coneguda al nostre país, donat que encara que fa molt temps que els xinesos i els orientals en general la dominen, al nostre país no va arribar fins fa uns quinze anys, després que passés, un cop acabada la Segona Guerra Mundial, pels Estats Units i alguns països europeus». Ara, Julià González es dedica, compaginant-ho amb el seu treball, a intentar difondre el màxim possible aquest art botànic amb el qual s'aconsegueixen veritables obres mestres, que arriben a assolir un valor en el mercat de dos mil milions de pessetes i, a partir de dilluns, inicia a Girona un curs per tal de donar a conèixer tècniques i secrets del Bonsai a un màxim de quinze persones, «ja que si no es fa així, no es pot donar l'ajut que necessita cada persona individualment i que és imprescindible per poder aprendre correctament». Malgrat que la seva capacitat el permet de fer classes, està convençut que en Bonsai no ho sap tot, i encara disfruta quan veu treballar «els grans mestres japonesos».



Julià González amb una de les seves «petites obres mestres». (Foto RICARD CAMÓ).

El Bonsai, un art oriental per arribar a dominar la natura

ALFONS PETIT

El Bonsai, una tècnica revolucionària si no fos perquè té uns quatre mil anys d'antiguitat, consisteix en reduir, seguint la idea que «l'artista» fa prèviament i que fins i tot dibuixa, arbres i arbusts, aconseguint veritables obres d'art. Tot i això, i encara que ho pugui semblar, el Bonsai no és «bufar i fer ampolles», sinó que es necessiten uns coneixements tècnics importants i un cert gust artístic per poder realitzar-lo correctament. «Hi ha gent que es pensa que plantant una llavor ja surt directament l'arbret. Però no s'adonen que darrera de cada Bonsai hi ha moltes hores de treball, entre podes, col·locació de fils de coure per corregir i orientar les direccions de les branques i els troncs, i tot un seguit d'operacions que un cop acabada la peça no es veuen, però que són les úniques que permeten reduir un arbre de tamany normal a un altre molt més petit, tenint en compte que no ha de ser una reproducció exacta a escala, sinó que l'artista segueix el seu gust per aconseguir allò que li agradi més i que al final quedi millor».

Malgrat això, no tots els arbres i arbusts serveixen per al Bonsai, sinó que «s'han de triar els més adients per fer allò que vols, ja que si no ho fas així pots arribar a fer una veritable destrossa». Però si se segueixen les passes necessàries, es poden arribar a aconseguir veritables obres d'art, «com algunes del Japó, tan perfectes, que per poder-les treure del país s'ha de demanar permís al govern».

El valor d'un Bonsai, segons que explica Julià González, depèn de diferents factors. «S'han de tenir els anys de formació i de vida que té, l'aspecte estètic, així com el que pot arribar a ser, donat que un expert sap el que pot arribar a donar de si una de les seves peces. El que sí es pot dir és que el preu mínim d'una d'aquestes obres pot oscil·lar sobre les cinc mil pessetes. Per sobre ja no hi ha límit». El Bonsai més car que es coneix és propietat d'un japonès anomenat Mister Veda, que té en el seu poder un «ginebró», amb més de mil anys d'antiguitat, i que està valorat en dos mil milions de pessetes.

Julià González, que porta uns quinze anys treballant aquesta tècnica, inicia dilluns un curs a Gi-

rona, per tal de donar a conèixer tècniques i secrets del Bonsai. Aquest serà un curs dividit en dues parts, una teòrica i una altra pràctica, i en el que «hi pot participar des d'una persona que no entengui gens de botànica fins a una altra que sigui enginyer agrònom». Creu que la tècnica la pot aprendre qualsevol fàcilment, i que després l'únic que es necessita és una mica de pràctica per aconseguir el domini necessari. «Una persona sense cap mena de coneixement previ sobre el tema podria, un cop acabat el curs, dedicar-se perfectament a practicar el Bonsai com a afició, i en dos anys, arribaria a realitzar peces realment molt bones».

Aquesta tècnica oriental, per a Julià González, no fa patir els arbres, perquè «no tenen sistema nerviós i per tant no senten dolor». A més, creu que el plaer del Bonsai es troba des que la planta comença a néixer, i comenta que «un japonès vell, a punt de morir, continuava plantant llavors per arbres que no veuria acabats, però que deixava per als seus fills i nets, convençut que realitzava el seu paper dins l'univers».

NARCIS PLANAS



Salida

YA ES OFICIAL. Joaquim Nadal fue elegido ayer candidato a la Alcaldía de Girona. La Agrupación Local del PSC ya se ha pronunciado, aunque lo cierto es que el tema presentaba muy pocas incógnitas. Estaba «cantado» que el alcalde quería repetir.

Aclarado «oficialmente» el interrogante, ahora queda pendiente el «otro» candidato, el candidato convergente que, dicho sea de paso, ya saldrá con desventaja por aquello de que «el que da primero, da dos veces».

Nadal empieza, pues, la tercera carrera hacia la Alcaldía, una carrera que se le presenta, en estos momentos, como una auténtica incògnita. Más, incluso, que la primera vez que lo hizo porque, en esta ocasión, no sabe con que enemigo tiene que enfrentarse. La competencia quiere, por lo que se ve, darle emoción a una pugna municipal que se presenta muy interesante. Y, con dar un vistazo a los últimos resultados alcanzados en Girona ciudad, queda dicho todo. Los convergentes son conscientes de que pueden hacer algo, aunque les está faltando la decisión necesaria para lanzar al ruedo al hombre que ha de competir abiertamente con Quim Nadal quien, por cierto, ha apuntado la posibilidad de que ésta sea la última vez que opte a la Alcaldía. Quim Nadal es consciente de que según cuál sea el candidato de CiU, las va a pasar «canutas» allá por el mes de junio, fecha en la que se prevé la celebración de los comicios. Y, claro está, si dentro de nueve meses los resultados son muy ajustados, imagínense qué puede suceder en la convocatoria de 1991.

SUBSCRIVIU-VOS al DIARI DE GIRONA LOS SITIOS

Un diari per a Girona i comarques
Amb completa informació local i comarcal
Articles d'opinió, cultura, espectacles, esports, pagesia, TV, cinema.
Tot i més, cada dia a:

DIARI DE GIRONA
LOS SITIOS

Ctra. Barcelona, 29
Tel. 20 18 82 / 47 62 77
GIRONA

BUTLLETA DE SUBSCRIPCIÓ

Subscriptor
Adreça
Localitat
DNI / CIF Tel.

Desitjo subscriure'm
al DIARI DE GIRONA
des del dia

MODALITAT DE SUBSCRIPCIÓ

Mensual 1.550 Ptes.
 Trimestral 4.650 Ptes.
 Semestral 9.300 Ptes.
 Anyal 18.600 Ptes.

Faré efectiu l'import mitjançant taló bancari adjunt
Domiciliació bancària
Caixa
Nº Compte
Agència
Població

Signatura

¿TIENE ALGUNA JOYA PARA VENDER?

En BONNIN
de Banyoles os la pagarán mejor.
¡¡En confianza!! Vale la pena el viaje
C/. Sta. Maria, 12
Tel. 57 16 58
BANYOLES



OCASIO: GRUPS ELECTROGENS

160 - 100 - 50 - 22 - 10 - 7,5 i 5 Kwa.

Exemptant venda

Bons preus — Revisats

Amb la garantia i servei de:

JOLA
electrotécnica s.l.

Tel. 64 08 94
Coll i Vehí, 49
LA BISBAL